

**SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK – BANQUE NATIONALE SUISSE**

Volkswirtschaftliche und Statistische Abteilung – Service d'études et de statistique

---

# **Monatsbericht**

# **Bulletin mensuel**

43. Jahrgang – 43<sup>e</sup> année

No. **9**

September 1968 Septembre

**Die Monatsberichte der Schweiz. Nationalbank können bei der Art. Institut Orell Füssli AG, 8022 Zürich 3, für Fr. 3.- im Jahr abonniert werden. Postcheck 80-640. – On peut s'abonner au Bulletin mensuel de la Banque nationale suisse auprès d'Orell Füssli Arts Graphiques S.A., 8022 Zurich 3. Le prix de l'abonnement annuel est fixé à fr. 3.-. Compte de chèques postaux 80 - 640.**

## Zur Lage am Geld- und Kapitalmarkt

Die Entwicklung der Lage am schweizerischen Geld- und Kapitalmarkt bewegte sich in dem von Mitte August bis Mitte September sich erstreckenden Berichtszeitraum in ruhigen Bahnen. Nachdem die Giroguthaben der Wirtschaft (Banken, Handel und Industrie) bei der Nationalbank Ende Juli infolge von definitiven Dollarverkäufen kräftig angestiegen waren, hielten sich die seitherigen Veränderungen in engem Rahmen. Ende der zweiten September-Ausweiswoche betrugen diese Guthaben 3079 Mio Franken, verglichen mit 3206 Mio einen Monat zuvor. Sie übertrafen den Stand vor Jahresfrist, die damals bei der Nationalbank zeitlich gebundenen Gelder nicht eingerechnet, um 303 Mio Franken. Bei Berücksichtigung dieser Gelder waren es 387 Mio Franken weniger als ein Jahr zuvor.

Am Devisenmarkt schwächte sich der Dollar, dessen Notiz sich Mitte August auf 4,31 belaufen hatte, ab, ohne indessen den unteren Interventionspunkt der Nationalbank zu erreichen, so daß diese keine Dollars aus dem Markte zu nehmen hatte. Der Kursverlauf der amerikanischen Valuta wurde von der Erwartung beeinflußt, daß sich die Banken auf das Quartalsende hin durch Dollarverkäufe vermehrt Giroguthaben beschaffen werden, d.h. der Dollarkurs auf den unteren Interventionskurs der Nationalbank fallen würde. Die Kursentwicklung wurde somit nicht durch die Beurteilung der amerikanischen Währung, sondern durch eine verstärkte Nachfrage nach Schweizerfranken bestimmt. Die Spekulationen auf eine Aufwertung der D-Mark, welche zu einem Rückgang der Dollarnotierungen in der Bundesrepublik führten, hatten auf den Dollarkurs in der Schweiz nur wenig Einfluß.

Die Währungsreserven zeigten einen geringfügigen Rückgang um 44 Mio auf 12 615 Mio Franken. Die Abnahme rührte von einem Abbau des Dollarbestandes um 168 Mio auf 1238 Mio Franken her, welchem eine Zunahme des Goldvorrates um 124 Mio Franken gegenüberstand. Die Erhöhung des Goldbestandes war zur Hauptsache auf die Abtretung von Währungsgold seitens einer ausländischen Notenbank zurückzuführen, die den Gegenwert je zur Hälfte in Dollars bzw. in Schweizerfranken bezog. Dies erklärt zugleich die Reduktion des Dollarbestandes im Umfang von rund 65 Mio Franken. Ferner wurden Dollars an eine weitere ausländische Notenbank sowie an die Bundesverwaltung zur Befriedigung laufender Devisenbedürfnisse abgegeben. Von den Ende Juli mit der Federal Reserve Bank von New York im Umfang von 145 Mio Dollar neu getätigten Dollar-Franken-Swaps konnten 25 Mio Dollar im Berichtszeitraum wieder aufgelöst werden.

Die kursgesicherten Guthaben der Nationalbank bei ausländischen Notenbanken wurden um 30 Mio Franken

abgebaut. Dies ist auf die teilweise Rückzahlung des im Mai 1965 der Bank of England parallel zu einer Stützungsaktion des Internationalen Währungsfonds gewährten Kredites zurückzuführen.

Die Banken nahmen den Kredit des Noteninstituts am Augustultimo mit bescheidenen Beträgen in Anspruch. In der letzten Augustwoche zeigte die Kredithingabe der Nationalbank im Diskont und Lombard eine Zunahme um 34,1 Mio Franken, wovon 30 Mio auf die vorübergehende Hereinnahme von Schatzanweisungen des Bundes und 5,5 Mio auf Lombardvorschüsse entfielen, während der Wechselbestand einen Rückgang um 1,4 Mio Franken verzeichnete. Ferner wurden der Nationalbank Geldmarktpapiere im Betrage von 30 Mio Franken kurzfristig abgetreten. Sowohl die Schatzanweisungen als auch die Geldmarktpapiere wurden in der ersten Septemberwoche von den Einreichern zurückgenommen.

Der Notenumlauf erreichte Mitte September 10 398 Mio Franken. Er war um 560 Mio Franken oder 5,7% höher als zur gleichen Zeit im Vorjahr. Mitte August betrug die entsprechende Zuwachsrate 6%.

Die Zinssätze zeigten nur wenig Veränderungen. Lediglich der Satz für Tagesgeld in Zürich stieg Ende August auf 3%. Mitte September betrug er wieder 2½%.

Die Emissionstätigkeit war nach der üblichen Sommerpause sehr lebhaft. In den drei letzten Augustwochen wurde der Markt durch inländische Anleihensemissionen mit 288 Mio Franken neu beansprucht. Ferner sind zwei ausländische Obligationenanleihen im Betrag von zusammen 110 Mio Franken begeben worden. Dagegen wurden keine Aktien zur öffentlichen Zeichnung aufgelegt. Die Rückzahlungen von Anleihen und schweizerischem Aktienkapital stellten sich auf 5 Mio Franken. Demzufolge belief sich die Nettobearbeitung des Marktes durch in- und ausländische Emissionen auf 393 Mio Franken; sie übertraf den entsprechenden Vorjahresbetrag um 180 Mio Franken. Die neuen Emissionen wurden durchweg gut gezeichnet; allerdings wurden einzelne Anleihen vorbörslich leicht unter den Ausgabekursen gehandelt.

Von der für die Festsetzung des Emissionsplafonds zuständigen Kommission konnten alle für das 4. Quartal angemeldeten Anleihensemissionen bewilligt werden. Die daraus entstehende Nettobelastung des Marktes beträgt 685 Mio Franken. Das Vergleichsbetreffen für das Parallelquartal 1967 belief sich auf 626 Mio Franken.

Nach einer seit mehreren Jahren andauernden betonten Zurückhaltung zeigte das Anlegerpublikum wieder Interesse für Anteilscheine von Wertschriften-Anlage-

fonds. Diesen flossen durch die Ausgabe neuer Zertifikate im 2. Quartal 1968 289 Mio Franken zu, während an Inhaber von Anteilscheinen nur 37 Mio Franken zurückzuzahlen waren. Die Immobilienfonds konnten lediglich für 23 Mio Franken neue Anteilscheine plazieren.

Die Auslandverflechtung des schweizerischen Banksystems hat sich im Laufe dieses Jahres noch verstärkt. Ende Juni verfügte es über Auslandguthaben (ohne Anlagen in ausländischen Wertschriften) in der Höhe von rund 30 Mrd Franken. Werden die der Nationalbank über den Halbjahresultimo auf Swap-Basis vorübergehend abgetretenen Dollars im Werte von 1850 Mio Franken dazugezählt, so beliefen sich die Auslandguthaben der Banken effektiv auf nahezu 32 Mrd Franken. Diesen Forderungen auf das Ausland standen Auslandverpflichtungen im Umfang von rund 27 Mrd Franken gegenüber, so daß sich der Nettoüberschuß an Auslandguthaben der schweizerischen Banken auf rund 5 Mrd Franken bezifferte. Damit verfügen Kreditinstitute, welche solche Guthaben im Ausland aufweisen, über ein sehr umfangreiches Reservoir an kurzfristig realisierbaren Aktiven, auf das sie zur Alimentierung ihrer inländischen Liquidität zurückgreifen können.

Die Bankbilanzen erfuhren eine weitere Ausdehnung. Diese belief sich bei den monatlich berichtenden Banken im Juli und August auf zusammen 1,7 Mrd Franken; sie

fiel damit weniger kräftig aus als im Monatsdurchschnitt des ersten Halbjahres 1968, in welchem sie sich auf 1,6 Mrd belaufen hatte. Der Bestand an fremden Geldern erfuhr im Juli und August einen Anstieg um 1,6 Mrd Franken. Hier von entfielen 394 Mio Franken auf Bankengelder und 454 Mio auf Kundengelder, und zwar ausschließlich auf Termingelder. Die Einlagen auf Spar- und Depositenheften erhöhten sich um 346 Mio Franken, und die Kassenobligationengelder wiesen eine Zunahme um 329 Mio Franken auf. Am Kapitalmarkt wurden lediglich 36 Mio Franken aufgenommen.

Die Institute legten neue Bankengelder sowie Kassenmittel bei Korrespondenten an, was sich in einer Zunahme der Bankendebitoren um 1748 Mio Franken widerspiegelt. Es dürfte sich dabei zum großen Teil um Anlagen im Ausland gehandelt haben. Die Kredite (Debitoren, Vorschüsse an öffentlich-rechtliche Körperschaften und Hypothekaranlagen) dehnten sich um 875 Mio Franken aus. Hieran waren die Debitoren mit 181 Mio Franken beteiligt, wobei der Zuwachs vollaufmäßig auf den Monat Juli entfiel. Die Vorschüsse an öffentlich-rechtliche Körperschaften nahmen um 205 Mio Franken und die Hypothekaranlagen um 489 Mio zu. Demnach sind Baukredite in erheblichem Umfang konsolidiert worden. 77 Mio Franken wurden in Wertschriften angelegt, während die Anlagen in Wechseln um 169 Mio abgebaut wurden.

## Situation des marchés monétaire et financier

Les marchés suisses de l'argent et des capitaux sont demeurés calmes au cours de la période considérée, qui va de la mi-août à la mi-septembre. Après la forte progression, à la fin de juillet, des avoirs en comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie à la Banque nationale, en raison de ventes définitives de dollars, les variations se sont limitées. À la fin de la deuxième semaine de septembre, ces avoirs se sont chiffrés à 3079 millions de francs, contre 3206 millions un mois auparavant. Si l'on fait abstraction des avoirs temporairement liés jusqu'en 1967, ces comptes de virements ont dépassé de 303 millions de francs le montant enregistré il y a un an. Si l'on intègre ces avoirs dans le calcul, les comptes en question ont diminué de 387 millions de francs.

Sur le marché des changes, le dollar, coté à 4,31 à la mi-août, s'est affaibli. Il n'a toutefois pas atteint le point d'intervention inférieur de la Banque nationale, si bien que l'institut d'émission n'a pas dû acheter de devises. La perspective de ventes de dollars par les banques, qui permettraient à celles-ci d'alimenter leurs comptes de virements en fin de trimestre et qui feraient baisser le dollar jusqu'à son point d'intervention, a influé sur le cours de cette devise. Cette faible cote ne provient donc pas d'une dépréciation du dollar aux yeux du public, mais résulte d'une demande accrue de francs suisses. La spéculation sur une réévaluation du mark, cause de la baisse du dollar en République fédérale allemande, n'a que peu influencé le cours de cette devise en Suisse.

Les réserves monétaires ont fléchi de 44 millions et se chiffrent à 12 615 millions de francs. Cette baisse découle d'une diminution de 168 millions de francs des dollars, dont le montant passe à 1238 millions de francs. Un accroissement de 124 millions de francs de l'encaisse-or a partiellement compensé cette régression. L'augmentation de l'or provient surtout de la cession d'une banque centrale étrangère, qui en a retiré la contre-valeur, moitié en dollars, moitié en francs suisses. Ainsi s'explique une réduction de 65 millions de francs, en chiffre rond, des réserves de dollars. Par ailleurs, la Banque nationale a cédé des dollars à une autre banque centrale étrangère et à l'administration fédérale, qui a satisfait ainsi ses besoins courants en devises. Sur les 145 millions de dollars auxquels se montaient les swaps dollars contre francs conclus à la fin de juillet avec la Federal Reserve Bank of New York, notre institut d'émission en a dénoué pour 25 millions.

Les avoirs avec garantie de change auprès de banques d'émission étrangères ont décrû de 30 millions de francs. Cette diminution provient du remboursement partiel du

crédit accordé en mai 1965 à la Banque d'Angleterre, parallèlement à une action de soutien du Fonds monétaire international.

À la fin d'août, les banques ont fait modérément appel au crédit de l'institut d'émission. Au cours de la dernière semaine d'août, le recours à l'escompte et au crédit Lombard de la Banque nationale a augmenté de 34,1 millions de francs, qui se ventilaient en un accroissement de 30 millions de francs des bons du Trésor fédéral en pension, en une progression de 5,5 millions de francs des avances sur nantissement et en une diminution de 1,4 million de francs du portefeuille d'effets de change. Par ailleurs, l'institut d'émission a reçu en pension à court terme des papiers monétaires pour un montant de 30 millions de francs. Durant la première semaine de septembre, les cédants ont repris ces papiers et les bons du Trésor de la Confédération susmentionnés.

À la mi-septembre, la circulation fiduciaire s'est élevée à 10 398 millions de francs, dépassant ainsi de 560 millions de francs ou de 5,7% le montant enregistré à la même époque de l'an passé. Le taux d'accroissement était de 6% à la mi-août.

Les taux d'intérêt n'ont que peu varié. Seul le taux de l'argent au jour le jour sur la place de Zurich a augmenté, passant à 3% à la fin d'août. Il est retombé à 2½% à la mi-septembre.

Après la pause d'été habituelle, les émissions ont très bien repris. Les emprunteurs suisses ont prélevé au cours des trois dernières semaines d'août 288 millions de francs sur le marché. En outre, les émetteurs étrangers ont lancé deux emprunts d'un montant total de 110 millions de francs. En revanche, il n'y a pas eu de souscriptions publiques d'actions. Le remboursement d'emprunts et de capital-actions suisse s'est chiffré à 5 millions de francs, si bien que le recours net au marché d'émetteurs suisses et étrangers s'est monté à 393 millions de francs, soit 180 millions de plus qu'il y a un an. En général, le public a très bien souscrit les nouveaux titres; mais le cours avant cotation en bourse de certains emprunts a été légèrement inférieur au cours d'émission.

La commission qui fixe le plafond des émissions a pu admettre tous les emprunts annoncés pour le 4ème trimestre. Le prélèvement net sur le marché sera de 685 millions de francs, contre 626 millions au cours de la même période de 1967.

Après avoir fait preuve d'une retenue marquée durant plusieurs années, le public a de nouveau manifesté de

l'intérêt pour les parts des fonds de placement en valeurs mobilières. L'émission de nouveaux certificats a procuré à ces fonds 289 millions de francs au cours du deuxième trimestre de 1968, alors que les remboursements ne se chiffraient qu'à 37 millions de francs. Les fonds de placement immobiliers n'ont pu émettre que pour 23 millions de francs de nouvelles parts.

Les liens du système bancaire suisse avec l'étranger se sont encore renforcés cette année. A la fin de juin, nos banques disposaient d'environ 30 milliards de francs d'avoirs à l'étranger (sans les placements en valeurs mobilières étrangères). En fait, si l'on y ajoute les dollars cédés à la Banque nationale pour la fin du semestre sur la base de swaps, c'est-à-dire provisoirement, et qui se montaient à 1850 millions de francs, ces avoirs à l'étranger se chiffraient à près de 32 milliards de francs. A ces créances sur l'étranger faisaient face des engagements pour un montant d'environ 27 milliards de francs, si bien que l'excédent d'avoirs se montait à 5 milliards de francs, en chiffre rond. Les établissements suisses de crédit qui possèdent de tels avoirs à l'étranger disposent ainsi d'une importante réserve d'actifs réalisables à court terme, grâce auxquels ils peuvent en tout temps se procurer des liquidités en francs suisses.

Les bilans des banques ont continué de s'accroître. L'augmentation des bilans des établissements qui nous communiquent des données mensuelles s'est chiffrée à 1,7 milliard de francs pour l'ensemble de la période de

juillet et août; elle a donc été un peu moins forte que durant le premier semestre, où elle s'était établie à 1,6 milliard de francs, en moyenne mensuelle. Les fonds de tiers ont progressé de 1,6 milliard de francs en juillet et août. Sur cette somme, 394 millions de francs provenaient des engagements en banque et 454 millions des fonds de la clientèle. L'augmentation de ces derniers concernait à vrai dire uniquement les avoirs à terme. Les montants inscrits sur les carnets d'épargne et les livrets de dépôts se sont accrus de 346 millions de francs, alors que l'émission d'obligations de caisse a progressé de 329 millions de francs. En revanche, les banques n'ont reçu que 36 millions de francs du marché des capitaux.

Les établissements de crédit ont placé de nouvelles disponibilités chez leurs correspondants, ce qui s'est reflété dans une augmentation de 1748 millions de francs de leurs avoirs en banque. Il doit s'agir là en grande partie de placements à l'étranger. Les crédits (débiteurs, avances à des corporations de droit public et placements hypothécaires) se sont accrus de 875 millions de francs. Sur cette somme, 181 millions de francs reviennent aux débiteurs, dont l'augmentation s'est totalement effectuée en juillet. Les avances à des corporations de droit public ont progressé de 205 millions de francs et les placements hypothécaires de 489 millions. Il en résulte une importante consolidation des crédits à la construction. Les nouveaux placements en titres se sont montés à 77 millions de francs, les banques ayant par contre allégé de 169 millions leur portefeuille d'effets de change.

## Systematische Übersicht – Table systématique des matières

Abschnitte	Tabellen Tableaux	Divisions
<b>Schweizerische Nationalbank</b> ..... Ausweise, Währungsreserven, Kreditbeanspruchung, Notenumlauf, Täglich fällige Verbindlichkeiten, Goldbestand des Bundes	1-8	<b>Banque nationale suisse</b> Situations, réserves monétaires, crédits accordés, billets, engagements à vue, or de la Confédération
<b>Devisen- und Goldmarkt</b> ..... Paritäten, Devisenkurse, Notenkurse, Goldpreise	9-16	<b>Marché des devises et de l'or</b> Parités, cours des devises, cours des billets, prix de l'or
<b>Geldmarkt</b> ..... Geldmarktsätze, Diskont- und Lombardsätze	17-20	<b>Marché monétaire</b> Taux du marché monétaire, taux d'escompte et pour avances sur nantissement
<b>Kapitalmarkt</b> ..... Zinssätze von Kassenobligationen, Spareinlagen und Hypotheken, Obligationen- und Aktienindizes, Renditen, Obligationenkurse, Emissionen und Rückzahlungen, Pfandbriefe, Anlagen des Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung	21-39	<b>Marché des capitaux</b> Taux d'intérêt de bons de caisse, de dépôts d'épargne et d'hypothèques, indices des obligations et des actions, rendements, cours d'obligations, émissions et remboursements, lettres de gage, placements du Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants
<b>Banken</b> ..... Zwischenbilanzen, Quartalsbilanzen der Großbanken, Schweizerische Investmenttrusts	40-43a	<b>Banques</b> Bilans intermédiaires, bilans trimestriels des grandes banques, trusts suisses d'investissement
<b>Börse</b> .....	44-46	<b>Bourse</b>
<b>Zahlungsverkehr</b> ..... Bargeld und Sichteinlagen, Giroverkehr, Wert-schriften-Clearing, Postcheckverkehr, Abrechnungsverkehr	47-52	<b>Trafic des paiements</b> Numéraire et dépôts à vue, virements, clearing des titres, trafic des chèques postaux, compensations
<b>Öffentliche Finanzen</b> ..... Bund, Kantone, Städte, Betriebsergebnisse der SBB und PTT	53-61	<b>Finances publiques</b> Confédération, cantons, villes, résultats d'exploitation des CFF et PTT
<b>Außenhandel</b> ..... Einfuhr, Ausfuhr, Handelsbilanz, Preis- und Mengenindizes	62-71	<b>Commerce extérieur</b> Importation, exportation, balance commerciale, indices des prix et des quantités
<b>Ertragsbilanz, Gebundener Zahlungsverkehr</b> ..	72-74	<b>Balance des revenus, service réglementé des paiements</b>
<b>Preise</b> ..... Großhandel, Konsumentenpreise, Landwirtschaftliche Preise, Weltmarktpreise, Preisindizes	75-89	<b>Prix</b> Commerce de gros, prix à la consommation, prix agricoles, marché mondial, indices des prix
<b>Löhne</b> .....	90-92	<b>Salaires</b>
<b>Brutto-Sozialprodukt</b> .....	93-94	<b>Produit national brut</b>
<b>Produktion</b> ..... Industrielle Produktion, Bauinvestitionen, Bautätigkeit, Landwirtschaftliche Produktion, Elektrizität	95-99	<b>Production</b> Production industrielle, investissements en constructions, industrie du bâtiment, production agricole, électricité
<b>Beschäftigung, Arbeitsmarkt</b> .....	100-103	<b>Activité industrielle, marché du travail</b>
<b>Handel, Verkehr</b> ..... Kleinhandelsumsätze, Transportmengen SBB, Verkehrsleistungen PTT, Rheinhäfen, Fremdenverkehr	104-108	<b>Commerce, transports</b> Chiffre d'affaires, quantités transportées des CFF, trafic de l'entreprise des PTT, ports de Bâle, tourisme
<b>Ausländische Notenbanken, Internationale Institutionen</b> .....	109-112	<b>Banques d'émission étrangères, institutions internationales</b> Situations des banques centrales, BRI, Banque Internationale pour la Reconstruction, Fonds monétaire international
<b>Währungsreserven und Geldumlauf im Ausland</b> Währungsreserven, Geldversorgung, Goldproduktion	113-118	<b>Réserves monétaires et circulation monétaire à l'étranger</b> Réserves monétaires, masse monétaire, production d'or
<b>Stichwortverzeichnis</b>	Selten-Pages 100-101	<b>Index alphabétique</b>

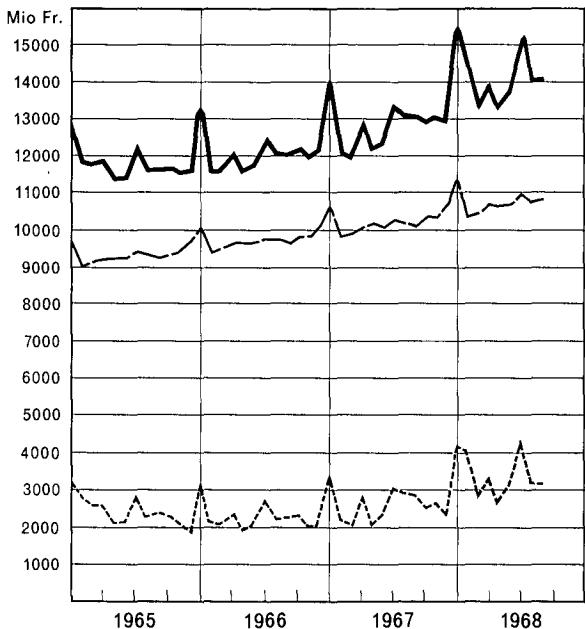
# SCHWEIZERISCHE WIRTSCHAFTSKURVEN

Schweizerische Nationalbank — Banque Nationale Suisse

## Notenumlauf und täglich fällige Verbindlichkeiten

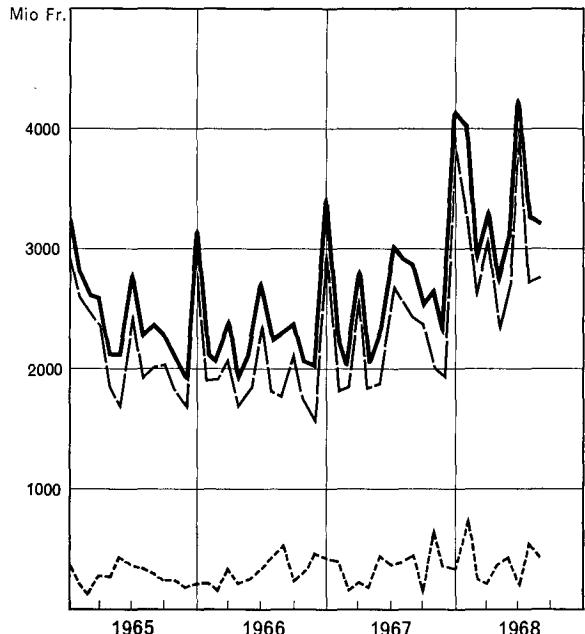
Billets en circulation et engagements à vue

- Total
- Notenumlauf - Billets en circulation
- Täglich fällige Verbindlichkeiten
- Engagements à vue



## Täglich fällige Verbindlichkeiten - Engagements à vue

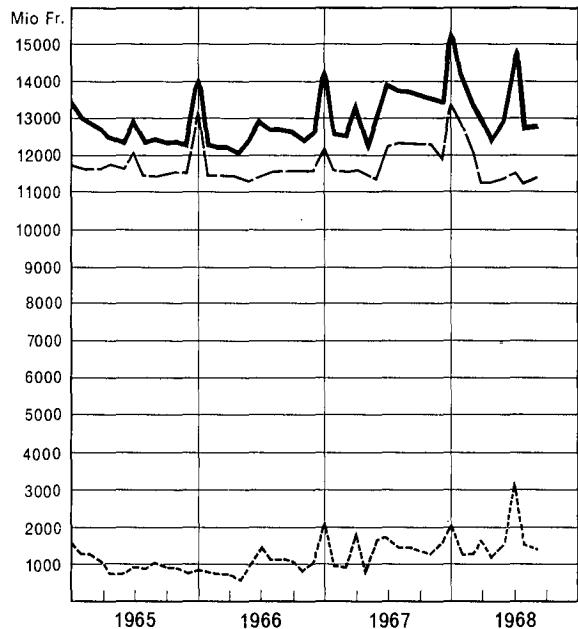
- Total
- Girorechnungen - Comptes de virements<sup>1)</sup>
- Uebrige - Autres



<sup>1)</sup> Banken, Handel u. Industrie — Banques, commerce et industrie

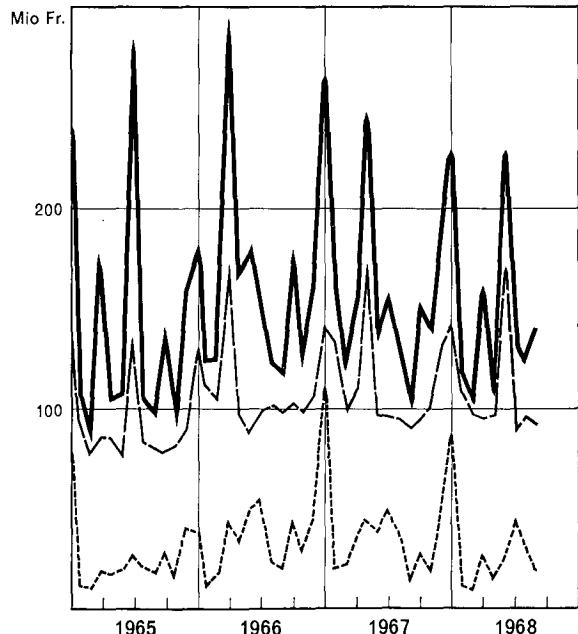
## Währungsreserven - Réserves monétaires

- Total
- Goldbestand — Encaisse or
- Devisen — Devises



## Kreditbeanspruchung - Crédits accordés

- Total<sup>1)</sup>
- Schweizerwechsel - Effets sur la Suisse
- Lombardvorschüsse - Avances sur nantissement

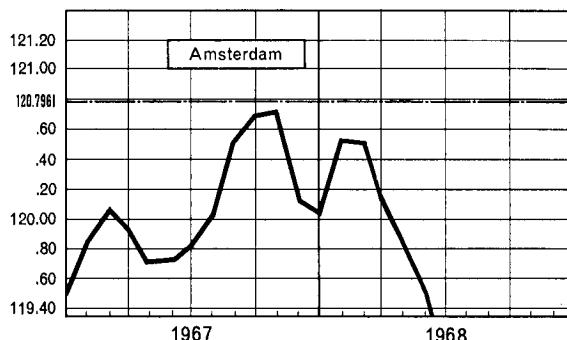
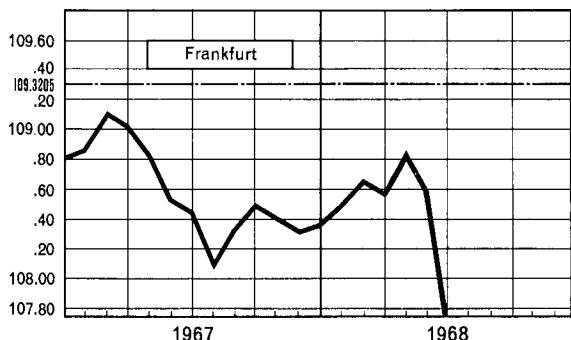
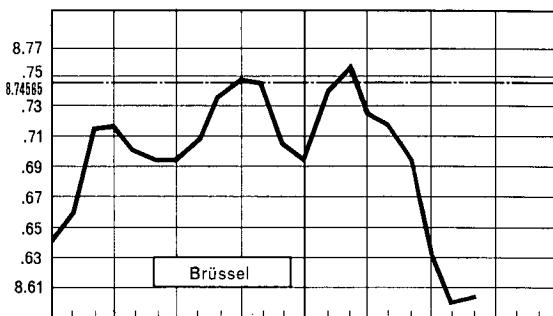
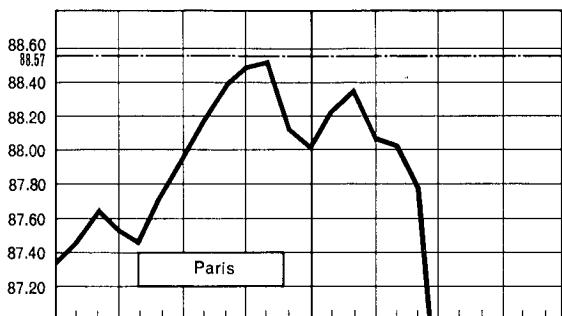
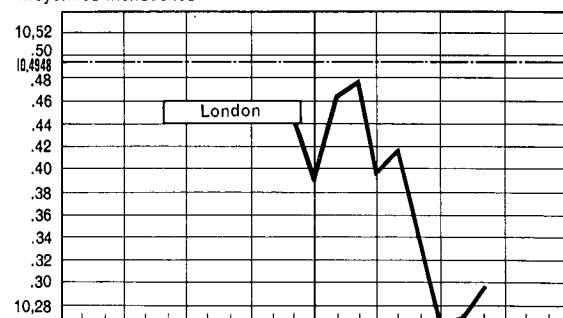
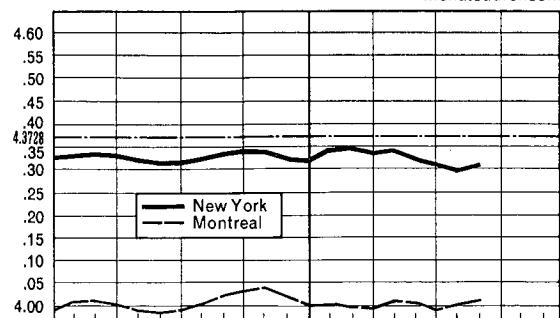


<sup>1)</sup> Einschließlich Schatzanweisungen — Y compris prescriptions

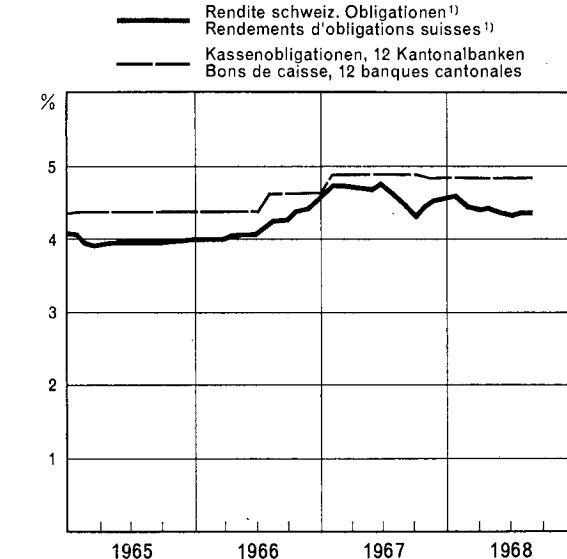
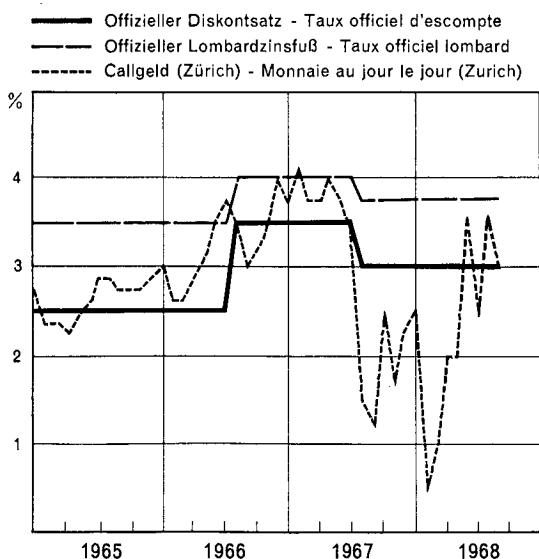
## GRAPHIQUES ÉCONOMIQUES SUISSES

Devisenkurse in der Schweiz — Cours des devises en Suisse

Monatsdurchschnitte - Moyennes mensuelles



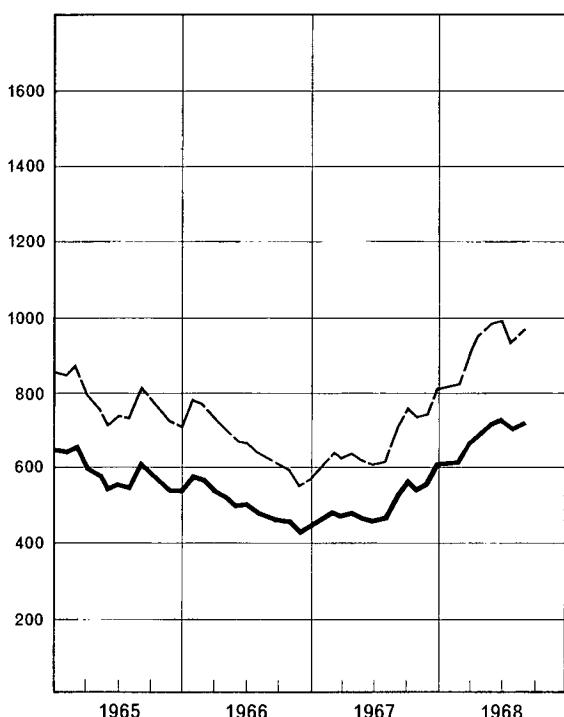
Zinssätze - Taux d'intérêts



<sup>1)</sup> 12 Anleihen des Bundes und der Bundesbahnen; nach Fälligkeit  
12 Emprunts de la confédération et des chemins de fer fédéraux; d'après  
l'échéance

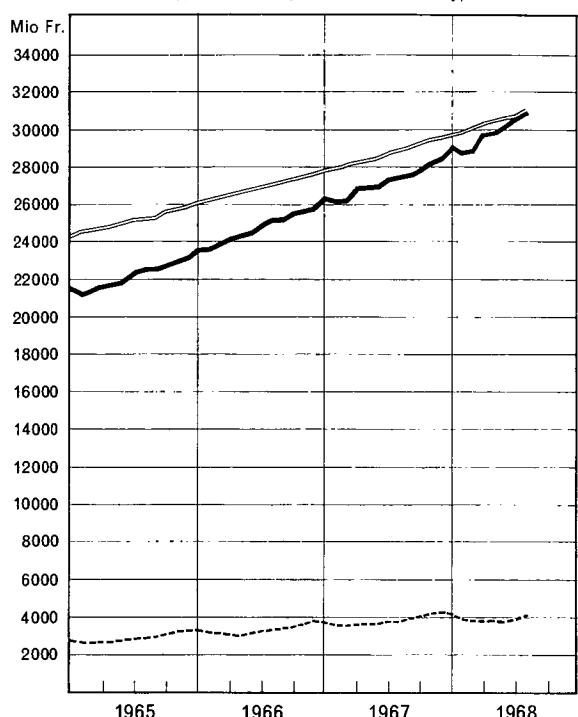
Schweizerischer Aktienindex — Indice suisse des actions

— Gesamtindex - Indice général  
 — Industriekästen allein  
 Actions industrielles seules



Kreditgewährung von 72 Banken — Crédits accordés par 72 banques

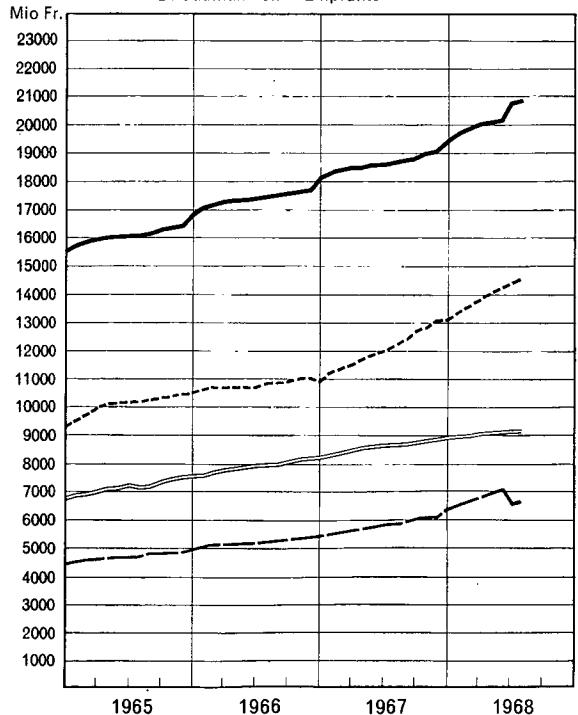
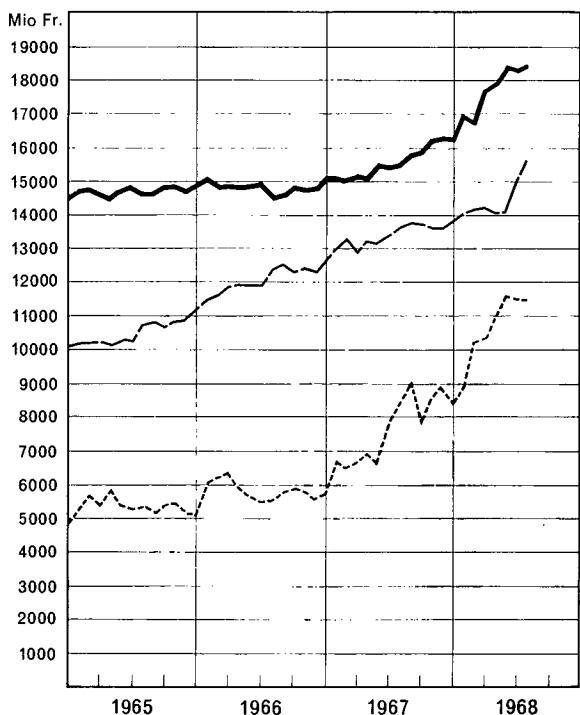
— Debitoren - Débiteurs  
 - - - Kredite an öffentl.-rechtl. Körperschaften  
 Crédits à des corporations de droit public  
 — Hypothekaranklagen - Placements hypothécaires



Fremde Gelder von 72 Banken — Fonds étrangers de 72 banques

— Checkrechnungen - Comptes de chèques <sup>1)</sup>  
 — Zeitkreditoren - Crédanciers à terme  
 - - - Bankengelder - Engagements en banque

— Spareinlagen - Dépôts en caisse d'épargne  
 — Depositenhefte - Livrets de dépôts  
 - - - Kassenobligationen - Obligations de caisse  
 — Geldaufnahmen - Emprunts <sup>1)</sup>

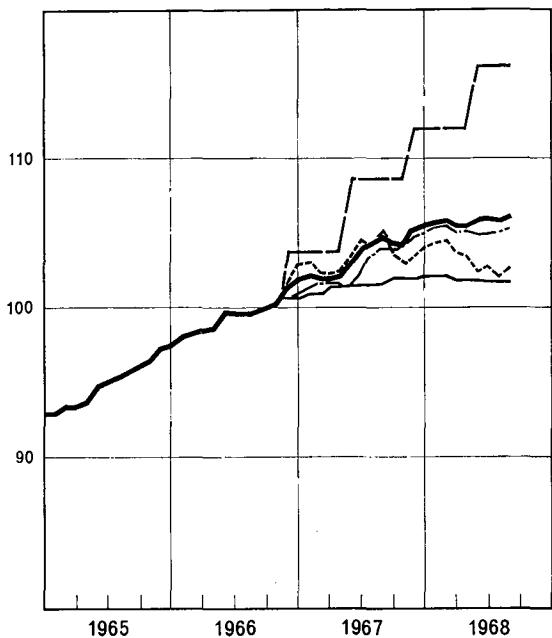


<sup>1)</sup> Einschließlich Sicht-Kreditoren — Y compris créanciers à vue

<sup>1)</sup> Obligationen-Anleihen und Pfandbriefdarlehen — Emprunts par obligations et auprès de centrales d'émission de lettres de gage

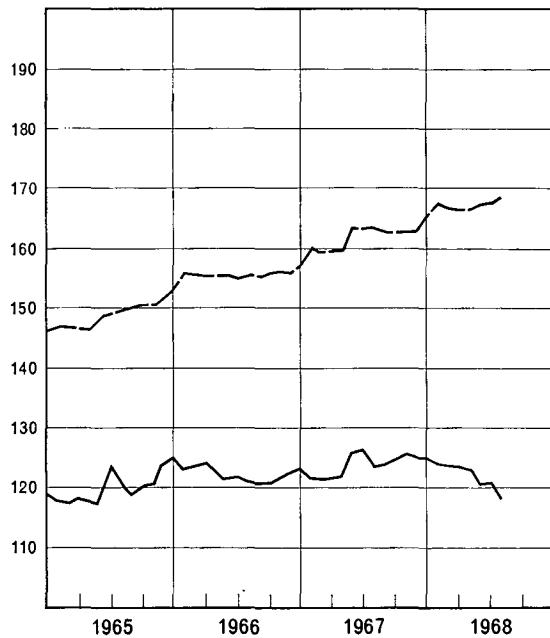
Index der Konsumentenpreise  
Indice des prix à la consommation  
September - Septembre 1966 = 100

— Gesamtindex - Indice général  
- - - Nahrungsmittel - Denrées alimentaires  
— Bekleidung - Habillement  
— Miete - Logement  
— Uebrige - Autres



Preisbewegung in der Landwirtschaft  
Mouvement des prix de l'agriculture  
1948 = 100

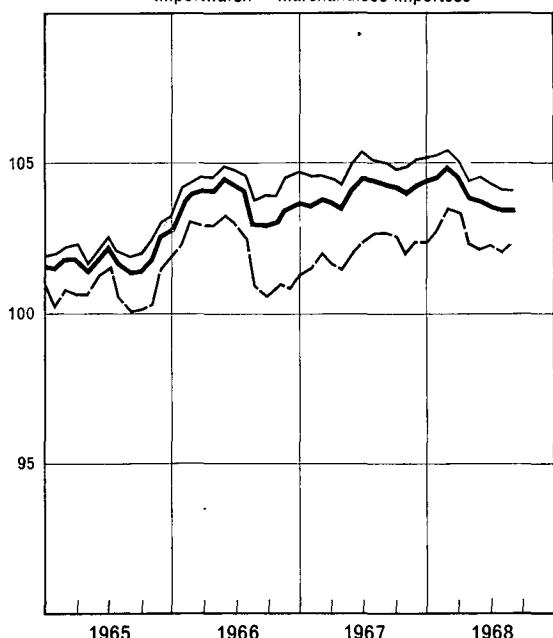
— Index der Preise landwirtschaftlicher  
Produktionsmittel  
Indice des prix des agents de la production agricole  
— Index der Preise landwirtschaftlicher Produkte  
Indice des prix des produits agricoles



Großhandelsindex - Indice des prix de gros

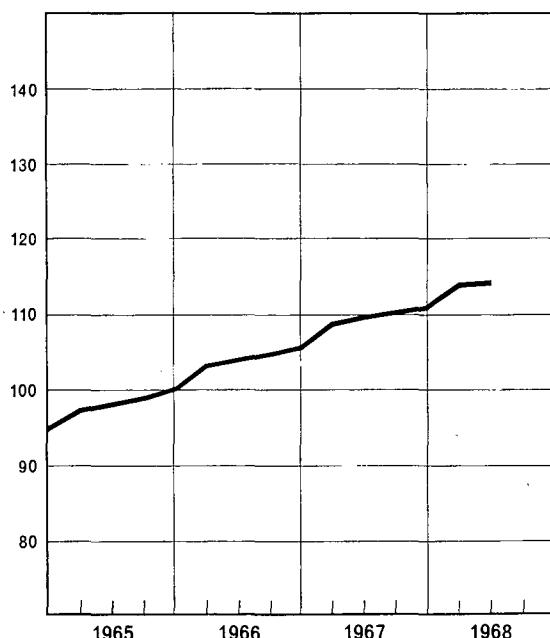
1963 = 100

— Gesamtindex - Indice général  
— Inlandwaren - Marchandises suisses  
— Importwaren - Marchandises importées

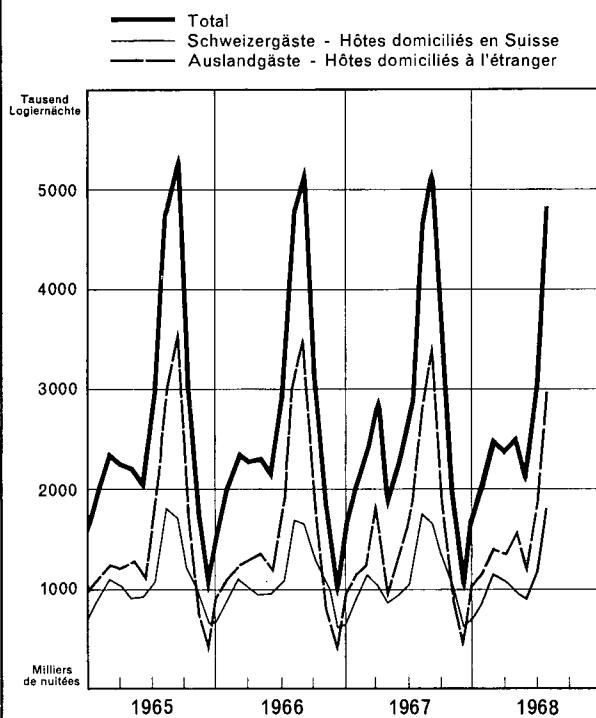


Lohnsätze in der Industrie und im Baugewerbe  
Taux des salaires dans l'industrie et dans le bâtiment

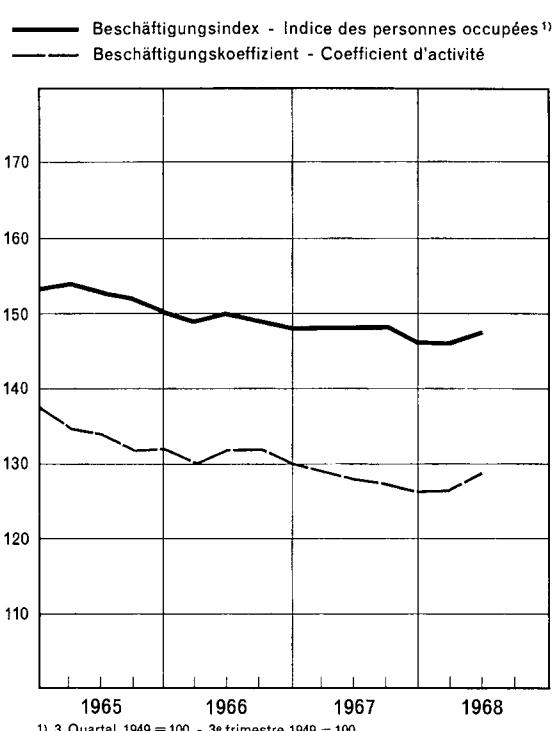
IV. Quartal - IV<sup>e</sup> trimestre 1965 = 100



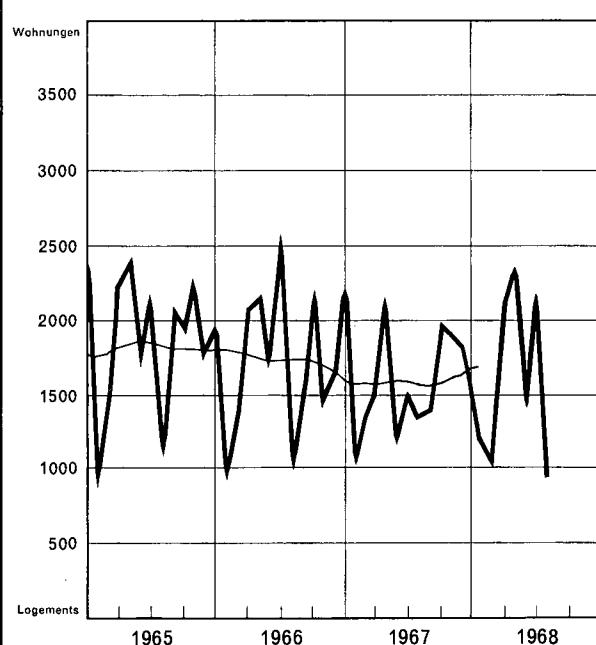
### Fremdenverkehr - Mouvement touristique



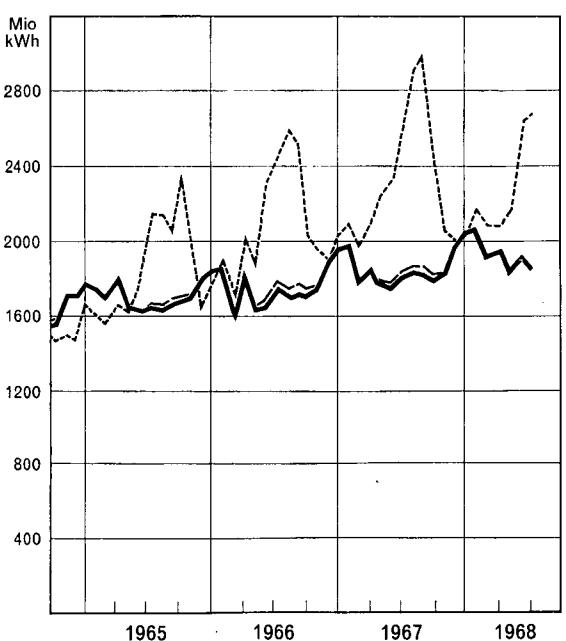
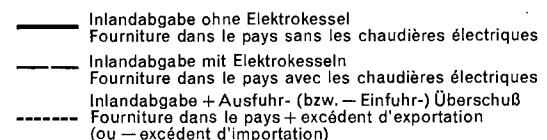
### Beschäftigung in der Industrie - Activité industrielle



### Wohnbautätigkeit - Logements construits



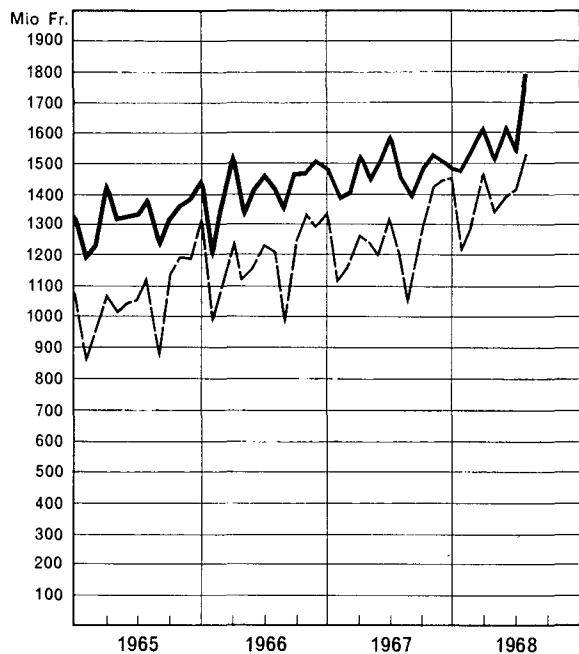
Energieabgabe der Elektrizitätswerke der allgemeinen Versorgung  
Fourniture d'énergie des entreprises électriques livrant à des tiers



<sup>1)</sup> In 65 Städten - Dans 65 villes

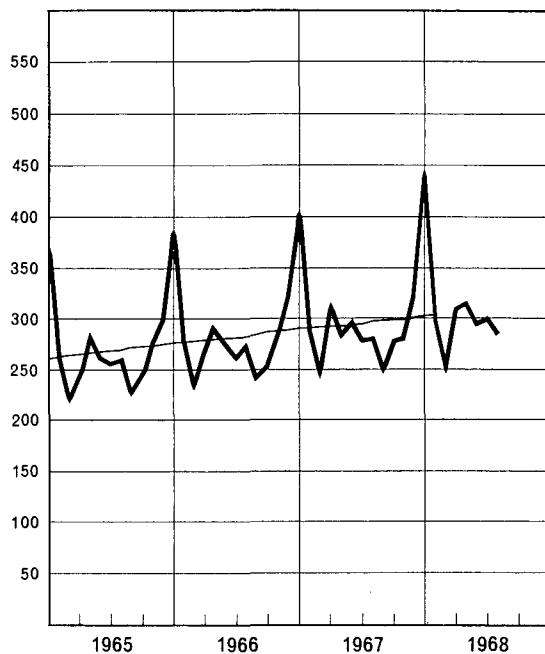
Außenhandel der Schweiz  
Commerce extérieur de la Suisse

Einfuhr - Importation  
Ausfuhr - Exportation



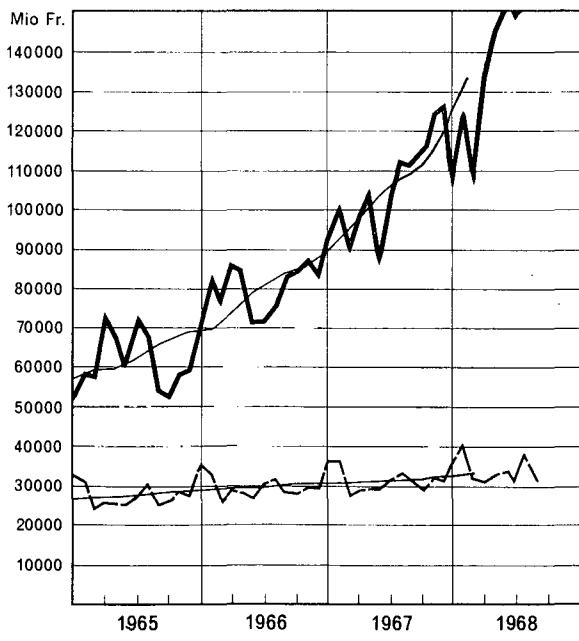
Wertumsätze im Kleinhandel  
Chiffre d'affaires du commerce de détail  
1949 = 100

Gleitende 12-Monats-Durchschnitte  
Moyennes mobiles de 12 mois



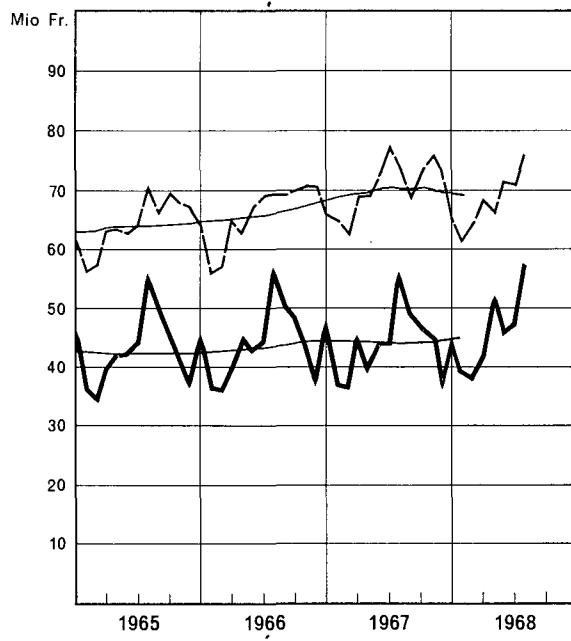
Gesamtumsätze im Giroverkehr  
Mouvement total des comptes de virement

Schweizerische Nationalbank  
Banque Nationale Suisse  
Postcheckverkehr  
Mouvement des comptes de chèques postaux  
Gleitende 12-Monats-Durchschnitte  
Moyennes mobiles de 12 mois



Reise- und Güterverkehr der SBB  
Trafic voyageurs et marchandises des CFF

Einnahmen aus dem Reiseverkehr  
Recettes du trafic voyageurs  
Einnahmen aus dem Güterverkehr  
Recettes du trafic marchandises  
Gleitende 12-Monats-Durchschnitte  
Moyennes mobiles de 12 mois



SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK

Ausweise der Schweizerischen Nationalbank

In Millionen Franken

1

Ausweistag	Aktiven - Actif										
	Goldbestand Encaisse or	Devisen Devises	Kursgesicherte Guthaben <sup>1)</sup> Avoirs avec garantie de change <sup>1)</sup>	Inlandportefeuille Portefeuille effets sur la Suisse			Lombard- vor- schüsse Avances sur nantissem- ment	Ausländische Schatzan- weisungen In sFr. Bons du Trésor étrangers en fr.s.	Wertschriften Titres	Korrespondenten Correspondants	
				Wechsel Effets de change	Schatz- anwei- sungen des Bundes Bons du Trésor de la Confédération suisse	Total			Im Inland en Suisse	im Ausland à l'étranger	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1967											
23. August	12 301,9	1 458,6	173,9	92,5	-	92,5	19,0	432,0	185,7	22,6	28,1
31.	12 301,9	1 440,2	173,9	90,6	-	90,6	13,4	432,0	185,7	33,7	16,2
7. September	12 296,4	1 424,2	173,9	91,3	-	91,3	15,9	432,0	185,7	17,1	35,1
15.	12 296,4	1 376,2	173,9	91,0	-	91,0	10,3	432,0	185,7	16,7	14,3
22.	12 296,4	1 356,4	173,9	90,7	-	90,7	13,9	432,0	185,7	10,0	15,3
29.	12 296,6	1 337,1	173,9	95,2	30,0	125,2	27,5	432,0	185,7	21,2	14,6
6. Oktober	12 292,0	1 317,4	173,9	96,2	-	96,2	19,2	432,0	185,7	15,0	37,3
13.	12 292,0	1 298,1	173,9	96,3	-	96,3	12,1	432,0	185,7	18,4	16,4
23.	12 292,0	1 273,4	173,9	97,2	-	97,2	10,2	532,0	185,7	10,8	15,7
31.	12 292,0	1 257,4	173,9	101,8	20,0	121,8	18,9	532,0	185,7	38,7	20,1
7. November	12 280,7	1 270,7	173,9	100,7	-	100,7	17,2	432,0	181,9	27,9	17,5
15.	11 910,6	1 224,9	173,9	104,9	-	104,9	30,9	432,0	181,9	27,0	37,0
23.	11 933,5	1 232,0	173,9	111,0	-	111,0	32,2	432,0	181,9	24,3	36,3
30.	11 916,2	1 544,0	173,9	131,1	-	131,1	44,3	532,0	181,9	42,2	16,2
7. Dezember	11 847,9	1 735,7	173,9	131,8	-	131,8	57,5	432,0	181,9	19,2	33,3
15.	11 847,9	2 695,6	173,9	132,1	-	132,1	48,9	432,0	181,9	31,5	13,6
22.	13 164,5	1 935,5	173,9	137,1	-	137,1	56,1	432,0	181,9	26,7	40,7
29.	13 369,7	1 986,7	173,9	142,5	-	142,5	86,6	432,0	181,9	72,4	14,6
1968											
5. Januar	13 164,9	1 805,0	173,9	140,9	-	140,9	34,0	432,0	181,9	30,7	18,0
15.	12 886,9	1 788,9	173,9	120,3	-	120,3	16,5	432,0	181,9	18,4	15,7
23.	12 886,9	1 373,7	173,9	112,2	-	112,2	10,0	652,0	181,9	23,4	15,1
31.	12 886,9	1 223,6	173,9	108,2	-	108,2	10,0	782,0	181,9	28,9	16,7
7. Februar	12 476,6	1 228,6	173,9	104,5	-	104,5	9,5	432,0	181,9	13,2	33,0
15.	12 455,0	1 245,6	173,9	102,5	-	102,5	7,7	432,0	181,9	17,4	33,3
23.	12 390,3	1 243,2	173,9	98,9	-	98,9	6,9	562,0	181,9	12,0	15,8
29.	12 088,2	1 254,0	173,9	97,5	-	97,5	8,1	562,0	181,9	22,9	19,9
7. März	11 512,7	1 264,8	173,9	96,7	-	96,7	9,7	867,0	181,9	10,6	30,7
15.	11 469,5	1 284,6	173,9	97,6	-	97,6	9,4	967,0	181,9	16,6	16,2
22.	11 469,5	1 610,9	173,9	96,2	-	96,2	10,1	1 087,0	181,9	13,7	15,6
29.	11 263,7	1 660,1	498,9	95,3	45,0	140,3	27,1	1 217,0	181,9	32,4	17,4
5. April	11 263,7	1 433,5	498,9	95,6	-	95,6	20,7	1 087,0	181,9	24,5	16,1
11.	11 263,7	1 426,8	498,9	95,2	-	95,2	15,2	1 217,0	181,8	28,5	17,5
23.	11 263,7	1 211,3	498,9	96,7	-	96,7	15,4	1 087,0	181,8	31,0	14,8
30.	11 263,7	1 189,2	498,9	96,4	-	96,4	14,9	1 087,0	180,6	45,0	38,3
7. Mai	11 263,7	1 189,2	498,9	96,1	-	96,1	15,9	867,0	180,6	25,5	17,7
15.	11 371,9	1 071,7	498,9	95,0	-	95,0	15,5	867,0	180,6	25,8	37,1
22.	11 371,9	1 062,3	498,9	94,5	-	94,5	18,1	867,0	180,6	26,9	24,9
31.	11 371,9	1 452,8	498,9	172,4	30,0	202,4	26,4	867,0	180,6	42,7	16,8
7. Juni	11 371,7	1 452,3	498,9	88,3	-	88,3	38,6	867,0	180,6	18,5	16,2
14.	11 371,7	1 432,5	498,9	88,3	-	88,3	22,3	867,0	180,6	23,9	18,1
21.	11 496,1	1 426,9	390,6	87,3	-	87,3	24,5	867,0	180,6	11,3	19,1
28.	11 496,1	3 174,5	390,6	88,6	-	88,6	44,6	867,0	180,6	43,7	19,7
5. Juli	11 258,3	1 380,6	390,6	89,7	-	89,7	28,9	867,0	180,6	31,6	33,7
15.	11 258,5	1 394,4	390,6	91,2	-	91,2	25,3	867,0	180,6	34,9	15,5
23.	11 253,0	795,0	390,6	91,4	-	91,4	25,2	1 442,0	180,6	40,1	15,3
31.	11 253,0	1 443,4	390,6	95,0	-	95,0	28,8	1 442,0	180,6	34,9	21,1
7. August	11 252,8	1 415,4	390,6	95,0	-	95,0	21,8	1 442,0	180,6	19,2	27,2
15.	11 252,8	1 406,5	390,6	94,4	-	94,4	16,0	1 442,0	180,6	21,5	32,4
23.	11 247,3	1 393,5	360,4	92,8	-	92,8	14,7	1 442,0	180,6	20,2	15,2
30.	11 377,2	1 332,4	360,4	91,4	30,0	121,4	20,2	1 442,0	180,6	24,7	17,7
6. September	11 377,1	1 256,9	360,4	91,3	-	91,3	27,3	1 442,0	180,6	11,3	19,4
13.	11 377,1	1 237,8	360,4	91,1	-	91,1	14,7	1 442,0	180,6	16,0	21,0

1) Kursgesicherte Guthaben bei ausländischen Notenbanken.

2) Girorechnungen von Banken mit vorübergehender zeitlicher Bindung.

# BANQUE NATIONALE SUISSE

## Situations de la Banque nationale suisse

En millions de francs

1

Sonstige Aktiven	Eigene Gelder	Noten- umlauf	Passiven - Passif									Situation au	
			Täglich fällige Verbindlichkeiten Engagements à vue			Girorechnungen von Banken <sup>3)</sup>	Comptes de virements de banques <sup>3)</sup>	Verbindlichkeiten auf Zeit	Sondere Passiven	Total			
			Girorechnungen <sup>2)</sup>	übrige	Total								
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21				
												1967	
75,2	59,0	9 852,2	2 800,7	384,8	3 185,5	690,0	600,0	402,8	14 789,5	23 Août			
75,9	59,0	10 121,3	2 430,6	452,3	2 882,9	690,0	600,0	410,3	14 763,5	31			
75,7	59,0	9 946,8	2 512,2	525,1	3 037,3	690,0	600,0	414,2	14 747,3	7 Septembre			
77,4	59,0	9 837,9	2 775,6	292,3	3 067,9	690,0	600,0	419,1	14 673,9	15			
78,4	59,0	10 016,4	2 625,9	240,6	2 866,5	690,0	600,0	420,8	14 652,7	22			
82,2	59,0	10 389,2	2 387,2	145,4	2 532,6	690,0	600,0	425,2	14 696,0	29			
73,0	59,0	10 119,9	2 464,3	281,4	2 745,7	690,0	600,0	427,1	14 641,7	6 Octobre			
76,6	59,0	9 943,4	2 654,2	220,4	2 874,6	690,0	600,0	434,5	14 601,5	13			
80,7	59,0	10 010,3	2 722,8	152,4	2 875,2	690,0	600,0	437,1	14 671,6	23			
81,6	59,0	10 359,9	2 021,1	646,2	2 667,3	690,0	500,0	445,9	14 722,1	31			
77,4	59,0	10 138,6	1 866,6	795,0	2 661,6	690,0	600,0	430,7	14 579,9	7 Novembre			
82,3	59,0	10 038,0	2 082,6	302,3	2 384,9	690,0	600,0	433,5	14 205,4	15			
77,0	59,0	10 364,1	1 924,6	160,5	2 085,1	690,0	600,0	435,9	14 234,1	23			
83,6	59,0	10 669,4	1 953,3	350,0	2 303,3	690,0	500,0	443,7	14 665,4	30			
75,2	59,0	10 688,3	1 904,1	292,4	2 196,5	690,0	600,0	454,6	14 688,4	7 Décembre			
76,1	59,0	11 042,1	3 367,4	109,1	3 476,5	-	600,0	455,9	15 633,5	15			
78,1	59,0	11 540,7	3 394,0	176,8	3 570,8	-	600,0	456,0	16 226,5	22			
33,7	59,0	11 326,8	3 810,8	334,1	4 144,9	-	550,0	413,3	16 494,0	29			
												1968	
39,8	59,0	10 706,2	3 663,3	576,0	4 239,3	-	600,0	416,6	16 021,1	5 Janvier			
38,7	59,0	10 291,8	4 178,4	126,7	4 305,1	-	600,0	417,3	15 673,2	15			
37,9	59,0	10 194,2	4 037,6	157,4	4 195,0	-	600,0	418,8	15 467,0	23			
46,6	59,0	10 330,3	3 284,9	759,7	4 044,6	-	600,0	424,8	15 458,7	31			
45,6	59,0	10 046,9	3 109,0	453,2	3 562,2	-	600,0	430,7	14 698,8	7 Février			
43,0	59,0	9 902,5	3 522,1	174,2	3 696,3	-	600,0	434,5	14 692,3	15			
48,2	59,0	10 246,1	3 194,2	183,9	3 378,1	-	600,0	449,9	14 733,1	23			
48,0	59,0	10 457,4	2 636,4	258,7	2 895,1	-	600,0	444,9	14 456,4	29			
49,7	59,0	10 220,5	2 696,8	170,2	2 867,0	-	600,0	451,2	14 197,7	7 Mars			
49,0	59,0	10 076,9	2 911,9	162,2	3 074,1	-	600,0	455,7	14 265,7	15			
48,0	60,0	10 293,5	3 104,6	190,7	3 295,3	-	600,0	458,0	14 706,8	22			
49,4	60,0	10 665,3	3 068,8	236,0	3 304,8	-	600,0	458,1	15 088,2	29			
51,2	60,0	10 385,3	3 053,1	112,7	3 165,8	-	600,0	462,0	14 673,1	5 Avril			
52,6	60,0	10 284,5	3 210,4	177,9	3 388,3	-	600,0	464,4	14 797,2	11			
44,7	60,0	10 231,7	2 782,0	309,4	3 091,4	-	600,0	462,2	14 445,3	23			
53,9	60,0	10 610,3	2 339,8	385,9	2 725,7	-	600,0	471,9	14 467,9	30			
54,0	60,0	10 338,8	2 302,6	435,5	2 738,1	-	600,0	471,7	14 208,6	7 Mai			
47,8	60,0	10 160,7	2 563,7	353,5	2 917,2	-	600,0	473,4	14 211,3	15			
50,7	60,0	10 384,8	2 353,6	315,5	2 669,1	-	600,0	481,9	14 195,8	22			
56,5	60,0	10 616,8	2 693,6	428,9	3 122,5	-	430,0	486,7	14 716,0	31			
55,9	60,0	10 397,4	2 593,7	446,7	3 040,4	-	600,0	490,2	14 588,0	7 Juin			
50,6	60,0	10 264,7	2 838,5	297,8	3 136,3	-	600,0	492,9	14 553,9	14			
50,7	60,0	10 448,0	2 698,3	246,6	2 944,9	-	600,0	501,2	14 554,1	21			
58,6	60,0	10 975,9	3 994,8	227,0	4 221,8	-	600,0	506,3	16 364,0	28			
62,9	60,0	10 695,6	2 237,7	438,1	2 675,8	-	375,0	517,5	14 323,9	5 Juillet			
60,5	60,0	10 520,2	2 494,7	350,2	2 844,9	-	375,0	518,4	14 318,5	15			
59,9	60,0	10 627,4	2 319,8	398,7	2 718,5	-	375,0	512,2	14 298,1	23			
72,9	60,0	10 728,2	2 729,2	550,6	3 279,8	-	375,0	519,3	14 962,3	31			
70,7	60,0	10 497,2	2 872,3	588,9	3 461,2	-	375,0	521,9	14 915,3	7 Août			
66,8	60,0	10 322,0	3 205,9	416,7	3 622,6	-	375,0	524,0	14 903,6	15			
70,4	60,0	10 620,8	2 973,4	276,2	3 249,6	-	375,0	531,7	14 837,1	23			
80,3	60,0	10 785,7	2 763,5	460,5	3 224,0	-	345,0	542,2	14 956,9	30			
83,7	60,0	10 564,5	2 823,5	473,6	3 297,1	-	375,0	553,4	14 850,0	6 Septembre			
81,2	60,0	10 398,1	3 079,0	355,3	3 434,3	-	375,0	554,5	14 821,9	13			

1) Avoirs avec garantie de change auprès de banques d'émission étrangères. 3) Comptes de virements de banques temporairement liés.

2) Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie.

**Währungsreserven  
der Schweizerischen Nationalbank**  
**Réserves monétaires de la Banque nationale suisse**

In Millionen Franken – En millions de francs

2

Monatsende Fin de mois	1964	1965	1966	1967	1968
Goldbestand – Encaisse or					
Januar .....	11 032,3	11 694,8	11 514,6	11 591,7	12 886,9
Februar .....	11 039,7	11 694,8	11 514,6	11 588,4	12 088,2
März .....	11 002,7	11 694,8	11 478,2	11 595,8	11 263,7
April .....	10 924,0	11 742,3	11 456,6	11 438,7	11 263,7
Mai .....	10 930,5	11 634,0	11 383,5	11 334,7	11 371,9
Juni .....	11 247,4	12 070,9	11 459,3	12 252,8	11 496,1
Juli .....	11 078,5	11 489,3	11 613,0	12 308,0	11 253,0
August .....	10 948,6	11 480,8	11 604,2	12 301,9	11 377,2
September .....	10 955,5	11 492,7	11 600,9	12 296,6	
Oktober .....	10 955,5	11 513,1	11 598,4	12 292,0	
November .....	10 955,5	11 513,1	11 592,3	11 916,2	
Dezember .....	11 793,6	13 164,2	12 297,4	13 369,7	
Mittel <sup>1)</sup> .....	11 080,6	11 672,4	11 621,5	11 982,3	
Devisen – Devises					
Janvier .....	951,1	1 314,6	804,5	959,6	1 223,6
Février .....	857,1	1 275,2	752,6	924,0	1 254,0
Mars .....	855,4	1 024,6	748,7	1 826,8	1 660,1
Avril .....	1 194,0	751,1	614,1	761,5	1 189,2
Mai .....	1 139,6	729,9	1 034,5	1 673,5	1 452,8
Juin .....	1 489,7	919,1	1 474,2	1 736,2	3 174,5
Juillet .....	1 472,8	898,9	1 136,6	1 478,0	1 443,4
Août .....	1 309,3	1 001,7	1 141,0	1 440,2	1 332,4
Septembre .....	1 311,7	915,7	1 059,5	1 337,1	
Octobre .....	1 302,0	888,7	851,6	1 257,4	
Novembre .....	1 894,1	772,0	1 072,3	1 544,0	
Décembre .....	1 679,1	852,6	2 060,3	1 986,7	
Moyenne <sup>1)</sup> .....	1 232,4	971,7	983,4	1 351,8	
Total					
Januar .....	11 983,4	13 009,4	12 319,1	12 551,3	14 110,5
Februar .....	11 896,8	12 970,0	12 267,2	12 512,4	13 342,2
März .....	11 858,1	12 719,4	12 226,9	13 422,6	12 923,8
April .....	12 118,0	12 493,4	12 070,7	12 200,2	12 482,9
Mai .....	12 070,1	12 363,9	12 418,0	13 008,2	12 824,7
Juni .....	12 737,1	12 990,0	12 933,5	13 989,0	14 670,6
Juli .....	12 551,3	12 388,2	12 749,6	13 786,0	12 696,4
August .....	12 257,9	12 482,5	12 745,2	13 742,1	12 709,6
September .....	12 267,2	12 408,4	12 660,4	13 633,7	
Oktober .....	12 257,5	12 401,8	12 450,0	13 549,4	
November .....	12 849,6	12 285,1	12 664,6	13 460,2	
Dezember .....	13 472,7	14 016,8	14 357,7	15 356,4	
Mittel <sup>1)</sup> .....	12 313,0	12 644,1	12 604,9	13 334,1	

<sup>1)</sup> Berechnet auf Grund der wöchentlichen Ausweise (Ausweistage vgl. Tab. 1). – Calculée en se fondant sur les situations hebdomadaires (pour les jours de situation voir tabl. 1).

**Goldbestand des Bundes  
Encaisse or de la Confédération**  
In Millionen Franken – En millions de francs

3

Quartalsende Fin de trimestre	1956	1957	1958	1959	1960
März – Mars	225,4	150,1 <sup>1)</sup>	50,0	–	–
Juni – Jun	150,1	150,1 <sup>1)</sup>	–	–	–
Sep. – Sep.	150,1	150,1 <sup>1)</sup>	–	–	–
Dez. – Déc.	150,1 <sup>1)</sup>	–	–	–	–

<sup>1)</sup> Davon 50 Mio Fr. Goldforderung an die Bank für Internationalen Zahlungsausgleich, welcher Betrag in der Staatsrechnung nicht unter dem Goldbestand aufgeführt ist. – Dont une créance d'or de 50 millions de francs envers la Banque des Règlements Internationaux, montant qui ne figure pas dans le poste de l'encaisse-or des comptes de la Confédération.

**Kreditbeanspruchung  
der Schweizerischen Nationalbank**  
**Crédits accordés par la Banque nationale suisse**

In Millionen Franken – En millions de francs

4

Monatsende Fin de mois	1964	1965	1966	1967	1968
Schweizerwechsel <sup>2)</sup> – Effets sur la Suisse <sup>2)</sup>					
Januar .....	85,4	93,7	111,9	134,1	108,2
Februar .....	78,6	77,2	104,9	99,9	97,5
März .....	82,2	86,2	170,5	111,0	95,3
April .....	79,5	86,0	98,7	172,8	96,4
Mai .....	78,1	77,8	89,2	97,5	172,4
Juni .....	89,4	136,5	99,4	96,4	88,6
Juli .....	80,6	83,5	100,2	95,7	95,0
August .....	73,8	80,0	98,6	90,6	91,4
September .....	180,5	79,4	103,0	95,2	
Oktober .....	80,5	82,0	98,2	101,8	
November .....	81,6	89,1	107,4	131,1	
Dezember .....	137,8	129,6	141,1	142,5	
Mittel <sup>1)</sup> .....	86,8	87,5	105,1	107,5	
Schatzanweisungen des Bundes Bons du Trésor de la Confédération suisse					
Janvier .....	–	–	–	6,0	–
Février .....	–	–	–	–	–
Mars .....	128,0	68,5	78,5	10,0	45,0
Avril .....	–	0,5	36,0	30,0	–
Mai .....	–	9,0	39,5	–	30,0
Juin .....	–	116,0	0,5	10,0	–
Juillet .....	–	–	–	–	–
Août .....	0,8	–	–	–	30,0
Septembre .....	0,8	30,0	30,0	30,0	
Octobre .....	1,0	0,3	–	20,0	
Novembre .....	0,8	30,8	6,0	–	
Décembre .....	24,8	9,5	16,7	–	
Moyenne <sup>1)</sup> .....	5,2	5,6	4,7	4,7	
Lombardvorschüsse Avances sur nantissement					
Januar .....	14,6	12,1	11,8	20,5	10,0
Februar .....	12,8	11,7	19,4	22,4	8,1
März .....	40,9	19,3	45,3	36,5	27,1
April .....	21,0	18,0	34,2	45,1	14,9
Mai .....	34,9	20,4	50,9	38,7	26,4
Juni .....	46,1	27,7	56,1	49,6	44,6
Juli .....	33,8	21,0	24,5	34,5	28,8
August .....	19,7	18,1	20,3	13,4	20,2
Septembre .....	28,5	28,4	44,1	27,5	
Oktober .....	41,7	16,9	29,2	18,9	
November .....	31,2	39,9	48,5	44,3	
Dezember .....	77,7	38,9	109,3	86,6	
Mittel <sup>1)</sup> .....	29,4	20,9	32,6	30,5	
Total					
Janvier .....	100,0	105,8	123,7	160,6	118,2
Février .....	91,4	88,9	124,3	122,3	105,6
Mars .....	251,1	174,0	294,3	157,5	167,4
Avril .....	100,5	104,5	168,9	247,9	111,3
Mai .....	113,0	107,2	179,6	136,2	228,8
Juin .....	135,5	280,2	156,0	156,0	133,2
Juillet .....	114,4	104,5	124,7	130,2	123,8
Août .....	94,3	98,1	118,9	104,0	141,6
Septembre .....	209,8	137,8	177,1	152,7	
Oktober .....	123,2	99,2	127,4	140,7	
November .....	113,6	159,8	161,9	175,4	
Décembre .....	240,3	178,0	267,1	229,1	
Moyenne <sup>1)</sup> .....	121,4	114,0	142,4	142,7	

<sup>1)</sup> Vgl. Tab. 2. – Voir tabl. 2.

<sup>2)</sup> Einschließlich diskontierte Obligationen.  
Y compris les obligations escomptées.

**Notenumlauf  
und täglich fällige Verbindlichkeiten**  
**Billets en circulation et engagements à vue**

In Millionen Franken – En millions de francs

5

Monatsende Fin de mois	1964	1965	1966	1967	1968
<b>Notenumlauf – Billets en circulation</b>					
Januar .....	8 354,8	9 058,9	9 403,3	9 825,0	10 330,3
Februar .....	8 456,9	9 162,8	9 534,9	9 955,8	10 457,4
März .....	8 682,0	9 229,5	9 630,4	10 091,5	10 665,3
April .....	8 674,1	9 253,7	9 656,3	10 165,1	10 610,3
Mai .....	8 737,8	9 275,5	9 688,0	10 037,6	10 616,8
Juni .....	8 823,3	9 406,3	9 770,6	10 289,7	10 975,9
Juli .....	8 847,9	9 330,5	9 789,0	10 171,0	10 728,2
August .....	8 889,4	9 284,2	9 707,9	10 121,3	10 785,7
September .....	8 973,2	9 390,7	9 860,6	10 389,2	
Oktober .....	9 020,7	9 476,1	9 887,5	10 359,9	
November .....	9 288,9	9 699,0	10 120,6	10 669,4	
Dezember .....	9 721,8	10 042,5	10 651,1	11 326,8	
Mittel <sup>1)</sup> .....	8 638,6	9 179,1	9 566,5	10 013,4	
<b>Täglich fällige Verbindlichkeiten Engagements à vue</b>					
Janvier .....	2 340,5	2 834,1	2 142,1	2 213,5	4 044,6
Février .....	2 145,1	2 625,7	2 076,1	2 002,6	2 895,1
Mars .....	2 046,5	2 601,8	2 409,2	2 803,0	3 304,8
Avril .....	2 168,6	2 116,6	1 919,4	2 010,3	2 725,7
Mai .....	2 051,9	2 116,2	2 113,0	2 324,3	3 122,5
Juin .....	2 685,6	2 808,0	2 705,7	3 033,1	4 221,8
Julliet .....	2 449,2	2 283,9	2 254,8	2 924,8	3 279,8
Août .....	2 154,6	2 360,4	2 329,0	2 882,9	3 224,0
Septembre .....	2 332,3	2 283,8	2 369,1	2 532,6	
Octobre .....	1 981,6	2 068,9	2 064,7	2 667,3	
Novembre .....	2 292,1	1 902,8	2 043,7	2 303,3	
Décembre .....	3 270,6	3 215,4	3 430,5	4 144,9	
Moyenne <sup>1)</sup> .....	2 426,0	2 496,3	2 358,1	2 695,5	
<b>Total</b>					
Januar .....	10 695,3	11 883,0	11 545,4	12 038,5	14 374,9
Februar .....	10 602,0	11 788,5	11 611,0	11 958,4	13 352,5
März .....	10 728,5	11 831,3	12 039,6	12 894,5	13 970,1
April .....	10 842,7	11 370,3	11 575,7	12 175,4	13 336,0
Mai .....	10 789,7	11 391,7	11 801,0	12 361,9	13 739,3
Juin .....	11 508,9	12 214,3	12 476,3	13 322,8	15 197,7
Juli .....	11 297,1	11 614,4	12 043,8	13 095,8	14 008,0
August .....	11 044,0	11 644,6	12 036,9	13 004,2	14 009,7
September .....	11 305,5	11 674,5	12 229,7	12 921,8	
Okttober .....	11 002,3	11 545,0	11 952,5	12 027,2	
November .....	11 581,0	11 601,8	12 164,3	12 972,7	
Dezember .....	12 992,4	13 257,9	14 081,6	15 471,7	
Mittel <sup>1)</sup> .....	11 064,6	11 675,4	11 924,6	12 708,9	

<sup>1)</sup> Berechnet auf Grund der wöchentlichen Ausweise (Ausweilstage vgl. Tab. 1). – Calculée en se fondant sur les situations hebdomadaires (pour les jours de situation voir tabl. 1).

**Zusammensetzung  
der täglich fälligen Verbindlichkeiten**  
**Structure des engagements à vue**

In Millionen Franken – En millions de francs

Monatsende Fin de mois	Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie			Übrige täglich fällige Verbindlich- keiten		
	Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie			Autres engagements à vue		
	1966	1967	1968	1966	1967	1968
Jan. – Jan.	1 918,3	1 811,7	3 284,9	223,8	401,8	759,7
Feb. – Fév.	1 920,6	1 833,0	2 636,4	155,5	169,6	258,7
März – Mars	2 059,0	2 585,3	3 068,8	350,2	217,7	236,0
Apr. – Avr.	1 691,5	1 833,8	2 339,8	227,9	176,5	385,9
Mal – Mai	1 850,4	1 882,6	2 693,6	262,6	441,7	428,9
Juni – Juin	2 352,4	2 673,1	3 994,8	353,3	360,0	227,0
Juli – Juil.	1 821,0	2 515,8	2 729,2	433,8	409,0	550,6
Aug. – Août	1 794,4	2 430,6	2 763,5	534,6	452,3	460,5
Sep. – Sep.	2 112,8	2 387,2		256,3	145,4	
Okt. – Oct.	1 734,8	2 021,1		329,9	646,2	
Nov. – Nov.	1 566,4	1 953,3		477,3	350,0	
Dez. – Déc.	2 982,2	3 810,8		448,3	334,1	
Mittel Moyenne <sup>1)</sup>	1 997,2	2 366,4		360,9	329,1	

1) Vgl. Tab. 5. – Voir tabl. 5.

**Deckung des Notenumlaufes und der  
täglich fälligen Verbindlichkeiten durch Gold**  
**Couverture or  
des billets en circulation et des engagements à vue**

In Prozent – En pour-cent

Monatsende Fin de mois	1964	1965	1966	1967	1968
	Notenumlauf – Billets en circulation				
Januar .....	132,05	129,10	122,45	117,98	124,75
Februar .....	130,54	127,63	120,76	116,40	115,59
März .....	126,73	126,71	119,19	114,91	105,61
April .....	125,94	126,89	118,64	112,53	106,16
Mai .....	125,09	125,43	117,50	112,92	107,11
Juin .....	127,47	128,33	117,28	119,08	104,74
Juli .....	125,21	123,14	118,63	121,01	104,89
August .....	123,16	123,66	119,53	121,54	105,48
September .....	122,09	122,38	117,65	118,36	
Oktober .....	121,45	121,50	117,30	118,65	
November .....	117,94	118,70	114,54	111,69	
Dezember .....	121,31	131,08	115,46	118,04	
Mittel <sup>1)</sup> .....	128,27	127,16	121,48	119,66	

	Notenumlauf und täglich fällige Verbindlichkeiten Billets en circulation et engagements à vue				
	Janvier .....	2	3	4	5
	103,15	98,33	99,73	96,29	89,65
	104,13	99,21	99,17	96,91	90,53
	102,56	98,85	95,34	89,93	80,63
	100,75	103,27	98,97	93,95	84,46
	101,30	102,13	96,46	91,69	82,77
	97,73	98,83	91,85	91,97	75,64
	98,07	98,92	96,42	93,98	80,33
	99,14	98,59	96,40	94,60	81,21
	96,90	98,44	94,86	95,16	
	99,58	99,72	97,04	94,36	
	94,60	99,24	95,30	91,86	
	90,77	99,29	87,33	86,41	
	100,14	99,97	97,46	94,28	

1) Vgl. Tab. 5. – Voir tabl. 5.

6

Abschnitte in Fr. Coupures en fr.	Jahresende – Fin d'année				1968 <sup>1)</sup>
	1964	1965	1966	1967	
1000	2 888,9	2 925,1	3 079,3	3 196,3	2 792,9
500	1 199,9	1 322,4	1 506,1	1 719,4	1 512,3
100	4 286,3	4 416,3	4 644,0	4 923,1	4 619,0
50	619,2	630,5	647,9	680,4	680,5
20	492,5	504,1	519,0	538,7	524,8
10	224,6	234,1	245,1	259,4	259,2
5	10,4	10,0	9,7	9,5	9,4
Total	9 721,8	10 042,5	10 651,1	11 326,8	10 398,1

<sup>1)</sup> 13. September. – 13 Septembre.

# DEVISEN- UND GOLDMARKT - MARCHÉ DES DEVISES ET DE L'OR

Währungsparitäten der Mitglieder des Internationalen Währungsfonds

Parités monétaires des pays membres du Fonds monétaire international

9

Länder 1)	Währungseinheit Unité monétaire	Datum der Paritäts- anmeldung Date de la déclaration de la parité	Paritätswert in - Parités calculées en					Pays 1)	
			Gold - or	US-Dollars	Schweizerfranken francs suisses 1 Fr. = 0,203 225 8 g Feingold - d'or fin				
			Gramm Feingold je Währungs- einheit	Währungs- einheiten für 1 US-Dollar	Währungs- einheiten für 100 Schweizer- franken	Schweizer- franken für 100 Währ- ungseinheiten			
			Poids de l'unité monétaire en grammes d'or fin	Unités moné- taires pour 1 US dollar	Unités moné- taires pour 100 francs suisses	Francs suisses pour 100 unités monétaires			
Aethiopien ....	Dollar	31.12.1963	0,355 468	2,500 00	57,171	174,913	Ethiopie		
Afghanistan ...	Afghani	22. 3.1963	0,019 748 2	45,000 0	1 029,085	9,717	Afghanistan		
Australien ....	Dollar	14. 2.1966	0,995 310	0,892 857	20,418	489,756	Australie		
Belgien .....	Franken - franc	22. 9.1949	0,017 773 4	50,000 0	1 143,427	8,746	Belgique		
Burma .....	Kyat	7. 8.1953	0,186 621	4,761 90	108,898	91,829	Birmanie		
Burundi .....	Franken - franc	26. 1.1965	0,010 156 2	87,500 0	2 001,002	4,997	Burundi		
Ceylon.....	Rupie - roupie	21.11.1967	0,149 297	5,952 37	136,122	73,464	Ceylan		
Costa Rica....	Colon	3. 9.1961	0,134 139	6,625 00	151,504	66,005	Costa Rica		
Dänemark .....	Krone - couronne	21.11.1967	0,118 489	7,500 00	171,514	58,304	Danemark		
Deutschland-W.	Deutsche Mark	6. 3.1961	0,222 168	4,000 00	91,474	109,321	Alllemagne occ.		
Dominik. Rep...	Peso	23. 4.1948	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 <sup>2)</sup>	Rép. Dominic.		
Ecuador .....	Sucre	14. 7.1961	0,049 370 6	18,000 0	411,633	24,293	Equateur		
Finnland .....	Mark	12.10.1967	0,211 590	4,199 97	96,047	104,116	Finlande		
Frankreich .....	Franc	1. 1.1960	0,180 000	4,937 06	112,903	88,571	France		
Gambia.....	Pfund - livre	8. 7.1968	2,132 81	0,416 667	9,529	10,494 78 <sup>2)</sup>	Gambie		
Ghana .....	Neuer - nouv. Cedi	8. 7.1967	0,870 897	1,020 41	23,335	428,537	Ghana		
Griechenland..	Drachma	29. 3.1961	0,029 622 4	30,000 0	686,054	14,576	Grèce		
Großbritannien.	Pfund - livre	18.11.1967	2,132 81	0,416 667	9,529	10,494 78 <sup>2)</sup>	Grde-Bretagne		
Guatemala....	Quetzal	18. 12.1946	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 <sup>2)</sup>	Guatemala		
Guyana.....	G Dollar	20.11.1967	0,444 335	2,000 00	45,737	218,641	Guyane		
Haiti .....	Gourde	9. 4.1954	0,177 734	5,000 00	114,343	87,456	Haïti		
Honduras.....	Lempira	18.12.1946	0,444 335	2,000 00	45,737	218,641	Honduras		
Indien .....	Rupie - roupie	6. 6.1966	0,118 489	7,500 00	171,514	58,304	Inde		
Irak.....	Dinar	20. 9.1949	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 <sup>2)</sup>	Iraq		
Iran .....	Rial	22. 5.1957	0,011 731 6	75,750 0	1 732,294	5,773	Iran		
Irland .....	Pfund - livre	18.11.1967	2,132 81	0,416 667	9,529	10,494 78 <sup>2)</sup>	Irlande		
Island .....	Krone - couronne	27.11.1967	0,015 590 7	57,000 0	1 303,507	7,672	Islande		
Israel.....	Pfund - livre	19.11.1967	0,253 906	3,500 00	80,040	124,938	Israël		
Italien .....	Lire	30. 3.1960	0,001 421 87	625,000	14 292,854	0,700	Italie		
Jamaica.....	Pfund - livre	21.11.1967	2,132 81	0,416 667	9,529	10,494 78 <sup>2)</sup>	Jamaïque		
Japan .....	Yen	11. 5.1953	0,002 468 53	360,000	8 232,665	1,215	Japon		
Jordanien.....	Dinar	2.10.1953	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 <sup>2)</sup>	Jordanie		
Jugoslawien ...	Dinar	1. 1.1966	0,071 094	12,500	285,855	34,982	Yugoslavie		
Kanada .....	Dollar	2. 5.1962	0,822 021	1,081 08	24,723	4,044 87 <sup>2)</sup>	Canada		
Kenya .....	Kenya Shilling	14. 9.1966	0,124 414	7,142 86	163,346	61,220	Kenya		
Koweit .....	Dinar	26. 4.1963	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 <sup>2)</sup>	Koweit		
Libanon .....	Pfund - livre	29. 7.1947	0,405 512	2,191 48	50,116	199,538	Liban		
Liberia .....	Dollar	13. 3.1963	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 <sup>2)</sup>	Libéralia		
Libyen .....	Pfund - livre	12. 8.1959	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 <sup>2)</sup>	Libye		
Luxemburg ....	Franken - franc	22. 9.1949	0,017 773 4	50,000 0	1 143,427	8,746	Luxembourg		

<sup>1)</sup> Für die folgenden Mitglieder besteht zur Zeit keine vom Währungsfonds anerkannte Parität: Algerien, China, Dahomey, Elfenbeinküste, Gabun, Guinée, Indonesien, Kameroun, Kongo (Brazzaville), Dem. Rep. Kongo, Korea, Laos, Madagaskar, Mali, Mauretanien, Niger, Ober-Volta, Senechal, Togo, Tschaud, Viet-Nam und Zentralafrikanische Republik.

Für Argentinien, Bolivien, Brasilien, Chile, Kolumbien, Paraguay, Peru und Venezuela bestehen besondere Regelungen.

Pour les pays membres suivants, il n'existe actuellement pas de parité reconnue par le Fonds monétaire: Algérie, Chine, Dahomey, Côte d'Ivoire, Gabon, Guinée, Indonésie, Cameroun, Congo (Brazzaville), Rép. dém. du Congo, Corée, Laos, Malgache, Mali, Mauritanie, Niger, Haute-Volta, Sénégal, Togo, Tchad, Viet-Nam, République centrafricaine.

L'Argentine, la Bolivie, le Brésil, le Chili, la Colombie, le Paraguay, le Pérou et le Venezuela sont soumis à des règles particulières.

<sup>2)</sup> Für 1 Währungseinheit. – Pour 1 unité monétaire.

**Währungsparitäten der Mitglieder des Internationalen Währungsfonds**  
**Parités monétaires des pays membres du Fonds monétaire international**

9  
Fort-  
setzung  
Suite

Länder 1)	Währungseinheit Unité monétaire	Datum der Paritäts- anmeldung  Date de la déclaration de la parité	Paritätswert in – Parités calculées en				Pays 1)	
			Gold – or	US-Dollars	Schweizerfranken francs suisses 1 Fr. = 0,203 225 8 g Feingold – d'or fin			
			Gramm Feingold je Währungs- einheit	Währungs- einheiten für 1 US-Dollar	Währungs- einheiten für 100 Schweizer- franken	Schweizer- franken für 100 Währungs- einheiten		
			Poids de l'unité monétaire en grammes d'or fin	Unités moné- taires pour 1 US dollar	Unités moné- taires pour 100 francs suisses	Francs suisses pour 100 unités monétaires		
Malawi .....	Pfund – livre	20.11.1967	2,132 81	0,416 667	9,529	10,494 78 <sup>2)</sup>	Malawi	
Malaysia .....	Dollar	20. 7.1962	0,290 299	3,061 22	70,006	142,846	Malaisie	
Marokko .....	Dirham	16.10.1959	0,175 610	5,060 49	115,728	86,411	Maroc	
Mexiko .....	Peso	19. 4.1954	0,071 093 7	12,500 0	285,857	34,983	Mexique	
Neuseeland .....	Dollar	20.11.1967	0,995 310	0,892 857	20,418	489,756	Nouv.-Zélande	
Nepal .....	Rupie – roupie	11.12.1967	0,087 770	10,125 0	231,544	43,188	Népal	
Nicaragua .....	Cordoba	1. 7.1955	0,126 953	7,000 00	160,080	62,469	Nicaragua	
Niederlande .....	Gulden – florin	7. 3.1961	0,245 489 19	3,620 00	82,784	120,796	Pays-Bas	
Nigerien .....	Pfund – livre	17. 4.1963	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 <sup>2)</sup>	Nigérie	
Norwegen .....	Krone – couronne	18. 9.1949	0,124 414	7,142 86	163,346	61,220	Norvège	
Oesterreich ....	Schilling – schelling	4. 5.1953	0,034 179 6	26,000 0	594,582	16,819	Autriche	
Pakistan .....	Rupie – roupie	30. 7.1955	0,186 621	4,761 90	108,898	91,829	Pakistan	
Panama .....	Balboa	18.12.1946	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 <sup>2)</sup>	Panama	
Philippinen .....	Peso	8.11.1965	0,227 864	3,900 00	89,187	112,124	Philippines	
Portugal .....	Escudo	1. 6.1962	0,030 910 3	28,750 00	657,470	15,210	Portugal	
Rwanda .....	Franken – franc	7. 4.1966	0,008 886 71	100,000	2 286,851	4,372 82	Rwanda	
Salvador .....	Colon	18.12.1946	0,355 468	2,500 00	57,171	174,913	Salvador	
Saudi Arabien .....	Real	8. 1.1960	0,197 482	4,500 00	102,909	97,174	Arabie séoudite	
Schweden .....	Krone – couronne	5.11.1951	0,171 783	5,173 21	118,304	84,528	Suède	
Sierra Leone ...	Leone	21.11.1967	1,066 41	0,833 333	19,057	524,741	Sierra Leone	
Singapur .....	Dollar	12. 6.1967	0,290 299	3,061 22	70,006	142,846	Singapour	
Somali .....	Somali Shilling	14. 6.1963	0,124 414	7,142 86	163,346	61,220	Somalie	
Spanien .....	Peseta	20.11.1967	0,012 695 3	70,000	1 600,796	6,247	Espagne	
Sudan .....	Pfund – livre	23. 7.1958	2,551 87	0,348 242	7,964	12,556 82 <sup>2)</sup>	Soudan	
Südafrika, Rep.	Rand	14. 2.1961	1,244 14	0,714 286	16,335	612,196	Afrique du Sud	
Syrisch.Ar.Rep.	Pfund – livre	29. 7.1947	0,405 512	2,191 48	50,116	199,538	Rép. Arabe Syr.	
Tanzania .....	Tanzania Shilling	4. 8.1966	0,124 414	7,142 86	163,346	61,220	Tanzanie	
Thailand .....	Baht	20.10.1963	0,042 724 5	20,800 0	475,666	21,023	Thaïlande	
Trinidad & Tobago .....	TT Dollar	22.11.1967	0,444 335	2,000 00	45,737	218,641	Trinité & Tobago	
Tunesien .....	Dinar	28. 9.1964	1,692 71	0,525 00	12,006	832,921	Tunisie	
Türkei .....	Pfund – livre	20. 8.1960	0,098 741 2	9,000 00	205,817	48,587	Turquie	
Uganda .....	Uganda Shilling	15. 8.1966	0,124 414	7,142 86	163,346	61,220	Uganda	
USA .....	Dollar	18.12.1946	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 <sup>2)</sup>	USA	
Uruguay .....	Peso	7.10.1960	0,120 091	7,400 00	169,227	59,092	Uruguay	
Ver. Arab. Rep.	Pfund – livre	18. 9.1949	2,551 87	0,348 242	7,964	12,556 82 <sup>2)</sup>	Rép. Arabe Unie	
Zambia .....	Kwacha	16. 1.1968	1,244 14	0,714 286	16,335	612,196	Zambia	
Zypern .....	Pfund – livre	20.11.1967	2,132 81	0,416 667	9,529	10,494 78 <sup>2)</sup>	Chypre	

1) Für die folgenden Mitglieder besteht zur Zeit keine vom Währungsfonds anerkannte Parität: Algerien, China, Dahomey, Elfenbeinküste, Gabun, Guinnea, Indonesien, Kameroun, Kongo (Brazzaville), Dem. Rep. Kongo, Korea, Laos, Madagaskar, Mali, Mauretanien, Niger, Ober-Volta, Senegal, Togo, Tschaud, Viet-Nam und Zentralafrikanische Republik.

Für Argentinien, Bolivien, Brasilien, Chile, Kolumbien, Paraguay, Peru und Venezuela bestehen besondere Regelungen.

Pour les pays membres suivants, il n'existe actuellement pas de parité reconnue par le Fonds monétaire: Algérie, Chine, Dahomey, Côte d'Ivoire, Gabon, Guinée, Indonésie, Cameroun, Congo (Brazzaville), Rép. dém. du Congo, Corée, Laos, Malgache, Mali, Mauritanie, Niger, Haute-Volta, Sénégal, Togo, Tchad, Viet-Nam, République centrafricaine.

L'Argentine, la Bolivie, le Brésil, le Chili, la Colombie, le Paraguay, le Pérou et le Venezuela sont soumis à des règles particulières.

2) Für 1 Währungseinheit. Pour 1 unité monétaire.

**Währungsparitäten anderer Länder – Parités monétaires d'autres pays**

10

Länder	Währungs-einheit Unité monétaire	Seit Depuis	Milligramm Feingold je Währungs-einheit Poids de l'unité monétaire en milligrammes d'or fin	Parität – Parité			Pays
				Währungs-einheiten für 1 US-Dollar Unités monétaires pour 1 US dollar	Währungs-einheiten für 100 Schweizer-franken Unités monétaires pour 100 francs suisses	Schweizer-franken für 100 Währungs-einheiten Francs suisses pour 100 unités monétaires	
Bulgarien .....	Lev	1. 1.1962	759,548	1,17	26,76	373,75	Bulgarie
Deutschland-Ost .....	Mark	29.10.1953	399,902	2,22	50,82	196,78	Allemagne orient.
Polen .....	Zloty	30.10.1950	222,168	4,00	91,47	109,32	Pologne
Rumänien .....	Leu	1. 2.1954	148,112	6,00	137,21	72,88	Roumanie
Sowjetunion .....	Rubel	1. 1.1961	987,412	0,90	20,58	485,87	Union soviétique
Tschechoslowakei .....	Krone-couronne	1. 6.1953	123,426	7,20	164,65	60,73	Tchécoslovaquie
Ungarn .....	Forint	1. 8.1946	75,700	11,74	268,46	37,25	Hongrie

**Paritäten und extreme Kurse für Länder des Europäischen Währungsabkommens  
Parités et marges des cours pour des pays membres de l'Accord Monétaire Européen**

11

Länder	Paritäten – Parités			Extreme Kurse Cours extrêmes		Pays
	Selt Depuis	Mittelkurs – Cours moyen		Minimum Fr.	Maximum Fr.	
Belgien .....	18. 5.1953	1 Fr.= 11,43427 b. Fr.	100 fr.b. = 8,74565 fr.	8,52½	8,96½	Belgique
Dänemark .....	21.11.1967	100 Fr.= 171,5140 Kr.	100 cr. = 58,3043 fr.	56,8404	59,7817	Danemark
Deutschland-West .....	6. 3.1961	100 Fr.= 91,4742 DM	100 DM = 109,3205 fr.	106,5757	112,0907	Allemagne occ.
Frankreich .....	1. 1.1960	100 Fr.= 112,903 FF	100 FF = 88,571 fr.	86,35	90,81½	France
Griechenland .....	11. 6.1964	100 Fr.= 686,054 Dr.	100 dr. = 14,576 fr.	14,2691	14,8829	Grèce
Großbritannien .....	18.11.1967	100 Fr.= 9,52853 £	1 £ = 10,4948 fr.	10,2221	10,7690	Grande-Bret.
Island .....	24.11.1967	100 Fr.= 1303,507 Kr.	100 cr. = 7,6716 fr.	7,5258	7,8166	Islande
Italien .....	30. 3.1960	1 Fr.= 142,928 Lit.	100 lit. = 0,69965 fr.	0,6823	0,7171½	Italie
Niederlande .....	7. 3.1961	100 Fr.= 82,7841 Fl.	100 fl. = 120,7961 fr.	117,7519	123,8692	Pays-Bas
Norwegen .....	14.12.1953	100 Fr.= 163,346 Kr.	100 cr. = 61,2197 fr.	59,65	62,76	Norvège
Oesterreich .....	15. 9.1954	100 Fr.= 594,582 Sch.	100 sch. = 16,8185 fr.	16,39½	17,24½	Autriche
Portugal .....	1. 5.1956	100 Fr.= 657,47 Esc.	100 esc. = 15,2098 fr.	14,7696	15,6580	Portugal
Schweden .....	18. 5.1953	100 Fr.= 118,3037 Kr.	100 cr. = 84,5282 fr.	82,39%	86,66	Suède
Spanien .....	20.11.1967	1 Fr.= 16,0080 Ptas.	100 ptas = 6,2469 fr.	6,0900	6,4052	Espagne
Türkei .....	2. 1.1964	100 Fr.= 205,817 L.tq.	100 L.tq. = 48,587 fr.	47,3018	49,4444	Turquie

**Im schweizerischen Auslandclearing angewandte Kurse  
Cours appliqués au clearing suisse avec l'étranger**

12

Länder	Währungs-einheit Unité monétaire	Seit Depuis	Auszahlungen in der Schweiz Palements en Suisse		Einzahlungen in der Schweiz Versements en Suisse		Pays
			für 100 Währungseinheiten pour 100 unités monétaires		Fr.	Fr.	
Bulgarien') .....	Lev	1. 6.1965	371,747		371,747		Bulgarie')
Jugoslawien .....	Dinar	1. 1.1966	34,982		34,982		Yougoslavie
Polen .....	Zloty	1. 9.1968	109,051		109,601		Pologne
nicht kommerzielle Zahlungen .....	Zloty	1. 9.1968	17,879		17,969		paiements non commerciaux
Rumänien') .....	Leu	1. 4.1961	71,932		71,932		Roumanie')
Tschechoslowakei')	Krone - couronne	1. 4.1959	60,55		60,92		Tchécoslovaq.')
Ungarn .....	Forint	1. 8.1952	36,969		37,523		Hongrie
nicht kommerzielle Zahlungen.....	Forint	1. 1.1968	14,561		14,591		paiements non commerciaux

1) Für bestimmte nicht kommerzielle Zahlungen bestehen Spezialkurse.  
Il existe des cours spéciaux pour certains paiements non commerciaux.

**Devisenkurse in der Schweiz (Geld) – Cours des devises en Suisse (demande)**

13

Datum Date	New York	London Londres	Paris Bruxelles	Brüssel Bruxelles	Frankfurt Francfort	Mailand Milan	Amster- dam	Kopen- hagen Copen- hague	Stock- holm	Oslo	Montreal Montréal
	\$ 1.—	£ 1.— 1)	F 100.—	Fr.100.—	DM 100.—	Lire 100.—	Fl. 100.—	Kr. 100.— 2)	Kr. 100.—	Kr. 100.—	\$ 1.—
<b>Jahresmittel – Moyenne annuelle</b>											
1964	4,319	12,059	88,120	8,680	108,644	0,692	119,727	62,450	83,830	60,340	4,002
1965	4,327	12,097	88,277	8,716	108,320	0,692	120,174	62,571	83,876	60,511	4,013
1966	4,326	12,081	88,032	8,680	108,183	0,693	119,522	62,614	83,730	60,491	4,014
1967	4,328	.	87,965	8,710	108,560	0,693	120,107	.	83,843	60,524	4,011
<b>Monatsmittel – Moyenne mensuelle</b>											
1967											
Juli – Juil.	4,323	12,049	88,167	8,709	108,080	0,692	120,024	62,309	83,913	60,459	4,009
Aug. – Août	4,336	12,076	88,398	8,736	108,336	0,696	120,519	62,446	84,100	60,620	4,029
Sep. – Sep.	4,342	12,087	88,497	8,747	108,498	0,697	120,694	62,598	84,148	60,689	4,036
Okt. – Oct.	4,341	12,082	88,526	8,746	108,411	0,697	120,718	62,587	83,969	60,680	4,043
Nov. – Nov.	4,321	.	88,131	8,704	108,304	0,694	120,121	.	83,498	60,412	4,018
Dez. – Déc.	4,318	10,392	88,007	8,694	108,358	0,692	120,047	57,868	83,502	60,429	3,996
1968											
Jan. – Jan.	4,344	10,466	88,219	8,741	108,488	0,695	120,536	58,252	84,128	60,800	4,004
Feb. – Fév.	4,348	10,478	88,337	8,757	108,634	0,696	120,517	58,312	84,189	60,872	3,998
März – Mars	4,332	10,398	88,064	8,724	108,575	0,694	120,142	58,204	83,844	60,678	3,994
Apr. – Avr.	4,338	10,417	88,021	8,717	108,824	0,694	119,853	58,172	83,871	60,714	4,014
Mai – Mai	4,324	10,333	87,782	8,693	108,586	0,694	119,495	57,934	83,661	60,521	4,011
Juni – Juin	4,304	10,264	86,517	8,632	107,733	0,691	118,873	57,502	83,281	60,251	3,996
Juli – Juil.	4,297	10,268	86,399	8,601	107,229	0,690	118,668	57,232	83,156	60,155	4,001
Aug. – Août	4,306	10,297	86,557	8,605	107,252	0,693	118,699	57,276	83,387	60,268	4,013
1968											
<b>Tageskurs – Cours du jour</b>											
Aug. – Août											
16	4,3080	10,3060	86,60	8,61 1/4	107,16	0,6933	118,78	57,29	83,42	60,31	4,01 1/2
17											
18											
19	4,3090	10,3090	86,62	8,61 1/4	107,16	0,6934	118,77	57,31	83,43	60,31	4,01 1/2
20	4,3076	10,3045	86,59	8,61	107,14	0,6932	118,72	57,30	83,43	60,30	4,01 1/2
21	4,3015	10,2890	86,49	8,60 1/2	106,98	0,6923	118,53	57,23	83,34	60,21	4,00 1/2
22	4,3024	10,2780	86,49	8,60 1/2	106,97	0,6924	118,56	57,26	83,39	60,23	4,00 1/2
23	4,3020	10,2720	86,46	8,58 3/4	106,95	0,6921	118,41	57,24	83,35	60,20	4,00 1/2
24											
25											
26	4,3032	10,2760	86,51	8,58 1/2	107,01	0,6925	118,44	57,29	83,40	60,23	4,01
27	4,3027	10,2770	86,51	8,58 1/2	107,16	0,6925	118,31	57,30	83,39	60,24	4,01
28	4,2978	10,2600	86,42	8,57 1/2	107,91	0,6921	118,37	57,25	83,31	60,16	4,00 1/2
29	4,3000	10,2610	86,45	8,57 1/2	108,01	0,6920	118,50	57,25	83,33	60,15	4,00 1/2
30	4,3005	10,2490	86,44	8,57	108,22	0,6903	118,52	57,20	83,28	60,19	4,00 1/2
31											
Sep. – Sep.											
1											
2	4,3037	10,2595	86,53	8,57 1/2	108,05	0,6913	118,54	57,22	83,35	60,24	4,01 1/2
3	4,3046	10,2620	86,54	8,56 1/2	108,17	0,6911	118,47	57,26	83,34	60,24	4,01 1/2
4	4,3023	10,2565	86,51	8,57 1/2	108,28	0,6904	118,49	57,24	83,34	60,22	4,00 1/2
5	4,3014	10,2520	86,52	8,56 1/2	108,29	0,6901	118,35	57,22	83,29	60,20	4,00 1/2
6	4,3030	10,2500	86,48	8,56 1/2	108,27	0,6903	118,31	57,23	83,29	60,21	4,00 1/2
7											
8											
9	4,3049	10,2700	86,58	8,56 1/2	108,25	0,6909	118,43	57,27	83,35	60,26	4,01 1/2
10	4,3027	10,2690	86,52	8,56 1/2	108,24	0,6906	118,23	57,25	83,28	60,23	4,00 1/2
11	4,3015	10,2680	86,46	8,57 1/2	108,22	0,6906	118,30	57,27	83,26	60,20	4,00 1/2
12	4,2995	10,2600	86,41	8,58 1/2	108,22	0,6904	118,16	57,30	83,25	60,16	4,00 1/2
13	4,2983	10,2580	86,41	8,58 1/2	108,17	0,6907	118,11	57,28	83,30	60,17	4,00 1/2
14											
15											

<sup>1)</sup> 18. November 1967: Abwertung des £ um 14,3%. — 18 Novembre 1967: Dévaluation de 14,3% de la £.

<sup>2)</sup> 21. November 1967: Abwertung der Kr. um 7,9%. — 21 Novembre 1967: Dévaluation de 7,9% de la cr.

**Banknotenkurse in der Schweiz (Ankauf) – Cours des billets de banque en Suisse (achat)**

**14**

Datum Date	USA \$ 1.—	Großbritannien Grande-Bretagne £ 1.— 1)	Frankreich France F 100.—	Belgien Belgique Fr. 100.—	Deutschland-West Allemagne occ. DM 100.—	Italien Italie Lire 100.—	Niederlande Pays-Bas Fl. 100.—	Schweden Suède Kr. 100.—	Oesterreich Autriche Sch. 100.—	Portugal Esc. 100.—
<b>Jahresmittel – Moyenne annuelle</b>										
1964	4,308	12,048	88,080	8,648	108,616	0,692	119,619	83,663	16,721	14,968
1965	4,317	12,084	88,203	8,656	108,269	0,692	120,039	83,734	16,748	14,954
1966	4,316	12,069	87,979	8,504	108,131	0,692	119,401	83,600	16,736	15,002
1967	4,318	.	87,900	8,622	108,499	0,693	119,959	83,692	16,744	14,981
<b>Monatsmittel – Moyenne mensuelle</b>										
1967										
Juli – Juil.	4,313	12,040	88,11	8,619	108,02	0,692	119,84	83,76	16,75	15,01
Aug. – Août	4,325	12,060	88,31	8,670	108,26	0,695	120,35	83,94	16,79	15,02
Sep. – Sep.	4,331	12,071	88,42	8,710	108,44	0,696	120,54	83,95	16,80	15,02
Okt. – Oct.	4,332	12,067	88,48	8,723	108,37	0,697	120,57	83,83	16,79	14,99
Nov. – Nov.	4,310	.	88,05	8,671	108,20	0,693	119,97	83,33	16,69	14,85
Dez. – Déc.	4,307	10,372	87,93	8,646	108,26	0,691	119,85	83,30	16,70	14,87
1968										
Jan. – Jan.	4,332	10,446	88,12	8,669	108,40	0,694	120,37	83,93	16,77	15,05
Feb. – Fév.	4,338	10,464	88,28	8,680	108,58	0,695	120,39	84,03	16,80	15,05
März – Mars	4,323	10,376	87,99	8,648	108,47	0,694	120,01	83,68	16,75	14,97
Apr. – Avr.	4,326	10,401	87,96	8,634	108,76	0,694	119,74	83,70	16,77	15,04
Mai – Mai	4,315	10,321	87,14	8,600	108,56	0,694	119,43	83,58	16,73	15,01
Juni – Juin	4,293	10,246	79,00	8,513	107,63	0,690	118,75	83,17	16,66	14,99
Juli – Juil.	4,287	10,252	77,79	8,394	107,15	0,690	118,52	83,01	16,65	15,00
Aug. – Août	4,295	10,281	77,25	8,376	107,12	0,692	118,55	83,24	16,67	14,98
1968										
<b>Tageskurs – Cours du jour</b>										
Aug. – Août										
16	4,29 1/4	10,29	76,75	8,38	107,10	0,6930	118,65	83,25	16,67 1/2	15,00
17										
18										
19	4,29 1/4	10,29	76,75	8,38	107,10	0,6930	118,65	83,25	16,68	15,00
20	4,29 1/4	10,29	76,75	8,38	107,10	0,6930	118,65	83,25	16,68	15,00
21	4,29 1/4	10,28 1/2	76,50	8,37	106,95	0,6920	118,50	83,25	16,67 1/2	15,00
22	4,29	10,26	76,25	8,35	106,85	0,6920	118,40	83,20	16,66	14,95
23	4,29 1/4	10,26	76,50	8,36	106,90	0,6920	118,40	83,20	16,66	14,95
24										
25										
26	4,29 1/4	10,26	76,75	8,36	106,90	0,6920	118,35	83,25	16,66	14,95
27	4,29 1/4	10,26	77,50	8,36	106,95	0,6920	118,25	83,25	16,66 1/2	14,95
28	4,29	10,25	78,50	8,36	107,50	0,6915	118,25	83,20	16,65	14,95
29	4,28 1/4	10,25	79,25	8,36	107,70	0,6915	118,25	83,20	16,64	14,95
30	4,29	10,24	79,25	8,36	108,00	0,6910	118,30	83,20	16,64 1/2	14,95
31										
Sep. – Sep.										
1										
2	4,29 1/4	10,25	82,25	8,35 1/2	107,70	0,6910	118,40	83,20	16,64 1/2	14,95
3	4,29 1/4	10,24	81,50	8,34	107,95	0,6905	118,35	83,20	16,64	14,95
4	4,29 1/4	10,24 1/2	81,25	8,35	108,20	0,6905	118,35	83,20	16,63 1/2	14,95
5	4,29 1/4	10,24 1/2	85,00	8,36	108,20	0,6900	118,35	83,20	16,63	14,95
6	4,29 1/4	10,23 1/2	86,25	8,35	108,15	0,6900	118,20	83,15	16,63	14,95
7										
8										
9	4,29 1/4	10,24	86,25	8,35 1/2	108,15	0,6900	118,25	83,20	16,63	14,95
10	4,29 1/4	10,24 1/2	86,25	8,35 1/2	108,20	0,6900	118,25	83,20	16,63	14,95
11	4,29 1/4	10,24 1/2	86,35	8,35 1/2	108,10	0,6900	118,10	83,10	16,63	14,95
12	4,29 1/4	10,24 1/2	86,35	8,39	108,10	0,6900	118,10	83,10	16,62 1/2	14,95
13	4,28 1/4	10,24	86,30	8,40	108,10	0,6900	118,05	83,10	16,61	14,95

1) 18. November 1967: Abwertung des £ um 14,3%. — 18 Novembre 1967: Dévaluation de 14,3% de la £.

**Devisenkurse In Prozent der Parität – Cours des devises en pour-cent de la parité**

15

Monatsende Fin de mois	New York			London - Londres			Paris			Brüssel - Bruxelles		
	1966	1967	1968	1966	1967	1968	1966	1967	1968	1966	1967	1968
Januar.....	99,12	99,17	99,46	99,25	98,98	99,95	99,80	98,87	99,85	99,69	99,55	100,16
Februar.....	99,20	99,18	99,47	99,21	98,91	99,63	99,93	98,91	99,70	99,69	99,68	100,12
März.....	99,33	99,12	98,78	99,11	99,02	98,70	100,07	98,84	99,10	99,72	99,66	99,36
April .....	98,76	98,72	99,29	98,53	98,66	99,15	99,47	98,75	99,30	99,13	99,42	99,89
Mai.....	98,70	98,68	98,24	98,38	98,50	97,56	99,40	99,15	-	99,12	99,41	98,62
Juni.....	98,69	98,72	98,23	98,33	98,37	97,51	99,41	99,38	97,49	98,99	99,45	98,39
Juli .....	98,76	98,95	98,41	98,49	98,45	98,22	99,48	99,65	97,70	99,49	99,66	98,59
August .....	98,98	99,23	98,35	98,58	98,73	97,66	99,58	99,89	97,59	99,41	99,96	97,99
September.....	98,99	99,32		98,68	98,73		98,98	99,96		99,03	100,05	
Oktober.....	99,09	99,14		98,76	98,53		98,97	99,85		99,08	99,86	
November .....	98,73	98,68		98,37	99,47		98,54	99,29		98,85	99,39	
Dezember .....	98,94	98,91		98,59	99,19		98,75	99,40		98,85	99,62	
Mittel.....	98,94	98,99		98,69	98,80		99,37	99,33		99,25	99,64	
	Frankfurt - Francfort			Amsterdam			Kopenhagen Copenhague			Stockholm		
	1966	1967	1968	1966	1967	1968	1966	1967	1968	1966	1967	1968
Janvier .....	98,70	99,83	99,35	99,03	99,43	99,80	99,32	99,09	99,92	99,11	99,33	99,69
Février.....	98,84	99,81	99,36	99,12	99,37	99,78	99,26	98,94	100,13	99,34	99,23	99,46
Mars.....	98,90	99,73	99,31	99,15	99,31	98,98	99,42	99,09	99,39	99,56	99,35	98,84
Avril.....	98,29	99,38	99,58	98,32	99,03	99,30	98,69	98,63	99,79	98,95	98,98	99,32
Mai.....	98,38	99,16	98,67	98,44	99,13	98,45	98,50	98,36	98,72	99,01	99,09	98,46
Juin .....	98,68	99,05	98,36	98,84	99,18	98,25	98,60	98,41	98,36	98,87	98,98	98,32
Juillet .....	99,00	98,83	97,95	99,04	99,47	98,36	98,45	98,39	98,14	98,90	99,40	98,57
Août .....	99,24	99,19	98,99	99,07	99,88	98,12	98,74	98,79	98,11	99,02	99,46	98,52
Septembre.....	99,23	99,22		99,02	99,95		99,05	98,98		99,02	99,47	
Octobre .....	99,62	99,01		99,14	99,75		99,10	98,63		99,07	99,10	
Novembre .....	99,38	99,04		98,77	99,31		98,75	99,10		99,75	98,63	
Décembre .....	99,49	98,93		99,09	99,53		98,94	99,48		98,90	99,15	
Moyenne.....	98,98	99,27		98,92	99,45		98,90	98,82		99,04	99,18	

**Goldpreise – Prix de l'or**

16

Jahresmittel und Monatsende  Moyenne annuelle et fin de mois	Zürich <sup>1)</sup>		Paris <sup>2)</sup> per kg pour 1 kg	Milano per g pour 1 g	London		Bombay <sup>4)</sup>
	Vrenell Plécé de 20 fr. Fr.	Barren Lingots 1 kg Fr.			sh <sup>3)</sup>	\$	Rs.
1965	42,16	4 890	5 563	717	251/3	35,13	.
1966	44,86	4 893	5 588	718	251/10	35,16	.
1967	45,79	4 898	5 581	719	258/9	35,18	.
1967							
Juli – Juil.	46,10	4 897	5 560	718	252/7	35,18%	407,65
Aug. – Août	46,10	4 911	5 565	717	252/7½	35,18%	424,61
Sep. – Sep.	45,90	4 916	5 565	717	252/10½	35,19½	421,33
Okt. – Oct.	45,90	4 907	5 560	717	252/10 ¾	35,18½	423,89
Nov. – Nov.	47,25	4 885	5 560	725	290/10 ¾	35,19½	420,27
Dez. – Déc.	48,00	4 895	5 580	725	292/4	35,19	420,53
1968							
Jan. – Jan.	49,00	4 922	5 575	722	291/10	35,19½	413,17
Feb. – Fév.	50,00	4 924	5 590	722	292/9 ¼	35,19½	410,53
März – Mars	50,50	5 440	6 105	795	–	–	422,77
Apr. – Avr.	49,00	5 425	6 185	800	–	39,10	.
Mai – Mai	50,25	5 800	–	860	–	42,00	.
Juni – Juin	49,75	5 640	7 110	835	–	40,95	.
Juli – Juil.	49,25	5 375	6 940	795	–	38,90	.
Aug. – Août	49,50	5 475	6 920	790	–	39,85	.

1) Geldkurse. – Cours d'achat.

2) Offizielle Kursnotierung der Devisenbörse. – Cours officiels Inscrits à la Cote des Agents de Change.

3) Mittelpunkt am freien Markt – Cours moyens du marché libre.

4) Monatsmittel. – Moyenne mensuelle.

**GELDMARKT - MARCHÉ MONÉTAIRE**  
**Offizielle Diskontosätze - Taux officiels d'escompte**

17

Länder	Satz Mitte September 1968 Taux à la mi-septembre 1968		Vorheriger Satz Taux précédent		Jahresmittel Moyenne annuelle				Pays
	%	Seit Depuis	%	Seit Depuis	1964 %	1965 %	1966 %	1967 %	
SCHWEIZ <sup>1)</sup> ....	3	10. 7.1967	3½	6. 7.1966	2,25	2,50	2,99	3,26	SUISSE <sup>1)</sup>
Belgien .....	3¾ <sup>3)</sup>	7. 3.1968	4	26. 10.1967	4,50	4,75	5,04	4,55	Belgique
Dänemark .....	6	29. 8.1968	6½	13. 6.1968	6,06	6,50	6,50	6,54	Danemark
Deutschland-W.	3	12. 5.1967	3½	14. 4.1967	3,00	3,66	4,60	3,39	Allemagne occ.
Finnland .....	7	28. 4.1962	8	30. 3.1962	7,00	7,00	7,00	7,00	Finlande
Frankreich .....	5	3. 7.1968	3½	8. 4.1965	4,00	3,63	3,50	3,50	France
Griechenland ..	5	25. 6.1968	4½	25. 7.1967	5,50	5,50	5,50	5,06	Grèce
Großbritannien ..	7	19. 9.1968	7½	21. 3.1968	5,06	6,42	6,47	6,16	Grande-Bretagne
Irland .....	7½	23. 8.1968	7½ <sup>16)</sup>	21. 6.1968	4,79	6,28	6,36	6,10	Irlande
Italien .....	3½	7. 6.1958	4	6. 4.1950	3,50	3,50	3,50	3,50	Italie
Niederlande....	4½	15. 3.1967	5	2. 5.1966	4,28	4,50	4,83	4,60	Pays-Bas
Norwegen .....	3½	14. 2.1955	2½	9. 1.1946	3,50	3,50	3,50	3,50	Norvège
Oesterreich ....	3¾	27.10.1967	4½	18. 4.1963	4,50	4,50	4,50	4,23	Autriche
Portugal .....	3	1. 9.1965	2½	12. 1.1944	2,50	2,67	3,00	3,00	Portugal
Rediskonto <sup>2)</sup>	2½	1. 9.1965	2	12. 1.1944	2,00	2,17	2,50	2,50	Réescompte <sup>2)</sup>
Schweden .....	5½	9. 2.1968	6	15.12.1967	4,54	5,37	5,78	5,18	Suède
Spanien .....	5%	27.11.1967	5	9. 6.1961	5,00	5,00	5,00	5,06	Espagne
Rediskonto <sup>2)</sup>	4½	27.11.1967	4	9. 6.1961	4,00	4,00	4,00	4,05	Réescompte <sup>2)</sup>
Türkei .....	5¼ <sup>4)</sup>	1. 7.1961	6 <sup>4)</sup>	29.11.1960	5,25	5,25	5,25	5,25	Turquie
Argentinien .....									
Rediskonto <sup>2)</sup>	7	14. 6.1962	6	1.12.1957	7,00	7,00	7,00	7,00	Argentine
Chile .....									
Rediskonto <sup>2)</sup>	16,61	1. 1.1968	15,84	1. 7.1966	14,63 <sup>5)</sup>	15,30 <sup>5)</sup>	15,84 <sup>5)</sup>	15,84 <sup>5)</sup>	Réescompte <sup>2)</sup>
Costa Rica.....	5	. 9.1966	4	1. 7.1964	4,50	4,00	4,33	5,00	Costa Rica
Ecuador .....	5	19.12.1951	6	11. 8.1951	5,00	5,00	5,00	5,00	Equateur
Kanada .....	6	3. 9.1968	6½	29. 7.1968	4,03	4,29	5,15	4,90	Canada
Kolumbien .....	8	30. 4.1963	7	11. 3.1963	8,00	8,00	8,00	8,00	Colombie
Mexiko.....	4½	4. 6.1942	4	2. 1.1941	4,50	4,50	4,50	4,50	Mexique
Peru.....	9½	5.11.1959	6	13.11.1947	9,50	9,50	9,50	9,50	Pérou
Salvador.....	4	24. 8.1964	6	24. 6.1961	5,29	4,00	4,00	4,00	Salvador
USA (NewYork) .....	5¼	30. 8.1968	5½	19. 4.1968	3,55	4,04	4,50	4,19	USA (NewYork)
Venezuela .....	4½	12.11.1959	2	8. 5.1947	4,50	4,50	4,50	4,50	Venezuela
Rep. Südafrika.	5½	27. 8.1968	6	8. 7.1966	3,77	4,91	5,48	6,00	Rép. de l'Afrique du Sud
Indien .....	5	2. 3.1968	6	17. 2.1965	4,63	5,87	6,00	6,00	Inde
Iran .....	5	5. 9.1966	4	28.10.1963	4,00	4,00	4,32	5,00	Iran
Japan .....	5,84	7. 8.1968	6,205	6. 1.1968	6,42	5,75	5,48	5,60	Japon
Pakistan .....	5	15. 6.1965	4	14. 1.1959	4,00	4,55	5,00	5,00	Pakistan
Neuseeland ....	7	28. 3.1961	6	19.10.1959	7,00	7,00	7,00	7,00	Nouv. Zélande

<sup>1)</sup> Spezialdiskontosätze für Pflichtlagerwechsel:

Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln seit 1. April 1968 3%, vorheriger Satz seit 1. Oktober 1966 3½%.

Übrige Pflichtlager seit 1. Oktober 1966 3½%, vorheriger Satz seit 1. Januar 1966 3%.

Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires:

Stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages dès le 1er avril 1968 3%, taux précédent depuis le 1er octobre 1966 3½%.

Autres stocks obligatoires dès le 1er octobre 1966 3½%, taux précédent depuis le 1er janvier 1966 3%.

<sup>2)</sup> Satz für Einreichungen von Banken. – Ce taux est appliqué aux remises des banques.

<sup>3)</sup> Taux d'escompte pour traites acceptées domiciliées en banque, warrants.

Traites acceptées, non domiciliées en banque 4½%. Traites non acceptées, domiciliées en banque 5%.

<sup>4)</sup> Satz für landwirtschaftliche Wechsel und Exportfinanzierungswechsel; übrige Wechsel: seit 1. Juli 1961 7½%, vorheriger Satz seit 29. November 1960 9%.

Taux d'escompte pour effets agricoles et effets relatifs au financement des exportations; pour autres effets: dès le 1er juillet 1961 7½%, taux précédent depuis le 29 novembre 1960 9%.

<sup>5)</sup> Jahresende. – Fin d'année.

**Lombardzinsfuß von Notenbanken – Taux pour avances sur nantissement de banques d'émission**

18

Länder	Satz Mitte September 1968		Vorheriger Satz Taux précédent		Jahresmittel Moyenne annuelle				Pays
	%	Selt Depuis	%	Selt Depuis	1964 %	1965 %	1966 %	1967 %	
SCHWEIZ .....	3%	10. 7.1967	4	6. 7.1966	3,25	3,50	3,75	3,88	SUISSE
Belgien .....	4 $\frac{3}{4}$ <sup>1)</sup>	7. 3.1968	5	26.10.1967	4,86	5,25	5,59	5,54	Belgique
	5 $\frac{1}{2}$ <sup>2)</sup>	7. 3.1968	5 $\frac{1}{4}$	26.10.1967	6,48	6,50	6,79	6,30	
Deutschland-West	3 $\frac{1}{2}$	11. 8.1967	4	12. 5.1967	4,00	4,66	5,75	4,20	Allemagne occ.
Frankreich .....	6 $\frac{1}{2}$	3. 7.1968	5	6.10.1960	5,00	5,00	5,00	5,00	France
Italien .....	3 $\frac{1}{2}$	7. 6.1958	4	9. 4.1949	3,50	3,50	3,50	3,50	Italie
Niederlande .....	5	15. 3.1967	5 $\frac{1}{2}$	2. 5.1966	4,78	5,00	5,33	5,10	Pays-Bas
Oesterreich .....	4 $\frac{1}{4}$	27.10.1967	4 $\frac{1}{4}$	18. 4.1967	5,00	5,00	5,25	4,88	Autriche

1) Prêts et avances en compte courant sur certificats de trésorerie et certificats du Fonds des rentes émis à maximum 130 jours.

2) Prêts et avances en compte courant sur autres effets publics.

**Private Geldmarktsätze in der Schweiz**  
**Taux privés du marché monétaire en Suisse**

In Prozent – En pour-cent

Monat Mols	Diskontosatz Taux hors banque					Callgeldausleihungen Argent au jour le jour Satz in Zürich – Taux à Zurich					Dreimonatsdepots bei Großbanken Dépôts à 3 mois auprès des grandes banques Satz in Zürich – Taux à Zurich				
	1967		1968			1967		1968			1967		1968		
	Monats- mittel	7.	15.	23.	Monats- ende	Moyenne men- suelle	7	15	23	Fin de mols	Monats- mittel	7.	15.	23.	Monats- ende
Jan. – Jan.	4,25	3%	3%	3%	3%	3,09	½	½	½	½	4,50	3 $\frac{1}{2}$	3	3	2 $\frac{1}{4}$
Feb. – Fév.	4,25	3%	3%	3%	3%	3,36	½	½	½	1	4,50	2 $\frac{3}{4}$	2 $\frac{3}{4}$	2 $\frac{3}{4}$	2 $\frac{3}{4}$
März – Mars	4,25	3 $\frac{1}{2}$	3%	3%	3%	3,71	%	1	1 $\frac{1}{2}$ – 1 $\frac{3}{4}$	2	4,50	2 $\frac{1}{2}$	2 $\frac{1}{2}$	2 $\frac{1}{2}$	2 $\frac{1}{2}$
Apr. – Avr.	4,25	3%	3%	3%	3%	4,06	1 $\frac{1}{4}$	1 $\frac{1}{4}$	1 $\frac{1}{2}$ – 1 $\frac{3}{4}$	2	4,31	2 $\frac{1}{4}$	2 $\frac{1}{4}$	2 $\frac{1}{4}$	2 $\frac{1}{4}$
Mai – Mai	4,25	3%	3%	3%	3%	4,00	2	2 $\frac{1}{4}$	2 $\frac{1}{2}$ – 2 $\frac{3}{4}$	3 $\frac{1}{2}$	4,25	2 $\frac{1}{4}$	3 $\frac{1}{4}$	3 $\frac{1}{4}$	3 $\frac{1}{4}$
Juni – Juin	4,25	3%	3%	3%	3%	2,82	3%	2 $\frac{1}{4}$	2 $\frac{1}{2}$	2 $\frac{1}{2}$	4,25	3 $\frac{1}{4}$	3 $\frac{1}{4}$	3 $\frac{1}{4}$	3 $\frac{1}{4}$
Juli – Juill.	4,13	3%	3%	3%	3%	1,92	2 $\frac{1}{2}$	2 $\frac{1}{2}$	3	3 $\frac{1}{2}$	3,94	3 $\frac{1}{4}$	3 $\frac{1}{4}$	3 $\frac{1}{4}$	3 $\frac{1}{4}$
Aug. – Août	4,00	3%	3%	3%	3%	1,33	3	2 $\frac{1}{2}$	1 $\frac{1}{2}$	3	3,00	3 $\frac{1}{4}$	3 $\frac{1}{4}$	3 $\frac{1}{4}$	3 $\frac{1}{4}$
Sep. – Sep.	4,00	3%	3%	3%	3%	1,09	2 $\frac{1}{2}$	2 $\frac{1}{2}$			2,88	3 $\frac{1}{4}$	3 $\frac{1}{4}$		
Okt. – Oct.	3,76					2,00					3,63				
Nov. – Nov.	3,75					2,39					4,00				
Dez. – Déc.	3,75					2,69					4,00				
Mittel Moyenne	4,07					2,71					3,98				

**Geldmarktsätze im Ausland – Taux du marché monétaire à l'étranger**

In Prozent – En pour-cent

Plätze Places	Geldmarktpapiere Documents de crédit	1966	1967	1968							
		Jahresmittel Moyenne annuelle	30. April Avril	31. Mai Mai	30. Juni Juin	15. Juli Juill.	31. Juli Juill.	15. Aug. Août	31. Aug. Août	15. Sep. Sep.	
Amsterdam	3monatige Schatzscheine	4,78	4,57	4%	4 $\frac{7}{16}$ – 4 $\frac{1}{2}$	4%	4 $\frac{5}{8}$	4 $\frac{1}{2}$	4 $\frac{7}{16}$	4 $\frac{7}{16}$	.
Frankfurt ...	3monatige Schatzwechsel	4,60	3,16	2 $\frac{1}{2}$	2 $\frac{1}{2}$	2 $\frac{1}{2}$	2 $\frac{1}{2}$	2 $\frac{1}{2}$	2 $\frac{1}{2}$	2 $\frac{1}{2}$	2 $\frac{1}{2}$
London.....	3 months Treasury bills	6,13	5,83	7 $\frac{7}{32}$	7 $\frac{1}{4}$	7 $\frac{1}{4}$	7 $\frac{3}{16}$	7 $\frac{3}{32}$	6 $\frac{15}{16}$	6 $\frac{31}{32}$	6 $\frac{1}{2}$
	3 months Bank bills	6,43	6,07	7 $\frac{7}{16}$ – 7 $\frac{1}{16}$	7 $\frac{1}{2}$ – 7 $\frac{9}{16}$	7 $\frac{5}{8}$ – 7 $\frac{11}{16}$	7 $\frac{1}{2}$ – 7 $\frac{9}{16}$	7 $\frac{1}{2}$ – 7 $\frac{9}{16}$	7 $\frac{7}{8}$ – 7 $\frac{1}{16}$	7 $\frac{7}{8}$ – 7 $\frac{1}{16}$	7 $\frac{7}{8}$ – 7 $\frac{1}{16}$
New York...	3 months Treasury bills	4,88	4,32	5,499	5,696	5,238	5,368	5,190	5,084	5,173	5,246

20

25

## KAPITALMARKT - MARCHÉ DES CAPITAUX

### Zinssätze von Kassenobligationen Taux d'intérêt de bons de caisse

In Prozent – En pour-cent

21

Monatsende Fin de mois	1964	1965	1966	1967	1968
12 Kantonalbanken 12 Banques cantonales					
Januar .....					
Januar .....	3,88	4,36	4,36	4,86	4,85
Februar .....	3,88	4,36	4,36	4,86	4,85
März .....	3,88	3,36	4,36	4,86	4,85
April .....	3,92	4,36	4,36	4,86	4,85
May .....	4,11	4,36	4,36	4,86	4,85
Juni .....	4,11	4,36	4,36	4,86	4,85
Juli .....	4,13	4,36	4,60	4,86	4,85
August .....	4,15	4,36	4,60	4,86	4,85
September .....	4,18	4,36	4,61	4,86	4,85 <sup>1)</sup>
Oktober .....	4,18	4,36	4,61	4,85	
November .....	4,33	4,36	4,61	4,85	
Dezember .....	4,34	4,36	4,61	4,85	
Mittel .....	4,09	4,36	4,48	4,86	
5 Großbanken 5 Grandes banques					
Janvier .....					
Janvier .....	3,85	4,29	4,39	4,88	4,88
Février .....	3,85	4,29	4,39	4,88	4,88
Mars .....	3,85	4,29	4,39	4,88	4,88
Avril .....	3,95	4,29	4,39	4,88	4,88
Mal .....	4,14	4,29	4,39	4,88	4,88
Juin .....	4,14	4,29	4,39	4,88	4,88
Juillet .....	4,14	4,35	4,64	4,88	4,88
Août .....	4,14	4,39	4,64	4,88	4,88
Septembre .....	4,14	4,39	4,64	4,88	4,88 <sup>1)</sup>
Octobre .....	4,14	4,39	4,64	4,88	
Novembre .....	4,29	4,39	4,64	4,88	
Décembre .....	4,29	4,39	4,64	4,88	
Moyenne .....	4,08	4,34	4,52	4,88	

1) 15. September. – 15 Septembre.

### Rendite und Index von Obligationen – Rendement et indice d'obligations

In Prozent – En pour-cent

23

Monatsende <sup>1)</sup> und Datum Fin de mois <sup>1)</sup> et date	Eidg. Obligationen – Obligations de la Confédération						Kantonale Obligationen – Obligations des cantons					
	Durchschnittliche Rendite nach Fälligkeit <sup>2)</sup>			Index Kurswert In % des Nennwertes <sup>3)</sup>			Durchschnittliche Rendite nach Fälligkeit <sup>2)</sup>			Index Kurswert In % des Nennwertes <sup>3)</sup>		
	1966	1967	1968	1966	1967	1968	1966	1967	1968	1966	1967	1968
Jan. – Jan...	3,98	4,74	4,59	94,10	91,62	94,99	4,58	5,32	5,03	90,48	86,22	88,89
Feb. – Fév...	3,98	4,74	4,39	94,08	91,63	96,31	4,64	5,25	4,84	90,07	86,65	90,01
März – Mars .	3,98	4,72	4,35	94,05	91,72	96,45	4,60	5,18	4,66	90,34	87,14	91,23
Apr. – Avr...	4,01	4,69	4,37	94,05	92,16	96,46	4,61	5,07	4,64	90,22	87,83	91,33
Mal – Mal ..	4,02	4,68	4,35	94,02	92,32	96,58	4,69	5,00	4,63	89,72	88,30	91,42
Juni – Juin ..	4,04	4,75	4,34	93,89	91,95	96,72	4,73	5,02	4,69	89,38	88,14	91,01
Jull – Juill...	4,16	4,60	4,35	93,41	92,95	96,75	4,91	4,99	4,72	88,50	88,79	91,15
Aug. – Août .	4,24	4,48	4,35	92,92	93,55	96,75	4,97	4,96	4,73	88,12	88,98	91,11
Sep. – Sep...	4,27	4,32		92,79	94,40		5,02	4,84		87,74	89,76	
Okt. – Oct...	4,36	4,45		92,49	93,89		5,07	4,94		87,38	89,10	
Nov. – Nov...	4,40	4,52		92,22	93,54		5,13	5,00		86,97	88,66	
Dez. – Déc...	4,53	4,55		91,59	93,28		5,18	5,07		86,67	88,20	
Mittel Moyenne .....	4,15	4,62		93,38	92,69		4,83	5,06		88,89	88,11	
23. Aug. – Août	.	.	4,36	.	.	96,65	.	.	4,75	.	.	91,00
30. ....	.	.	4,35	.	.	96,75	.	.	4,73	.	.	91,11
6. Sep.–Sep.	.	.	4,35	.	.	96,69	.	.	4,73	.	.	91,08
13. ....	.	.	4,35	.	.	96,74	.	.	4,74	.	.	91,05

1) Letzter Freitag. – Dernier vendredi. 2) Rendement moyen d'après l'échéance. 3) Indice, valeur boursière en % de la valeur nominale.

### Zinssätze von Spareinlagen und I. Hypotheken Taux d'intérêt de dépôts d'épargne et de Ières hypothèques

12 Kantonalbanken – 12 Banques cantonales  
In Prozent – En pour-cent

22

Monatsende Fin de mois	Spareinlagen – Dépôts d'épargne						
	1963	1964	1965	1966	1967	1968	
Januar .....	2,77	2,90	3,17	3,25	3,52	3,60	
Februar .....	2,77	2,90	3,17	3,25	3,52	3,60	
März .....	2,77	2,90	3,17	3,25	3,52	3,60	
April .....	2,77	2,90	3,17	3,31	3,58	3,60	
Mal .....	2,77	2,94	3,17	3,31	3,58	3,60	
Juni .....	2,77	2,96	3,17	3,31	3,58	3,60	
Juli .....	2,77	2,98	3,17	3,31	3,58	3,60	
August .....	2,77	2,98	3,17	3,31	3,58	3,60	
September .....	2,77	2,98	3,19	3,31	3,58	3,60 <sup>1)</sup>	
Oktober .....	2,77	2,98	3,21	3,33	3,58		
November .....	2,79	2,98	3,21	3,33	3,58		
Dezember .....	2,79	2,98	3,21	3,33	3,58		
Mittel .....	2,77	2,95	3,18	3,30	3,57		
I. Hypotheken – Ières hypothèques							
1967                          1968							
Alte Anciennes		Neue – Nouvelles		Alte Anciennes		Neue – Nouvelles	
2)		3)		2)		3)	
Janvier .....	4,41	4,70	4,65	4,54	4,84	4,77	
Février .....	4,41	4,70	4,65	4,55	4,86	4,79	
Mars .....	4,41	4,70	4,65	4,55	4,86	4,79	
Avril .....	4,46	4,70	4,65	4,55	4,86	4,79	
Mal .....	4,48	4,73	4,67	4,58	4,88	4,82	
Juin .....	4,49	4,73	4,67	4,58	4,88	4,82	
Juillet .....	4,49	4,73	4,67	4,60	4,88	4,82	
Août .....	4,49	4,74	4,67	4,60	4,88	4,82	
Septembre .....	4,49	4,74	4,67	4,60 <sup>1)</sup>	4,88 <sup>1)</sup>	4,82 <sup>1)</sup>	
Octobre .....	4,49	4,78	4,71				
Novembre .....	4,51	4,78	4,71				
Décembre .....	4,51	4,78	4,71				
Moyenne ...	4,47	4,73	4,67				

1) 15. September. – 15 Septembre.

2) Allgemeiner Wohnungsbau und Gewerbe. – Logements et bâtiments industriels.

3) Landwirtschaft und sozialer Wohnungsbau. – Agriculture et logements à bon marché.

**Schweizerischer Aktienindex – Indice suisse des actions**

24

Jahresende <sup>1)</sup> und Datum  Fin d'année <sup>1)</sup> et date	Industrieaktien – Actions Industrielles										Gesamt- Index  Indice total
	Banken Banques	Finanz- gesell- schaften Sociétés finan- cières	Versiche- rungsgesell- schaften Sociétés d'assur- ances	Diverse Unter- nehmen Entre- prises diverses	Kraft- werke Forces motrices	Che- mische Industrie Industrie chimique	Metalle und Ma- schinen Métaux et ma- chines	Lebens- mittel Denrées alimen- taires	Diverse Divers	Total	
	Gegenwärtige Anzahl Kotierungen – Nombre actuel de cotations										
	14	25	9	14	8	6	20	7	4	45	107
Einbezahltes Kapital in Millionen Franken – Capital-actions versé en millions de francs											
	1 105,3	709,4	293,0	333,4	295,0	474,0	747,5	249,0	80,5	1 846,0	4 287,1
Kurswert in Prozent des einbezahnten Kapitals – Valeur boursière en pour-cent du capital-actions versé											
1954	270,5	266,0	886,3	103,7	289,2	682,0	290,5	1 677,1	181,9	514,0	423,5
1955	269,5	240,3	915,3	120,8	241,6	731,1	329,3	1 789,3	178,3	552,7	437,6
1956	261,6	236,0	833,6	196,6	236,5	750,9	392,5	2 138,1	181,1	612,8	450,4
1957	222,2	211,3	591,7	183,9	217,0	645,4	312,1	1 930,0	155,3	522,5	374,4
1958	272,3	283,9	744,5	192,2	240,6	777,6	334,1	2 292,3	182,4	599,1	450,7
1959	376,7	430,1	777,9	217,6	258,2	1 260,1	413,8	1 442,5	225,8	759,2	582,8
1960	523,3	619,6	901,5	311,7	280,7	2 126,3	474,8	2 004,5	305,9	1 067,5	801,8
1961	786,6	800,4	1 241,3	523,4	427,5	2 766,4	767,4	2 969,7	380,3	1 528,2	1 138,7
1962	609,8	563,0	1 085,2	536,4	369,6	1 687,4	585,6	2 342,9	321,2	1 075,6	835,3
1963	588,4	538,0	1 026,1	513,5	341,4	1 539,7	515,3	2 389,1	282,4	1 006,9	783,8
1964	500,6	430,8	746,1	425,3	260,5	1 286,9	448,4	2 201,3	269,9	861,2	656,4
1965	409,8	354,7	636,2	362,9	222,9	1 093,6	376,7	1 798,5	198,1	714,6	544,1
1966	358,6	321,2	521,4	314,3	160,1	893,8	328,9	1 372,1	159,6	572,0	448,7
1967		<sup>2)</sup>									<sup>2)</sup>
28. Juli – Juil.	372,5	254,5	558,1	330,6	166,3	1 022,2	361,4	1 419,3	178,3	618,8	467,1
25. Aug. – Août	419,5	287,1	624,0	366,5	181,4	1 156,3	403,6	1 673,3	203,6	706,4	529,4
29. Sep. – Sep.	452,2	302,7	633,3	352,7	183,7	1 286,2	408,8	1 805,3	208,3	757,5	561,9
27. Okt. – Oct.	429,3	289,6	616,7	344,5	184,3	1 253,5	393,9	1 743,3	200,0	734,9	542,3
24. Nov. – Nov.	472,1	299,0	608,5	355,1	188,2	1 200,7	408,7	1 822,7	201,2	739,4	556,6
29. Dez. – Déc.	515,1	304,9	662,9	352,8	190,3	1 395,6	457,8	1 899,2	210,7	810,5	603,9
1968											
26. Jan. – Jan.	506,5	302,6	676,3	347,9	196,6	1 376,4	453,2	1 871,0	212,3	819,9	608,8
23. Feb. – Fév.	503,4	302,7	676,7	342,2	191,7	1 380,1	475,7	1 846,2	206,7	823,7	609,6
29. März – Mars	534,8	314,4	729,6	349,4	209,9	1 499,2	501,2	2 112,4	213,5	902,3	657,9
26. Apr. – Avr.	553,3	320,9	707,0	342,0	206,9	1 546,3	499,5	2 157,9	232,1	942,2	673,7
31. Mai – Mai	609,7	318,3	747,9	329,5	207,2	1 669,4	492,6	2 239,7	246,6	983,7	707,5
7. Juni – Juin	624,6	320,4	773,6	341,8	207,7	1 720,0	496,9	2 262,5	254,2	1 002,2	722,3
14. ....	636,9	318,6	728,6	341,5	204,5	1 738,7	506,4	2 250,4	248,1	996,1	723,7
21. ....	624,8	316,5	714,7	338,0	203,2	1 731,5	499,2	2 203,7	245,9	990,1	714,1
28. ....	621,8	315,5	709,2	331,1	200,1	1 749,2	500,8	2 150,6	238,8	987,3	711,0
5. Juli – Juil...	638,4	320,0	714,7	327,3	200,3	1 773,6	506,3	2 187,2	239,0	1 000,8	722,2
12. ....	650,8	318,4	726,9	329,4	199,4	1 738,8	491,7	2 157,0	234,0	981,5	717,8
19. ....	640,3	314,0	733,8	329,4	198,5	1 701,1	470,4	2 130,5	218,5	958,8	705,1
26. ....	609,0	309,6	706,1	325,6	197,1	1 661,9	462,4	2 047,2	217,6	933,9	683,4
2. Aug. – Août	615,2	312,4	717,9	324,0	195,4	1 702,9	469,0	2 120,4	223,1	956,8	696,0
9. ....	632,8	308,9	722,2	324,9	196,8	1 719,3	475,1	2 141,9	218,6	966,4	704,5
16. ....	636,8	311,8	724,0	327,1	199,9	1 723,6	472,4	2 133,8	219,8	965,9	706,1
23. ....	633,6	311,3	713,0	328,7	199,1	1 702,8	470,8	2 111,6	217,6	956,6	700,6
30. ....	645,5	316,0	706,9	329,6	204,3	1 716,3	470,4	2 122,2	215,8	962,1	706,4
6. Sep. – Sep.	677,2	319,8	711,4	330,3	208,1	1 733,1	471,9	2 124,1	217,2	965,3	717,5
13. ....	655,0	318,5	711,5	326,0	207,4	1 730,0	469,8	2 148,6	214,6	966,8	711,8

<sup>1)</sup> Letzter Freitag. – Dernier vendredi.

<sup>2)</sup> Ab Anfang 1967 ohne Interhandel; Indizes am 30. Dezember 1966 ohne Interhandel: Finanzgesellschaften 243,6, Total 437,8.  
Depuis 1967 Interhandel non comprise; Indices au 30 décembre 1966 Interhandel non comprise: Sociétés financières 243,6, total 437,8.

**Markt schweizerischer Staatsanleihen – Marché des fonds d'Etats fédéraux**

25

Anleihe Emprunt	Fälligkeit Echéance	Künd- barkeit Date de dénon- ciation	Betrag In Mio. Fr. Mon- tant en millions de fr. 1)	Emis- sions- kurs Cours d'émissi- on %	1967 2)		August – Août 1968 2)				Jan. bis Aug. Jan. à Août 1968 <sup>2)</sup>	
					Maxi- mum %	Min- imum %	Maxi- mum %	Min- imum %	Letzter Kurs Dernier cours % <sup>3)</sup>	Maxi- mum %	Min- imum %	
3 % SBB	1938	1949–1973	jederzeit	56	100,00	97,75	97,00	–	98,30	98,30	98,50	97,75
3½% Eidg. Anleihe Dez.	1946	1971	»	200	100,00	97,25	94,00	–	99,00	99,00	99,25	96,60
3 % » »	1949	1974	»	100	101,00	92,75	91,50	–	94,00	94,00	94,25	92,10
3 % » »	1950	1980	1972	150	105,40	88,10	85,50	87,90	87,75	87,90	87,90	85,50
3 % » »	März 1951	1969	jederzeit	200	102,40	99,15	96,40	100,00	99,80	99,90	100,00	99,25
3 % » »	Mai 1951	1971	jederzeit	200	100,75	96,50	93,25	–	98,00	98,00	98,20	96,10
3 % » »	1952	1970	»	200	100,75	98,25	94,10	–	99,00	99,00	99,35	98,15
2½% » »	März 1954	1972	»	250	101,40	93,50	90,50	–	95,85	95,85	96,00	93,00
2½% » »	Juni 1954	1974	1969	220	102,40	92,00	87,00	–	92,75	92,75	93,00	90,60
3 % » »	Juni 1955	1975	1970	400	100,40	91,75	87,50	93,00	92,75	92,75	93,00	90,60
3 % » »	1956	1973	jederzeit	338	99,70	93,90	90,00	–	95,50	95,50	95,50	93,50
4 % Kassaschelne	1964	1969	–	150	99,20	100,50	98,15	100,35	100,30	100,40	100,75	100,30
4½% Anleihe	1965	1977	1975	150	98,40	99,00	94,75	99,75	99,50	99,50	100,00	97,50
4 % Kassascheine	1965	1970	–	150	99,70	100,40	97,25	100,50	100,30	100,30	101,00	100,30
4½% Anleihe	1966	1981	1978	360	99,65	99,75	96,25	100,00	99,60	100,00	100,00	97,35
4½% » »	1966	1976	–	50	98,70	99,25	96,75	99,75	99,50	99,50	99,85	97,35
4 % » Kassascheine	1966	1971	–	140	99,40	100,50	97,50	100,50	100,30	100,30	100,75	100,30
5 % Anleihe	1967	1982	1979	250	99,40	103,25	101,50	104,00	103,50	103,75	104,50	101,85
4½% » »	1967	1982	1979	230	99,40	–	–	101,50	101,25	101,25	101,50	101,00

1) Stand am 31. Dezember 1967. – Montant au 31 décembre 1967.

2) Comptantkurs an der Zürcher Börse. – Cours au comptant à la bourse de Zurich.

3) Comptant- oder Geldkurs an der Zürcher Börse. – Cours au comptant ou demandé à la bourse de Zurich.

**Index ausländischer in der Schweiz kotierter Anleihen – Indice d'emprunts étrangers cotés en Suisse**

26

Stichtag Jour critère 1)	Europäische Anleihen – Emprunts européens								Europä- ische u. außereuro- päische Anleihen Emprunts européens et non européens 1926–1938	Außer- europä- ische Anleihen seit 1951 Emprunts non européens depuis 1951	Anleihen der Welt- bank Emprunts de la Ban- que de Reconstruc- tion	Gesamt- index Indice total 3)	
	Bel- gische u. nie- derlän- dische Belges et néer- landais 2)	Deut- sche Alle- mands	Eng- lische Ang- lais	Fran- zösische Fran- çais	Italie- nische Italiens	Oester- reichische Autri- chiens	Skandin- avische Scandi- naves	Euro- An- leihen Euro- em- prunts					
	Gegenwärtige Anzahl Kotierungen – Nombre actuel de cotations												
21	26	20	17	8	15	26	11	6	33	10	198		
Emissionswert in Millionen Franken – Valeur d'émission en millions de francs													
940,4	981,8	978,6	619,4	328,0	263,3	760,0	1007,1	32,6	1 434,2	689,7	8 161,0		
Kurswert in Prozent des Emissionswertes – Valeur boursière en pour-cent de la valeur d'émission													
Dez. – Déc.	97,77	98,17	95,48	96,39	94,41	100,95	97,06	–	46,17	98,47	95,35	96,77	
1965	96,90	95,40	92,77	94,43	94,21	97,70	95,51	–	45,86	99,20	93,13	95,32	
1967	98,62	99,87	97,46	97,86	95,22	100,77	98,53	103,54	49,84	101,77	95,40	98,82	
Juli – Juil.	98,71	101,28	97,82	97,97	95,10	101,00	98,67	104,20	49,60	101,78	96,03	99,21	
Aug. – Août	99,13	102,60	98,43	98,43	95,31	100,91	98,96	105,37	51,30	101,73	96,75	99,73	
Sep. – Sep.	98,70	101,56	97,43	97,68	94,89	100,92	98,43	104,06	52,70	101,76	95,73	99,11	
Okt. – Oct.	98,05	100,84	95,26	96,89	94,19	99,93	97,26	102,40	54,10	101,46	94,21	98,10	
Nov. – Nov.	96,92	100,84	94,62	96,36	93,60	99,18	95,98	103,02	55,04	100,43	94,13	97,51	
Jan. – Jan.	98,93	102,69	96,20	96,90	94,16	99,82	96,91	104,79	57,11	98,67	95,94	98,33	
Feb. – Fév.	99,39	102,74	97,08	97,40	94,89	100,76	98,06	106,39	58,51	99,39	97,06	99,11	
März – Mars	99,08	102,70	97,01	97,90	94,74	100,22	97,99	104,81	60,20	99,34	98,11	99,06	
Apr. – Avr.	99,31	103,84	97,76	98,60	95,10	100,20	98,60	106,60	61,60	99,88	97,99	99,68	
Mai – Mai	99,67	104,77	98,17	98,59	94,97	100,56	98,74	104,97	63,12	99,91	97,14	99,82	
Juni – Juin	99,26	104,85	97,33	96,92	94,61	100,71	98,22	102,03	65,04	99,97	97,61	99,32	
Juli – Juil.	99,65	104,96	97,98	97,12	94,69	100,36	98,42	101,05	64,85	99,87	97,91	99,44	
Aug. – Août	99,28	104,65	97,26	97,12	94,54	100,04	98,22	104,15	64,67	97,73	97,14	99,17	

Es sind nur die seit 1922 in der Schweiz aufgelegten und kotierten wichtigen Anleihen (schweizerische Tranche) berücksichtigt.

Seuls les principaux emprunts émis et cotés en Suisse (tranche suisse) à partir de 1922 sont pris en considération.

1) Gewöhnlich am 25. oder 24. des Monats. – Généralement le 25 ou le 24 du mois.      2) Einschließlich Kongo. – Y compris le Congo

3) Mit Einschluß von zwei portugiesischen, zwei spanischen und einer luxemburgischen Anleihe.

Y compris deux emprunts portugais, deux emprunts espagnols et un emprunt luxembourgeois.

### Obligationenrendite im Ausland – Rendement des obligations à l'étranger

In Prozent – En pour-cent

Jahresmittel und Monat	Belgien Belgique	Däne-mark Dane-mark	Deutsch-land-West Allemagne occidentale	Frankreich France	Großbritannien Grande-Bretagne	Italien Italie	Nieder-lande Pays-Bas	Schwe-den Suède	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Kanada Canada
Moyenne annuelle et mois	Emprunts d'Etat émis après le 1er déc. 1962	3½% Staats-anleihe 1886	Anleihen der öffentlichen Hand	Sect. public et semi-public	2½% Consols	Moyenne des Fonds d'Etat	3¼% Staats-anleihe 1948	3% Staats-anleihe 1934	Treasury Bonds 1)	3¾% 1975-78
1965	6,44	7,35	7,1	5,47	6,42	5,43	5,22	5,01	4,21	5,27
1966	6,63	7,86	8,1	5,88	6,81	5,48	6,25	5,76	4,66	5,81
1967	6,70	8,17	7,0	6,07	6,70	5,60	5,99	5,31	4,85	6,10
1967										
Juli - Juil.	6,77	8,05	6,9	5,85	6,87	5,61	6,08	5,26	4,86	6,13
Aug. - Août	6,64	8,14	6,8	6,13	6,80	5,60	6,07	5,26	4,95	6,21
Sep. - Sep.	6,64	8,24	6,7	6,09	6,79	5,60	6,00	5,26	4,99	6,40
Okt. - Oct.	6,66	8,28	6,7	6,14	6,87	5,60	6,17	5,26	5,18	6,55
Nov. - Nov.	6,57	8,33	6,8	6,16	7,02	5,61	6,17	5,26	5,44	6,67
Dez. - Déc.	6,54	8,54	6,8	6,22	7,13	5,61	6,05	5,64	5,36	6,65
1968										
Jan. - Jan.	6,58	8,43	6,7	6,28	7,09	5,62	6,12	6,12	5,18	6,71
Feb. - Fév.	6,60	8,75	6,7	6,28	7,13	5,60	6,12	5,94	5,16	6,98
März - Mars	6,51	8,54	6,7	6,37	7,18	5,59	6,14	5,86	5,39	7,34
Apr. - Avr.	6,51	8,43	6,6	6,22	7,18	5,60	6,16	5,88	5,28	7,01
Mai - Mai	6,47	8,43	6,4	6,71	7,26	5,65	6,18	5,88	5,40	7,15
Juni - Juin	6,44	8,43	6,4	6,63	7,46	5,66	6,25	5,88	5,23	6,69
Juli - Juil.	6,52	8,43	6,4	6,58	7,55	5,65	6,41	5,88	5,09	.
Aug. - Août	6,45	8,33	.	.	7,44	.	6,29	.	5,04	.

1) Steuerpflichtige Obligationen mit mindestens 10 Jahren Laufzeit. – Obligations imposables d'au moins 10 ans d'échéance.

27

### Ausländische Industrieaktienindizes – Indices des cours des actions industrielles à l'étranger

Jahresmittel und Monat	Belgien Belgique	Däne-mark Danemark	Deutsch-land-West Allemagne occidentale 1)	Frankreich France	Großbritannien Grande-Bretagne Investors' Chronicle	Nieder-lande Pays-Bas	Schwe-den Suède Affärs-världen	USA Standard and Poor's Corp.	Kanada Canada
Moyenne annuelle et mois					1958 = 100				
1965	116	161	203	140	181	228	213	189	200
1966	96	168	178	131	183	192	190	184	191
1967	95	137	182	119	195	216	177	201	202
1967									
Juli - Juil.	96	134	171	111	194	216	181	203	204
Aug. - Août	100	134	192	117	196	224	186	207	209
Sep. - Sep.	104	128	199	130	207	228	181	210	214
Okt. - Oct.	100	128	200	129	216	228	181	211	207
Nov. - Nov.	100	130	210	125	225	228	176	204	203
Dez. - Déc.	101	132	213	121	221	236	170	210	204
1968									
Jan. - Jan.	99	134	226	126	224	238	172	209	204
Feb. - Fév.	99	131	229	123	230	233	175	199	191
März - Mars	102	131	227	133	235	232	178	196	185
Apr. - Avr.	102	132	236	138	260	236	187	212	197
Mai - Mai	101	139	241	131	272	241	198	217	200
Juni - Juin	101	139	248	126	278	245	200	222	202
Juli - Juil.	106	.	252	121	293	253	.	222	209
Aug. - Août	.	.	.	.	.	.	.	.	.

1) Ab 1966 neuer Index. – Depuis 1966 nouvel indice.

28

29

**Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses**  
 (Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)  
 In 1000 Franken – En 1000 francs

29

Zeichnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zin- fuß Taux %	Emis- sions- kurs Cours d'émission %	Brutto- Rendite Rendement brut %	Netto- Rendite Rendement net 1) %	Fällig- keit Echéance	Künd- bar Dénoncable	Nomi- nalwert Valeur nominale	Emis- sions- wert Valeur d'émission	Kon- version Conversion	Neube- anspru- chung des Marktes Argent frais de- mandé au marché
1968											
5.1.–11.1.	Georg Fischer Aktiengesellschaft, Schaffhausen .....	5½	100,00	5,50	5,44	1983	1978	35 000	35 000	–	35 000
12.1.–18.1.	Centrale Thermique de Vouvry S.A. (CTV), Vouvry VS .....	5½	99,00	5,61	5,54	1983	1978	25 000	24 750	–	24 750
15.1.–19.1.	Flughafen-Immobilien- Gesellschaft Zürich (FIG) .....	5½	99,00	5,62	5,55	1976-84	1978	25 000	24 750	–	24 750
16.1.–22.1.	Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kan- tonalbanken, Zürich, Serie 106 .....	5	99,40	5,06	5,00	1983	1978	50 000	49 700	–	49 700
22.1.–26.1.	Kraftwerke Mattmark AG, Saas Grund .....	5½	99,40	5,56	5,50	1984	1979	35 000	34 790	–	34 790
25.1.–31.1.	«Holderbank» Financière Glarus AG, Glarus .....	5½	100,00	5,50	5,44	1983	1978	40 000	40 000	–	40 000
29.1.– 2.2.	Kraftwerke Oberhasli AG, Innertkirchen .....	5¼	100,00	5,25	5,19	1983	1978	25 000	25 000	25 000	–
2.2.– 8.2.	Kantonalbank Schwyz .....	5	99,25	5,08	5,02	1982	1978	20 000	19 850	–	19 850
2.2.– 8.2.	Nordostschweizerische Kraftwerke AG, Baden ...	5¼	100,00	5,25	5,19	1983	1978	50 000	50 000	–	50 000
7.2.–13.2.	Luzerner Kantonalbank ....	5	99,40	5,06	5,00	1983	1978	20 000	19 880	–	19 880
9.2.–15.2.	Fabrik elektr. Apparate Sprecher & Schuh AG, Aarau .....	5½	100,00	5,50	5,43	1980	1976	12 000	12 000	3 000	9 000
12.2.–16.2.	Electricité d'Emosson S.A., Martigny VS .....	5½	99,40	5,57	5,50	1983	1978	30 000	29 820	–	29 820
13.2.–19.2.	Kanton Basel-Stadt .....	5	100,00	5,00	4,94	1983	1978	45 000	45 000	–	45 000
14.2.–20.2.	Schweizerische Boden- kredit-Anstalt, Zürich, Serie 52 .....	5	99,00	5,12	5,05	1980	1978	15 000	14 850	–	14 850
20.2.–26.2.	Ville de Lausanne .....	5¼	100,00	5,25	5,19	1983	1978	25 000	25 000	–	25 000
23.2.–29.2.	Basellandschaftliche Kantonalbank .....	5	100,00	5,00	4,93	1980	1978	20 000	20 000	–	20 000

1) Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels.  
 Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres.

**Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses**

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

**29**

Fort-  
setzung  
suite

Zelchnungs- frist Péiode de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux	Emis- sions- kurs Cours d'émissi- on	Brutto- Rendite Rendement brut	Netto- Rendite Rendement net 1) %	Fällig- keit Echéance	Künd- bar Dénon- céable	Nominalwert Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert Valeur d'émissi- on	Kon- version Con- version	Neubean- spruchung des Marktes Argent francs de- mandé au marché
1967											
26.2.– 1.3.	Maggia Kraftwerke AG, Locarno .....	5 1/4	99,00	5,36	5,29 <sup>1)</sup>	1983	1978	30 000	29 700	–	29 700
28.2.– 5.3.	Renault Holding AG, Zug .	5 3/4	99,40	5,83	5,75	1980	1976	30 000	29 820	–	29 820
5.3.–11.3.	Stadt Zürich .....	5	100,40	4,96	4,90	1983	1978	30 000	30 120	25 000	5 120
7.3.–13.3.	Bernische Kraftwerke AG, Bern.....	5 1/4	100,40	5,21	5,14	1982	1978	40 000	40 160	–	40 160
8.3.–14.3.	Triumph Intertrade AG, Zurzach .....	5 3/4	99,40	5,83	5,75	1978-83	1978	12 000	11 928	–	11 928
11.3.–15.3.	Ville de Genève.....	5 1/4	100,00	5,25	5,19	1983	1978	30 000	30 000	18 000	12 000
15.3.–21.3.	Compagnie Vaudoise d'Electricité (CVE), Lausanne .....	5 1/4	99,40	5,31	5,25	1983	1978	20 000	19 880	8 500	11 380
20.3.–26.3.	EUROFIMA Europäische Gesellschaft für die Finanzierung von Eisen- bahnmaterial, Basel.....	5 1/4	100,00	5,50	5,43	1973-85	1980	40 000	40 000	–	40 000
20.3.–26.3.	Commune d'Orbe .....	5 1/4	99,00	5,36	5,29	1983	1978	5 000	4 950	935	4 015
22.3.–27.3.	Elettricità Industriale S.A., Lostallo GR .....	5 1/2	100,00	5,50	5,44	1983	1978	12 000	12 000	–	12 000
27.3.– 3.4.	Eidgenossenschaft.....	4 3/4	100,40	4,71	4,65	1983	1980	250 000	251 000	77 900	173 100
4.4.–10.4.	Stadt St.Gallen .....	5	100,00	5,00	4,93	1980	1978	10 000	10 000	10 000	–
4.4.–10.4.	Caisse hypothécaire du canton de Genève, série 21	5	98,40	5,17	5,10	1983	1978	15 000	14 760	–	14 760
5.4.–11.4.	Losinger & Co. AG, Bern ..	5 1/2	100,00	5,50	5,42	1974-80	1976	15 000	15 000	–	15 000
22.4.–26.4.	Crédit foncier vaudois, Lausanne, série 45 .....	5	100,00	5,00	4,94	1983	1978	35 000	35 000	–	35 000
24.4.–30.4.	Ville de Sion.....	5 1/4	100,00	5,25	5,19	1983	1978	18 000	18 000	–	18 000
29.4.– 3.5.	Kanton Bern .....	5	100,40	4,96	4,90	1983	1978	50 000	50 200	–	50 200
2.5.– 8.5.	Engadiner Kraftwerke AG, Zernez .....	5 1/2	99,65	5,54	5,47	1983	1978	50 000	49 825	–	49 825
10.5.–16.5.	Stadt Bern .....	5	100,40	4,96	4,90	1983	1978	45 000	45 180	15 000	30 180

<sup>1)</sup> Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels.

Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres.

**Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses**  
 (Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)  
 In 1000 Franken – En 1000 francs

**29**

Fort-  
setzung  
Suite

Zeichnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux	Emis- sions- kurs Cours d'émission	Brutto- Rendite Rende- ment brut %	Netto- Rendite Rende- ment net ) %	Fällig- keit Eché- ance	Künd- bar Dénon- cable	Nomi- nalwert Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert Valeur d'émissi- on	Kon- ver- sion Con- version	Neube- anspru- chung des Marktes Argent frais dé- mandé au marché
1968 10.5.–16.5.	Conoco AG, Zug .....	5%	99,40	5,83	5,75	1974-80	1976	40 000	39 760	–	39 760
15.5.–31.5.	Bank Rohner & Co. AG, St. Gallen, Wandelanleihe Serie A..	5½	100,00	5,50	5,43	1980	–	7 500	7 500	–	7 500
20.5.–27.5.	Société Internationale Pirelli S.A., Basel .....	5%	100,00	5,75	5,69	1984	1978	40 000	40 000	–	40 000
21.5.–27.5.	Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kan- tonalbanken, Zürich, Serie 108 .....	5	100,40	4,96	4,90	1983	1978	30 000	30 120	–	30 120
24.5.–30.5.	Einwohnergemeinde Köniz.	5¼	100,40	5,21	5,14	1983	1978	12 000	12 048	–	12 048
27.5.–31.5.	Banque de l'Etat de Fribourg	5	100,00	5,00	4,94	1983	1980	20 000	20 000	–	20 000
31.5.– 7.6.	Kanton Graubünden .....	5	100,00	5,00	4,94	1983	1978	30 000	30 000	6 000	24 000
3.6.–16.8.	Kurverein Weggis.....	5	99,40	5,05	5,00	1979-93	–	500	497	–	497
7.6.–14.6.	Canton de Vaud .....	5	100,40	4,96	4,90	1983	1978	40 000	40 160	–	40 160
7.6.–14.6.	Merck Holding AG, Zug...	5%	99,40	5,84	5,75	1974-83	1978	25 000	24 850	–	24 850
12.6.–19.6.	Banque Cantonale du Valais, Sion, série XI ...	5	100,00	5,00	4,94	1983	1978	15 000	15 000	–	15 000
14.6.–20.6.	RhoneWerke AG, Ernen ...	5¼	99,40	5,31	5,25	1983	1978	25 000	24 850	–	24 850
17.6.–28.6.	HOWEG Einkaufs- genossenschaft für das schweizerische Hotel- und Wirtegewerbe, Grenchen .....	5½	99,00	5,64	5,56	1978	–	2 500	2 475	1 000	1 475
19.6.–25.6.	Kanton Basel-Stadt .....	5	100,65	4,93	4,87	1982	1978	50 000	50 325	–	50 325
24.6.–28.6.	Stadt Biel .....	5¼	100,65	5,18	5,12	1983	1978	20 000	20 130	–	20 130
27.6.– 3.7.	Ville de Fribourg.....	5	100,00	5,00	4,93	1975-84	–	15 000	15 000	–	15 000
28.6.– 4.7.	TEXACO AG, Zürich ....	5%	99,40	5,82	5,75	1976-83	1978	40 000	39 760	–	39 760
2.7.– 8.7.	Grands Magasins Innovation S.A., Lausanne .....	5½	100,00	5,50	5,43	1980	1976	10 000	10 000	10 000	–
12.7.–18.7.	Chemie Holding Ems AG, Domat/Ems .....	5%	99,40	5,82	5,75	1983	1978	20 000	19 880	–	19 880

<sup>1)</sup> Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels.  
 Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres.

**Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses**  
 (Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)  
 In 1000 Franken – En 1000 francs

Zeichnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux	Emissionskurs Cours d'émission	Brutto-Rendite Rendement brut	Netto-Rendite Rendement net <sup>1)</sup>	Fälligkeit Echéance	Kündbar Dénoncable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Conversion	Neubearbeitung des Marktes Argent frais demandé au marché	29 Fortsetzung Suite
1968												
5.8.–31.8.	Aecherli AG, Maschinenfabrik, Reiden LU .....	6	100,00	6,00	5,92	1978	1973	350	350	350	–	
12.8.–16.8.	Hypothekarkasse des Kantons Bern .....	5	100,40	4,96	4,90	1983	1978	40 000	40 160	–	40 160	
14.8.–21.8.	VON ROLL AG, Gerlafingen .....	5½	100,40	5,46	5,39	1983	1978	30 000	30 120	–	30 120	
16.8.–22.8.	Emissionszentrale schweizerischer Lokalbanken, Zürich, Serie 5 ..	5	100,12	4,98	4,90	1976	–	25 000	25 030	–	25 030	
19.8.–23.8.	Electricité d'Emosson S.A., Martigny VS .....	5½	100,00	5,50	5,44	1983	1978	30 000	30 000	–	30 000	
20.8.–26.8.	Kanton Luzern .....	5	100,40	4,96	4,90	1983	1978	40 000	40 160	8 000	32 160	
22.8.–28.8.	SWISSAIR Schweizerische Luftverkehr-Aktiengesellschaft, Zürich, September-Ausgabe ....	5½	99,40	5,56	5,50	1984	1978	80 000	79 520	–	79 520	
26.8.–30.8.	Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekar-Institute, Zürich, Serie 130	5	100,40	4,96	4,90	1983	1978	50 000	50 200	–	50 200	
30.8.–5.9.	Stadt Schaffhausen .....	5	100,00	5,00	4,93	1980	1978	10 000	10 000	10 000	–	
3.9.–20.9.	Téléphérique du Glacier des Diablerets S.A., Les Diablerets .....	6	99,40	6,07	6,00	1983	1978	1 500	1 491	–	1 491	
5.9.–11.9.	Kraftwerke Oberhasli AG, Innertkirchen .....	5¼	100,40	5,21	5,15	1984	1980	25 000	25 100	25 000	100	
9.9.–13.9.	Kantonalbank Schwyz .....	5	100,00	5,00	4,92	1978	–	18 000	18 000	–	18 000	
9.9.–13.9.	Magazine zum Globus, Zürich .....	5½	100,00	5,50	5,44	1983	1978	25 000	25 000	5 000	20 000	
10.9.–16.9.	Gasverbund Ostschweiz AG, Zürich .....	5¼	99,00	5,36	5,29	1983	1978	35 000	34 650	–	34 650	
11.9.–17.9.	Schweizerische Bodenkredit-Anstalt, Zürich, Serie 53 .....	5	100,00	5,00	4,93	1980	1978	15 000	15 000	8 000	7 000	
13.9.–19.9.	Graubündner Kantonalbank	5	100,00	5,00	4,93	1980	1978	30 000	30 000	–	30 000	

<sup>1)</sup> Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels.  
 Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres.

**Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses**  
 (Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)  
 In 1000 Franken – En 1000 francs

**29**  
 Fort-  
 setzung  
 Suite

Zeichnungs- frist  Période de souscription	Schuldner  Débiteur	Zins- fuß  Taux	Emis- sions- kurs  Cours d'émissi- on	Brutto- Rendite  Rende- ment brut %	Netto- Rendite  Rende- ment net 1) %	Fällig- keit  Eché- ance	Künd- bar  Dénon- céable	Nomi- nalwert  Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert  Valeur d'émissi- on	Kon- ver- sion  Con- version	Neube- anspru- chung des Marktes  Argent frais dé- mandé au marché
1968 16.9.–20.9.	Centralschweizerische Kraftwerke, Luzern .....	5 1/4	100,40	5,21	5,15	1984	1979	25 000	25 100	12 000	13 100
20.9.–26.9.	Kantonalbank von Bern ...	5	100,40	4,96	4,90	1983	1978	30 000	30 120	–	30 120

<sup>1)</sup> Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eldg. Titelstempels.  
 Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres.

**In der Schweiz öffentlich aufgelegte ausländische Obligationenanleihen**  
**Emissions publiques d'emprunts étrangers en Suisse**

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

30

Zeichnungs-frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins-fuß Taux	Emis-sions-kurs Cours d'émission	Brutto-Rendite Rendement brut	Netto-Rendite Rendement net <sup>1)</sup>	Fällig-keit Echéance	Künd-bar Dénoncable	Nomi-nalwert Valeur nominale	Emis-sions-wert Valeur d'émission	Kon-ver-sion Conversion	Neube-an-sprüchung des Marktes Argent frais demandé au marché
		%	%	%	%						
1968											
19.1.–24.1.	Burlington international, Inc., Greensboro, North Carolina, USA .....	5½	100,00	5,50	5,50	1979-83	1971	50 000	50 000	–	50 000
8.2.–13.2.	PECHINEY, Compagnie de Produits Chimiques et Electrométallurgiques, Lyon .....	5½	100,00	5,50	5,50	1974-83	1974	50 000	50 000	–	50 000
12.3.–15.3.	Burroughs International Company, Wilmington, Delaware, USA .....	5½	100,00	5,50	5,50	1983	1972	60 000	60 000	–	60 000
2.4.– 5.4.	British-American Tobacco Company Limited, London .....	5½	100,00	5,50	5,50	1979-83	1973	50 000	50 000	–	50 000
25.4.–30.4.	Phillips Petroleum International Investment Company, Dover, Delaware .....	5½	100,00	5,50	5,50	1983	1972	60 000	60 000	–	60 000
9.5.–15.5.	International Bank for Reconstruction and Development (Internationale Bank für Wiederaufbau und Förderung der Wirtschaft), Washington, D.C. ....	5¼	100,00	5,25	5,25	1979-83	1977	75 000	75 000	–	75 000
24.5.–29.5.	The Procter & Gamble International Company Cincinnati, Ohio, USA ..	5½	100,00	5,50	5,50	1983	1972	60 000	60 000	–	60 000
5.	Marine Midland Overseas Corporation, Delaware, Internationale Wandelanleihe von \$ 30 Mio ....	5	100,00	5,00	5,00	1973-88	–	43 400 <sup>2)</sup>	43 400 <sup>2)</sup>	–	43 400 <sup>2)</sup>
11.6.–14.6.	Caterpillar Finance Corporation, Peoria, Illinois/USA .....	5½	100,00	5,50	5,50	1979-83	1973	60 000	60 000	–	60 000
26.6.– 2.7.	Oberösterreichische Kraftwerke Aktiengesellschaft (OKA), Linz .....	5½	99,00	5,62	5,62	1974-83	1974	30 000	29 700	–	29 700
25.7.–30.7.	Foseco Limited, London .....	5½	99,00	5,62	5,62	1976-80	1973	15 000	14 850	–	14 850

<sup>1)</sup> Der eidg. Titelstempel wurde durch den Anteilseigner abgelöst. – Le droit de timbre suisse sur titres a été acquitté par la société émettrice.

<sup>2)</sup> Von Schweizerbanken zur Platzierung übernommen. – Repris par des banques suisses aux fins de placements.

**In der Schweiz öffentlich aufgelegte ausländische Obligationenanleihen**

**Emissions publiques d'emprunts étrangers en Suisse**

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

**30**  
Fort-  
setzung  
Suite

Zeichnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux	Emis- sions- kurs Cours d'émission	Brutto- Rendite Rendement brut	Netto- Rendite Rendement net 1)	Fällig- keit Echéance	Künd- bar Dénonçable	Nom- inalwert Valeur nominale	Emis- sions- wert Valeur d'émission	Kon- version Con- version	Neube- ansprü- chung des Marktes Argent frais de- mandé au marché
		%	%	%	%						
1968 7.	Koninklijke Nederlandsche Hoogovens en Staalfabrieken, IJmuiden, Internationale Wandelanleihe von \$ 40 Mio ....	5½	100,00	5,25	5,25	1979-88	–	51 600 <sup>2)</sup>	51 600 <sup>2)</sup>	–	51 600 <sup>2)</sup>
13.8.–16.8.	Shell International Finance N.V., Emmastad, Curaçao, N.A. ....	5½	100,00	5,50	5,50	1978-83	1972	60 000	60 000	–	60 000
26.8.–30.8.	Telefonaktiebolaget L.M. Ericsson, Stockholm .....	5½	100,00	5,50	5,50	1974-83	1978	50 000	50 000	–	50 000
12.9.–17.9.	Inter-American Development Bank, Washington .....	5½	99,00	5,63	5,63	1978-83	1978	60 000	59 400	–	59 400

<sup>1)</sup> Der eildg. Titelstempel wurde durch den Anleihennehmer abgelöst. – Le droit de timbre suisse sur titres a été acquitté par la société émettrice.

<sup>2)</sup> Von Schweizerbanken zur Platzierung übernommen. – Repris par des banques suisses aux fins de placements.

**Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen – Emissions publiques d'actions suisses**

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

31

Zeichnungs-frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissions-preis Prix d'émission %	Nominal-betrag Valeur nominale	Emissions-wert Valeur d'émission
1968				
8. 1.-19. 1.	Société Genevoise d'Instruments de Physique, Genève, actions nominatives .....	300	3 000	9 000
5. 2.-15. 3.	Skilifte & Bergbahnen Crap Sogn Gion AG, Laax ....	100 <sup>1)</sup>	3 000	3 000
7. 3.-18. 3.	Schweizerische Kreditanstalt .....	200	30 000	60 000
11. 3.-20. 3.	Handwerkerbank Basel, Namenaktien .....	140	3 000	4 200
11. 3.-31. 3.	Bank in Buchs .....	160 u. 200	500	840
12. 3.-20. 3.	Landis & Gyr AG, Zug, Namenaktien Serie B .....	100	600	600
12. 3.-20. 3.	LG International AG, Zug, Partizipationsscheine .....	100	500	500
13. 3.-27. 3.	Hypothekarbank Lenzburg, Namenaktien .....	125	2 000	2 500
18. 3.-30. 3.	Leih- und Sparkasse vom Linthgebiet, Uznach .....	160 u. 200	2 000	3 250
25. 3.- 5. 4.	Bank Neumünster, Zürich, Namenaktien .....	140	1 000	1 400
26. 3.-19. 4.	S.A. Magazzini Generali con Punto Franco, Chiasso..	100	500	500
27. 3.- 1. 4.	Société Bancaire de Genève.....	100 <sup>1)</sup>	1 000	1 000
8. 4.-19. 4.	«Eidgenössische Bank» Beteiligungs- und Finanz-gesellschaft, Zürich .....	100	3 400	3 400
16. 4.-29. 4.	Schweizerische National-Versicherungs-Gesellschaft, Basel, Namenaktien .....	100	3 000	3 000
22. 4.- 3. 5.	Compagnie du chemin de fer Brigue-Viège-Zermatt, Lausanne .....	100	2 500	2 500
25. 4.- 3. 5.	Allgemeine Finanzgesellschaft, Zürich .....	200 <sup>1)</sup>	1 000	2 000
26. 4.-10. 5.	Schweizerische Aluminium AG, Chippis und Zürich, Inhaberaktien .....	300	25 000	75 000
2. 5.-13. 5.	Accumulatoren-Fabrik Oerlikon .....	320	1 250	4 000
2. 5.-16. 5.	Société Suisse de Ciment Portland S.A., Neuchâtel...	100	2 500	2 500
3. 5.-14. 5.	Balair AG Schweizerische Gesellschaft für Bedarfs-luftverkehr, Basel, Namenaktien.....	100	5 000	5 000

<sup>1)</sup> Zuzüglich eidg. Titelstempel. – Plus droit de timbre fédéral sur titres.

**Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen – Emissions publiques d'actions suisses**

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

**31**  
Fort-  
setzung  
Suite

Zeichnungs- frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissions- preis Prix d'émission %	Nominal- betrag Valeur nominale	Emissions- wert Valeur d'émission
1968				
8.5.–24.5.	Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft, Winterthur, Partizipationsscheine:.....	150	10 000	15 000
13.5.–22.5.	Solothurner Handelsbank, Namenaktien.....	125	3 000	3 750
5.	Luftseilbahn Emmetten–Stockhütte AG, Emmetten....	100 <sup>1)</sup>	1 440	1 440
29.5.–12.6.	Banque Cantonale Vaudoise .....	120	25 000	30 000
5.6.–18.6.	SIKA-Finanz AG, Zürich, Vorzugs-Namenaktien Serie B .....	100	10 000	10 000
10.6.–24.6.	Banca della Svizzera Italiana, Lugano.....	100	5 000	5 000
19.6.–28.6.	Brauerei Haldengut AG, Winterthur, Partizipationsscheine.....	100 <sup>1)</sup>	1 200	1 200
1.7.–12.7.	Aare-Tessin Aktiengesellschaft für Elektrizität (Atel), Olten .....	135	10 000	13 500
1.7.–12.7.	PUBLICITAS Schweizerische Annoncen-Expedition Aktiengesellschaft, Lausanne .....	100	2 000	2 000
17.7.–26.7.	Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie, Baden, Inhaberaktien Serie A .....	200 <sup>1)</sup>	27 500	55 000
	Namenaktien Serie B .....	200 <sup>1)</sup>	5 500	11 000

<sup>1)</sup> Zuzüglich eidg. Titelstempel. – Plus droit de timbre fédéral sur titres.

**Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen – Emissions publiques d'actions suisses**  
 (Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)  
 In 1000 Franken – En 1000 francs

Zeichnungs- frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissions- preis Prix d'émission %	Nominal- betrag Valeur nominale	Emissions- wert Valeur d'émission
1968				

**31**  
 Fort-  
 setzung  
 Suite

**Einzahlung von ausstehendem Aktienkapital – Libération de capital-actions non versé**

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)  
In 1000 Franken – En 1000 francs

**32**

Zeichnungs-frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Nominal-betrag Valeur nominale	Emissions-wert Valeur d'émission
1968 bis 14.6.	«ZÜRICH» Versicherungs-Gesellschaft, Resteinzahlung von Fr. 150 pro Aktie .....	16 500	16 500

**Zusammenfassung der öffentlich aufgelegten Emissionen – Résumé des émissions publiques**

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

Januar bis August – Janvier à Août

In 1000 Franken – En 1000 francs

33

Gruppe	Anzahl Nombre		Nominalwert Valeur nominale		Emissionswert Valeur d'émission		Konversionen Conversions		Neubearbeitung des Marktes Argent frais demandé au marché		Groupe
	1967	1968	1967	1968	1967	1968	1967	1968	1967	1968	
<b>Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses</b>											
Bund .....	1	1	250 000	250 000	248 500	251 000	175 000	77 900	73 500	173 100	Confédération
Kantone .....	12	6	365 000	255 000	363 722	255 845	71 280	14 000	292 442	241 845	Cantons
Gemeinden .....	17	10	241 200	210 000	239 859	210 428	40 000	68 935	199 859	141 493	Communes
Total öffentlich-rechtliche Körperschaften ..	30	17	856 200	715 000	852 081	717 273	286 280	160 835	565 801	556 438	Total emprunts publics Usines électriques
Kraftwerke .....	17	12	440 000	372 000	438 610	370 775	95 500	33 500	343 110	337 275	Industrie
Industrie .....	–	5	–	92 350	–	92 470	–	3 350	–	89 120	Commerce de marchandises
Warenhandel, Vermittlung ..	1	4	8 000	64 500	7 952	64 163	–	11 000	7 952	53 163	Banques
Banken .....	18	11	452 000	232 500	450 018	232 030	135 000	–	315 018	232 030	Centrales des lettres de gage
Pfandbriefzentralen ....	5	3	215 000	130 000	213 220	130 020	47 000	–	166 220	130 020	Holdings
Holdinggesellschaften ..	6	7	161 720	235 000	160 416	234 310	–	–	160 416	234 310	Autres entreprises
Übrige Unternehmungen ..	–	3	–	105 500	–	104 767	–	–	–	104 767	Total
<b>Total .....</b>	<b>77</b>	<b>62</b>	<b>2 132 920</b>	<b>1 946 850</b>	<b>2 122 297</b>	<b>1 945 808</b>	<b>563 780</b>	<b>208 685</b>	<b>1 558 517</b>	<b>1 737 123</b>	
<b>Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz</b> <b>Emprunts étrangers en Suisse</b>											
<b>Total .....</b>	<b>13</b>	<b>14</b>	<b>520 890</b>	<b>715 000</b>	<b>517 404</b>	<b>714 550</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>517 404</b>	<b>714 550</b>	<b>Total</b>
<b>Schweizerische Aktienemissionen<sup>1)</sup> – Emissions d'actions suisses<sup>1)</sup></b>											
Kraftwerke .....	1	1	5 000	10 000	5 000	13 500	–	–	5 000	13 500	Usines électriques
Industrie .....	5	7	43 350	74 050	85 750	170 800	–	–	85 750	170 800	Industrie
Warenhandel, Vermittlung ..	–	1	–	500	–	500	–	–	–	500	Commerce de marchandises
Banken .....	5	10	9 600	72 500	11 775	111 940	–	–	11 775	111 940	Banques
Holdinggesellschaften ..	2	5	713	17 400	1 463	18 400	–	–	1 463	18 400	Holdings
Versicherungsgesellschaften ..	–	2	–	19 500	–	19 500	–	–	–	19 500	Sociétés d'assurances
Übrige Unternehmungen ..	3	5	47 700	13 940	53 025	13 940	–	–	53 025	13 940	Autres entreprises
<b>Total .....</b>	<b>16</b>	<b>31</b>	<b>106 363</b>	<b>207 890</b>	<b>157 013</b>	<b>348 580</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>157 013</b>	<b>348 580</b>	<b>Total</b>
<b>Zusammen – En tout</b>											
<b>Total .....</b>	<b>106</b>	<b>107</b>	<b>2 760 173</b>	<b>2 869 740</b>	<b>2 796 714</b>	<b>3 008 938</b>	<b>563 780</b>	<b>208 685</b>	<b>2 232 934</b>	<b>2 800 253</b>	<b>Total</b>

<sup>1)</sup> Einschließlich Einzahlung von ausstehendem Aktienkapital. – Y compris libération de capital-actions non versé.

## Rückzahlungen an den Kapitalmarkt – Remboursements au marché des capitaux

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Ommissions réservées)

### Nach Gruppen – Par groupes

In 1000 Franken – En 1000 francs

34

Gruppe 1)	1968												Jan. bis Aug. Jan. à Août		
	Jan. Jan.	Feb. Fév.	März Mars	Apr. Avr.	Mal Mai	Juni Juin	Juli Juil.	Aug. Août	Sep. Sep.	Okt. Oct.	Nov. Nov.	Dez. Déc.	1967	1968	
<b>Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses</b>															
Bund <sup>2)</sup> .....	-	-	-	9 152	-	-	-	-	-	-	-	-	13 859	9 152	
Kantone .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Gemeinden .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Total öffentlich-rechtliche Körperschaften ..	-	-	-	9 152	-	-	-	-	-	-	-	-	13 859	9 152	
Industrie .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2 400	-	
Banken .....	18 000	-	6 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-	500	24 000	
Holdinggesellschaften .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Übrige Unternehmungen ..	-	-	-	-	500	-	300	-	-	-	-	-	19 000	800	
Total .....	18 000	-	6 000	9 152	500	-	300	-	-	-	-	-	35 759	33 952	
<b>Schweizerisches Aktienkapital – Capital-actions suisse</b>															
Industrie .....	-	4 000	350	-	-	100	-	-	-	-	-	-	200	4 450	
Banken .....	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Holdinggesellschaften .....	1 450	2 000	440	456	-	200	150	-	-	-	-	-	1 050	4 696	
Übrige Unternehmungen ..	-	-	1 000	-	300	-	-	181	-	-	-	-	1 440	1 481	
Total .....	1 450	6 000	1 790	456	300	300	150	181	-	-	-	-	2 690	10 627	
<b>Zusammen – En tout</b>															
Total .....	19 450	6 000	7 790	9 608	800	300	450	181	-	-	-	-	38 449	44 579	
1) Texte français voir tableau 33.													1967	1968	
2) Davon sind – Dont													beim mittleren Verfall zur Rückzahlung gelangte Schuldbuchleintragungen –		
créances inscrites au livre de la dette de la Confédération remboursées à l'échéance moyenne													Amortisationszahlungen – amortissements.		
													13 859	9 152	
													Total	13 859	9 152

### Nach Monaten – Par mois

In Millionen Franken – En millions de francs

35

Jahr Année	Jan. Jan.	Feb. Fév.	März Mars	Apr. Avr.	Mal Mai	Juni Juin	Juli Juil.	Aug. Août	Sep. Sep.	Okt. Oct.	Nov. Nov.	Dez. Déc.	Total	Jahr Année	Jan. b. Aug. Jan. à Août
<b>Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses</b>															
1964	-	-	-	56,7	-	2,5	-	0,5	-	-	250,0	-	309,7	59,7	
1965	69,5	-	-	42,3	-	254,5	-	-	-	-	-	-	366,3	366,3	
1966	-	-	-	253,8	-	1,0	-	-	-	-	-	-	254,8	254,8	
1967	-	-	19,0	13,9	0,5	-	2,4	-	1,5	30,0	-	67,3	35,8		
1968	18,0	-	6,0	9,1	0,5	-	0,3	-	-	-	-	-	33,9		
<b>Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz – Emprunts étrangers en Suisse</b>															
1964	2,6	-	4,2	1,6	7,7	3,5	14,0	1,1	3,5	3,9	6,2	57,9	106,2	34,7	
1965	5,6	5,0	4,2	1,5	7,7	6,7	18,6	1,1	1,9	12,1	8,2	7,0	79,6	50,4	
1966	8,0	15,0	17,5	1,6	9,1	36,5	13,8	4,2	9,5	4,3	8,7	7,2	135,4	105,7	
1967	5,2	80,8	4,1	1,1	8,8	11,8	15,9	14,6	5,5	15,5	15,8	7,3	186,4	142,3	
1968	4,6	20,0	4,0	5,6	9,7	12,2	110,9	4,8	-	-	-	-	171,8		
<b>Schweizerisches Aktienkapital – Capital-actions suisse</b>															
1964	-	1,2	-	0,2	-	1,0	1,4	-	-	0,6	1,2	7,3	12,9	3,8	
1965	4,2	0,3	-	-	4,7	2,9	1,2	-	1,4	-	1,0	0,6	16,3	13,3	
1966	0,5	0,2	0,2	1,5	0,9	-	-	0,2	1,0	0,2	-	11,2	15,9	3,5	
1967	1,2	0,1	-	-	0,6	0,3	0,5	-	2,5	-	-	6,0	11,2	2,7	
1968	1,5	6,0	1,8	0,4	0,3	0,3	0,2	0,2	-	-	-	-	10,7		

**Beanspruchung des Kapitalmarktes durch öffentliche Emissionen**  
**Argent frais prélevé par des émissions publiques sur le marché des capitaux**

In Millionen Franken – En millions de francs

36

Jahr Année	Jan. Jan.	Feb. Fév.	März Mars	Apr. Avr.	May Mai	Juni Juin	Juli Juill.	Aug. Août	Sep. Sep.	Okt. Oct.	Nov. Nov.	Dez. Déc.	Total		
													Jahr Année	Jan. b. Aug. Jan. à Août	
<b>Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses</b>															
<b>a) Emissionswert – Valeur d'émission</b>															
1964	159,0	349,2	390,2	173,1	218,4	161,5	83,5	102,7	312,9	199,6	376,3	110,4	2 636,8	1637,6	
1965	157,0	224,3	228,1	299,0	378,4	443,1	94,7	177,8	248,6	246,9	256,0	103,9	2 857,8	2002,4	
1966	185,0	290,7	312,6	710,9	284,4	179,2	96,4	139,6	197,0	280,3	230,3	93,0	2 999,4	2198,8	
1967	264,7	277,3	503,7	190,3	306,9	328,9	86,0	164,5	278,9	451,0	306,8	225,7	3 384,7	2122,3	
1968	209,0	261,4	248,5	343,8	294,6	207,8	84,6	296,1						1945,8	
<b>b) Konversionen – Conversions</b>															
1964	2,2	15,0	13,0	10,0	63,3	–	–	–	18,0	17,5	1,0	9,8	1,8	134,1	103,5
1965	–	15,0	4,5	3,7	51,2	165,0	0,1	43,0	–	29,9	–	34,5	0,2	334,7	282,5
1966	29,5	50,0	65,5	448,0	25,0	–	25,5	11,0	–	277,0	9,0	72,0	–	654,5	563,8
1967	50,0	45,5	262,0	30,3	81,0	95,0	–	–	17,0	–	–	–	707,4	2445,9	1558,5
1968	–	28,0	52,4	87,9	15,0	7,0	10,0	8,4	–	–	–	–	938,8	208,7	1737,1
<b>c) Neubeanspruchung des Marktes – Argent frais demandé au marché</b>															
1964	156,8	334,2	377,2	163,1	155,1	161,5	83,5	102,7	294,9	198,6	366,5	108,6	2 502,7	1534,1	
1965	157,0	209,3	223,6	295,3	327,2	278,1	94,6	134,8	231,1	246,9	221,5	103,7	2 523,1	1719,9	
1966	155,5	240,7	247,1	262,9	259,4	179,2	70,9	128,6	197,0	250,4	207,3	93,0	2 292,0	1544,3	
1967	214,7	231,8	241,7	160,0	225,9	233,9	86,0	164,5	261,9	174,0	297,8	153,7	2 445,9	1558,5	
1968	209,0	233,4	196,1	255,9	279,6	200,8	74,6	287,7						1737,1	
<b>Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz – Emissions d'emprunts étrangers en Suisse</b>															
1964	49,5	–	49,0	–	59,7	70,7	69,0	60,0	–	–	20,6	–	4,5	383,0	357,9
1965	–	–	39,9	60,0	10,0	50,0	40,0	–	–	45,0	49,4	44,6	338,9	199,9	
1966	45,0	45,7	100,4	–	59,4	4,3	49,5	50,0	42,9	57,0	13,6	93,1	560,9	354,3	
1967	49,5	–	92,6	54,5	92,3	116,5	50,0	62,0	50,0	118,1	129,0	83,8	898,3	517,4	
1968	50,0	50,0	60,0	110,0	178,4	60,0	96,2	110,0						714,6	
<b>Schweizerische Aktienemissionen (Emissionswert) – Emissions d'actions suisses (valeur d'émission)</b>															
1964	34,6	7,8	113,3	104,7	143,5	65,2	34,6	3,8	26,7	12,3	9,6	11,7	567,8	507,5	
1965	8,2	55,3	37,4	105,5	18,1	6,2	14,0	0,7	7,4	6,6	4,3	17,9	281,6	245,4	
1966	–	11,7	70,8	45,3	56,3	13,5	47,7	1,6	0,9	3,0	5,0	2,0	257,8	246,9	
1967	7,5	0,8	4,7	8,8	127,7	1,2	5,8	0,5	–	66,4	97,8	0,3	321,5	157,0	
1968	9,0	–	74,9	9,3	111,2	62,7	81,5	–	–	–	–	–	348,6		
<b>Neubeanspruchung des Marktes durch Obligationenanleihen und Aktien Argent frais demandé au marché par des emprunts et des actions</b>															
1964	240,9	342,0	539,5	267,8	358,3	297,4	187,1	166,5	321,6	231,5	376,1	124,8	3 453,5	2399,5	
1965	165,2	264,6	300,9	460,8	355,3	334,3	148,6	135,5	238,5	298,5	275,2	166,2	3 143,6	2165,2	
1966	200,5	298,1	418,3	308,2	375,1	197,0	168,1	180,2	240,8	310,4	222,9	191,1	3 110,7	2145,5	
1967	271,7	232,6	339,0	223,3	445,9	351,6	141,8	227,0	311,9	358,5	524,6	237,8	3 665,7	2232,9	
1968	268,0	283,4	331,0	375,2	569,2	323,5	252,3	397,7						2800,3	
<b>Rückzahlungen an den Kapitalmarkt<sup>1)</sup> – Remboursements au marché des capitaux<sup>1)</sup></b>															
1964	2,6	1,2	4,2	58,5	7,7	7,0	15,4	1,6	3,5	4,5	257,4	65,2	428,8	98,2	
1965	79,3	5,3	4,2	43,8	12,4	264,1	19,8	1,1	3,3	12,1	9,2	7,6	462,2	430,0	
1966	8,5	15,2	17,7	256,9	10,0	37,5	13,8	4,4	10,5	4,5	8,7	18,4	406,1	364,0	
1967	6,4	80,9	23,1	15,0	9,9	12,1	18,8	14,6	8,0	17,0	45,8	13,3	264,9	180,8	
1968	24,1	26,0	11,8	15,1	10,5	12,5	111,4	5,0						216,4	
<b>Nettobeanspruchung des Marktes – Prélèvement net sur le marché</b>															
1964	238,3	340,8	535,3	209,3	350,6	290,4	171,7	164,9	318,1	227,0	118,7	59,6	3 024,7	2301,3	
1965	85,9	259,3	296,7	417,0	342,9	70,2	128,8	134,4	235,2	286,4	266,0	158,6	2 681,4	1735,2	
1966	192,0	282,9	400,6	51,3	365,1	159,5	154,3	175,8	230,3	305,9	214,2	172,7	2 704,6	1781,5	
1967	265,3	151,7	315,9	208,3	436,0	339,5	123,0	212,4	303,9	341,5	478,8	224,5	3 400,8	2052,1	
1968	243,9	257,4	319,2	360,1	558,7	311,0	140,9	392,7						2583,9	

<sup>1)</sup> Schweizerische und ausländische Obligationenanleihen sowie schweizerische Aktien. – Emprunts suisses et étrangers et actions suisses.

**Nicht öffentlich aufgelegte schweizerische Anleihensemissionen**  
**Emissions d'emprunts suisses sans souscription publique**

**37a**

Schuldner	Emissionswert in Millionen Franken – Valeur d'émission en millions de francs										Débiteurs	
	1964	1965	1966	1967	1967				1968			
					Quartal				Trimestre			
					I	II	III	IV	I	II		
Bund.....	-	-	119,1	-	-	-	-	-	-	-	Confédération	
Kantone.....	6,0	28,5	23,9	20,0	20,0	-	-	-	26,9	10,0	Cantons	
Gemeinden.....	60,7	72,6	111,3	20,5	14,9	5,0	0,1	0,5	13,1	12,9	Communes	
Kraftwerke .....	-	-	1,0	5,0	-	5,0	-	-	2,0	-	Usines électriques	
Industrie .....	25,1	2,5	5,9	86,5	1,0	1,5	82,5	1,5	1,4	28,7	Industrie	
Warenhandel, Vermittlg.	3,4	3,9	3,9	0,8	-	0,2	0,4	0,2	5,7	-	Commerce	
Banken.....	15,2	18,3	36,9	17,5	4,0	4,0	-	9,5	-	-	Banques	
Pfandbriefzentralen .....	270,0	59,3	112,4	9,9	-	9,9	-	-	-	37,0	Centr. d.lettres de gage	
Holdinggesellschaften .....	26,2	4,5	-	2,5	-	0,5	2,0	-	-	6,9	Holdings	
Übrige .....	13,3	2,9	31,4	3,9	0,4	-	3,1	0,4	5,7	-	Autres	
Total.....	419,9	192,5	445,8	166,6	40,3	26,1	88,1	12,1	54,8	95,5	Total	

**Öffentlich und nicht öffentlich aufgelegte schweizerische Anleihensemissionen**  
**Emissions publiques et non-publiques d'emprunts suisses**

**37b**

Schuldner	Emissionswert in Millionen Franken – Valeur d'émission en millions de francs										Débiteurs	
	1964	1965	1966	1967	1967				1968			
					Quartal				Trimestre			
					I	II	III	IV	I	II		
Bund.....	148,8	297,2	666,4	477,1	248,5	-	-	228,6	-	251,0	Confédération	
Kantone.....	374,0	435,6	488,2	633,2	207,4	146,2	159,7	119,9	71,9	180,6	Cantons	
Gemeinden.....	338,2	405,6	516,9	393,8	64,7	174,2	45,9	109,0	103,2	118,3	Communes	
Kraftwerke.....	614,4	630,5	557,1	652,8	234,3	189,3	99,7	129,5	268,1	74,7	Usines électriques	
Industrie .....	106,9	183,0	84,5	99,5	1,0	1,5	85,5	11,5	48,4	43,7	Industrie	
Warenhandel, Vermittlg.	85,5	98,3	33,7	23,8	-	8,2	0,4	15,2	17,6	2,5	Commerce	
Banken .....	706,7	602,3	577,1	693,4	151,9	247,8	78,1	215,6	74,6	92,3	Banques	
Pfandbriefzentralen .....	553,0	282,7	401,5	336,4	114,0	59,6	71,3	91,5	49,7	67,1	Centr. d.lettres de gage	
Holdinggesellschaften .....	103,3	83,9	63,6	177,7	63,8	25,4	73,7	14,8	109,8	111,5	Holdings	
Übrige .....	25,9	31,2	56,2	63,6	0,4	-	3,2	60,0	30,4	-	Autres	
Total.....	3056,7	3 050,3	3445,2	3551,3	1 086,0	852,2	617,5	995,6	773,7	941,7	Total	

**Öffentlich und nicht öffentlich aufgelegte Aktienemissionen**  
**Emissions publiques et non-publiques d'actions**

In Millionen Franken – En millions de francs

**37c**

Art der Emissionen bzw. der Bareinzahlungen	1964	1965	1966	1967	1967				1968		Genre des émissions resp. des palements en espèces	
					Quartal				Trimestre			
					I	II	III	IV	I	II		
Öffentliche .....	567,8	281,6	257,8	321,5	13,0	137,7	6,3	164,5	83,9	183,2	Publiques	
Nicht öffentliche.....	1191,9	1327,9	1020,9	1023,7	181,1	200,3	274,7	367,6	321,4	229,7	Non publiques	
Einberufungen.....	268,0	130,3	185,8	97,2	31,6	12,0	13,1	40,5	140,9	21,5	Libérations	
Gründungen.....	389,4	365,0	411,3	335,3	67,2	66,0	123,5	78,6	95,8	159,8	Constitutions	
Kapitalerhöhungen .....	1102,3	1114,2	681,6	912,7	95,3	260,0	144,4	413,0	168,6	231,6	Augment. de capital	
Total.....	1759,7	1609,5	1278,7	1345,2	194,1	338,0	281,0	532,1	405,3	412,9	Total	

**Pfandbriefe - Lettres de gage**

In Millionen Franken – En millions de francs

38

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Zinssatz in Prozent – Taux en pour-cent												Mittlere Verzinsung Rendement moyen %
	2%	3	3½	3¾	4	4¼	4½	4¾	5	5¼	Total		
<b>Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken</b> <b>Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses</b>													
1964	115	547	336	529	245	177	20	245	–	–	–	2 214	3,48
1965	115	547	336	529	245	177	20	345	65	–	–	2 379	3,56
1966	115	547	336	529	245	177	20	345	165	55	–	2 534	3,64
1967	115	500	336	529	245	177	20	345	165	155	95	2 682	3,76
1968													
März – Mars	115	500	336	529	245	177	20	345	165	205	95	2 732	3,78
Juni – Juin	115	500	336	529	245	177	20	345	165	255	95	2 782	3,80
Sep. – Sep.													
Dez. – Déc.													
<b>Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinststitute</b> <b>Banque des Lettres de Gage d'Etablissements suisses de Crédit hypothécaire</b>													
1964	302	563	355	455	50	65	115	225	–	–	–	2 130	3,39
1965	302	548	355	455	50	65	115	290	55	–	–	2 235	3,46
1966	282	431	355	455	50	65	115	290	174	135	–	2 352	3,64
1967	282	389	355	455	50	65	115	290	174	249	30	2 454	3,73
1968													
März – Mars	282	387	355	455	50	65	115	290	174	266	30	2 469	3,74
Juni – Juin	282	387	355	455	50	65	115	290	174	266	30	2 469	3,74
Sep. – Sep.													
Dez. – Déc.													
<b>Total</b>													
1964	417	1 110	691	984	295	242	135	470	–	–	–	4 344	3,44
1965	417	1 095	691	984	295	242	135	635	120	–	–	4 614	3,51
1966	397	978	691	984	295	242	135	635	339	190	–	4 886	3,64
1967	397	889	691	984	295	242	135	635	339	404	125	5 136	3,75
1968													
März – Mars	397	887	691	984	295	242	135	635	339	471	125	5 201	3,76
Juni – Juin	397	887	691	984	295	242	135	635	339	521	125	5 251	3,77
Sep. – Sep.													
Dez. – Déc.													

**Anlagen des Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung**  
**Placements du Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants**

In Millionen Franken – En millions de francs

39

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Bilanzwert der Anlagen Valeur de bilan des placements	Feste Anlagen – Placements fermes							Depot- gelder Dépôts	Flüssige Mittel Disponibilités
		Bund Confédé- ration	Kantone Cantons	Gemeinden Communes	Pfandbrief- institute Centrales des lettres de gage	Kantonal- banken Banques cantonales	Übrige Autres			
1965	7 063,1	193,5	1 107,5	993,5	2 129,7	1 362,8	1 216,1	60,0	93,8	
1966	7 284,4	205,5	1 119,9	1 026,0	2 178,2	1 403,5	1 249,3	102,0	129,3	
1967										
Juli – Juil.	7 386,1	205,5	1 127,7	1 044,4	2 177,3	1 417,5	1 255,7	158,0	84,4	
Aug. – Août	7 338,7	205,5	1 127,6	1 044,1	2 177,3	1 416,5	1 255,7	112,0	102,4	
Sep. – Sep.	7 443,3	205,5	1 127,4	1 048,1	2 177,3	1 418,5	1 255,5	211,0	101,7	
Okt. – Oct.	7 399,9	205,5	1 129,4	1 055,8	2 177,3	1 437,5	1 276,4	118,0	99,3	
Nov. – Nov.	7 346,5	205,5	1 128,8	1 057,2	2 177,3	1 437,5	1 278,2	62,0	111,8	
Dez. – Déc.	7 472,1	205,5	1 129,8	1 062,7	2 177,3	1 442,3	1 279,5	175,0	117,0	
1968										
Jan. – Jan.	7 468,0	205,5	1 128,6	1 064,8	2 177,3	1 442,3	1 281,5	168,0	62,9	
Feb. – Fév.	7 439,4	205,5	1 128,5	1 064,3	2 177,3	1 441,3	1 284,5	138,0	88,0	
März – Mars	7 562,0	205,5	1 128,2	1 067,5	2 177,3	1 447,1	1 284,4	252,0	95,4	
Apr. – Avr.	7 519,3	205,5	1 132,2	1 067,9	2 177,3	1 449,1	1 284,3	203,0	99,1	
Mai – Mai	7 482,1	205,5	1 134,1	1 072,9	2 177,3	1 449,1	1 285,2	158,0	114,7	
Juni – Juin	7 613,2	205,5	1 135,7	1 087,5	2 197,4	1 453,1	1 285,0	249,0	103,2	
Juli – Juil.	7 581,1	205,5	1 136,8	1 086,7	2 197,4	1 453,1	1 284,6	217,0	78,9	
Aug. – Août	7 544,8	205,5	1 136,6	1 086,6	2 197,4	1 453,1	1 284,6	181,0	90,4	

45

**BANKEN**

**Zwischenbilanzen schweizerischer Banken**

**Aktiven**

In Millionen Franken

**40**

Jahresende Monatsende	Kasse Giro- und Post- checkgut- haben  Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux	Coupon- s	Bankendebitoren Avoirs en banque		Wechsel Effets de change	Reports	Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs			Feste Vorschüsse und Darlehen	
			auf Sicht à vue	auf Zeit à terme			ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon ge- gen hyp. Deckung dont garantis par hypo- thèque	ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés
			1	2	3	4	5	6	7	8	9

**Verband schweizerischer Kantonalbanken (28 Banken)**

1964	930,9	5,6	263,3	507,2	616,5	2,9	477,0	3 796,0	2 519,9	64,3	2 093,1
1965	866,0	6,2	264,2	737,0	595,4	4,7	554,8	4 091,4	2 779,5	60,9	2 306,0
1966	840,9	4,8	371,4	778,3	591,6	5,6	601,6	4 611,0	3 209,3	56,6	2 563,6
<b>1967</b>											
Juni .....	605,9	19,6	491,5	1 377,7	519,4	3,0	623,3	4 714,6	3 238,1	55,0	2 764,0
Juli .....	663,8	16,5	444,1	1 456,0	543,9	2,1	633,1	4 730,5	3 258,9	55,0	2 788,5
August .....	728,4	9,3	326,2	1 512,1	566,0	2,3	615,3	4 730,8	3 260,5	54,0	2 810,8
September ..	572,1	11,2	420,4	1 519,3	559,6	2,4	625,3	4 803,6	3 303,4	50,7	2 839,0
Oktober .....	632,4	14,1	385,2	1 486,6	565,7	2,4	684,6	4 793,1	3 298,5	49,4	2 848,8
November ...	683,5	18,2	425,2	1 398,2	570,9	3,5	660,0	4 846,3	3 333,7	49,0	2 874,8
Dezember ...	941,3	6,4	360,1	1 180,5	594,4	4,9	704,9	4 934,6	3 415,3	52,1	2 901,4
<b>1968</b>											
Januar .....	934,0	12,8	373,0	1 710,3	607,8	2,8	625,2	4 855,9	3 356,1	50,4	2 924,7
Februar .....	787,5	12,3	371,4	1 887,2	568,9	3,9	645,1	4 826,0	3 325,9	58,2	2 959,9
März .....	602,8	20,2	479,0	2 058,2	569,7	4,4	662,4	4 844,7	3 323,9	59,0	2 987,3
April .....	600,6	25,2	434,1	2 114,0	548,8	3,1	672,7	4 858,3	3 329,4	68,1	3 015,5
Mai .....	549,3	28,9	430,9	2 151,9	558,4	3,1	685,5	4 895,0	3 339,5	92,4	3 057,2
Juni .....	635,5	21,7	474,0	2 120,4	564,0	4,6	709,4	4 970,0	3 358,2	108,7	3 073,5
Juli .....	624,5	16,7	529,4	2 040,1	547,2	6,2	732,6	4 976,7	3 377,6	108,9	3 100,5

**Schweizerische Großbanken (5 Banken)**

1964	3 443,6	61,2	2 976,8	4 035,9	3 768,4	15,9	2 213,3	7 148,1	3 209,2	864,4	2 405,8
1965	3 579,0	57,0	3 075,9	4 493,0	4 195,1	13,7	2 484,3	7 630,7	3 589,0	1 097,6	2 736,8
1966	3 684,3	60,4	3 702,6	4 089,5	4 124,6	14,3	2 825,3	8 445,7	3 987,2	1 525,3	2 892,2
<b>1967</b>											
Juni .....	3 748,2	121,5	4 718,8	6 020,8	4 632,6	7,6	2 850,0	8 744,1	4 119,2	1 475,7	3 088,3
Juli .....	3 691,1	129,4	4 825,4	7 006,1	4 587,3	7,7	2 846,4	8 710,2	4 131,0	1 480,3	3 150,4
August .....	3 604,5	49,5	5 456,5	7 544,6	4 577,2	12,2	2 835,4	8 668,7	4 137,1	1 561,2	3 176,8
September ..	3 668,0	55,0	4 243,3	7 570,3	4 523,6	13,7	2 862,8	8 769,9	4 190,4	1 650,8	3 209,9
Oktober .....	3 449,2	63,0	4 988,6	7 542,4	4 699,0	10,7	2 877,9	8 893,4	4 180,6	1 723,7	3 263,5
November ...	4 082,6	64,0	4 993,2	7 157,2	4 797,5	9,2	2 740,4	9 136,4	4 177,3	1 709,0	3 336,6
Dezember ...	4 194,0	76,0	4 983,3	6 081,9	5 018,8	20,4	3 044,9	9 399,6	4 283,9	1 603,4	3 413,2
<b>1968</b>											
Januar .....	4 101,4	60,7	5 298,2	7 716,7	5 169,5	12,5	2 923,5	9 204,5	4 230,5	1 600,9	3 457,0
Februar .....	3 317,1	37,1	6 247,5	8 567,5	5 242,6	7,9	2 979,5	9 131,5	4 196,3	1 586,8	3 512,0
März .....	4 262,8	71,9	6 273,6	8 019,7	5 120,9	17,9	2 984,9	9 534,0	4 193,0	1 703,9	3 789,9
April .....	3 460,0	95,1	7 538,1	8 481,1	5 109,4	10,4	3 016,0	9 617,9	4 236,2	1 692,7	3 741,9
Mai .....	3 969,4	131,8	8 070,8	8 641,9	4 910,7	12,4	3 055,3	9 553,5	4 225,2	1 780,0	3 961,7
Juni .....	4 821,8	125,0	7 661,6	8 337,4	5 245,1	24,1	3 259,2	9 776,5	4 331,4	1 785,0	3 930,1
Juli .....	4 434,6	128,3	8 349,9	8 781,0	5 151,0	43,6	3 235,1	9 909,1	4 343,8	1 862,5	3 863,2

## BANQUES

### Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

**Actif**

**40**

Avances et prêts à terme fixe	Total Debitor (Col. 7, 8, 10 u. 11)	Kontokorrent-Vorschüsse u. Darlehen an öffentl.-rechtl. Körperschaften	Hypothekearanlagen	Wertschriften und dauernde Beteiligungen	Syndikatsbeteiligungen	Bankgebäude	Andere Liegenschaften	Sonstige Aktiven	Nicht einbezahltes Kapital non versé	Bilanzsumme Total du bilan	Fin d'année Fin de mois
davon gegen hypoth. Deckung dont garantis par hypothèque	Débiteurs (Col. 7, 8, 10 et 11)	Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public	Placements hypothécaires	Titres et participations permanentes	Participations à des syndicats	Immeubles à l'usage de la banque	Autres immeubles	Autres actifs			
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	

### Union des banques cantonales suisses (28 banques)

1 741,2	6 430,4	2 097,8	15 123,1	1 860,1	2,4	73,7	131,3	309,7	-	28 354,9	1964
1 942,1	7 013,1	2 589,5	16 202,6	2 031,4	1,7	79,2	136,8	334,0	-	30 861,8	1965
2 199,8	7 832,8	2 824,8	17 391,1	2 105,1	2,8	83,2	144,1	396,6	6,0	33 379,1	1966
											1967
2 390,8	8 156,9	2 826,8	18 016,2	2 130,4	1,5	87,7	145,6	361,2	6,0	34 749,4	Juin
2 410,5	8 207,1	2 812,4	18 107,7	2 147,1	6,5	88,6	145,7	336,8	6,0	34 984,3	Juillet
2 428,0	8 210,9	2 856,0	18 205,1	2 151,9	6,2	89,1	147,1	347,6	6,0	35 165,2	Août
2 459,4	8 318,6	2 962,3	18 318,9	2 177,8	6,5	89,6	147,7	388,8	6,0	35 496,2	Septembre
2 472,7	8 375,9	3 033,1	18 446,3	2 197,2	2,9	90,1	147,3	444,8	6,0	35 830,0	Octobre
2 497,3	8 430,1	3 100,2	18 552,9	2 233,7	2,0	91,2	147,4	508,9	6,0	36 171,9	Novembre
2 536,6	8 593,0	3 112,3	18 715,6	2 240,0	1,9	97,6	148,2	425,5	6,0	36 427,7	Décembre
											1968
2 563,8	8 456,2	2 943,2	18 808,4	2 278,0	2,7	97,7	147,3	308,4	6,0	36 688,6	Janvier
2 600,8	8 489,2	2 937,2	18 930,8	2 306,0	3,0	98,2	145,6	298,0	6,0	36 845,2	Février
2 622,4	8 553,4	2 926,5	19 070,3	2 345,3	3,2	97,7	145,5	284,7	-	37 160,9	Mars
2 650,5	8 614,6	2 869,4	19 185,5	2 380,8	2,0	98,1	145,2	308,0	-	37 329,4	Avril
2 698,8	8 730,1	2 874,3	19 302,7	2 396,7	2,5	99,2	145,4	333,4	-	37 606,8	Mai
2 694,9	8 861,6	2 933,1	19 422,6	2 421,1	17,8	99,7	146,7	405,6	-	38 128,4	juin
2 726,1	8 918,7	3 007,1	19 545,8	2 438,2	2,8	101,4	148,1	374,3	-	38 300,5	Juillet

### Grandes banques suisses (5 banques)

1 386,9	12 631,6	409,1	1 886,3	1 518,3	1,9	47,5	7,3	197,7	-	31 001,5	1964
1 609,7	13 949,4	402,3	2 011,7	1 741,4	21,0	48,2	45,5	234,0	-	33 867,2	1965
1 830,0	15 688,5	534,0	2 097,5	1 792,1	2,0	48,2	38,6	823,5	-	36 700,1	1966
											1967
1 975,0	16 158,1	560,8	2 163,9	1 969,4	2,0	48,2	38,9	250,8	-	40 441,6	Juin
2 024,4	16 187,3	556,7	2 156,4	2 022,2	1,9	48,2	38,9	97,4	-	41 356,0	Juillet
2 041,4	16 242,1	630,0	2 158,8	1 979,3	2,0	48,2	38,9	203,6	-	42 547,4	Août
2 054,0	16 493,4	669,5	2 163,3	2 104,7	2,0	48,2	38,9	119,2	-	41 713,1	Septembre
2 081,1	16 758,5	680,7	2 175,1	2 130,1	17,9	48,2	38,9	193,0	-	42 795,3	Octobre
2 114,8	16 922,4	677,6	2 190,6	2 157,9	80,6	48,2	38,9	119,1	-	43 339,0	Novembre
2 160,1	17 461,1	650,5	2 307,4	2 147,1	2,1	68,2	43,4	458,9	-	43 513,1	Décembre
											1968
2 185,1	17 185,9	653,8	2 289,6	2 144,2	2,1	68,2	43,4	141,7	-	44 887,9	Janvier
2 206,2	17 209,8	663,1	2 299,3	2 192,2	4,1	68,2	43,4	261,2	-	46 161,0	Février
2 230,5	18 012,7	629,4	2 315,9	2 282,7	2,1	68,2	43,4	242,3	-	47 363,5	Mars
2 252,7	18 068,5	659,1	2 339,8	2 400,9	29,6	68,2	43,4	265,7	-	48 569,3	Avril
2 311,3	18 350,5	602,4	2 360,8	2 487,0	2,0	68,2	43,4	376,3	-	50 027,6	Mai
2 340,7	18 750,8	617,5	3 307,8	2 551,6	2,1	68,2	43,4	445,2	-	52 001,6	Juin
2 249,5	18 869,9	624,5	3 425,1	2 591,7	2,4	68,2	43,7	276,8	-	52 790,7	Juillet

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

Aktiven

In Millionen Franken

40

Forts-

Jahresende Monatsende	Kasse, Giro- und Post- checkgut- haben  Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux	Cou- pons	Bankendebitorien Avoirs en banque		Wechsel Effets de change	Reports	Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs			Feste Vorschüsse und Darlehen	
			auf Sicht à vue	auf Zeit à terme			ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon ge- gen hyp. Deckung dont garantis par hypo- thèque	ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés
			1	2			3	4	5	6	7
Lokalbanken (24 Banken <sup>1</sup> ) und Sparkassen (15 Banken)											
1964	368,3	0,9	148,9	175,5	190,1	2,0	244,3	1 854,7	1 105,3	11,5	348,3
1965	398,0	0,5	147,1	192,3	194,3	2,3	264,1	1 963,1	1 193,4	14,0	368,6
1966	398,8	0,9	174,5	214,0	201,4	0,6	320,7	2 066,5	1 264,2	12,6	413,9
1967											
Juni.....	325,9	2,2	168,9	392,7	201,3	2,5	367,7	2 157,8	1 304,2	13,7	435,6
Juli .....	231,9	4,0	163,1	433,8	197,8	2,6	367,6	2 194,1	1 318,9	14,7	434,1
August.....	231,8	2,1	144,4	448,1	203,9	1,5	370,7	2 203,7	1 315,9	14,6	435,1
September ..	308,3	3,3	145,7	412,1	215,4	2,6	382,0	2 223,4	1 335,0	14,4	425,2
Oktober .....	232,1	3,6	177,2	447,8	219,7	0,8	371,1	2 251,0	1 353,7	14,0	433,8
November ...	219,5	5,7	221,5	395,8	215,0	2,6	366,0	2 283,4	1 370,4	13,2	440,0
Dezember ...	430,7	1,6	169,2	330,7	205,3	0,2	357,8	2 257,1	1 344,2	12,9	443,8
1968											
Januar.....	270,6	3,5	181,4	405,8	202,5	0,3	359,5	2 259,2	1 340,0	13,2	454,0
Februar .....	248,4	3,7	182,7	432,4	194,0	1,6	363,7	2 283,6	1 353,5	13,3	454,7
März .....	303,9	5,0	157,3	434,5	197,8	1,5	391,5	2 311,9	1 358,1	12,9	458,2
April .....	222,4	6,1	206,5	394,7	202,3	1,6	395,6	2 316,3	1 361,2	15,2	458,2
Mai .....	241,8	7,0	255,0	393,7	204,6	1,5	399,9	2 327,9	1 357,3	15,9	459,9
Juni .....	315,8	2,8	195,5	407,6	202,1	1,6	418,5	2 336,3	1 373,7	18,2	433,6
Juli .....	218,0	4,0	232,1	419,1	205,2	1,5	419,2	2 348,5	1 370,3	17,9	434,9
Total (72 Banken <sup>1</sup> )											
1964	4 742,8	67,7	3 389,0	4 718,6	4 575,0	20,8	2 934,6	12 798,8	6 834,4	940,2	4 847,2
1965	4 843,0	63,7	3 487,2	5 422,3	4 984,8	20,7	3 303,2	13 685,2	7 561,9	1 172,5	5 411,4
1966	4 924,0	66,1	4 248,5	5 081,8	4 917,6	20,5	3 747,6	15 123,2	8 460,7	1 594,5	5 869,7
1967											
Juni.....	4 680,0	143,3	5 379,2	7 791,2	5 353,3	13,1	3 841,0	15 616,5	8 661,5	1 544,4	6 287,9
Juli .....	4 586,8	149,9	5 432,6	8 895,9	5 329,0	12,4	3 847,1	15 634,8	8 708,8	1 550,0	6 373,0
August.....	4 564,7	60,9	5 927,1	9 504,8	5 347,1	16,0	3 821,4	15 603,2	8 713,5	1 629,8	6 422,7
September ..	4 548,4	69,5	4 809,4	9 501,7	5 298,6	18,7	3 870,1	15 796,9	8 828,8	1 715,9	6 474,1
Oktober .....	4 313,7	80,7	5 551,0	9 476,8	5 484,4	13,9	3 933,6	15 937,5	8 832,8	1 787,1	6 546,1
November ...	4 985,6	87,9	5 639,9	8 951,2	5 583,4	15,3	3 766,4	16 266,1	8 881,4	1 771,2	6 651,4
Dezember ...	5 566,0	84,0	5 512,6	7 593,1	5 818,5	25,5	4 107,6	16 591,3	9 043,4	1 668,4	6 758,4
1968											
Januar.....	5 306,0	77,0	5 852,6	9 832,8	5 979,8	15,6	3 908,2	16 319,6	8 926,6	1 664,5	6 835,7
Februar .....	4 353,0	53,1	6 801,6	10 887,1	6 005,5	13,4	3 988,3	16 241,1	8 875,7	1 658,3	6 926,6
März .....	5 169,5	97,1	6 909,9	10 512,4	5 888,4	23,8	4 038,8	16 690,6	8 875,0	1 775,8	7 235,4
April .....	4 283,0	126,4	8 178,7	10 989,8	5 860,5	15,1	4 084,3	16 792,5	8 926,8	1 776,0	7 215,6
Mai .....	4 760,5	167,7	8 756,7	11 187,5	5 673,7	17,0	4 140,7	16 776,4	8 922,0	1 888,3	7 478,8
Juni.....	5 773,1	149,5	8 331,1	10 865,4	6 011,2	30,3	4 387,1	17 082,8	9 063,3	1 911,9	7 437,2
Juli .....	5 277,1	149,0	9 111,4	11 240,2	5 903,4	51,3	4 386,9	17 234,3	9 091,7	1 989,3	7 398,6

1) Anzahl Banken : Lokalbanken Total Banken Die folgenden Institute wurden von der Schweiz. Bankgesellschaft übernommen: Dezember 1967, Banca Popolare di Lugano; Mai 1968, Crédit Hypothécaire pour la Suisse Romande, Ersparnisanstalt Toggenburg, Hypothekar- & Sparbank HYSPA.

## Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

**Actif**

**40**  
suite

Avances et prêts à terme fixe	Total Debitor (Col. 7, 8, 10 u. 11)	Kontokorrent-Vorschüsse u. Darlehen an öffentl.-rechtl. Körperschaften	Hypothekar-anlagen	Wertschriften und dauernde Beteiligungen	Syndikatsbeteiligungen	Bankgebäude	Andere Liegenschaften	Sonstige Aktiven	Nicht einbezahltes Kapital	Bilanzsumme Total du bilan	Fin d'année Fin de mois
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	

### Banques locales (24 banques<sup>1</sup>) et caisses d'épargne (15 banques)

160,4	2 458,8	273,1	7 307,8	782,4	1,4	41,7	13,0	137,0	4,5	11 905,4	1964
198,1	2 609,8	310,7	7 808,0	852,1	1,7	42,4	15,4	155,0	5,0	12 734,6	1965
237,7	2 813,7	347,5	8 309,1	892,7	3,0	52,5	20,5	176,8	5,0	13 611,0	1966
											1967
254,6	2 974,8	361,0	8 526,8	946,9	4,6	52,5	21,9	163,4	5,0	14 150,4	Juin
251,7	3 010,5	369,6	8 570,3	950,2	5,1	52,5	22,3	186,8	5,0	14 205,5	Juillet
254,8	3 024,1	381,3	8 620,6	957,6	3,4	52,5	22,4	184,1	5,0	14 282,8	Août
244,5	3 045,0	391,3	8 672,4	974,6	2,9	52,7	22,4	205,5	5,0	14 459,2	Septembre
241,5	3 069,9	396,1	8 746,2	984,0	2,8	53,2	22,8	230,6	5,0	14 591,8	Octobre
244,0	3 102,6	395,6	8 797,5	991,2	2,9	53,1	25,2	256,6	5,0	14 689,8	Novembre
254,9	3 071,6	401,9	8 767,3	954,7	2,5	51,8	23,8	206,8	5,0	14 623,1	Décembre
											1968
254,6	3 085,9	400,5	8 804,0	975,9	5,6	51,8	24,5	144,0	5,0	14 561,3	Janvier
254,2	3 115,3	395,5	8 839,8	997,8	3,9	51,8	24,5	138,9	5,0	14 635,3	Février
255,2	3 174,5	390,6	8 890,3	1 023,0	5,2	52,1	24,2	149,6	5,0	14 814,5	Mars
251,2	3 185,3	388,8	8 928,0	1 034,3	3,8	52,3	24,4	153,4	5,0	14 808,9	Avril
255,9	3 203,6	392,2	8 985,2	1 045,2	4,0	52,5	24,8	168,0	5,0	14 984,1	Mai
233,2	3 206,6	397,9	8 096,5	1 042,2	4,6	52,5	25,0	188,9	—	14 139,6	Juin
222,3	3 220,5	400,5	8 144,2	1 053,0	3,5	53,2	25,6	190,3	—	14 170,7	Juillet

### Total (72 banques<sup>1</sup>)

3 288,5	21 520,8	2 780,0	24 317,2	4 160,8	5,7	162,9	151,6	644,4	4,5	71 261,8	1964
3 749,9	23 572,3	3 302,5	26 022,3	4 624,9	24,4	169,8	197,7	723,0	5,0	77 463,6	1965
4 267,5	26 335,0	3 706,3	27 797,7	4 789,9	7,8	183,9	203,2	1 396,9	11,0	83 690,2	1966
											1967
4 620,4	27 289,8	3 748,6	28 706,9	5 046,7	8,1	188,4	206,4	775,4	11,0	89 341,4	Juin
4 686,6	27 404,9	3 738,7	28 834,4	5 119,5	13,5	189,3	206,9	621,0	11,0	90 545,8	Juillet
4 724,2	27 477,1	3 867,3	28 985,5	5 088,8	11,6	189,8	208,4	735,3	11,0	91 995,4	Août
4 757,9	27 857,0	4 023,1	29 154,6	5 257,1	11,4	190,5	209,0	708,5	11,0	91 668,5	Septembre
4 795,3	28 204,3	4 109,9	29 367,6	5 311,3	23,6	191,5	209,0	868,4	11,0	93 217,1	Octobre
4 856,1	28 455,1	4 173,4	29 541,0	5 382,8	85,5	192,5	211,5	884,6	11,0	94 200,7	Novembre
4 951,6	29 125,7	4 164,7	29 790,3	5 341,8	6,5	217,6	215,4	1 091,2	11,0	94 563,9	Décembre
											1968
5 003,5	28 728,0	3 997,5	29 902,0	5 398,1	10,4	217,7	215,2	594,1	11,0	96 137,8	Janvier
5 061,2	28 814,3	3 995,8	30 069,9	5 496,0	11,0	218,2	213,5	698,1	11,0	97 641,5	Février
5 108,1	29 740,6	3 946,5	30 276,5	5 651,0	10,5	218,0	213,1	676,6	5,0	99 338,9	Mars
5 154,4	29 868,4	3 917,3	30 453,3	5 816,0	35,4	218,6	213,0	727,1	5,0	100 707,6	Avril
5 266,0	30 284,2	3 868,9	30 648,7	5 928,9	8,5	219,9	213,6	877,7	5,0	102 618,5	Mai
5 268,8	30 819,0	3 948,5	30 826,9	6 014,9	24,5	220,4	215,1	1 039,7	—	104 269,6	Juin
5 197,9	31 009,1	4 032,1	31 115,1	6 082,9	8,7	222,8	217,4	841,4	—	105 261,9	Juillet

<sup>1) Nombre de banques:</sup> Banques locales Total banques      <sup>Les établissements suivants ont été repris par l'Union de Banques Suisses:</sup>  
 Jusqu'à novembre 1967 ..... 28 76      Décembre 1967, Banca Popolare di Lugano;  
 Décembre 1967-mai 1968 ..... 27 75      Mai 1968, Crédit Hypothécaire pour la Suisse Romande,  
 Dès juin 1968 ..... 24 72      Ersparnisanstalt Toggenburg, Hypothekar- und Sparbank HYSPA.

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

Passiven

In Millionen Franken

41

Jahresende Monatsende	Bankenkreditoren Engagements en banque		Verpflichtungen aus Report- geschäften Engage- ments découlant d'opé- rations de report	Checkrech- nungen und Kreditoren auf Sicht Comptes de chèques et comptes créanciers à vue	Kreditoren auf Zeit Créanciers à terme		Spar- einzlagen Dépôts en caisse d'épargne	Depositen- u. Einlage- hette Livrés de dépôts	Kassen- obliga- tionen und Kassen- scheine Obligations et bons de caisse	Obli- gationen- Anleihen Emprunts par obligations
	auf Sicht à vue	auf Zeit à terme			Total	davon mehr als 1 Jahr fest dont à plus d'une année ferme de terme				
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Verband schweizerischer Kantonalbanken (28 Banken)										
1964	327,4	168,4	-	2 602,6	3 374,2	1 942,2	10 164,7	571,6	4 252,1	2 520,3
1965	277,3	102,4	-	2 701,3	3 687,9	2 060,8	11 005,1	596,7	4 796,1	3 026,0
1966	400,2	190,8	-	2 673,5	4 165,2	2 172,2	11 907,1	625,7	4 918,6	3 444,5
1967										
Juni .....	310,9	135,9	-	2 627,8	4 424,1	2 216,6	12 166,3	703,1	5 406,5	3 744,9
Juli .....	330,6	147,0	-	2 674,6	4 450,8	2 405,1	12 206,4	710,9	5 466,9	3 750,8
August .....	284,1	127,3	-	2 712,5	4 462,4	2 401,8	12 280,6	724,1	5 525,7	3 762,3
September ..	246,3	119,2	-	2 808,0	4 410,1	2 429,0	12 339,0	738,4	5 580,5	3 781,8
Oktober .....	270,5	135,5	-	2 913,4	4 351,4	2 442,4	12 412,6	755,5	5 637,9	3 783,3
November .....	299,2	185,7	-	2 872,0	4 328,3	2 437,0	12 462,6	765,3	5 690,8	3 807,9
Dezember .....	344,9	214,0	-	2 822,4	4 353,5	2 450,0	12 809,6	816,6	5 733,5	3 850,6
1968										
Januar .....	315,0	184,6	-	2 933,6	4 380,3	2 468,5	12 957,4	846,1	5 875,2	3 885,6
Februar .....	239,1	117,7	-	3 001,8	4 401,8	2 477,0	13 053,6	871,3	5 953,4	3 925,6
März .....	294,5	121,0	-	2 984,7	4 446,7	2 474,3	13 109,6	891,4	6 048,2	3 945,1
April .....	264,8	119,8	-	3 032,8	4 443,8	2 472,3	13 150,5	913,3	6 117,8	3 960,1
Mai .....	253,7	115,6	-	3 044,5	4 501,0	2 484,9	13 199,1	927,3	6 185,2	3 995,1
Juni .....	287,8	114,0	-	3 013,1	4 592,5	2 492,5	13 209,2	935,4	6 247,9	4 029,6
Juli .....	262,8	110,0	-	2 959,0	4 687,0	2 503,1	13 256,1	961,5	6 318,0	4 029,6
Schweizerische Großbanken (5 Banken)										
1964	2 305,6	1 781,3	5,2	10 856,0	5 941,7	263,7	1 100,4	3 327,5	2 548,8	374,0
1965	2 643,0	1 900,8	2,5	11 155,0	6 702,8	249,3	1 204,4	3 713,0	3 083,0	374,0
1966	3 014,9	1 976,1	6,5	11 408,3	7 539,8	289,3	1 306,1	4 112,9	3 222,9	374,0
1967										
Juni .....	3 937,1	3 278,9	3,4	11 819,1	7 953,9	298,9	1 339,2	4 338,7	3 625,2	374,0
Juli .....	4 095,0	3 601,1	2,8	11 855,6	8 202,7	297,6	1 341,9	4 379,6	3 744,9	374,0
August .....	4 803,9	3 714,6	3,9	12 053,0	8 295,3	291,9	1 353,3	4 438,8	3 852,3	374,0
September ..	3 605,4	3 752,0	4,9	12 038,4	8 339,7	292,5	1 361,0	4 498,6	4 044,8	374,0
Oktober .....	4 347,8	3 643,9	4,3	12 241,2	8 284,2	297,0	1 370,7	4 552,6	4 121,3	374,0
November .....	4 667,6	3 662,5	4,7	12 406,3	8 297,8	292,5	1 376,1	4 580,7	4 195,0	374,0
Dezember .....	4 076,1	3 490,9	6,3	12 427,0	8 432,5	282,5	1 416,2	4 788,2	4 264,8	374,0
1968										
Januar .....	4 412,6	3 905,4	4,3	13 012,9	8 637,9	286,4	1 435,3	4 887,7	4 382,2	374,0
Februar .....	5 386,4	4 239,5	3,0	12 718,9	8 760,7	291,6	1 449,0	4 953,9	4 500,6	374,0
März .....	5 359,2	4 263,6	6,8	13 565,4	8 732,8	299,7	1 454,9	5 085,5	4 606,8	374,0
April .....	6 143,3	4 261,1	1,7	13 845,0	8 588,5	287,1	1 463,3	5 195,2	4 719,4	374,0
Mai .....	6 677,9	4 314,9	2,3	14 294,6	8 575,2	304,3	1 471,2	5 294,7	4 848,8	338,0
Juni .....	6 224,0	4 595,8	6,7	14 297,4	9 356,8	304,7	2 624,8	4 823,8	5 244,3	312,8
Juli .....	6 571,9	4 286,4	3,0	14 406,7	9 862,8	281,7	2 659,5	4 885,0	5 349,2	312,8

## Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Passif

41

Pfandbrief-darlehen Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage	Total fremde Gelder (Col. 1-5 u. 7-11) Total des fonds de tiers (Col. 1-5 et 7-11)	Checke und kurzfällige Dispositionen Chèques et dispositions à court terme	Tratten und Akzepte Traites et acceptations	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur Immeubles appartenant à la banque	Sonstige Passiven Autres passifs	Kapital Capital	Reserven Réerves	Bilanzsumme Total du bilan	Fin d'année Fin de mois
11	12	13	14	15	16	17	18	19	

### Union des banques cantonales suisses (28 banques)

2 214,0	26 195,3	4,3	0,7	-	619,0	983,0	552,6	28 354,9	1964
2 379,0	28 571,8	2,5	0,5	-	687,2	1 023,0	576,8	30 861,8	1965
2 534,0	30 859,6	3,8	0,5	-	801,8	1 107,0	606,4	33 379,1	1966
									1967
2 583,0	32 102,5	3,1	0,5	-	895,8	1 137,0	610,5	34 749,4	Juin
2 583,0	32 321,0	2,5	0,5	-	912,8	1 137,0	610,5	34 984,3	Juillet
2 583,0	32 462,0	2,2	0,4	-	953,1	1 137,0	610,5	35 165,2	Août
2 633,0	32 656,3	2,2	0,4	-	1 044,8	1 182,0	610,5	35 496,2	Septembre
2 633,0	32 893,1	3,6	0,4	-	1 120,4	1 202,0	610,5	35 830,0	Octobre
2 683,0	33 094,8	2,2	0,4	-	1 222,0	1 242,0	610,5	36 171,9	Novembre
2 683,0	33 628,1	5,0	0,5	-	909,2	1 243,0	641,9	36 427,7	Décembre
									1968
2 733,0	34 110,8	3,4	0,4	-	689,7	1 243,0	641,3	36 688,6	Janvier
2 733,0	34 297,3	3,2	0,5	-	656,6	1 243,0	644,6	36 845,2	Février
2 733,0	34 574,2	2,9	0,4	-	696,6	1 243,0	643,8	37 160,9	Mars
2 733,0	34 735,9	3,3	0,5	-	702,9	1 243,0	643,8	37 329,4	Avril
2 733,0	34 954,5	3,5	0,4	-	755,7	1 248,0	644,7	37 606,8	Mai
2 783,0	35 212,5	5,9	0,4	-	986,9	1 273,0	649,7	38 128,4	Juin
2 783,0	35 367,0	3,3	0,4	-	1 007,0	1 273,0	649,8	38 300,5	Juillet

### Grandes banques suisses (5 banques)

82,5	28 323,0	46,5	77,1	-	690,7	825,0	1 039,2	31 001,5	1964
82,5	30 861,0	47,9	116,3	-	872,8	855,0	1 114,2	33 867,2	1965
75,5	33 037,0	57,9	98,4	-	1 038,0	935,0	1 533,8	36 700,1	1966
									1967
76,5	36 746,0	85,2	96,0	-	1 045,6	935,0	1 533,8	40 441,6	Juin
76,5	37 674,1	51,6	89,0	-	1 072,5	935,0	1 533,8	41 356,0	Juillet
76,5	38 965,6	54,1	87,0	-	971,9	935,0	1 533,8	42 547,4	Août
76,5	38 095,3	45,6	85,4	-	1 018,0	935,0	1 533,8	41 713,1	Septembre
76,5	39 016,5	68,6	90,2	-	1 091,2	965,0	1 563,8	42 795,3	Octobre
76,5	39 641,2	48,9	87,6	-	1 032,5	965,0	1 563,8	43 339,0	Novembre
77,5	39 353,5	97,3	88,1	-	1 345,5	965,0	1 663,7	43 513,1	Décembre
									1968
77,5	41 129,8	47,4	91,6	-	990,4	965,0	1 663,7	44 887,9	Janvier
77,5	42 463,5	44,4	90,9	-	933,5	965,0	1 663,7	46 161,0	Février
77,5	43 526,5	57,7	103,9	-	986,7	995,0	1 693,7	47 363,5	Mars
79,5	44 671,0	56,4	120,0	-	1 033,2	995,0	1 693,7	48 569,3	Avril
79,5	45 897,1	65,2	116,8	-	1 228,8	995,0	1 724,7	50 027,6	Mai
119,9	47 606,3	68,0	117,5	-	1 468,4	995,0	1 746,4	52 001,6	Juin
119,9	48 457,2	55,2	117,8	-	1 419,1	995,0	1 746,4	52 790,7	Juillet

51

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

In Millionen Franken

**Passiven**

**41**  
Fortsetzung

Jahresende Monatsende	Bankenkreditoren Engagements en banque		Verpflichtungen aus Reportgeschäften Engage- ments découlant d'opé- rations de report	Checkrech- nungen und Kreditoren auf Sicht Comptes de chèques et comptes créanciers à vue	Kreditoren auf Zeit Créanciers à terme		Spar- einzlagen Dépôts en caisse d'épargne	Depositen- u. Einlage- hette Livrets de dépôts	Kassen- obliga- tions und Kassen- scheine Obligations et bons de caisse	Obli- gationen- Anleihen Emprunts par obligations
	auf Sicht à vue	auf Zeit à terme			Total	davon mehr als 1 Jahr fest dont à plus d'une année ferme de terme				
	1	2			5	6				
<b>Lokalbanken (24 Banken<sup>1</sup>) und Sparkassen (15 Banken)</b>										
1964	81,4	76,5	-	1 036,9	716,4	82,6	4 317,4	615,7	2 487,5	146,3
1965	69,7	94,2	-	1 051,9	794,2	118,1	4 646,5	659,9	2 654,6	179,5
1966	96,3	85,6	-	1 016,7	916,5	139,6	4 965,1	718,8	2 832,1	186,5
1967										
Juni.....	114,4	88,4	-	976,9	1 026,0	138,2	5 103,1	742,9	3 001,8	204,5
Juli .....	77,5	81,4	-	982,5	1 027,4	141,4	5 120,2	749,0	3 027,8	203,8
August.....	60,0	69,3	-	1 030,1	1 016,1	139,7	5 149,9	755,9	3 060,6	202,1
September ..	72,0	101,8	-	1 060,5	1 019,2	150,8	5 174,8	764,2	3 084,6	202,1
Oktober .....	58,3	80,4	-	1 089,6	1 026,4	152,2	5 226,1	773,4	3 119,2	204,5
November ..	77,7	83,6	-	1 087,3	1 026,9	152,6	5 250,9	779,9	3 133,7	195,2
Dezember ...	146,0	87,3	-	1 035,4	1 009,3	155,0	5 312,7	774,6	3 123,0	194,6
1968										
Januar .....	91,9	63,8	-	1 028,9	1 024,1	153,0	5 383,6	791,5	3 159,6	176,6
Februar .....	85,6	78,5	-	1 051,4	1 006,1	155,5	5 435,7	801,0	3 180,0	175,1
März .....	137,7	100,4	-	1 040,9	1 017,4	152,7	5 467,4	809,0	3 211,9	185,5
April .....	88,8	88,9	-	1 026,7	1 023,5	153,0	5 491,8	820,2	3 222,4	185,5
Mai .....	114,2	92,4	-	1 067,7	1 053,0	150,9	5 518,6	826,0	3 230,5	185,5
Juni .....	145,6	115,3	-	1 059,2	1 090,9	149,5	4 902,6	826,3	2 935,9	185,5
Juli .....	127,2	114,9	-	1 046,6	1 083,1	150,1	4 922,0	834,7	2 950,5	185,5
<b>Total (72 Banken<sup>1</sup>)</b>										
1964	2 714,4	2 026,2	5,2	14 495,5	10 032,3	2 288,5	15 582,5	4 514,8	9 288,4	3 040,6
1965	2 990,0	2 097,4	2,5	14 908,2	11 184,9	2 428,2	16 856,0	4 969,6	10 533,7	3 579,5
1966	3 511,4	2 252,5	6,5	15 098,5	12 621,5	2 601,1	18 178,3	5 457,4	10 973,6	4 005,0
1967										
Juni.....	4 362,4	3 503,2	3,4	15 423,8	13 404,0	2 653,7	18 608,6	5 784,7	12 033,5	4 323,4
Juli .....	4 503,1	3 829,5	2,8	15 512,7	13 680,9	2 844,1	18 668,5	5 839,5	12 239,6	4 328,6
August.....	5 148,0	3 911,2	3,9	15 795,6	13 773,8	2 833,4	18 783,8	5 918,8	12 438,6	4 338,4
September ..	3 923,7	3 973,0	4,9	15 906,9	13 769,0	2 872,3	18 874,8	6 001,2	12 709,9	4 357,9
Oktober .....	4 676,6	3 859,8	4,3	16 244,2	13 662,0	2 891,6	19 009,4	6 081,5	12 878,4	4 361,8
November ..	5 044,5	3 931,8	4,7	16 365,6	13 653,0	2 882,1	19 089,6	6 125,9	13 019,5	4 377,1
Dezember ...	4 567,0	3 792,2	6,3	16 284,8	13 795,3	2 887,5	19 538,5	6 379,4	13 121,3	4 419,2
1968										
Januar .....	4 819,5	4 153,8	4,3	16 975,4	14 042,3	2 907,9	19 776,3	6 525,3	13 417,0	4 436,2
Februar .....	5 711,1	4 435,7	3,0	16 772,1	14 168,6	2 924,1	19 938,3	6 626,2	13 634,0	4 474,7
März .....	5 791,4	4 485,0	6,8	17 591,0	14 196,9	2 926,7	20 031,9	6 785,9	13 866,9	4 504,6
April .....	6 496,9	4 469,8	1,7	17 904,5	14 055,8	2 912,4	20 105,6	6 928,7	14 059,6	4 519,6
Mai .....	7 045,8	4 522,9	2,3	18 406,8	14 129,2	2 940,1	20 188,9	7 048,0	14 264,5	4 518,6
Juni .....	6 657,4	4 825,1	6,7	18 369,7	15 040,2	2 946,7	20 736,6	6 585,5	14 428,1	4 527,9
Juli .....	6 961,9	4 511,3	3,0	18 412,3	15 632,9	2 934,9	20 837,6	6 681,2	14 617,7	4 527,9

1) Anzahl Banken:

Bis November 1967 .....

Dezember 1967–Mai 1968 .....

Selbst Juni 1968 .....

Lokalbanken

Total Banken

Die folgenden Institute wurden von der Schweiz. Bankgesellschaft über-

nommen: Dezember 1967, Banca Popolare di Lugano;

Mai 1968, Crédit Hypothécaire pour la Suisse Romande,

Ersparnisanstalt Toggenburg, Hypothekar- & Sparbank HYSPA.

## Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

**Passif**

Pfandbrief-darlehen	Total fremde Gelder (Col. 1-5 u. 7-11)	Checks und kurzfristige Dispositionen Chèques et dispositions à court terme	Tratten und Akzepte Traites et acceptations	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur Immeubles appartenant à la banque	Sonstige Passiven Autres passifs	Kapital Capital	Reserven Réserves	Bilanzsumme Total du bilan	Fin d'année Fin de mois
11	12	13	14	15	16	17	18	19	
									41 Suite

### Banques locales (24 banques<sup>1</sup>) et caisses d'épargne (15 banques)

1 439,0	10 917,1	1,3	0,7	2,1	275,3	373,4	335,5	11 905,4	1964
1 519,8	11 670,3	1,2	0,4	2,4	317,8	387,2	355,3	12 734,6	1965
1 626,6	12 444,2	1,7	0,9	1,0	360,2	418,8	384,2	13 611,0	1966
									1967
1 680,9	12 938,9	1,2	1,2	1,0	394,4	424,0	389,7	14 150,4	Juin
1 680,9	12 950,5	0,6	0,8	1,0	437,6	424,1	390,9	14 205,5	Juillet
1 680,9	13 024,9	1,3	0,5	1,0	440,0	424,3	390,8	14 282,8	Août
1 681,7	13 160,9	3,1	0,3	1,0	478,8	424,5	390,6	14 459,2	Septembre
1 688,3	13 266,2	0,8	0,4	1,1	508,0	424,7	390,6	14 591,8	Octobre
1 688,0	13 323,2	1,8	0,9	1,2	547,4	424,8	390,5	14 689,8	Novembre
1 706,7	13 389,6	2,3	2,5	0,1	402,9	415,1	410,6	14 623,1	Décembre
									1968
1 706,8	13 426,8	0,9	2,6	0,2	303,8	416,9	410,1	14 561,3	Janvier
1 706,8	13 520,2	1,3	2,3	2,4	281,4	417,2	410,5	14 635,3	Février
1 708,4	13 678,6	1,1	2,4	0,2	289,0	426,1	417,1	14 814,5	Mars
1 713,4	13 661,2	1,1	2,0	2,6	298,1	426,6	417,3	14 808,9	Avril
1 713,4	13 801,3	1,6	1,9	0,1	335,2	426,9	417,1	14 984,1	Mai
1 676,1	12 937,4	2,0	1,6	0,1	398,7	398,2	401,6	14 139,6	Juin
1 676,1	12 940,6	1,2	1,6	0,1	426,7	398,7	401,8	14 170,7	Juillet

### Total (72 banques<sup>1</sup>)

3 735,5	65 435,4	52,1	78,5	2,1	1 585,0	2 181,4	1 927,3	71 261,8	1964
3 981,3	71 103,1	51,6	117,2	2,4	1 877,8	2 265,2	2 046,3	77 463,6	1965
4 236,1	76 340,8	63,4	99,8	1,0	2 200,0	2 460,8	2 524,4	83 690,2	1966
									1967
4 340,4	81 787,4	89,5	97,7	1,0	2 335,8	2 496,0	2 534,0	89 341,4	Juin
4 340,4	82 945,6	54,7	90,3	1,0	2 422,9	2 496,1	2 535,2	90 545,8	Juillet
4 340,4	84 452,5	57,6	87,9	1,0	2 385,0	2 496,3	2 535,1	91 995,4	Août
4 391,2	83 912,5	50,9	86,1	1,0	2 541,6	2 541,5	2 534,9	91 668,5	Septembre
4 397,8	85 175,8	73,0	91,0	1,1	2 719,6	2 591,7	2 564,9	93 217,1	Octobre
4 447,5	86 059,2	52,9	88,9	1,2	2 801,9	2 631,8	2 564,8	94 200,7	Novembre
4 467,2	86 371,2	104,6	91,1	0,1	2 657,6	2 623,1	2 716,2	94 563,9	Décembre
									1968
4 517,3	88 667,4	51,7	94,6	0,2	1 983,9	2 624,9	2 715,1	96 137,8	Janvier
4 517,3	90 281,0	48,9	93,7	2,4	1 871,5	2 625,2	2 718,8	97 641,5	Février
4 518,9	91 779,3	61,7	106,7	0,2	1 972,3	2 664,1	2 754,6	99 338,9	Mars
4 525,9	93 068,1	60,8	122,5	2,6	2 034,2	2 664,6	2 754,8	100 707,6	Avril
4 525,9	94 652,9	70,3	119,1	0,1	2 319,7	2 669,9	2 786,5	102 618,5	Mai
4 579,0	95 756,2	75,9	119,5	0,1	2 854,0	2 666,2	2 797,7	104 269,6	Juin
4 579,0	96 764,8	59,7	119,8	0,1	2 852,8	2 666,7	2 798,0	105 261,9	Juillet

1) Nombre de banques:  
 Jusqu'à novembre 1967..... 28  
 Décembre 1967-mai 1968..... 27  
 Dès juin 1968..... 24

Banques locales Total banques  
 Les établissements suivants ont été repris par l'Union de Banques Suisses:  
 Décembre 1967, Banca Popolare di Lugano;  
 Mai 1968, Crédit Hypothécaire pour la Suisse Romande,  
 Ersparnisanstalt Toggenburg, Hypothekar- und Sparbank HYSPA.

**Quartalsbilanzen der Großbanken**

In Millionen Franken

**42**

Bilanzpositionen	Bank Leu & Co. AG. Banque Leu & Cie S. A.		Schweizerische Bankgesellschaft Union de Banques Suisse		Schweizerischer Bankverein Société de Banque Suisse	
	Dezember 1967 1	Juni 1968 2	Dezember 1967 3	Juni 1968 4	Dezember 1967 5	Juni 1968 6
<b>Aktiven</b>						
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben .....	83,3	86,2	1 291,6	1 523,9	1 333,0	1 555,5
Coupons .....	1,7	5,3	13,0	20,3	32,9	46,7
Bankkreditoren auf Sicht .....	82,9	141,4	2 329,0	2 237,4	2 385,6	2 934,7
Bankkreditoren auf Zeit .....	28,7	39,7	1 881,3	2 856,4	1 990,0	2 757,1
Wechsel .....	72,2	73,9	1 622,4	1 796,4	1 434,7	1 456,9
Reports .....	2,7	1,5	0,0	0,1	15,6	19,9
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung .....	71,3	57,5	786,4	871,7	1 001,3	1 044,6
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung .....	145,3	167,5	3 079,6	3 219,3	2 076,8	2 195,2
davon gegen hypothekarische Deckung .....	73,9	83,7	1 432,1	1 458,1	789,1	771,1
Feste Vorschüsse u. Darlehen ohne Deckung .....	24,0	18,4	235,2	281,7	1 087,0	1 176,5
Feste Vorschüsse u. Darlehen mit Deckung .....	58,6	61,5	999,2	1 238,9	961,9	1 077,9
davon gegen hypothekarische Deckung .....	36,0	40,9	480,7	518,1	648,6	709,2
Kontokorrent-Vorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften .....	19,9	19,5	164,9	162,4	230,2	203,6
Hypothekaranklagen .....	289,3	298,8	505,0	1 444,7	130,8	130,8
Wertschriften und dauernde Beteiligungen .....	73,0	102,3	603,3	624,4	718,6	913,4
Syndikatsbeteiligungen .....	1,5	1,5	—	—	—	—
Bankgebäude .....	2,7	2,7	12,0	12,0	30,0	30,0
Andere Liegenschaften .....	—	—	28,0	28,0	12,8	12,8
Sonstige Aktiven .....	8,7	13,2	31,8	28,6	49,7	133,0
Nicht einbezahltes Kapital .....	—	—	—	—	—	—
Bilanzsumme .....	965,8	1 090,9	12 582,7	16 346,2	13 490,9	15 688,6
davon Debitoren <sup>1)</sup> .....	299,2	304,9	5 100,4	5 611,6	5 127,0	5 494,2
<b>Passiven</b>						
Bankenkreditoren auf Sicht .....	56,0	124,7	1 211,2	2 180,5	1 686,8	2 164,4
Bankenkreditoren auf Zeit .....	15,1	14,8	1 574,9	1 837,1	1 192,7	1 799,1
Verpflichtungen aus Reportgeschäften .....	1,1	0,1	—	—	2,7	5,1
Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht .....	205,8	211,1	3 755,3	4 382,2	4 586,9	5 143,8
Kreditoren auf Zeit .....	146,7	161,1	1 944,1	2 393,7	2 129,7	2 260,2
davon mehr als 1 Jahr fest .....	1,0	1,0	27,3	67,9	71,3	73,5
Spareinlagen .....	192,7	202,1	—	1 151,8	—	—
Depositen- und Einlagehefte .....	95,4	108,8	1 603,3	1 215,3	1 395,3	1 579,2
Kassenobligationen und Kassenscheine .....	97,8	102,6	1 110,5	1 675,5	1 212,4	1 392,6
Obligationen-Anleihen .....	—	—	100,0	100,0	—	—
Pfandbriefdarlehen .....	43,0	45,0	—	40,4	—	—
Checks und kurzfällige Dispositionen .....	2,2	0,2	13,9	13,9	21,7	24,8
Tratten und Akzepte .....	—	—	4,3	21,5	77,5	85,0
Hypotheken auf eigenen Liegenschaften .....	—	—	—	—	—	—
Sonstige Passiven .....	44,1	54,5	268,2	337,3	479,5	528,7
Kapital .....	25,0	25,0	260,0	260,0	300,0	300,0
Reserven .....	40,9	40,9	737,0	737,0	405,7	405,7
Bilanzsumme .....	965,8	1 090,9	12 582,7	16 346,2	13 490,9	15 688,6
davon fremde Gelder <sup>2)</sup> .....	853,6	970,3	11 299,3	14 976,5	12 206,5	14 344,4

<sup>1)</sup> Kontokorrent-Debitoren, Feste Vorschüsse und Darlehen.

<sup>2)</sup> Bankenkreditoren, Verpflichtungen aus Reportgeschäften, Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht, Kreditoren auf Zeit, Spareinlagen, Depositen- und Einlagehefte, Kassenobligationen und Kassenscheine, Obligationen-Anleihen, Pfandbriefdarlehen.

## Bilans trimestriels des grandes banques

En millions de francs

Schweizerische Kreditanstalt Crédit Suisse		Schweizerische Volksbank Banque populaire suisse		Total		Positions du bilan
Décembre 1967 7	Juin 1968 8	Décembre 1967 9	Juin 1968 10	Décembre 1967 11	Juin 1968 12	
1 211,5	1 385,5	274,6	270,7	4 194,0	4 821,8	<b>Actif</b>
24,0	44,6	4,4	8,1	76,0	125,0	Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux
1 059,6	2 091,8	126,2	256,3	4 983,3	7 661,6	Coupons
2 099,1	2 547,6	82,8	136,6	6 081,9	8 337,4	Avoirs en banque à vue
1 578,5	1 619,1	311,0	298,8	5 018,8	5 245,1	Avoirs en banque à terme
1,5	1,2	0,6	1,4	20,4	24,1	Effets de change
649,0	739,2	536,9	546,2	3 044,9	3 259,2	Reports
2 722,8	2 872,7	1 375,1	1 321,8	9 399,6	9 776,5	Comptes courants débiteurs en blanc
1 094,5	1 147,3	894,3	871,2	4 283,9	4 331,4	Comptes courants débiteurs gagés
233,0	277,9	24,2	30,5	1 603,4	1 785,0	<i>dont garantis par hypothèque</i>
1 134,3	1 277,2	259,2	274,6	3 413,2	3 930,1	Avances et prêts à terme fixe en blanc
814,0	877,9	180,8	194,6	2 160,1	2 340,7	Avances et prêts à terme fixe gagés
170,8	161,4	64,7	70,6	650,5	617,5	<i>dont garantis par hypothèque</i>
98,4	98,0	1 283,9	1 335,5	2 307,4	3 307,8	Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public
596,7	702,5	155,5	209,0	2 147,1	2 551,6	Placements hypothécaires
0,6	0,6	—	—	2,1	2,1	Titres et participations permanentes
11,5	11,5	12,0	12,0	68,2	68,2	Participations à des syndicats
—	—	2,6	2,6	43,4	43,4	Immeubles à l'usage de la banque
365,3	239,6	3,4	30,8	458,9	445,2	Autres immeubles
—	—	—	—	—	—	Autres actifs
11 956,6	14 070,4	4 517,1	4 805,5	43 513,1	52 001,6	Capital non versé
4 739,1	5 167,0	2 195,4	2 173,1	17 461,1	18 750,8	Total du bilan
						<i>dont débiteurs<sup>1)</sup></i>
1 003,6	1 571,2	118,5	183,2	4 076,1	6 224,0	<b>Passif</b>
662,9	904,9	45,3	39,9	3 490,9	4 595,8	Engagements en banque à vue
2,5	1,5	—	—	6,3	6,7	Engagements en banque à terme
3 090,6	3 719,8	788,4	840,5	12 427,0	14 297,4	Engagements découlant d'opérations de report
3 616,6	3 946,5	595,4	595,3	8 432,5	9 356,8	Comptes de chèques et comptes créanciers à vue
96,1	81,7	86,8	86,6	282,5	304,7	Créanciers à terme
—	—	1 223,5	1 270,9	1 416,2	2 624,8	<i>dont à plus d'une année ferme de terme</i>
1 074,6	1 247,5	619,6	673,0	4 788,2	4 823,8	Dépôts en caisse d'épargne
1 228,8	1 407,3	615,3	666,3	4 264,8	5 244,3	Livrets de dépôts
180,0	118,8	94,0	94,0	374,0	312,8	Obligations et bons de caisse
—	—	34,5	34,5	77,5	119,9	Emprunts par obligations
55,8	25,6	3,7	3,5	97,3	68,0	Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage
6,2	10,9	0,1	0,1	88,1	117,5	Chèques et dispositions à court terme
—	—	—	—	—	—	Traites et acceptations
428,7	397,4	125,0	150,5	1 345,5	1 468,4	Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque
260,0	290,0	120,0	120,0	965,0	995,0	Autres passifs
346,3	429,0	133,8	133,8	1 663,7	1 746,4	Capital
11 956,6	14 070,4	4 517,1	4 805,5	43 513,1	52 001,6	Réserves
10 859,6	12 917,5	4 134,5	4 397,6	39 353,5	47 606,3	Total du bilan
						<i>dont fonds de tiers<sup>2)</sup></i>

1) Comptes courants débiteurs, Avances et prêts à terme fixe.

2) Engagements en banque, Engagements découlant d'opérations de report, Comptes de chèques et comptes créanciers à vue, Crédanciers à terme, Dépôts en caisse d'épargne, Livrets de dépôts, Obligations et bons de caisse, Emprunts par obligations, Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage.

Schweizerische Anlagefonds

43

Jahresende Quartalsende	Fonds mit Anlagen – Fonds avec placements <sup>1)</sup>							
	in Wertschriften en titres				in Immobilienwerten en valeurs Immobilières			
	schwei- zerische suisses	auslän- dische étrangères	schweiz. und aus- ländische suisses et étrangères	Total	schwei- zerische suisses	auslän- dische étrangères	schweiz. und aus- ländische suisses et étrangères	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	
1967	Zahl der Anlagefonds							
September ...	5	17	28	50	51	4	11	66
Dezember ...	5	17	28	50	53	4	11	68
1968								
März .....	4	17	27	48	51	3	12	66
Juni .....	4	15	26	45	44	3	9	56
1967	Zahl der umlaufenden Anteilscheine (in 1000)							
September ...	1 250	5 243	6 936	13 429	4 955	62	934	5 951
Dezember ...	1 265	5 191	6 824	13 280	4 970	62	933	5 965
1968								
März .....	1 300	5 185	6 637	13 122	4 949	61	934	5 944
Juni .....	1 341	5 140	8 868	15 349	4 811	58	219	5 088
1967	Fondsvermögen (in Millionen Franken)							
September ...	431,8	1 519,8	1 016,3	2 967,9	2 960,4	40,0	116,4	3 116,8
Dezember ...	481,0	1 518,8	1 014,2	3 014,0	2 962,3	38,6	117,0	3 117,9
1968								
März .....	531,2	1 466,3	1 009,1	3 006,6	2 996,7	38,8	122,1	3 157,6
Juni .....	593,6	1 592,4	1 289,6	3 475,6	2 967,4	39,2	86,8	3 093,4
Jahr Quartal	Den Anlagefonds zugeflossener Betrag (in Millionen Franken)							
1967								
III	2,4	10,2	4,9	17,5	3,6	0,0	0,8	4,4
IV	6,6	6,6	3,1	16,3	4,7	-	1,2	5,9
1968								
I	15,1	11,7	5,1	31,9	11,0	-	4,2	15,2
II	17,0	11,0	261,1	289,1	21,1	-	2,2	23,3
1967	Zu Lasten der Anlagefonds zurückbezahltter Betrag (in Millionen Franken)							
III	1,7	28,7	23,3	53,7	33,6	-	0,2	33,8
IV	1,0	18,6	15,3	34,9	5,9	0,0	0,1	6,0
1968								
I	1,1	18,5	25,3	44,9	11,2	0,2	0,2	11,6
II	0,3	18,0	18,7	37,0	1,0	-	0,5	1,5

Die Tabelle gibt Aufschluß über die Entwicklung der dem Bundesgesetz über die Anlagefonds vom 1. Juli 1966 unterstellten Anlagefonds und anlagefondsähnlichen Sondervermögen. Das Gesetz und die Vollziehungsverordnung traten am 1. Februar 1967 in Kraft. Die Tabelle ersetzt die früheren Erhebungen der Schweizerischen Nationalbank über die Investmenttrusts, welche in Tabelle 43a abgedruckt sind. Die Ergebnisse der beiden Statistiken sind nicht ohne weiteres vergleichbar.

1) Ab Juni 1968 ohne Berücksichtigung der Fonds, die sich in Liquidation befinden.

2) Art. 5 der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über die Anlagefonds.

## Fonds de placement suisses

43

Fonds mit Anlagen – Fonds avec placements 1)								
in Wertschriften u. Immobilien- werten en titres et en val. immob.	in Waren im Ausland en marchan- dises à l'étranger	Total			Gesamttotal (Kol. 11-13)	Anlagefonds- ähnliche Sonder- vermögen 2)	Fin d'année Fin de trimestre	
		In der Schweiz (Kol. 1 u. 5) en Suisse (Col. 1 et 5)	im Ausland (Kol. 2, 6, u. 10) à l'étranger (Col. 2, 6 et 10)	in der Schweiz u. im Ausland (Kol. 3, 7 u. 9) en Suisse et à l'étranger (Col. 3, 7 et 9)				
schweizerische u. ausländische suisses et étrangers		9	10	11	12	13	14	
							15	
Nombre de fonds de placement							1967	
4	1	56	22	43	121	9	Septembre	
4	1	58	22	43	123	9	Décembre	
5	1	55	21	44	120	9	1968	
4	1	48	19	39	106	6	Mars	
							Juin	
Nombre de parts en circulation (en 1000)							1967	
2 206	34	6 205	5 339	10 076	21 620	47	Septembre	
2 206	31	6 235	5 284	9 963	21 482	47	Décembre	
2 196	31	6 249	5 277	9 767	21 293	47	1968	
2 139	31	6 152	5 229	11 226	22 607	14	Mars	
							Juin	
Fortune des fonds (en millions de francs)							1967	
237,7	2,0	3 392,2	1 561,8	1 370,4	6 324,4	20,9	Septembre	
240,1	1,5	3 443,3	1 558,9	1 371,3	6 373,5	20,7	Décembre	
247,5	1,5	3 527,9	1 506,6	1 378,7	6 413,2	21,1	1968	
222,4	1,5	3 561,0	1 633,1	1 598,8	6 792,9	14,7	Mars	
							Juin	
Montant revenant aux fonds de placement (en millions de francs)							Année Trimestre	
0,0	–	6,0	10,2	5,7	21,9	–	1967	
–	–	11,3	6,6	4,3	22,2	–	III	
0,2	–	26,1	11,7	9,5	47,3	–	IV	
–	–	38,1	11,0	263,3	312,4	–	1968	
							I	
							II	
Montant remboursé par les fonds de placement (en millions de francs)							1967	
5,9	0,2	35,3	28,9	29,4	93,6	–	III	
–	0,1	6,9	18,7	15,4	41,0	–	IV	
1,9	0,0	12,3	18,7	27,4	58,4	–	1968	
–	–	1,3	18,0	19,2	38,5	–	I	
							II	
Le tableau renseigne sur l'évolution des fonds de placement et autres fonds de nature analogue soumis à la loi fédérale sur les fonds de placement du 1er juillet 1966. La loi et l'ordonnance d'exécution y afférente sont entrées en vigueur le 1er février 1967. Le tableau remplace celui concernant les anciennes enquêtes de la Banque nationale suisse, reproduit au tableau 43a. Les deux statistiques ne sont pas strictement comparables.								
1) Dès juin 1968, compte non tenu des fonds en liquidation. 2) Art. 5 de l'ordonnance d'exécution de la loi fédérale sur les fonds de placement.								

**Schweizerische Investmenttrusts - Fonds de placement suisses**

**43a**

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Trusts mit Anlagen - Fonds avec placements										Gesamt- total Total général 1)	
	in der Schweiz en Suisse			im Ausland à l'étranger				in der Schweiz und im Ausland en Suisse et à l'étranger				
	Wert- schriften- trusts Fonds de placem. en titres	immobi- lien- trusts Fonds de placem. Immobi- liers	Total	Wert- schriften- trusts Fonds de placem. en titres	immobi- lien- trusts Fonds de placem. immobi- liers	Ware- trusts Fonds de placem. en marchan- dises	Total	Wert- schriften- trusts Fonds de placem. en titres	immobi- lien- u. Wert- schriften- trusts Fonds de placem. en immeubles et en titres	Total		
Zahl der Investmenttrusts - Nombre de fonds de placement												
1964	5	48	53	18	9	2	29	22	10	32	114	
1965	5	50	55	18	9	1	28	22	9	31	114	
1966	5	50	55	17 <sup>2)</sup>	9	1	27 <sup>2)</sup>	23 <sup>2)</sup>	9	32 <sup>2)</sup>	114	
1967												
März - Mars	5	48	53	16 <sup>2)</sup>	9	1	26 <sup>2)</sup>	24 <sup>2)</sup>	9	33 <sup>2)</sup>	112	
Juni - Juin	5	47	52	16	9	1	26	24	9	33	111	
Sep. - Sep.												
Zahl der im Umlauf befindlichen Zertifikate (in 1000) - Nombre de parts en circulation (en 1000)												
1964	1 294	5 213	6 507	8 096	81	36	8 213	6 587	2 972	9 559	24 279	
1965	1 274	5 137	6 411	7 539	82	42	7 663	6 002	3 113	9 115	23 189	
1966	1 257	5 095	6 352	6 414 <sup>2)</sup>	82	38	6 534 <sup>2)</sup>	6 192 <sup>2)</sup>	3 060	9 252 <sup>2)</sup>	22 138	
1967												
März - Mars	1 250	4 971	6 221	5 221 <sup>2)</sup>	82	37	5 340 <sup>2)</sup>	7 258 <sup>2)</sup>	3 059	10 317 <sup>2)</sup>	21 878	
Juni - Juin	1 244	4 902	6 146	5 180	82	37	5 299	7 038	3 051	10 089	21 534	
Sep. - Sep.												
Fondsvermögen (in Millionen Franken) - Fortune des fonds (en millions de francs)												
1964	464,0	2 868,8	3 332,8	1 935,3	90,4	4,8	2 030,5	861,5	331,6	1 193,1	6 556,4	
1965	405,4	2 833,4	3 238,8	1 851,3	90,3	4,6	1 946,2	792,5	332,7	1 125,2	6 310,2	
1966	347,4	2 834,4	3 181,8	1 533,3 <sup>2)</sup>	90,0	3,2	1 626,5 <sup>2)</sup>	742,5 <sup>2)</sup>	324,8	1 067,3 <sup>2)</sup>	5 875,6	
1967												
März - Mars	377,0	2 815,7	3 192,7	1 453,8 <sup>2)</sup>	87,6	2,7	1 544,1 <sup>2)</sup>	933,4 <sup>2)</sup>	324,1	1 257,5 <sup>2)</sup>	5 994,3	
Juni - Juin	371,1	2 769,7	3 140,8	1 455,0	87,4	2,4	1 544,8	906,7	323,2	1 229,9	5 915,5	
Sep. - Sep.												
Jahr - Année Quartal Trimestre	Zahl der neu ausgegebenen bzw. zurückgekauften Zertifikate (in 1000) Nombre de parts émises ou rachetées (en 1000)											
1964	- 21	284	263	- 554	2	11	- 541	- 805	473	- 332	- 610	
1965	- 20	- 76	- 96	- 557	1	6	- 550	- 585	141	- 444	- 1 090	
1966	- 17	- 42	- 59	- 322 <sup>2)</sup>	-	4	- 326 <sup>2)</sup>	- 613 <sup>2)</sup>	- 53	- 666 <sup>2)</sup>	- 1 051	
1967												
I	- 7	- 124	- 131	- 36 <sup>2)</sup>	-	1	- 37 <sup>2)</sup>	- 91 <sup>2)</sup>	- 1	- 92 <sup>2)</sup>	- 260	
II	- 6	- 69	- 75	- 41	-	-	- 41	- 220	- 8	- 228	- 344	
III												
	Kurswert der neu ausgegebenen bzw. zurückgekauften Zertifikate (in Millionen Franken) Valeur des parts émises ou rachetées (en millions de francs)											
1964	- 7,6	102,3	94,7	- 119,9	1,1	0,2	- 118,6	- 93,9	29,1	- 64,8	- 88,7	
1965	- 5,6	- 22,1	- 27,7	- 134,2	0,4	0,8	- 133,0	- 66,6	9,0	- 57,6	- 218,3	
1966	- 4,0	- 12,1	- 16,1	- 66,3	0,1	- 0,3	- 66,5	- 59,5	- 3,0	- 62,5	- 145,1	
1967												
I	- 2,1	- 0,1	- 2,2	- 9,4	-	0,1	- 9,5	- 9,7	0,2	- 9,5	- 21,2	
II	- 1,1	- 11,3	- 12,4	- 10,7	-	-	- 10,7	- 24,4	- 0,6	- 25,0	- 48,1	
III												

<sup>1)</sup> Neben diesen Investmenttrusts bestanden Ende 1966 134 weitere Anlagefonds, die nicht öffentlich für die Platzierung Ihrer Investmentzertifikate werben und über die die Nationalbank keine Angaben erhält. Gestützt auf jährlich publizierte Unterlagen des Eidg. Statistischen Amtes stellt sich die Zahl der in Umlauf befindlichen Anteilscheine dieser Fonds Ende 1966 auf 818 000, das Fondsvermögen auf 437 Mio Fr. – A coté de ces fonds de placement, il existait à fin 1966 134 autres fonds ne s'adressant pas au public pour le placement de leurs certificats d'investissement et au sujet desquels la Banque Nationale ne recouit aucune donnée. D'après des renseignements fournis annuellement par le Bureau fédéral de statistique, le nombre des parts de ces fonds se trouvant en circulation à la fin de 1966 s'élevait à 818 000, la fortune de ces fonds de placement atteignait 437 millions de francs.

<sup>2)</sup> Der Trust «Europa-Valor» ist im Jahre 1966 und der Trust «Eurit» im Jahre 1967 in die Gruppe der Fonds mit Anlagen in der Schweiz und im Ausland eingereiht worden. – Le trust «Europa-Valor» a été classé en 1966 et le trust «Eurit» en 1967 dans le groupe des fonds avec placements en Suisse et à l'étranger.

<sup>3)</sup> Über die Verwaltungsgesellschaften von drei Immobilienfonds wurde der Konkurs eröffnet. – Les sociétés de gérance de trois fonds de placement immobiliers ont été mises en faillite.

## BÖRSE - BOURSE

### Wertpapierumsätze – Mouvements de titres Zürcher Börse – Bourse de Zurich

44

Monat Mois	Bezahlte Kurse – Cours cotés					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs 1)				
	1964	1965	1966	1967	1968	1964	1965	1966	1967	1968
Jan. – Jan.	11 877	9 894	12 730	11 186	14 927	1 866,6	1 558,9	1 936,3	1 766,9	2 892,0
Feb. – Fév.	11 056	10 234	11 190	11 503	13 007	1 636,7	1 611,6	1 829,6	1 798,4	2 787,1
März – Mars	11 235	11 664	11 804	10 368	15 875	1 815,7	2 014,3	2 048,0	1 881,2	2 968,1
Apr. – Avr.	12 423	10 003	9 894	10 294	14 486	1 981,9	1 560,3	1 544,7	1 840,8	3 110,6
Mai – Mai	9 998	9 298	10 881	11 401	17 805	1 529,6	1 521,0	1 586,8	2 110,9	4 266,9
Juni – Juin	11 281	10 127	10 763	10 341	13 526	1 736,2	1 601,0	1 483,7	1 843,7	3 475,8
Juli – Juil.	11 747	9 719	10 626	10 071	15 804	1 720,9	1 364,1	1 457,8	2 003,9	3 685,8
Aug. – Août	9 367	11 280	10 640	14 687	12 513	1 288,0	1 544,2	1 433,1	2 343,8	2 783,3
Sep. – Sep.	10 038	9 617	10 827	13 604		1 543,7	1 416,6	1 736,8	2 599,6	
Okt. – Oct.	10 392	10 164	10 094	12 460		1 547,3	1 470,0	1 375,9	2 436,9	
Nov. – Nov.	9 937	11 189	10 726	14 222		1 530,6	1 682,6	2 464,3	2 747,1	
Dez. – Déc.	10 189	11 564	9 971	12 942		1 796,7	1 701,1	1 445,0	2 578,3	
Total	129 540	124 753	130 146	143 079		19 993,9	19 045,7	20 342,0	25 951,5	
Jan. bis Aug.	88 984	82 219	88 528	89 851	117 943	13 575,6	12 775,4	13 320,0	15 589,6	25 969,6

1) Mit Einschluß der außerbörslichen Abschlüsse. – Transactions hors bourses y comprises.

### Basler Börse – Bourse de Bâle

45

Monat Mois	Bezahlte Kurse – Cours cotés					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs 1)				
	1964	1965	1966	1967	1968	1964	1965	1966	1967	1968
Jan. – Jan.	3 933	3 014	4 480	3 933	5 599	484,4	346,6	605,2	433,5	797,9
Feb. – Fév.	3 457	3 270	3 824	3 972	4 420	421,6	423,9	583,9	547,9	695,9
März – Mars	3 710	3 605	3 665	3 719	4 891	538,9	412,6	556,6	523,6	655,5
Apr. – Avr.	4 312	3 407	3 423	3 943	5 402	460,6	445,5	451,8	599,4	715,7
Mai – Mai	2 857	3 069	3 541	4 004	5 806	366,7	377,1	481,4	547,5	885,6
Juni – Juin	3 668	3 175	3 393	3 331	4 764	522,7	384,5	466,3	523,1	808,5
Juli – Juil.	3 484	2 760	3 233	3 428	5 420	411,9	364,5	372,6	465,8	921,2
Aug. – Août	2 501	3 327	3 177	5 024	4 346	270,4	426,3	393,4	622,9	608,0
Sep. – Sep.	3 327	3 220	3 412	5 637		505,2	397,3	466,6	669,8	
Okt. – Oct.	3 210	3 378	3 186	4 488		401,4	545,2	378,2	626,1	
Nov. – Nov.	3 355	3 516	3 420	4 970		356,7	440,2	441,1	725,5	
Dez. – Déc.	3 234	3 561	3 165	4 691		331,8	459,4	447,3	685,1	
Total	41 048	39 302	41 919	51 140		5 072,3	5 023,1	5 644,4	6 970,2	
Jan. bis Aug.	27 922	25 627	28 736	31 354	40 648	3 477,2	3 181,0	3 911,2	4 263,7	6 088,3

1) Mit Einschluß der außerbörslichen Abschlüsse. – Transactions hors bourses y comprises.

### Genfer Börse – Bourse de Genève

46

Monat Mois	Bezahlte Kurse – Cours cotés				
	1964	1965	1966	1967	1968
Jan. – Jan.	5 244	4 215	4 908	3 902	4 776
Feb. – Fév.	4 743	4 268	4 805	4 149	4 621
März – Mars	4 523	4 854	4 595	4 105	5 167
Apr. – Avr.	5 077	4 542	3 761	3 990	4 678
Mai – Mai	4 337	4 109	3 694	4 282	5 396
Juni – Juin	4 520	4 186	3 936	3 876	3 960
Juli – Juil.	4 995	3 980	4 122	3 688	4 694
Aug. – Août	4 181	4 473	3 698	5 075	3 916
Sep. – Sep.	4 223	3 922	3 535	4 414	
Okt. – Oct.	4 790	4 329	3 741	4 424	
Nov. – Nov.	4 600	4 775	3 944	4 986	
Dez. – Déc.	4 781	4 727	4 279	4 920	
Total	56 014	52 380	49 018	51 811	
Jan. bis Aug.	37 620	34 627	33 519	33 067	37 208

**ZAHLUNGSVERKEHR – TRAFIC DES PAYEMENTS**  
**Bargeld und Sichteinlagen – Numéraire et dépôts à vue**

In Millionen Franken – En millions de francs

47

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Bargeld – Numéraire			Sichteinlagen – Dépôts à vue			Bargeld und Sicht- einlagen Numéraire et dépôts à vue
	Münzen Monnaies 1)	Noten Billets	Total	bei 72 Banken auprès de 72 banques 2)	beim Postcheck en comptes de chèques postaux	Total	
1965	666	10 043	10 709	14 908	3 810	18 718	29 427
1966	721	10 651	11 372	15 099	4 074	19 173	30 545
1967							
Juli – Juil.	721	10 171	10 892	15 513	3 972	19 485	30 377
Aug. – Août	721	10 121	10 842	15 796	3 956	19 752	30 594
Sep. – Sep.	721	10 389	11 110	15 907	3 785	19 692	30 802
Okt. – Oct.	721	10 360	11 081	16 244	3 773	20 017	31 098
Nov. – Nov.	721	10 669	11 390	16 366	3 871	20 237	31 627
Dez. – Déc.	764	11 327	12 091	16 285	4 434	20 719	32 810
1968							
Jan. – Jan.	764	10 330	11 094	16 975	4 039	21 014	32 108
Feb. – Fév.	764	10 457	11 221	16 772	3 880	20 652	31 873
März – Mars	764	10 665	11 429	17 591	3 820	21 411	32 840
Apr. – Avr.	764	10 610	11 374	17 905	3 830	21 735	33 109
Mai – Mai	764	10 617	11 381	18 407	4 024	22 431	33 812
Juni – Juin	764	10 976	11 740	18 370	3 975	22 345	34 085
Juli – Juil.	764	10 728	11 492	18 412	4 096	22 508	34 000
Aug. – Août	764	10 786	11 550	.	3 972	.	.

1) Ohne Goldmünzen. Der Bestand Ende Dezember wird bis November des folgenden Jahres fortgeschrieben.  
 Non compris les monnaies d'or. Le montant enregistré à fin décembre figure jusqu'en novembre de l'année suivante.

2) Vgl. Anmerkung 1) Tab. 41. – Voir note 1) tabl. 41.

**Giroverkehr der Schweizerischen Nationalbank – Virements de la Banque nationale suisse**  
 In Millionen Franken – En millions de francs

48

Monat Mois	Gesamtumsatz – Mouvement total					Umsatz unter Vermeidung von Barzahlungen Virements sans mouvements d'espèces				
	1964	1965	1966	1967	1968	1964	1965	1966	1967	1968
Jan. – Jan.	50 242	58 447	83 579	100 690	124 874	49 267	57 485	82 543	99 579	123 680
Feb. – Fév.	53 211	57 592	76 735	90 403	109 559	52 120	56 466	75 545	89 141	108 175
März – Mars	50 088	73 498	86 097	98 416	132 946	48 841	72 182	84 638	96 941	131 352
Apr. – Avr.	60 765	67 585	84 657	103 892	144 880	59 541	66 300	83 389	102 565	143 304
Mai – Mai	41 240	60 212	71 280	87 922	167 782	40 049	59 009	69 891	86 493	166 127
Juni – Juin	47 279	72 418	71 724	103 097	149 535	45 976	71 020	70 188	101 405	147 813
Juli – Juil.	55 294	68 198	74 943	112 246	163 810	53 873	66 844	73 474	110 755	162 049
Aug. – Août	47 792	53 799	83 401	111 655	161 828	46 699	52 578	82 160	110 314	160 347
Sep. – Sep.	50 024	52 045	85 122	116 127	.	48 815	50 762	83 764	114 647	.
Okt. – Oct.	49 805	58 103	87 349	124 509	.	48 569	56 886	86 022	123 051	.
Nov. – Nov.	45 073	59 210	84 042	126 279	.	43 688	57 751	82 533	124 645	.
Dez. – Déc.	52 616	70 874	92 817	106 959	.	50 687	68 887	90 652	104 664	.
Total	603 429	751 979	981 746	1 282 195	.	588 125	736 170	964 799	1 264 200	.
Jan. bis Aug.	405 911	511 747	632 416	808 321	1 155 214	396 366	501 884	621 828	797 193	1 142 847

**Wertschriften-Clearing für Kassageschäfte – Clearing des titres pour opérations au comptant**  
 In 1000 Franken – En 1000 francs

49

Monat Mois	Basel						Zürich					
	Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés			davon kompensiert dont compensés			Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés			davon kompensiert dont compensés		
	1966	1967	1968	1966	1967	1968	1966	1967	1968	1966	1967	1968
Jan. – Jan.	71 637	39 054	110 679	45 372	25 501	74 065	246 602	184 497	432 438	195 908	146 746	316 453
Feb. – Fév.	73 128	56 361	79 723	47 685	38 905	56 329	256 299	243 189	382 062	203 337	191 447	299 447
März – Mars	68 827	52 395	94 708	45 998	36 082	64 184	267 827	234 901	437 435	208 792	180 834	332 980
Apr. – Avr.	55 508	54 916	111 613	36 655	34 868	78 665	231 604	218 517	465 559	176 478	165 178	359 581
Mai – Mai	52 655	65 770	128 273	34 020	45 626	92 815	218 510	261 205	528 946	171 455	200 358	425 971
Junl. – Juin	46 162	67 402	106 304	29 104	43 162	73 923	233 533	242 882	408 358	181 173	192 885	311 611
Jull. – Jull.	42 122	61 811	129 127	27 297	38 772	84 117	199 241	224 388	556 642	154 089	174 039	421 961
Aug. – Août	47 359	67 380	104 000	29 944	48 118	69 250	209 240	324 386	419 886	157 673	256 275	324 168
Sep. – Sep.	56 321	94 519	.	33 919	62 491	.	245 609	377 303	.	168 747	280 703	.
Okt. – Oct.	44 525	70 285	.	27 979	50 158	.	215 775	349 447	.	160 973	269 055	.
Nov. – Nov.	42 306	83 319	.	27 740	56 197	.	199 077	341 079	.	151 869	259 027	.
Dez. – Déc.	41 736	85 397	.	28 994	59 837	.	200 758	384 751	.	156 915	296 054	.
Total	642 286	798 609	.	414 707	539 717	.	2 724 075	3 386 545	.	2 087 409	2 612 601	.
Jan. bis Aug.	457 398	465 089	864 427	296 075	311 034	593 348	1 862 856	1 933 965	3 631 326	1 448 905	1 507 762	2 792 172

**Postcheck- und Giroverkehr – Trafic des comptes de chèques et virements postaux**

50

Monat Mois	Rechnungsinhaber Titulaires de comptes		Umsatz in Millionen Franken – Mouvement en millions de francs									
	Anzahl Nombre	Guthaben in Millionen Franken	Bargeldverkehr Mouvement de fonds				Giroverkehr Virements	Giroausgleich mit d. Schweizerischen Nationalbank		Total		
			Einzahlungen Versements		Auszahlungen Paiements			Compensation avec la Banque nationale suisse				
			1968	1967	1968	1967	1968	1967	1968	1967	1968	
Jan. – Jan.	359 326	4 039	3 451	3 799	1 568	1 642	29 294	32 141	2 226	2 598	36 539	40 180
Feb. – Fév.	359 852	3 880	2 822	3 121	1 441	1 553	21 787	25 238	1 585	1 783	27 635	31 695
März – Mars	360 578	3 820	3 220	3 292	1 585	1 590	22 483	24 430	1 521	1 728	28 809	31 040
Apr. – Avr.	361 196	3 830	3 085	3 477	1 522	1 579	22 797	25 394	1 637	1 883	29 041	32 333
Mai – Mai	362 352	4 024	3 388	3 639	1 577	1 682	23 303	26 341	1 533	1 784	29 801	33 446
Juni – Juin	362 963	3 975	3 471	3 336	1 677	1 582	24 871	24 574	1 766	1 759	31 785	31 251
Juli – Juil.	363 838	4 096	3 578	4 045	1 626	1 767	26 310	29 497	1 879	2 219	33 393	37 528
Aug. – Août	364 430	3 972	3 239	3 284	1 561	1 572	23 982	25 073	1 664	1 766	30 446	31 695
Sep. – Sep.			3 109		1 598		22 799		1 642		29 148	
Okt. – Oct.			3 440		1 678		25 273		1 797		32 188	
Nov. – Nov.			3 428		1 786		24 722		1 562		31 498	
Dez. – Déc.			4 441		2 145		27 700		1 649		35 935	
Total	.	.	40 672		19 764		295 321		20 461		376 218	
Jan. bis Aug.	.	.	26 254	27 993	12 557	12 967	194 827	212 688	13 811	15 520	247 449	269 168

**Abrechnungsverkehr – Trafic des chambres de compensation**

51

Monat Mois	Stück – Nombre					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs				
	1964	1965	1966	1967	1968	1964	1965	1966	1967	1968
Jan. – Jan.	64 875	58 413	61 144	67 876	77 947	887,0	936,4	1 043,6	1 042,7	1 542,6
Feb. – Fév.	55 281	57 439	59 834	63 281	71 942	728,5	791,2	984,2	1 037,0	1 236,7
März – Mars	60 580	69 965	72 177	73 418	74 312	887,2	905,5	1 122,0	1 185,3	1 522,7
Apr. – Avr.	69 227	63 039	62 368	68 296	82 066	1 086,3	814,0	1 061,7	1 107,2	1 525,0
Mai – Mai	60 071	62 193	68 180	76 351	86 597	802,3	837,9	933,2	1 108,5	1 723,6
Juni – Juin	68 569	67 356	72 446	75 173	77 758	878,5	910,0	942,7	1 365,2	1 545,9
Juli – Juil.	69 765	67 422	68 042	73 028	96 562	949,2	981,3	987,7	1 113,0	1 739,3
Aug. – Août	58 435	63 449	69 803	74 092	81 678	711,7	754,1	970,2	1 064,7	1 592,4
Sep. – Sep.	64 107	64 217	66 586	68 218		781,5	711,5	863,5	1 058,6	
Okt. – Oct.	63 750	61 941	67 340	77 993		836,1	845,8	1 036,7	1 089,9	
Nov. – Nov.	61 976	65 899	72 338	77 305		798,5	850,7	1 068,8	1 248,9	
Dez. – Déc.	72 871	73 936	78 267	78 591		854,2	1 028,2	1 219,2	1 154,0	
Total	769 507	775 269	818 525	873 622		10 201,0	10 366,6	12 233,5	13 575,0	
Jan. bis Aug.	506 803	509 276	533 994	571 515	648 862	6 930,7	6 930,4	8 045,3	9 023,6	12 428,2

**Abrechnungsstellen – Chambres de compensation**

52

Abrechnungs- stellen Chambres de compensation	Stück – Nombre					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs				
	1967		1968			1967		1968		
	Jan. bis Aug. Jan. à Août	Juni-Juin	Juli – Juil.	Aug. – Août	Jan. bis Aug. Jan. à Août	Juni-Juin	Juli – Juil.	Aug. – Août	Jan. bis Aug. Jan. à Août	
Basel .....	37 600	4 826	6 946	5 451	42 808	3 018,7	552,4	685,9	715,4	4 928,9
Bern .....	31 877	3 970	4 830	4 163	34 581	352,1	31,1	42,2	35,4	327,2
La Chaux-de- Fonds .....	1 217	141	156	137	1 232	21,9	2,6	2,9	2,0	20,7
Genève .....	251 728	35 418	40 963	34 322	284 623	3 656,2	663,5	645,4	551,1	4 657,1
Lausanne .....	82 385	10 971	14 670	11 656	95 132	536,0	82,7	115,0	80,2	731,7
Neuchâtel .....	3 148	346	433	312	3 124	33,6	7,1	4,7	2,9	34,3
St.Gallen .....	8 569	988	1 228	1 056	8 677	74,3	8,0	12,3	7,9	75,2
Zürich .....	154 991	21 098	27 336	24 581	178 685	1 330,8	198,5	230,9	197,5	1 653,1
Total .....	571 515	77 758	96 562	81 678	648 862	9 023,6	1 545,9	1 739,3	1 592,4	12 428,2

61

# ÖFFENTLICHE FINANZEN - FINANCES PUBLIQUES

## Fiskaleinnahmen des Bundes - Recettes fiscales de la Confédération

In 1000 Franken - En 1000 francs

**53**

Einnahmen	1965	1966	1967	1967		1968		Recettes	
				Quartal - Trimestre					
				II	III	IV	I		
<b>Roherträge - Rendements bruts</b>									
<b>Steuern</b>								<b>Impôts</b>	
Wehrsteuer <sup>1)</sup> .....	425 051	866 433	559 406	341 226	123 770	37 791	43 638	472 122	
Verrechnungssteuer <sup>2)</sup> .....	357 482	443 213	550 055	142 051	13 468	100 407	318 950	80 282	
Militärpflichtersatz ..	35 321	39 343	41 980	—	—	41 980	—	—	
Stempelabgaben ...	280 981	286 562	200 627	47 244	47 120	58 624	47 561	59 304	
Warenumsatzsteuer.....	1 190 881	1 246 259	1 306 337	293 733	328 835	319 412	373 063	307 032	
Luxussteuer .....	87	1	—	—	—	—	—	—	
Tabaksteuer.....	189 531	212 468	253 539	68 298	65 088	68 003	60 659	71 949	
Biersteuer.....	26 320	21 689	28 102	5 897	8 107	8 205	6 038	5 646	
Steuern zusammen ..	2 505 654	3 115 968	2 940 046	898 449	586 388	634 422	849 909	996 335	
<b>Zölle</b>								<b>Droits de douane</b>	
Einfuhrzölle .....	972 291	971 191	1 004 099	259 689	246 843	252 061	255 533	251 722	
Tabakzölle .....	114 413	120 099	146 151	39 619	38 533	39 074	34 037	41 582	
Treibstoffzölle .....	466 953	512 784	569 944	142 464	171 207	131 619	125 955	163 397	
Zollzuschlag auf Treibstoffen .....	228 499	283 149	334 704	86 557	105 438	78 116	76 792	106 500	
Übrige Zollzuschläge ....	18 021	12 104	12 026	3 366	2 750	2 688	3 546	2 944	
Zölle zusammen....	1 800 177	1 899 327	2 066 924	531 695	564 771	503 558	495 863	566 145	
<b>Übrige Abgaben<sup>3)</sup></b>	103 835	113 832	144 524	26 496	28 100	71 332	19 587	33 652	
<b>Total .....</b>	<b>4 409 666</b>	<b>5 129 127</b>	<b>5 151 494</b>	<b>1 456 640</b>	<b>1 179 259</b>	<b>1 209 312</b>	<b>1 365 359</b>	<b>1 596 132</b>	
<b>Kantonsanteile - Parts des cantons</b>									
Wehrsteuer <sup>1)</sup> .....	127 515	259 927	167 822	.	.	.	.	.	
Verrechnungssteuer <sup>2)</sup> .....	—	—	32 743	.	.	.	.	.	
Militärpflichtersatz ..	7 063	7 869	8 396	.	.	.	.	.	
Stempelabgaben ...	55 621	56 735	39 714	.	.	.	.	.	

<sup>1)</sup> Einschließlich Sonderzuschlag zur Wehrsteuer. - Y compris surtaxe spéciale majorant l'Impôt pour la défense nationale.

<sup>2)</sup> Einschließlich Sicherung der Steueransprüche bei Versicherungen. - Y compris garantie des droits du fisc en matière d'assurance.

<sup>3)</sup> Preiszuschläge usw. - Suppléments de prix, etc.

**Fiskaleinnahmen des Bundes nach Hauptkategorien**  
**Recettes fiscales de la Confédération d'après le genre**

Roherträge in 1000 Franken – Rendements bruts en 1000 francs

Art der Einnahmen	1962	1963	1964	1965	1966	1967	Genre des recettes
Grundzahlen – Chiffres absolus							
Einkommens- und Vermögenssteuern	867 092	581 084	1 075 841	817 854	1 348 989	1 151 441	Impôts sur le revenu et la fortune
Vermögensverkehrssteuern .....	231 940	242 594	267 896	280 981	286 562	200 627	Impôts sur les transferts de propriété
Verbrauchs- und Aufwandsteuern ..	1 055 635	1 178 584	1 325 462	1 406 819	1 480 417	1 587 978	Impôts sur la consommation et la dépense
Zölle .....	1 362 394	1 537 590	1 697 327	1 800 177	1 899 327	2 066 924	Droits de douane
Übrige Abgaben ...	111 520	107 471	113 975	103 835	113 832	144 524	Autres recettes
Total .....	3 628 581	3 647 323	4 480 501	4 409 666	5 129 127	5 151 494	Total
Prozentzahlen – Pour-cent							
Einkommens- und Vermögenssteuern	23,9	15,9	24,0	18,5	26,3	22,4	Impôts sur le revenu et la fortune
Vermögensverkehrssteuern .....	6,4	6,7	6,0	6,4	5,6	3,9	Impôts sur les transferts de propriété
Verbrauchs- und Aufwandsteuern ..	29,1	32,3	29,6	31,9	28,9	30,8	Impôts sur la consommation et la dépense
Zölle .....	37,5	42,2	37,9	40,8	37,0	40,1	Droits de douane
Übrige Abgaben ...	3,1	2,9	2,5	2,4	2,2	2,8	Autres recettes
Total .....	100	100	100	100	100	100	Total

**Eidgenössische Stempelabgaben – Droits de timbre fédéraux**

In 1000 Franken – En 1000 francs

Gegenstand der Abgabe	1967				1968		Objet du droit	
	Quartal – Trimestre							
	I	II	III	IV	I	II		
Emission von Wertpapieren ..	19 935	26 232	22 710	33 403	24 799	35 885	Emission de titres	
Umsatz von Wertpapieren ..	5 396	6 356	6 497	8 424	8 199	8 741	Négociation de titres	
Coupons .....	8 808	1 592	2 675	1 870	714	298	Coupons	
Wechsel .....	2 113	2 492	2 117	2 429	2 266	2 255	Effets de change	
Prämienquittungen ..	11 363	10 490	13 094	11 956	11 547	12 095	Quittances de primes	
Büßen usw. ....	24	82	27	542	36	30	Amendes, etc.	
Rohertrag .....	47 639	47 244	47 120	58 624	47 561	59 304	Rendement brut	

**Erträge der Verrechnungssteuer – Rendements de l'impôt anticipé**

In 1000 Franken – En 1000 francs

Verrechnungssteuer	1967				1968		Impôt anticipé	
	Quartal – Trimestre							
	I	II	III	IV	I	II		
Eingänge .....	526 162	483 973	270 009	303 997	678 942	481 358	Rentrées	
Rückertattungen...	232 033	341 922	256 541	203 590	359 992	401 076	Remboursements	
Verrechnungssteuer							Rendement brut de l'impôt anticipé	
Rohertrag .....	294 129	142 051	13 468	100 407	318 950	80 282	Rendement brut de l'impôt de garantie <sup>1)</sup>	
Sicherungssteuer <sup>1)</sup>	-	-	-	-	-	-		
Total .....	294 129	142 051	13 468	100 407	318 950	80 282	Total	

<sup>1)</sup> Steuer gemäß Bundesratsbeschluß vom 13. Februar 1945 über die Sicherung der Steueransprüche bei Versicherungen.  
 Impôt institué par l'arrêté du Conseil fédéral du 13 février 1945 tendant à garantir les droits du fisc en matière d'assurance.

54

54a

54b

### Ausgaben des Bundes – Dépenses de la Confédération

In Millionen Franken – En millions de francs

55

Ausgaben	1965	1966	1967	1967		1968		Dépenses	
				Quartal – Trimestre					
				II	III	IV	I		
Total .....	4 920,3	5 682,9	5 873,8	1 283,5	1 250,6	2 427,4	1 026,1	1 413,1	
davon:									
Verwaltungs- und Betriebsausgaben <sup>1)</sup>	550,9	640,6	647,2	141,0	135,0	246,8	100,9	135,3	
Subventionen .....	1 192,7	1 351,3	1 551,7	299,9	340,3	682,7	327,1	382,0	
Grundstücke und Fahrnis <sup>2)</sup> .....	971,3	1 116,8	1 070,4	194,9	199,4	571,1	112,6	157,2	

1) Ohne Personalbezüge. – Sans la rémunération du personnel.

2) Inklusive Kriegsmaterial. – Y compris le matériel de guerre.

### Rechnungsabschlüsse des Bundes – Clôture des comptes de la Confédération

In Millionen Franken – En millions de francs

56

Jahr Année	Gesamtrechnung – Compte général								Fehlbetrag der Bilanz  Découvert du bilan	
	Finanzrechnung Compte financier			Vermögensveränderungen Variations de la fortune			Abschluß Clôture			
	Ausgaben Dépenses	Einnahmen Recettes	Überschuß Excédent	Aufwand Charges	Ertrag Revenus	Überschuß Excédent	Reinaufwand Déficit	Reinertrag Bont		
1939	964,0	621,5	– 342,5	94,2	34,3	– 59,9	402,4		1 931,4	
1958	2 643,2	2 826,2	183,0	456,5	568,8	112,3		295,3	6 680,2	
1959	2 482,4	2 722,7	240,3	471,1	394,2	– 76,9		163,4	6 516,8	
1960	2 601,1	3 316,1	715,0	707,6	271,4	– 436,2		278,8	6 238,0	
1961	3 267,1	3 406,0	138,9	489,0	678,2	189,2		328,1	5 909,9	
1962	3 684,2	4 116,6	432,4	734,0	786,5	52,5		484,9	5 425,0	
1963	4 082,9	4 209,3	126,4	565,1	1 013,0	447,9		574,3	4 850,7	
1964	4 856,6	5 276,7	420,1	769,7	936,7	167,0		587,1	4 263,6	
1965	4 920,3	4 951,7	31,4	428,2	844,3	416,1		447,5	3 816,1	
1966	5 682,9	5 687,6	4,7	496,5	778,6	282,1		286,8	3 529,3	
1967	5 873,8	5 717,8	– 156,0	419,9	781,0	361,1		205,1	3 324,2	
1968 <sup>1)</sup>	6 498,4	6 318,5	– 179,9	410,7	682,8	272,1		92,2	3 232,0	

1) Voranschlag. – Budget.

### Öffentliche Schulden des Bundes – Dettes publiques de la Confédération

In Millionen Franken – En millions de francs

57

Jahr Année	Feste Schulden – Dettes consolidées					Schwebende Schulden Dettes flottantes	Total
	Obligationen Obligations	Schuldbuch- forderungen Créances ins- crites au livre de la dette	Buchschulden Dette en compte	Reskriptionen Rescriptions	Total		
1939	2 173,6	–	–	339,0	2 512,6	76,8	2 589,4
1958	3 446,7	1 639,0	442,3	831,3	6 359,3	12,4	6 371,7
1959	3 334,5	1 636,2	437,3	831,3	6 239,3	8,3	6 247,6
1960	3 112,7	1 620,9	370,2	831,3	5 935,1	8,5	5 943,6
1961	3 058,7	1 650,8	203,7	813,8	5 727,0	9,6	5 736,6
1962	2 914,5	1 578,5	85,0	813,6	5 391,6	88,8	5 480,4
1963	2 749,6	1 538,4	85,0	934,1	5 307,1	85,7	5 392,8
1964	2 718,5	1 464,7	–	834,4	5 017,6	157,1	5 174,7
1965	2 726,2	1 200,7	–	819,4	4 746,3	147,3	4 893,6
1966	2 907,2	1 034,3	–	811,7	4 753,2	82,4	4 835,6
1967	3 026,3	984,6	–	811,7	4 822,6	94,9	4 917,5

**Betriebsergebnisse der Schweizerischen Bundesbahnen**  
**Résultats d'exploitation des chemins de fer fédéraux**

In Millionen Franken – En millions de francs

58

Monat Mois	Verkehrsertrag Produits de transport		Betriebsertrag Produits d'exploitation		Betriebsaufwand Charges d'exploitation		Betriebsüberschuß Excédent d'exploitation	
	1967	1968 <sup>1)</sup>	1967	1968 <sup>1)</sup>	1967	1968 <sup>1)</sup>	1967	1968 <sup>1)</sup>
Jan. – Jan.	100,1	100,3	112,2	112,5	98,8	101,4	13,4	11,1
Feb. – Fév.	99,7	102,3	111,8	114,5	98,3	101,4	13,5	13,1
März – Mars	114,3	109,3	126,4	121,5	98,8	101,2	27,6	20,3
Apr. – Avr.	109,5	116,5	121,6	128,7	99,7	102,3	21,9	26,4
Mai – Mai	116,9	117,3	129,0	129,5	100,0	101,9	29,0	27,6
Juni – Juin	121,2	118,1	133,4	130,3	100,4	102,0	33,0	28,3
Juli – Juil.	129,9	132,8	142,1	145,3	101,3	101,9	40,8	43,4
Aug. – Août	117,3		129,5		100,5		29,0	
Sep. – Sep.	119,0		131,2		100,3		30,9	
Okt. – Oct.	120,7		132,9		100,4		32,5	
Nov. – Nov.	109,7		121,9		100,7		21,2	
Dez. – Déc.	109,3		121,5		101,3		20,2	
<b>Total</b>	<b>1 367,6</b>		<b>1 513,5</b>		<b>1 200,5</b>		<b>313,0</b>	
Jan bis Juli	791,6	796,6	876,5	882,3	697,3	712,1	179,2	170,2
Jan. à Juil.								

<sup>1)</sup> Approximative Zahlen. – Chiffres approximatifs.

**Betriebsergebnisse der PTT-Betriebe**  
**Résultats d'exploitation de l'entreprise des PTT**

In Millionen Franken – En millions de francs

59

Monat Mois	Betriebsertrag Produits d'exploitation		Betriebsaufwand Charges d'exploitation 1)		Betriebsergebnis Résultat d'exploitation	
	1967	1968	1967	1968	1967	1968
Jan. – Jan.	186,9	200,7	163,8	180,4	23,1	20,3
Feb. – Fév.	155,1	176,8	159,0	173,2	– 3,9	3,6
März – Mars	152,6	187,0	154,7	169,0	– 2,1	18,0
Apr. – Avr.	163,3	191,9	171,8	193,0	– 8,5	– 1,1
Mai – Mai	163,9	191,8	155,4	172,5	8,5	19,3
Juni – Juin	159,1	181,5	159,3	173,9	– 0,2	7,6
Juli – Juil.	168,4	192,3	176,7	198,9	– 8,3	– 6,6
Aug. – Août	151,7		155,0		– 3,3	
Sep. – Sep.	175,1		164,1		11,0	
Okt. – Oct.	165,9		172,3		– 6,4	
Nov. – Nov.	189,4		188,9		0,5	
Dez. – Déc.	255,6		247,0		8,6	
<b>Total</b>	<b>2 087,0</b>		<b>2 068,0</b>		<b>19,0</b>	
Jan. bis Juli	1 149,3	1 322,0	1 140,7	1 260,9	8,6	61,1
Jan. à Juil.						

<sup>1)</sup> Inklusive Abschreibungen und Passivzinsen. – Y compris les amortissements et les intérêts passifs.

65

**Finanzen und Steuern der Kantone und der größeren Städte**  
**Finances et impôts des cantons et des plus grandes villes**

In 1000 Franken – En 1000 francs

60

Kantone, Städte Cantons, Villes	Rechnungsabschlüsse – Résultats des comptes						Steuererträge – Rendements des impôts			
	Ordentliche Verwaltungsrechnung (Übersch.) Compte d'administration ordinaire (Excéd.) 1)				Gesamt-Rechnung Compte général 2)		Einkommens- und Vermögenssteuern Impôts sur le revenu et la fortune		Gesamte Steuern Total des impôts	
	Rechn.-Compte 1966	Budget 1967	Rechn.-Compte 1967	Budget 1968	1966	1967	1966	1967 <sup>3)</sup>	1966	1967 <sup>3)</sup>
<b>Kantone – Cantons</b>										
Zürich .....	- 15 946	- 40 053	43 144	506	- 23 812	30 960	446 871	538 982	545 259	658 365
Bern <sup>1)</sup> .....	- 80 891	2 565	- 1 115	1 083	- 93 949	36 538	343 587	414 017	409 068	481 182
Luzern .....	- 1 837	- 6 258	506	- 4 826	- 63	614	70 206	87 330	85 479	104 041
Uri .....	- 1 448	- 2 256	- 49	- 1 086	- 883	-	6 068	9 131	6 838	10 293
Schwyz .....	46	- 477	464	- 336	852	- 60	16 891	19 406	20 632	23 190
Obwalden ...	- 904	- 482	263	- 375	63	.	2 572	3 071	3 219	3 893
Nidwalden ...	- 516	- 993	- 48	- 576	- 437	148	4 703	4 704	5 965	6 082
Glarus .....	12	- 702	244	- 1 324	- 1 403	- 87	18 070	18 628	20 655	21 602
Zug .....	2 776	57	3 889	4	64	262	19 942	20 633	23 698	24 365
Fribourg .....	- 2 901	- 4 451	618	- 4 400	- 3 521	.	39 160	43 282	48 897	54 627
Solothurn ...	6 840	243	738	- 1 012	-	-	78 779	85 814	93 918	101 334
Basel-Stadt .	6 075	- 19 677	4 068	- 26 214	4 736	3 525	316 005	343 843	339 139	370 951
Basel-Land .	- 10 732	- 24 534	7 431	- 6 204	- 513	.	100 124	109 597	115 563	125 767
Schaffhausen ...	3 477	- 3 000	1 940	- 2 625	- 1 496	348	24 919	32 325	28 855	36 682
Appenzell AR	461	- 518	398	- 375	- 470	98	8 021	8 797	10 526	11 702
Appenzell IR	- 287	- 211	- 49	- 196	2 158	28	3 125	3 333	3 603	3 863
St.Gallen ...	- 8 510	- 3 840	3 294	- 3 081	1 196	2 321	88 582	96 912	108 169	118 260
Graubünden .	- 14	- 10 073	4 659	- 11 927	1 388	1 364	62 172	55 595	76 785	70 104
Aargau .....	- 18 483	- 17 417	- 9 181	- 10 617	1 868	3 218	115 984	153 598	138 342	177 638
Thurgau ....	- 1 913	- 8 554	- 3 757	- 7 590	6 750	4 198	44 220	48 893	56 494	63 556
Ticino .....	877	- 6 721	15 374	- 6 986	835	- 155	95 287	109 949	128 547	146 798
Vaud .....	2 024	820	9 464	- 7 663	- 1 201	.	224 456	262 950	271 921	310 888
Valais <sup>1)</sup> ...	- 13 156	- 10 892	- 4 602	- 10 617	- 6 433	- 34	60 382	68 888	81 069	89 222
Neuchâtel <sup>1)</sup> .	3 618	2 039	- 1 415	- 701	3 881	.	65 262	75 977	78 147	90 282
Genève <sup>1)</sup> ...	13 215	5 916	24 477	7 694	6 910	.	279 802	321 475	328 026	377 374
Total .....	- 139 673	- 149 469	69 247	- 99 444	- 105 184	.	2 535 190	2 937 130	3 028 814	3 482 061
<b>25 Städte – 25 Villes</b>										
Zürich .....	2 638	15	4 005	2 892	- 4 546	32 008	331 541	373 792	335 905	379 610
Genève .....	3 435	504	.	284	2 065	.	83 701	.	83 701	.
Bern .....	246	- 1 016	901	- 3 141	- 3 885	.	91 775	101 907	94 035	104 409
Lausanne ...	- 2 302	- 2 325	- 1 197	- 4 147	- 2 139	.	69 881	81 116	78 495	88 565
WInterthur ..	235	192	78	317	- 936	.	49 408	52 869	49 860	53 531
St.Gallen ...	12	- 1 335	.	- 358	5 427	12 078	36 996	.	38 175	.
Luzern .....	106	- 140	.	- 979	481	.	36 536	.	37 370	.
Biel .....	-	- 171	.	- 267	235	.	38 321	.	38 910	.
Chaux-de-Fds	83	- 2 705	.	- 1 574	- 20	.	21 618	.	21 903	.
Neuchâtel ...	- 954	409	42	1 135	1 750	.	17 108	20 466	17 530	20 906
Fribourg <sup>1)</sup> ..	1 230	1 282	.	1 324	58	.	12 315	.	13 483	.
Schaffhausen ...	- 1 351	- 1 405	.	- 1 588	221	.	16 453	.	16 468	.
Thun .....	-	- 571	.	- 777	-	.	13 453	.	13 762	.
Köniz .....	- 407	- 1 036	.	- 993	68	77	12 357	.	12 397	.
Chur .....	32	- 269	.	- 189	537	.	13 049	.	13 976	.
Olten .....	1 017	- 13	- 895	33	83	.	13 007	14 077	13 020	14 090
Zug .....	- 314	243	- 824	89	1	-	12 806	13 326	12 900	13 433
Lugano .....	45	-	.	-	436	.	16 010	22 311	16 010	22 311
Solothurn ...	22	- 22	6	- 23	296	.	10 242	11 865	10 258	11 880
Grenchen ...	31	- 373	34	- 41	- 477	- 984	15 254	16 543	15 261	16 550
Riehen .....	20	25	.	27	29	.	8 844	8 746	8 844	8 746
Montreux ...	2 532	751	.	722	805	.	7 887	9 794	9 831	11 384
Wettingen ..	45	-	123	-	2 773	-	6 274	6 590	6 274	6 590
Uster.....	1 183	-	616	-	2 168	.	10 158	.	10 359	.
Aarau .....	50	-	-	-	-	-	8 825	8 992	8 825	8 992
Total .....	7 634	- 7 960	.	- 7 172	5 314	.	953 819	.	977 552	.

<sup>1)</sup> Rechnungsabschlüsse ohne Schuldentlastung. – Résultats des comptes sans les amortissements financiers.

<sup>2)</sup> Inbegriffen ordentliche und ausserordentliche Verwaltungsberechnungen, Spezial-, Vermögens- und Fondsrechnungen.

<sup>3)</sup> Y compris les comptes d'administration ordinaire et extraordinaire ainsi que les comptes spéiaux de la fortune et des fonds.

<sup>3)</sup> Provisorische Ergebnisse. – Résultats provisoires.

**Reinvermögen und Schulden der Kantone und der größeren Städte**  
**Fortune nette et dettes des cantons et des plus grandes villes**

in 1000 Franken – En 1000 francs

61

Kantone, Städte Cantons, Villes	Reinvermögen – Fortune nette (inbegr. Fonds – y compris les fonds)			Feste Schulden Dettes consolidées		Schwebende Schulden Dettes flottantes		Interne Verschuldung <sup>1)</sup> Dettes internes <sup>1)</sup>	
	Jahresende – Fin d'année			Jahresende – Fin d'année		Jahresende – Fin d'année		Jahresende – Fin d'année	
	1965	1966	1967	1966	1967	1966	1967	1966	1967
<b>Kantone – Cantons</b>									
Zürich .....	249 621	225 809	256 769	579 514	632 331	–	–	485 181	560 726
Bern .....	41 776	– 84 747	32 803	436 112	543 477	222 526	236 311	–	–
Luzern .....	– 36 750	– 58 254	–	214 014	–	15 071	–	33 298	–
Uri .....	– 5 068	– 10 233	– 10 761	41 250	41 250	2 631	5 647	19 083	20 974
Schwyz .....	– 7 471	– 8 812	– 12 841	37 468	47 367	8 836	7 874	3 412	2 811
Obwalden .....	– 369	– 539	643	28 013	28 013	39	1 363	2 139	2 155
Nidwalden .....	– 4 900	– 10 357	– 13 842	33 500	39 500	270	–	1 490	1 002
Glarus .....	6 133	6 660	7 176	7 000	7 000	–	–	21 260	21 076
Zug .....	– 12 651	– 10 354	– 17 530	63 255	63 398	847	847	1 847	1 902
Fribourg .....	– 41 963	– 64 100	–	255 255	–	29 545	–	26 804	–
Solothurn .....	2 430	651	679	112 650	111 680	–	6 500	132 650	172 933
Basel-Stadt .....	– 24 149	– 28 376	– 75 981	429 000	484 000	76 053	110 152	299 801	315 161
Basel-Land .....	– 39 529	– 60 517	–	177 900	176 350	3 248	671	62 845	72 511
Schaffhausen .....	3 843	– 34 693	– 51 342	59 000	77 000	9 994	2 420	27 814	–
Appenzell AR .....	3 494	3 165	4 090	8 000	8 000	1 179	64	1 503	3 677
Appenzell IR .....	– 2 782	– 4 131	– 5 580	5 000	5 000	7 379	8 809	482	768
St.Gallen .....	53 316	42 665	32 104	132 300	167 000	1 589	–	12 289	10 109
Graubünden .....	– 1 634	– 5 824	– 22 440	142 702	176 987	34 380	46 107	59 284	63 793
Aargau .....	– 7 684	– 37 442	– 49 770	154 000	229 000	21 889	–	54 295	–
Thurgau .....	49 642	45 225	38 904	56 200	80 500	5 788	26	29 831	–
Ticino .....	– 80 071	– 102 431	– 112 803	179 940	204 450	44 458	30 814	141 309	151 131
Vaud .....	– 183 096	– 214 824	–	508 109	–	20 168	–	18 053	–
Valais .....	– 15 908	– 23 589	– 23 725	176 220	179 090	19 593	14 633	1 636	6 731
Neuchâtel .....	33 535	31 362	–	155 544	–	88	–	22 846	–
Genève .....	95 569	32 997	–	590 471	–	6 078	–	124 669	–
Total .....	75 334	– 370 689	–	4 582 417	–	531 649	–	1 583 821	–
<b>25 Städte – 25 Villes</b>									
Zürich .....	194 788	209 657	249 807	1 034 241	1 072 315	12 269	11 875	484 800	598 590
Genève .....	1 784	– 9 142	–	468 035	–	–	–	51 311	–
Bern .....	37 553	23 178	–	447 281	–	441	–	27 319	–
Lausanne .....	– 167 129	– 172 227	–	467 001	–	7 655	–	47 347	–
Winterthur .....	71 694	62 927	–	47 240	–	3 126	–	96 167	–
St.Gallen .....	38 781	42 181	49 336	130 475	151 947	3 609	2 665	25 653	–
Luzern .....	20 422	18 106	–	111 145	–	3 521	–	44 348	–
Biel .....	2 008	2 023	–	169 537	–	3 999	–	2 576	–
La Chaux-de-Fonds .....	28 164	23 749	–	87 096	–	13 612	–	4 237	–
Neuchâtel .....	5 901	– 12 248	–	115 089	–	15 120	–	10 091	–
Fribourg .....	12 247	13 868	–	16 714	–	72	–	1 172	–
Schaffhausen .....	– 5 962	– 13 477	–	112 183	–	15	–	11 394	–
Thun .....	– 1 636	– 2 188	–	89 466	–	–	–	5 442	–
Köniz .....	7 383	5 823	3 355	63 644	64 825	515	820	1 652	4 743
Chur .....	– 5 602	– 6 709	–	73 664	–	5 005	–	1 670	–
Olten .....	10 194	14 059	–	31 586	–	–	–	10 516	–
Zug .....	– 20 268	– 21 001	– 24 568	42 230	63 782	16 509	4 762	3 586	3 478
Lugano .....	– 5 330	– 4 209	–	88 920	–	12 264	–	23 312	–
Solothurn .....	7 115	6 965	7 912	21 730	23 450	–	1 000	1 000	–
Grenchen .....	23 377	26 590	18 661	25 839	27 815	–	4 741	10 281	10 312
Riehen .....	15 773	19 953	–	3 010	–	285	–	–	–
Montreux .....	1 239	5 630	–	18 241	–	1 300	–	264	–
Wettingen .....	2 108	779	– 2 221	29 639	31 288	1 468	1 669	40	509
Uster .....	3 843	5 878	–	24 647	–	2 388	–	11 185	–
Aarau .....	1 100	– 204	– 1 689	29 911	31 006	393	6 649	2 834	–
Total .....	279 547	239 961	–	3 748 564	–	103 566	–	878 197	–

<sup>1)</sup> Schulden an Reservefonds öffentlicher Betriebe, an Spezialfonds und an Sach-, Sozial- und Personalversicherungskassen.  
 Dettes envers les réserves apparentes des exploitations publiques, envers les fonds à destination spéciale, les caisses d'assurances de choses, d'assurances sociales et les caisses de prévoyance en faveur du personnel.

## AUSSENHANDEL - COMMERCE EXTÉRIEUR

### Jahresergebnisse des Außenhandels - Résultats annuels du commerce extérieur

In Millionen Franken - En millions de francs

62

Jahr Année	Einfuhr - Importation				Ausfuhr - Exportation				Handels- bilanz Balance com- merciale
	Lebens- mittel Denrées alimentaires	Rohstoffe Matières premières	Fabrikate Produits fabriqués	Total	Lebens- mittel Denrées alimentaires	Rohstoffe Matières premières	Fabrikate Produits fabriqués	Total	
1939	509,4	709,4	670,6	1 889,4	73,8	73,3	1 150,5	1 297,6	- 591,8
1956	1 568,1	2 697,7	3 331,2	7 597,0	318,6	245,1	5 639,8	6 203,5	- 1 393,5
1957	1 705,0	2 941,4	3 800,7	8 447,1	343,8	255,2	6 114,9	6 713,9	- 1 733,2
1958	1 564,5	2 204,1	3 566,6	7 335,2	362,3	257,8	6 028,7	6 648,8	- 686,4
1959	1 510,1	2 335,0	4 422,8	8 267,9	381,2	322,2	6 570,4	7 273,8	- 994,1
1960	1 629,8	3 041,3	4 977,0	9 648,1	377,6	517,5	7 235,6	8 130,7	- 1 517,4
1961	1 787,9	3 400,8	6 455,7	11 644,4	399,3	525,8	7 897,0	8 822,1	- 2 822,3
1962	1 991,7	3 400,3	7 593,5	12 985,5	399,9	550,7	8 629,3	9 579,9	- 3 405,6
1963	2 133,0	3 647,3	8 209,1	13 989,4	442,2	637,8	9 361,7	10 441,7	- 3 547,7
1964	2 449,1	3 787,1	9 304,6	15 540,8	449,3	746,0	10 266,3	11 461,6	- 4 079,2
1965	2 526,4	3 890,2	9 512,7	15 929,3	510,3	870,2	11 480,5	12 861,0	- 3 068,3

### Monatsergebnisse des Außenhandels - Résultats mensuels du commerce extérieur

In Millionen Franken - En millions de francs

63

Monat Mois	Einfuhr - Importation			Ausfuhr - Exportation			Handelsbilanz Balance commerciale		
	1966	1967	1968	1966	1967	1968	1966	1967	1968
Jan. - Jan.	1 199,1	1 400,1	1 478,3	987,3	1 111,8	1 210,0	- 211,8	- 288,3	- 268,3
Feb. - Fév.	1 357,7	1 411,5	1 532,9	1 079,3	1 154,7	1 293,3	- 278,4	- 256,8	- 239,6
März - Mars	1 526,7	1 531,3	1 603,1	1 241,8	1 260,1	1 456,6	- 284,9	- 271,2	- 146,5
Apr. - Avr.	1 332,0	1 451,9	1 516,9	1 115,1	1 237,8	1 347,8	- 216,9	- 214,1	- 169,1
Mai - Mai	1 416,5	1 517,6	1 609,0	1 151,0	1 197,7	1 396,7	- 265,5	- 319,9	- 212,3
Juni - Juin	1 469,6	1 594,5	1 543,9	1 227,7	1 319,9	1 409,4	- 241,9	- 274,6	- 134,5
Juli - Juil.	1 420,3	1 463,9	1 791,6	1 206,1	1 206,1	1 525,3	- 214,2	- 257,8	- 266,3
Aug. - Août	1 348,5	1 393,7		983,6	1 046,2		- 364,9	- 347,5	
Sep. - Sep.	1 472,5	1 495,9		1 247,1	1 305,6		- 225,4	- 190,3	
Okt. - Oct.	1 475,0	1 533,8		1 330,9	1 428,2		- 144,1	- 105,6	
Nov. - Nov.	1 503,8	1 505,8		1 295,7	1 444,8		- 208,1	- 61,0	
Dez. - Déc.	1 484,1	1 486,0		1 338,2	1 453,0		- 145,9	- 33,0	
Total <sup>1)</sup>	17 004,5	17 786,0		14 203,8	15 164,8		- 2 800,7	- 2 621,2	
Jan. bis Juli	9 721,9	10 370,8	11 075,7	8 008,3	8 488,1	9 639,1	- 1 713,6	- 1 882,7	- 1 436,6

1) Das Jahresergebnis stimmt mit der Summe der Monatsergebnisse nicht genau überein.  
Le total annuel ne correspond pas exactement à la somme des résultats mensuels.

### Außenhandelsmengen - Quantités du commerce extérieur

#### Jahresergebnisse - Résultats annuels

#### Monatsergebnisse - Résultats mensuels

64

Jahr Année	Einfuhr Importation		Ausfuhr Exportation	
	1000 t		1000 t	
1939	8 772		548	
1958	11 936		964	
1959	12 818		1 218	
1960	15 429		1 483	
1961	17 307		1 359	
1962	19 301		1 342	
1963	21 460		1 596	
1964	22 066		1 786	
1965	22 893		2 055	
1966	22 976		2 121	
1967	24 064		2 208	

Mit Einschluß der in Doppelzentner umgerechneten Hektoliter und Stückzahl. - Y compris les hectolitres et le nombre de pièces convertis en quintaux.

Monat Mois	Einfuhr - Importation		Ausfuhr - Exportation	
	1967	1968	1967	1968
Jan. - Jan.	1 653	1 667	150	164
Feb. - Fév.	1 613	1 737	143	185
März - Mars	1 787	1 873	166	219
Apr. - Avr.	1 823	1 980	185	218
Mai - Mai	2 045	2 274	181	246
Juni - Juin	2 514	2 476	185	236
Juli - Juil.	2 345	2 662	189	249
Aug. - Août	2 130		161	
Sep. - Sep.	2 056		180	
Okt. - Oct.	1 984		240	
Nov. - Nov.	2 070		224	
Dez. - Déc.	1 865		197	
Total	23 885		2 201	
Jahr - Année <sup>1)</sup>	24 064		2 208	
Jan. bis Juli	13 780	14 669	1 199	1 517

1) Vgl. Anmerkung Tab. 64. - Voir note tabl. 64.

**Außenhandel nach Verwendungszweck**  
**Commerce extérieur par catégories d'utilisation**

In Millionen Franken – En millions de francs

66

Jahr Monat Année Mois	Einfuhr – Importation					Ausfuhr – Exportation				
	Rohstoffe, Halbfabrikate Matières premières, produits mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipement	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total	Rohstoffe, Halbfabrikate Matières premières, produits mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipement	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total
1965	7 286	949	2 641	5 053	15 929	4 981	19	4 018	3 843	12 861
1966	7 750	974	2 911	5 370	17 005	5 484	19	4 432	4 269	14 204
1967	7 959	1 053	2 932	5 842	17 786	5 774	24	4 750	4 617	15 165
1967										
Juni – Juin	721	109	266	498	1 594	501	2	414	403	1 320
Juli – Juil.	637	118	234	475	1 464	447	2	392	365	1 206
Aug. – Août	605	112	208	469	1 394	392	2	327	325	1 046
Sep. – Sep.	664	92	240	500	1 496	476	2	399	428	1 305
Okt. – Oct.	688	86	240	520	1 534	536	3	435	454	1 428
Nov. – Nov.	670	96	248	492	1 506	538	2	445	460	1 445
Dez. – Déc.	637	85	301	463	1 486	528	2	510	413	1 453
1968										
Jan. – Jan.	669	99	245	465	1 478	486	2	375	347	1 210
Feb. – Fév.	671	94	264	504	1 533	528	2	390	373	1 293
März – Mars	702	82	282	537	1 603	572	2	444	439	1 457
Apr. – Avr.	653	85	250	529	1 517	523	2	422	401	1 348
Mai – Mai	678	114	283	534	1 609	545	2	428	422	1 397
Juni – Juin	666	128	286	464	1 544	557	3	438	411	1 409
Juli – Juil.	746	133	361	552	1 792	563	3	496	463	1 525
1968 Jan. bis Juli	4 785	735	1 971	3 585	11 076	3 774	16	2 993	2 856	9 639
1967 Jan. à Juil.	4 695	582	1 696	3 398	10 371	3 304	13	2 634	2 537	8 488

**Preisindex des Außenhandels**

Indice des prix du commerce extérieur

67

Jahr und Quartal Année et trimestre	Einfuhr Importation				Ausfuhr Exportation	
	Rohstoffe und Halbfabrikate	Investi- tions- güter	Konsum- güter	Total	Investi- tions- güter	Total
Matières premières et produits mi-fabri- qués	Biens d'équi- pement	Biens de conso- mation		Biens d'équi- pement		
1961 = 100						
1963	100	107	108	104	111	107
1964	102	109	112	106	118	111
1965	105	113	111	107	119	113
1966	107	119	112	110	125	118
1967	107	123	112	110	130	122
1967						
I	109	119	114	110	126	119
II	107	120	115	110	131	124
III	108	125	114	114	131	123
IV	107	124	114	112	133	124
1968						
I	110	124	115	113	136	128
II	109	125	114	112	133	126
III						
IV						

**Mengenindex des Außenhandels**

Indice des quantités du commerce extérieur

68

Jahr und Quartal Année et trimestre	Einfuhr Importation				Ausfuhr Exportation	
	Rohstoffe und Halbfabrikate	Investi- tions- güter	Konsum- güter	Total	Investi- tions- güter	Total
Matières premières et produits mi-fabri- qués	Biens d'équi- pement	Biens de conso- mation		Biens d'équi- pement		
1961 = 100						
1963	108	129	119	118	108	114
1964	121	132	136	130	109	123
1965	124	121	141	132	122	137
1966	131	129	147	140	128	148
1967	136	127	160	147	133	155
1967						
I	133	124	159	142	124	148
II	142	133	162	151	130	152
III	131	117	156	143	126	145
IV	137	134	163	149	151	175
1968						
I	137	139	169	152	133	162
II	138	143	169	155	143	171
III						
IV						

69

Einfuhr wichtiger Waren – Importation des principales marchandises

69

Waren	Menge – Quantité in 10 Tonnen – par 10 tonnes				Wert – Valeur in Millionen Franken - en millions de francs				Marchandises	
	Juli – Juillet		Jan. bis Juli Jan. à Juil.		Juli – Juillet		Jan. bis Juli Jan. à Juil.			
	1967	1968	1967	1968	1967	1968	1967	1968		
<b>Ernährung</b>										
Fleisch .....	478	367	2 733	2 064	22,0	19,1	125,2	98,7	Alimentation	
Käse .....	105	134	821	878	4,2	5,5	33,6	37,9	Viande	
Schaleneier .....	197	214	1 277	1 358	2,7	3,0	19,9	20,7	Fromage	
Frischgemüse .....	1 325	1 368	10 292	10 033	10,6	11,2	104,4	110,6	Oeufs en coquilles	
Südfrüchte .....	1 234	1 200	13 447	13 275	14,7	13,7	134,3	136,5	Légumes frais	
Kaffee, roh .....	267	334	2 269	2 622	10,0	12,3	87,6	96,7	Fruits du midi	
Mahlweizen .....	3 726	1 828	15 372	10 364	13,9	6,4	55,8	35,6	Café vert	
Futterweizen .....	705	860	7 166	8 814	2,0	2,0	20,1	20,9	Froment panifiable	
Futtergerste .....	1 390	4 556	20 046	23 207	3,9	10,2	56,9	56,0	Froment fourrager	
Hafer .....	693	820	10 934	8 833	2,0	2,2	31,1	24,1	Orge fourragère	
Mais .....	3 205	2 521	14 686	10 943	9,0	6,5	42,2	27,9	Avoine	
Braustoffe .....	593	1 080	6 938	6 264	3,1	5,3	37,4	32,2	Mais	
Ölsaaten .....	1 045	1 764	5 732	5 773	7,8	13,2	47,0	43,8	Matières à brasser	
Speiseöle und -fette ..	625	368	2 754	2 492	7,5	4,0	38,0	29,4	Graines oléagineuses	
Zucker .....	2 330	2 420	13 249	13 408	8,4	7,1	42,3	41,2	Huiles et graisses comestibles	
Kakaobohnen .....	59	73	1 118	1 317	1,7	2,3	30,5	36,7	Sucre	
Faßwein <sup>1)</sup> .....	12 496	14 475	93 971	93 689	10,5	13,3	84,3	83,8	Fèves de cacao	
									Vins en fûts <sup>1)</sup>	
<b>Energie</b>										
Kohlen .....	10 591	9 788	61 778	56 786	9,2	8,6	54,2	52,1	Energie	
Erdöl, roh .....	38 450	42 079	220 035	263 108	32,5	33,7	164,5	212,8	Charbon	
Benzin .....	9 820	12 524	62 944	68 600	15,7	20,2	84,6	108,6	Pétrole brut	
Heizöl .....	45 816	51 295	233 006	260 924	49,5	58,4	221,0	300,3	Benzine	
									Huiles de chauffage	
<b>Chemie</b>										
Chemische Grundstoffe .....	7 484	7 651	39 432	36 657	43,7	47,9	292,6	288,6	Chimie	
Aluminiumoxyd .....	1 288	2 093	7 220	9 285	4,2	6,8	23,7	30,8	Substances chimiques de base	
Pharmazeutika .....	26	36	206	239	10,3	13,1	72,4	88,0	Oxyde d'aluminium	
Farbwaren .....	199	238	1 349	1 440	11,4	14,4	76,4	82,5	Produits pharmaceut.	
Kunststoffe, bearbeitet .....	289	356	2 034	2 260	18,8	22,8	131,8	144,3	Couleurs	
Chemikalien, andere ..	3 761	4 458	26 145	27 962	63,8	84,0	443,8	486,7	Matières plastiques ouvrees	
									Produits chimiques, autres	
<b>Textilien</b>										
Seide, roh .....	2	3	32	21	1,1	1,8	20,0	14,3	Textiles	
Wolle, roh .....	69	60	444	404	4,0	3,5	30,4	23,5	Sole écrue	
Wolle, gekämmt .....	41	44	379	339	4,6	4,8	43,5	34,5	Laine en masse	
Baumwolle, roh .....	255	236	2 893	2 380	8,0	7,5	89,9	75,9	Laine peignée	
Chemiefasern u. -garne .....	152	206	1 257	1 609	14,0	16,5	112,2	126,8	Coton brut	
Gewebe aus Seide und Chemiefasern .....	31	37	251	259	9,2	10,3	76,6	74,7	Fils de fibres chimiques	
Wollgarne u. -gewebe .....	42	42	260	233	9,6	9,2	60,3	49,3	Tissus de soie et de fibres chimiques	
Baumwollgewebe .....	36	45	283	295	6,2	7,4	49,3	49,9	Fils et tissus de laine	
Wirk- u. Strickwaren .....	49	58	305	347	26,9	27,6	164,5	172,5	Tissus de coton	
Konfektion .....	65	79	515	579	31,3	35,1	227,7	241,5	Bonneterie	
									Confection	
<b>Metallurgie</b>										
Roheisen .....	2 277	2 217	12 321	14 536	7,1	6,7	39,3	44,0	Métallurgie	
Stabeisen .....	1 096	1 533	8 470	9 317	5,4	7,1	41,2	43,4	Fer brut	
Profileisen .....	1 663	1 699	11 509	10 764	7,6	7,2	52,0	47,3	Fer en barres	
Eisenblech .....	5 298	5 390	31 625	33 200	28,9	29,5	176,4	178,5	Fers profilés	
Eisenröhren .....	914	1 127	6 624	6 588	10,2	12,5	73,6	73,9	Toiles de fer	
Rohkupfer .....	332	317	2 512	1 854	14,7	15,2	123,8	100,1	Tuyauterie en fer	
Rohaluminium .....	44	150	544	797	1,0	3,4	11,7	17,8	Cuivre brut	
Rohblei .....	138	160	1 290	992	1,5	1,8	14,0	10,7	Aluminium brut	
Maschinen, nichtelektr.	1 515	1 972	10 174	10 900	157,1	203,4	1 068,7	1 136,2	Plomb brut	
Maschinen, elektrische	428	536	2 921	3 169	62,8	90,1	473,6	568,5	Machines non électr.	
Instrumente, Apparate	62	81	454	511	37,4	44,5	266,6	283,8	Machines électriques	
Automobile <sup>2)</sup> .....	9 539	16 664	106 597	115 633	62,2	108,0	665,4	737,4	Instruments, appareils	
									Automobiles <sup>2)</sup>	

<sup>1)</sup> Menge in 10 hl. – Quantité en 10 hl.

<sup>2)</sup> Menge in Stück. – Quantité en pièces.

### Einfuhr wichtiger Waren – Importation des principales marchandises

69

Fort-  
setzung  
Suite

Waren	Menge – Quantité In 10 Tonnen – par 10 tonnes				Wert – Valeur In Millions Franken – en millions de francs				Marchandises	
	Juli – Juillet		Jan. bis Juli Jan. à Juil.		Juli – Juillet		Jan. bis Juli Jan. à Juil.			
	1967	1968	1967	1968	1967	1968	1967	1968		
<b>Andere</b>									<b>Autres</b>	
Tabak, roh .....	203	183	1 140	1 196	15,5	13,7	85,3	88,0	Tabac brut	
Düngemittel .....	4 900	7 285	24 414	25 659	6,2	9,1	32,2	35,1	Engrais	
Kautschukwaren .....	251	328	1 707	1 874	14,2	17,6	95,9	103,3	Caoutchouc ouvré	
Felle, roh .....	48	44	389	408	3,2	1,6	19,8	17,4	Peaux brutes	
Leder .....	41	40	251	249	6,7	9,0	49,7	57,9	Cuir préparés	
Schuhe <sup>3)</sup> .....	778	946	6 507	6 883	12,2	14,7	78,7	83,0	Chaussures <sup>3)</sup>	
Zellulose für künstl. Spinnstoffe .....	220	150	1 153	1 555	1,7	1,2	8,8	12,2	Cellulose pour textiles artificiels	
Papiermasse, -holz ...	1 845	1 754	13 603	10 870	9,1	9,5	59,9	57,4	Bois et pâtes à papier	
Papiere, Pappen .....	1 362	1 760	9 557	11 719	21,8	26,5	153,2	173,6	Papiers, cartons	
Bücher, Zeitungen .....	301	349	2 296	2 488	15,5	18,1	106,2	118,6	Livres, journaux	
Nutzholz, roh .....	1 488	1 906	14 482	12 954	3,6	5,0	36,3	37,5	Bois d'œuvre brut	

<sup>3)</sup> Menge In 1000 Paar. – Quantité en 1000 paires.

### Ausfuhr der Hauptindustrien und wichtiger Waren Exportation des principales industries et marchandises

70

Industriezweige	Wert – Valeur In Millionen Franken – en millions de francs						Branches d'Industrie
	Junl Juin	Juli Juillet	Jan. bis Juli Jan. à Juil.	Juni Juin	Juli Juillet	Jan. bis Juli Jan. à Juil.	
	1967			1968			
<b>MetallIndustrie</b> .....	717,8	655,0	4 504,4	741,1	791,9	4 981,5	<b>Industrie métallurg.</b>
Maschinen, nichtelektr.	291,9	278,8	1 880,5	309,7	343,1	2 102,3	Machines non électr.
Maschinen, elektrische	77,8	74,8	499,6	92,6	107,7	594,8	Machines électriques
Instrumente, Apparate	65,0	55,9	390,4	60,6	66,6	434,7	Instruments, appareils
Uhren .....	194,5	162,3	1 173,2	192,0	174,0	1 209,5	Montres
Aluminiun .....	18,1	16,2	117,7	18,6	19,3	129,1	Aluminium
<b>Chemische Industrie</b>	275,2	238,6	1 788,8	304,7	332,5	2 062,5	<b>Industrie chimique</b>
Pharmazeutika .....	65,7	50,4	383,7	65,9	77,6	455,7	Produits pharmaceutiq.
Synthetische organische Farbstoffe ....	60,0	51,2	368,8	60,8	74,1	426,8	Colorants organiques synthétiques
Parfümerie .....	14,6	12,5	86,0	15,6	15,3	95,4	Parfumerie
Chemikalien, andere ..	134,9	124,4	950,3	162,4	165,4	1 085,1	Produits chimiques, autres
<b>TextilIndustrie</b> .....	107,3	106,7	800,5	115,9	123,0	855,5	<b>Industrie textile</b>
Chemiefasern u.-garne	26,4	23,7	191,6	29,6	27,4	207,0	Fils et fibres chimiq.
Gewebe aus Seide und Chemiefasern ..	12,0	12,5	91,3	13,6	14,6	99,1	Tissus de soie et de fibres chimiques
Bänder aus Textilien ..	1,2	1,0	8,0	1,5	1,5	9,9	Rubans en textiles
Garne aus Wolle ....	3,1	2,6	21,0	3,2	2,9	19,9	Fils de laine
Gewebe aus Wolle ...	6,5	6,6	38,2	6,4	6,4	37,7	Tissus de laine
Garne aus Baumwolle	5,4	4,6	39,0	6,4	6,2	41,9	Fils de coton
Gewebe aus Baumwolle	12,0	11,3	103,3	12,6	13,1	112,1	Tissus de coton
Stickereien .....	10,7	11,3	76,7	11,1	13,1	80,6	Broderies
Wirk- und Strickwaren	7,0	9,4	54,5	8,2	11,4	63,3	Bonnerie
Bekleidungswaren ....	5,7	8,3	66,2	6,2	8,1	65,8	Articles d'habillement
<b>Hutgeflechte</b> .....	1,2	1,0	15,2	1,1	1,1	14,8	<b>Tresses à chapeaux</b>
<b>Schuhe</b> .....	5,3	10,4	51,2	6,3	13,0	59,3	<b>Chaussures</b>
<b>Nahrungs- und Genüßmittel</b> .....	66,8	65,2	432,9	74,7	85,5	511,6	<b>Denrées alimentaires et tabacs</b>
Käse .....	21,0	19,0	131,2	24,1	29,1	155,9	Fromage
Milchkonserven und Kindermehl .....	4,4	4,0	29,9	4,8	6,2	35,0	Lait conservé, farines p. enfants
Schokolade .....	5,3	8,1	40,1	5,4	5,4	35,6	Chocolat
Suppen, Bouillon ...	3,7	3,3	24,2	3,2	3,2	29,3	Soupes, bouillons
Tabakfabrikate .....	16,7	15,7	106,5	22,2	23,1	143,5	Tabacs manufacturés

71

Einfuhr und Ausfuhr der Schweiz nach Ländern

In 1000 Franken

71

Länder	Einfuhr – Importation						Ausfuhr	
	1966	1967	Juli – Juillet		Jan. bis Juli – Jan. à Juil.		1966	1967
			1967	1968	1967	1968		
	1	2	3	4	5	6	7	8
Westdeutschland .....	4 996 824	5 101 977	420 665	509 945	2 938 779	3 157 542	2 142 174	2 024 208
Frankreich .....	2 393 592	2 453 814	201 856	254 598	1 437 903	1 486 563	1 223 090	1 383 140
Italien .....	1 684 308	1 751 023	156 549	196 693	1 041 094	1 159 144	1 180 093	1 303 355
Niederlande .....	593 926	651 412	50 109	54 688	375 242	387 642	459 845	444 757
Belgien, Luxemburg .....	604 928	630 064	51 385	57 992	364 723	368 880	395 771	380 047
Österreich .....	544 849	625 147	50 610	64 158	355 066	392 545	642 973	777 077
Großbritannien .....	1 286 993	1 375 135	118 232	127 067	841 555	826 345	918 077	1 130 791
Dänemark, Grönland .....	248 026	257 386	21 766	22 159	153 288	141 240	278 266	330 832
Norwegen .....	71 490	75 729	6 812	8 084	46 288	57 439	175 561	191 800
Schweden .....	402 410	467 630	36 750	45 560	275 879	319 099	444 112	508 765
Portugal .....	47 719	60 683	4 838	5 473	37 024	38 600	152 839	172 800
Finnland .....	49 186	72 130	6 823	7 553	38 583	48 338	175 075	166 917
Spanien .....	153 137	153 090	9 356	12 053	88 633	90 948	387 964	421 604
Griechenland .....	24 456	24 690	1 996	1 957	13 216	16 612	94 162	96 850
Türkei .....	39 460	48 237	3 047	2 111	20 616	28 091	64 878	71 030
Ostdeutschland .....	35 577	38 633	3 778	3 306	18 793	20 290	53 135	66 286
Polen .....	58 509	50 211	5 345	6 627	29 777	27 289	77 157	82 612
Tschechoslowakei .....	106 395	116 902	11 307	12 258	67 559	74 737	94 361	87 344
Ungarn .....	78 051	88 477	9 879	6 415	47 176	40 849	62 093	81 650
Bulgarien .....	13 439	16 938	1 760	1 136	7 489	10 348	43 471	43 787
Rumänien .....	32 868	26 556	1 774	2 275	13 272	13 977	59 795	86 605
Sowjetunion .....	88 765	48 554	5 724	6 750	29 410	32 292	94 515	98 609
Jugoslawien .....	64 480	57 017	5 918	6 242	33 201	32 781	104 214	138 424
Übriges Europa .....	19 893	23 607	2 506	2 086	11 696	13 147	37 726	41 212
Europa	13 639 281	14 215 042	1 188 785	1 417 186	8 286 262	8 784 738	9 361 347	10 130 502
Ver. Arab. Republik .....	21 363	29 790	1 685	1 916	24 602	21 558	60 220	35 145
Algerien .....	3 044	177 911	13 959	9 069	89 864	98 118	13 160	10 165
Rep. Kongo Kinshasa .....	12 712	6 393	531	375	3 059	4 502	19 592	16 096
Rep. Südafrika .....	27 559	33 790	3 054	3 495	17 336	28 118	219 900	188 281
Übriges Afrika .....	364 917	344 576	29 568	47 121	209 434	247 687	198 030	230 332
Afrika	429 595	592 460	48 797	61 976	344 295	399 983	510 902	480 019
Israel .....	56 124	58 359	1 938	2 760	41 290	42 458	95 530	95 502
Iran .....	39 134	43 070	5 598	2 656	26 249	18 205	86 047	93 354
Pakistan .....	7 002	6 123	250	962	3 788	6 507	53 032	62 726
Indien .....	51 096	55 795	3 855	5 532	34 376	36 773	117 604	95 809
Thailand .....	10 593	11 746	1 010	837	7 404	5 350	39 625	48 120
Malaysia .....	19 703	17 527	1 604	1 227	10 702	7 831	14 469	12 576
China (Volksrepublik) .....	69 332	74 920	3 289	5 207	45 637	39 080	90 809	91 735
Hongkong .....	48 249	63 186	4 998	5 862	39 234	38 425	203 738	225 025
Japan .....	240 727	278 351	20 652	29 776	157 778	170 350	290 392	370 623
Philippinen .....	10 476	9 372	494	192	5 541	2 463	46 632	51 763
Republik Indonesien .....	38 619	28 151	2 006	3 238	14 430	21 300	16 912	25 086
Übriges Asien .....	99 194	104 991	10 551	14 773	59 495	85 505	409 139	432 079
Asien	690 249	751 591	56 245	73 022	445 924	474 247	1 463 929	1 604 398
Kanada .....	158 482	142 277	14 657	14 223	77 945	74 579	219 484	245 363
Ver. Staaten von Amerika .....	1 533 669	1 488 302	108 856	181 273	851 719	1 003 090	1 527 751	1 554 739
Mexiko .....	43 173	48 121	1 285	1 395	24 093	52 329	155 062	160 079
Kuba .....	14 881	21 914	1 035	688	12 797	7 269	1 371	2 517
Niederländische Antillen .....	1 517	274	9	8	87	131	8 176	9 050
Kolumbien .....	22 057	29 195	1 125	2 060	17 607	21 176	73 363	59 120
Venezuela .....	6 085	6 974	315	817	5 608	5 124	88 570	92 419
Brasilien .....	76 960	71 509	8 628	8 815	42 466	50 946	146 686	163 709
Uruguay .....	25 229	26 311	2 696	1 411	16 576	13 992	28 278	18 091
Argentinien .....	93 459	121 966	11 277	10 031	77 906	55 199	114 009	105 351
Chile .....	20 775	24 592	1 315	2 161	16 190	14 770	46 807	51 792
Peru .....	58 465	47 736	2 269	2 862	20 104	13 453	72 904	76 908
Übriges Amerika .....	142 617	140 483	12 258	8 979	92 658	78 978	159 021	166 978
Amerika	2 197 369	2 169 654	165 725	234 723	1 255 756	1 391 036	2 641 482	2 706 116
Australien und Ozeanien .....	48 044	57 284	4 311	4 730	38 573	25 764	226 108	243 733
Total davon:	17 004 538	17 786 031	1 463 863	1 791 637	10 370 810	11 075 768	14 203 768	15 164 768
EWG	10 273 578	10 588 290	880 564	1 073 916	6 157 741	6 559 771	5 400 973	5 535 507
EFTA	2 650 673	2 933 840	245 831	280 054	1 747 683	1 823 606	2 786 903	3 278 982

**Importation et exportation de la Suisse par pays**

En 1000 francs

Exportation				Handelsbilanz – Balance commerciale				Pays
Juli – Juillet		Jan. bis Juli – Jan. à Juil.		1966	1967	Jan. bis Juli – Jan. à Juil.	1968	
1967 9	1968 10	1967 11	1968 12	13	14	1967 15	1968 16	
149 657	218 796	1 102 819	1 367 775	-2 854 650	-3 077 769	-1 835 960	-1 789 767	Allemagne occidentale
116 029	127 465	809 925	873 127	-1 170 502	-1 070 674	-627 978	-613 436	France
116 270	148 769	746 567	865 741	-504 215	-447 668	-294 527	-293 403	Italie
30 453	38 752	256 958	262 591	-134 081	-206 655	-118 284	-125 051	Pays-Bas
27 036	30 061	218 063	237 489	-209 157	-250 017	-146 660	-131 391	Belgique, Luxembourg
62 180	70 170	411 406	458 101	98 124	151 930	56 340	65 556	Autriche
89 662	112 441	636 467	718 303	-368 916	-244 344	-205 088	-108 042	Grande-Bretagne
30 409	28 470	192 420	190 510	30 240	73 446	39 132	49 270	Danemark, Groenland
14 560	13 225	109 499	106 070	104 071	116 071	63 211	48 631	Norvège
36 092	50 979	287 008	331 275	41 702	41 135	11 129	12 176	Suède
15 579	16 609	104 490	106 708	105 120	112 117	67 466	68 108	Portugal
11 190	12 537	96 744	92 812	125 889	94 787	58 161	44 474	Finlande
33 115	34 458	236 795	237 142	234 827	268 514	148 162	146 194	Espagne
7 972	11 817	55 028	65 653	69 706	72 160	41 812	49 041	Grèce
4 568	5 899	38 785	45 189	25 418	22 793	18 169	17 098	Turquie
4 360	6 024	32 035	35 004	17 558	27 653	13 242	14 714	Allemagne orientale
7 750	7 695	43 467	42 718	18 648	32 401	13 690	15 429	Pologne
6 768	8 563	45 554	48 737	-12 034	-29 558	-22 005	-26 000	Tchécoslovaquie
7 931	7 454	44 585	52 616	-15 958	-6 827	-2 591	11 767	Hongrie
2 583	4 402	26 272	28 264	30 032	26 849	18 783	17 916	Bulgarie
7 514	9 457	48 933	63 323	26 927	60 049	35 661	49 346	Roumanie
7 626	13 310	49 807	61 503	5 750	50 055	20 397	29 211	Union soviétique
9 281	13 771	71 180	100 359	39 734	81 407	37 979	67 578	Yougoslavie
3 438	7 911	21 651	35 395	17 833	17 605	9 955	22 248	Reste de l'Europe
802 023	999 035	5 686 458	6 426 405	-4 277 934	-4 084 540	-2 599 804	-2 358 333	Europe
2 604	1 445	24 363	12 530	38 857	5 355	239	9 028	Rép. Arabe Unie
609	3 112	6 455	15 229	-53 677	-167 746	83 409	82 889	Algérie
1 240	2 227	9 307	15 284	6 880	9 703	6 248	10 782	Rép. du Congo Kinshasa
20 201	26 732	113 119	128 764	192 341	154 491	95 783	100 646	Rép. de l'Afrique du Sud
20 828	24 256	126 634	172 569	-103 094	-114 244	82 800	-75 118	Reste de l'Afrique
45 482	57 772	2 79 878	344 376	81 307	-112 441	-64 417	-55 607	Afrique
6 888	11 143	52 102	73 041	39 406	37 143	10 812	30 583	Israël
9 449	11 918	54 774	61 838	46 913	50 284	28 525	43 633	Iran
2 902	5 634	34 498	27 051	46 030	56 603	30 710	20 544	Pakistan
6 912	11 332	51 124	74 300	66 508	40 014	16 748	37 527	Inde
3 939	4 515	27 713	30 485	29 032	36 374	20 309	25 135	Thailande
860	1 293	6 899	8 918	-5 234	4 951	3 803	1 087	Malaisie
7 706	7 237	51 736	44 583	21 477	16 815	6 099	5 503	Chine (Rép. popul.)
14 511	18 866	139 013	131 960	155 489	161 839	99 779	93 535	Hongkong
33 625	41 795	188 739	248 717	49 665	92 272	30 961	78 367	Japon
3 865	5 305	28 079	36 858	36 156	42 391	22 538	34 395	Philippines
962	4 005	11 221	10 025	-21 707	-3 065	3 209	-11 275	République d'Indonésie
32 685	40 523	234 863	265 797	309 945	327 088	175 368	180 292	Reste de l'Asie
124 304	163 566	880 761	1 013 573	773 680	852 807	434 837	539 326	Asie
26 384	20 647	144 566	126 263	61 002	103 086	66 621	51 684	Canada
115 922	158 312	867 005	992 604	-5 918	66 437	15 286	-10 486	Etats-Unis d'Amérique
12 976	20 041	84 626	113 248	111 889	111 958	60 533	60 919	Mexique
90	532	2 015	2 214	-13 510	-19 397	-10 782	-5 055	Cuba
747	982	4 387	5 424	6 659	8 776	4 300	5 293	Antilles néerlandaises
5 216	5 403	23 890	34 837	51 306	29 925	6 283	13 661	Colombie
6 091	10 216	43 738	61 884	82 485	85 445	38 130	56 760	Venezuela
12 703	23 248	83 171	121 274	69 726	92 200	40 705	70 328	Brésil
1 212	1 693	10 511	18 452	3 049	-8 220	-6 065	4 460	Uruguay
7 306	14 851	63 881	80 283	20 550	-16 615	-14 025	25 084	Argentine
5 074	5 501	30 234	32 576	26 032	27 200	14 044	17 806	Chili
7 181	2 864	51 408	27 219	14 439	29 172	31 304	13 766	Pérou
14 513	16 327	93 265	98 427	16 404	26 495	607	19 449	Reste de l'Amérique
215 415	280 617	1 502 697	1 714 705	444 113	536 462	246 941	323 669	Amérique
18 829	24 327	138 374	140 148	178 064	186 449	99 801	114 384	Australie et Océanie
1 206 053	1 525 317	8 488 168	9 639 207	-2 800 770	-2 621 263	-1 882 642	-1 436 561	Total
439 445	563 843	3 134 332	3 606 723	-4 872 605	-5 052 783	-3 023 409	-2 953 048	dont:
259 672	304 431	1 838 034	2 003 779	136 230	345 142	90 351	180 173	CEE
								AELE

**ERTRAGSBILANZ, GEBUNDENER ZAHLUNGSVERKEHR**  
**BALANCE DES REVENUS, SERVICE RÉGLEMENTÉ DES PAIEMENTS**

**Ertragsbilanz – Balance des revenus**

In Millionen Franken – En millions de francs

72

Jahr Année	Außenhandel Commerce extérieur		Fremden- verkehr Tourisme	Kapital- erträge Révenus des capitaux	Versiche- rungen Assur- ances 1)	Transit- handels- geschäfte Opérations de commerce en transit	Güter- transporte Transports de mar- chandises	Post- und Fernmelde- verkehr Postes et télécommu- nications	Verschie- dene Dienst- leistungen Services divers 2)	Total	
	Spezial- handel Commerce spécial	Übrige Posten Autres postes									
<b>Einnahmen – Recettes</b>											
1963	10 442	693	157	2 210	1 100	194	130	227	66	1 225	16 444
1964	11 462	761	160	2 550	1 170	209	110	235	72	1 400	18 129
1965	12 861	403 <sup>3)</sup>	177	2 740	1 385	181	120	275	79	1 745	19 966
1966	14 204	428	201	2 900	1 635	210	135	295	102	1 975	22 085
1967	15 165	469	252	3 005	1 820	248	135	305	111	2 170	23 680
<b>Ausgaben – Dépenses</b>											
1963	13 990	644	147	920	250	51	–	–	98	1 900 <sup>4)</sup>	18 000
1964	15 541	692	149	1 050	255	74	–	–	108	2 035 <sup>4)</sup>	19 904
1965	15 929	346 <sup>3)</sup>	99	1 160	265	83	–	–	134	2 250 <sup>4)</sup>	20 266
1966	17 005	351	73	1 245	265	5	–	–	146	2 465 <sup>4)</sup>	21 555
1967	17 786	421	82	1 295	285	8	–	–	163	2 600 <sup>4)</sup>	22 640
<b>Saldo – Solde</b>											
1963	-3 548	49	10	1 290	850	143	130	227	-32	-675	-1 556
1964	-4 079	69	11	1 500	915	135	110	235	-36	-635	-1 775
1965	-3 068	57	78	1 580	1 120	98	120	275	-55	-505	-300
1966	-2 801	77	128	1 655	1 370	205	135	295	-44	-490	530
1967	-2 621	48	170	1 710	1 535	240	135	305	-52	-430	1 040

1) Ab 1966 Privatversicherungen, ohne Sozialversicherungen. – Depuis 1966 assurances privées, à l'exclusion des assurances sociales.

2) Ab 1966 einschließlich Sozialversicherungen. – Depuis 1966, y compris les assurances sociales.

3) Rückgang methodisch bedingt. – Recul imputable à la méthode appliquée.

4) Davon in der Schweiz nicht verausgabte Einkommen der ausländischen Arbeitskräfte } 1963: 1450 Mio Fr.  
 Dont revenus non dépensés dans notre pays des travailleurs étrangers occupés en Suisse } 1964: 1550 Mio Fr.  
 1965: 1585 Mio Fr.  
 1966: 1670 Mio Fr.  
 1967: 1625 Mio Fr.

**Gebundener Zahlungsverkehr – Service réglementé des paiements**

in 1000 Franken – En 1000 francs

73

Jahr Monat Année Mois	Anzahl Vertrags- staaten Nombre de pays con- tractants 1)	Gebundene Zahlungen Palements réglementés				Außenhandel mit Vertragsländern Commerce extérieur avec les pays contractants	
		Einzahlungen Versements	Auszahlungen Palements	Sonstiger Verkehr Autre trafic	Verfügbare Mittel Disponibilités 2)	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation
1967	8	497 810	586 793	87 955	26 537	424 524	621 853
1967							
Juni – Juin	8	42 511	51 112	5 804	18 299	37 682	53 317
Juli – Juil.	8	39 014	36 759	3 223	23 777	41 446	48 790
Aug. – Août	8	46 252	48 935	6 602	27 696	32 072	45 646
Sep. – Sep.	8	38 082	40 609	4 405	29 574	34 019	51 578
Okt. – Oct.	8	45 081	51 836	3 952	26 771	35 459	49 440
Nov. – Nov.	8	48 382	51 092	7 152	31 213	39 051	58 170
Dez. – Déc.	8	48 858	70 100	16 566	26 537	42 056	80 631
1968							
Jan. – Jan.	8	46 047	65 229	13 275	20 630	34 244	38 291
Feb. – Fév.	8	37 118	44 474	8 782	22 056	28 132	57 314
März – Mars	8	46 389	58 445	17 460	27 460	38 388	59 529
Apr. – Avr.	8	43 965	55 735	12 946	28 636	34 120	59 661
Mai – Mai	8	41 324	54 212	16 615	32 363	33 228	60 816
Juni – Juin	8	41 629	51 933	12 906	34 965	33 503	49 253
Juli – Juil.	8	47 517	55 054	9 153	36 581	40 236	58 811
Jan. bis Juli	.	303 989	385 082	91 137	36 581	241 851	383 675

1) Vgl. Tab. 74. – Voir tabl. 74.

2) Monatsende. – Fin de mois.

**Gebundener Zahlungsverkehr nach Ländern – Service réglementé des paiements par pays**

In 1000 Franken – En 1000 francs

74

Länder Pays	Verfügbare Mittel anfangs der Periode	Einzahlungen – Versements			Auszahlungen – Paiements			Sonstiger Verkehr	Verfüg- bare Mittel Ende Juli 1968	
		Waren	Andere Ein- zahlungen	Total	Waren	Andere Aus- zahlungen	Total			
Juli 1968 – Juillet 1968										
Bulgarien .....	7 239	2 033	346	2 379	3 462	207	3 669	-	156	5 793
Jugoslawien .....	4 164	7 122	2 878	10 000	12 629	2 137	14 766	-	6 000	5 398
Polen .....	-	626	5 317	390	5 707	4 170	834	5 004	-	511
Rumänien .....	4 342	1 454	928	2 382	7 348	796	8 144	5 172	-	3 752
Tschechoslowakei .....	12 038	12 079	1 123	13 202	6 970	3 568	10 538	-	-	14 702
Türkei <sup>2)</sup> .....	-	-	-	-	345	-	345	345	-	-
Türkei <sup>3)</sup> .....	-	-	-	-	196	-	196	196	-	-
Ungarn .....	562	8 424	855	9 279	4 504	753	5 257	-	879	3 705
Ver. Arab. Republik <sup>4)</sup> ...	1 387	63	198	261	-	-	-	-	-	1 648
Deutschland-Ost .....	5 859	3 293	1 014	4 307	5 608	1 527	7 135	-	1 014	2 017
Total .....	34 965	39 785	7 732	47 517	45 232	9 822	55 054	9 153	-	36 581
Januar bis Juli 1968 – Janvier à Juillet 1968										
Bulgarie .....	4 474	33 543	2 720	36 263	30 500	1 976	32 476	-	2 468	5 793
Yougoslavie .....	4 378	38 740	14 497	53 237	82 489	10 728	93 217	-	41 000	5 398
Pologne .....	312	25 560	4 093	29 653	39 869	8 465	48 334	17 935	-	434
Roumanie .....	4 076	17 665	3 155	20 820	41 013	4 718	45 731	24 587	-	3 752
Tchécoslovaquie .....	4 973	71 342	6 209	77 551	50 353	17 469	67 822	-	-	14 702
Turquie <sup>2)</sup> .....	-	-	-	-	992	-	992	992	-	-
Turquie <sup>3)</sup> .....	-	-	-	-	4 932	31	4 963	4 963	-	-
Hongrie .....	1 593	47 450	7 352	54 802	48 560	9 272	57 832	5 142	-	3 705
République Arabe Unie <sup>4)</sup> .....	133	622	926	1 548	-	33	33	-	-	1 648
Allemagne orientale .....	6 598	22 317	7 798	30 115	23 773	9 909	33 682	-	1 014	2 017
Total .....	26 537	257 239	46 750	303 989	322 481	62 601	385 082	91 137	-	36 581

<sup>1)</sup> Eingang oder Rückgabe (-) von freien Mitteln: Franken- und Devisenzahlungen, Beanspruchung und Rückzahlung von in Zahlungsabkommen vorgesehenen Krediten usw.

Entrées de fonds (francs et devises libres) ou leur remboursement (-), utilisation et remboursement de crédits prévus dans les accords de paiements, etc.

<sup>2)</sup> Abkommen von Paris vom 11. Mai 1959 (Konsolidierung). – Accord de Paris du 11 mai 1959 (Consolidation).

<sup>3)</sup> Kreditabkommen vom 3. Dezember 1965 und 20. Oktober 1966. – Accord de crédit du 3 décembre 1965 et 20 octobre 1966.

<sup>4)</sup> Entschädigungsabkommen vom 20. Juni 1964. – Accord d'Indemnisation du 20 juin 1964.

## PREISE - PRIX

### Preisgestaltung – Evolution des prix

75

Jahresmittel Moyenne annuelle	GroßhandelsIndex Indice des prix de gros			Index der Konsumentenpreise Indice des prix à la consommation								Preisindizes der Landwirtschaft Indices des prix agricoles	
	Inland- waren Marchan- dises suisses	Ausland- waren Marchan- dises étran- gères	Total- Index Indice général	Nah- rungs- mittel Denrées alimen- taires	Brenn- und Leucht- stoffe Chauf- fage et éclairage	Bekle- dung Habillement	Miete Logement	Reinig- ung Nettoyage	Verschie- denes Divers	Total- Index Indice général	Produk- tions- mittel Agents de la production	Erzeug- nisse Produits	
	August – Août 1939 = 100												1948 = 100
1939	101,5	106,7	103,5	100,8	100,9	100,8	100,6	.	.	100,7	.	.	
1958	210,8	224,8	216,7	197,9	149,1	222,9	138,8	212,3	165,0	181,9	114,0	103,4	
1959	210,9	215,8	213,2	193,5	146,7	220,9	144,0	214,0	164,9	180,7	116,0	103,1	
1960	211,3	218,7	214,6	195,9	145,6	224,1	147,7	215,6	167,8	183,3	119,4	101,7	
1961	213,0	216,9	214,9	198,8	146,5	227,8	152,5	219,2	171,4	186,7	122,4	104,2	
1962	223,6	219,9	222,3	210,1	149,2	233,1	160,1	225,3	177,1	194,8	129,4	110,4	
1963	230,8	230,6	230,9	217,8	154,0	239,1	166,8	232,4	182,7	201,5	134,7	112,1	
1964	234,9	235,8	235,4	221,4	157,4	247,9	177,2	239,4	188,8	207,7	141,8	116,2	
1965	238,2	235,3	237,1	226,2	159,5	256,9	187,0	247,9	198,5	214,8	149,2	119,9	
1966	.	.	.	.	.	.	.	.	.	225,0	155,9	121,8	
1967	.	.	.	.	.	.	.	.	.	234,1	162,2	123,6	

### Großhandelspreisindex Indice des prix de gros

Neuer Index – Nouvel Indice 1963 = 100

76

Monat	1965	1966	1967	1968
Januar .....	101,5	103,7	103,6	104,5
Februar .....	101,8	104,0	103,8	104,9
März .....	101,8	104,1	103,7	104,6
April .....	101,4	104,1	103,5	103,9
Mai .....	101,9	104,5	104,1	103,8
Juni .....	102,2	104,3	104,5	103,7
Juli .....	101,6	104,1	104,4	103,5
August .....	101,4	103,0	104,3	103,5
September ..	101,5	103,0	104,2	
Oktober ..	101,8	103,1	104,0	
November ..	102,6	103,5	104,3	
Dezember ..	102,8	103,7	104,4	
Mittel .....	101,9	103,8	104,1	

### Index der Konsumentenpreise Indice des prix à la consommation

August – Août 1939 = 100

Mois	1965	1966	1967	1968
Janvier .....	210,0	221,3	230,9	238,8
Février .....	210,7	221,9	230,4	239,2
Mars .....	210,8	222,2	230,4	238,3
Avril .....	211,5	222,5	230,6	238,1
Mai .....	213,8	225,3	233,1	238,8
Juin .....	214,6	225,0	234,7	239,0
Juillet .....	215,2	225,0	235,6	238,8
Août .....	216,4	225,7	236,5	239,4
Septembre ..	217,0	225,9	235,6	
Octobre ..	217,7	226,4	235,4	
Novembre ..	219,6	229,1	237,6	
Décembre ...	220,1	230,2	238,3	
Moyenne ....	214,8	225,0	234,1	

77

### Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsmittel Indice des prix des agents de la production agricole

1948 = 100

78

Monat	1965	1966	1967	1968
Januar .....	147,0	155,7	160,1	167,6
Februar .....	147,0	155,7	159,7	167,0
März .....	146,8	155,5	159,7	166,6
April .....	146,8	155,6	159,8	166,6
Mai .....	148,6	155,6	163,6	167,4
Juni .....	149,3	155,3	163,4	167,6
Juli .....	149,8	155,6	163,5	168,4
August .....	150,1	155,6	163,0	
September ..	150,4	156,1	163,0	
Oktober ..	150,7	156,4	163,0	
November ..	151,7	156,3	163,0	
Dezember ..	153,3	157,4	165,2	
Mittel .....	149,2	155,9	162,2	

### Index der Preise landwirtschaftlicher Erzeugnisse Indice des prix des produits agricoles

1948 = 100

Mois	1965	1966	1967	1968
Janvier .....	118,2	124,1	121,6	124,2
Février .....	117,9	124,4	121,4	123,8
Mars .....	118,3	124,6	121,5	123,7
Avril .....	118,0	123,5	121,8	123,0
Mai .....	117,6	122,5	125,9	120,3
Juin .....	123,3	122,7	126,4	120,6
Juillet .....	120,5	121,8	123,5	118,6
Août .....	119,2	121,3	123,8	
Septembre ..	120,1	121,5	124,9	
Octobre ..	120,5	122,2	125,7	
Novembre ..	124,7	122,9	125,1	
Décembre ...	125,9	123,2	125,1	
Moyenne ....	119,9	121,8	123,6	

79

**Großhandelspreisindex nach Herkunft und Art der Waren**  
**Indice des prix de gros selon la provenance et le genre des marchandises**

Neuer Index – Nouvel indice 1963 = 100

Herkunft der Waren – Provenance des marchandises

Warenarten – Genres des marchandises

80

Jahresmittel und Monatsende	Inland- waren	Import- waren	Total- index	Indice général
	Marchan- dises suisses	Marchan- dises importées		
1964	101,4	101,2	101,3	
1965	102,3	100,8	101,9	
1966	104,4	102,1	103,8	
1967	104,9	102,2	104,1	
1967				
Juli .....	105,1	102,7	104,4	
August....	105,0	102,7	104,3	
September .	104,8	102,6	104,2	
Oktober ....	104,9	102,0	104,0	
November ..	105,1	102,4	104,3	
Dezember ..	105,2	102,4	104,4	
1968				
Januar .....	105,3	102,8	104,5	
Februar ....	105,4	103,5	104,9	
März .....	105,1	103,4	104,6	
April .....	104,4	102,4	103,9	
Mai .....	104,5	102,1	103,8	
Juni .....	104,3	102,3	103,7	
Juli .....	104,1	102,0	103,5	
August ....	104,0	102,3	103,5	

Moyenne annuelle et fin de mois	Landw. Pro- dukte u. Nah- rungsmittel- rohstoffe	Energieträger und Hilfstoßstoffe	Verarbeitete Nahrungs- mittel, Ge- tränke, Tabak	Textilien
	Prod. agric. et mat. prem. p. denrées alimentaires	Produits énergétiques et connexes	Prod. alim. transformés, boissons, tabacs	
1964	101,7	98,6	101,3	101,7
1965	102,9	100,2	101,9	98,0
1966	104,1	103,6	107,2	95,9
1967	105,7	109,4	109,6	92,2
1967				
Juillet.....	105,7	112,6	111,2	91,9
Août.....	104,9	112,6	111,1	92,0
Septembre .	106,0	112,5	109,0	91,8
Octobre ....	105,1	112,8	108,7	91,1
Novembre ..	105,8	111,9	108,8	91,2
Décembre ..	106,1	112,4	108,7	92,0
1968				
Janvier.....	106,8	112,8	107,9	92,4
Février.....	107,0	112,1	107,9	93,3
Mars .....	106,7	111,5	108,1	93,3
Avril .....	106,5	110,7	107,8	92,8
Mai .....	106,6	110,7	107,9	92,4
Juin .....	104,7	111,4	107,8	92,7
Juillet.....	104,0	111,4	107,7	92,5
Août.....	104,0	111,4	107,6	92,4

Warenarten

Genres des marchandises

82

Jahresmittel und Monatsende	Metalle u. Metall- waren	davon – dont		
		Eisen u. Stahl	Nicht- Eisen- Metalle	
	Métaux et ouvrages en métal	Fer et acier	Métaux non ferreux	
1964	105,3	102,9	113,4	
1965	107,4	101,5	122,6	
1966	111,1	100,9	136,7	
1967	108,0	99,6	124,8	
1967				
Juli .....	106,7	99,6	119,3	
August....	107,0	99,4	121,2	
September .	107,2	99,0	122,6	
Oktober ....	108,8	98,8	130,0	
November ..	109,7	98,1	135,4	
Dezember ..	108,9	98,1	132,1	
1968				
Januar .....	109,5	97,9	134,8	
Februar ....	112,8	98,0	149,1	
März .....	110,8	98,2	139,4	
April .....	107,7	98,5	125,7	
Mai .....	107,6	99,7	123,6	
Juni .....	108,1	99,8	125,4	
Juli .....	107,4	99,9	122,1	
August ....	107,7	100,2	122,3	

Moyenne annuelle et fin de mois	Holz und Kork	Papier u. Papierwaren	Häute, Leder, Kautschuk u. Kunststoffw.	Baustoffe, Keramik u. Glas
	Bois et Ilège	Papier et ouvrages en papier	Peaux, cuirs, caoutchouc et ouvrages en matière plast.	
1964	102,5	100,3	100,4	102,7
1965	102,4	100,8	100,4	104,4
1966	102,3	101,0	104,3	106,1
1967	101,6	101,1	99,3	107,8
1967				
Juillet.....	102,3	101,2	98,5	107,7
Août.....	102,2	101,2	98,2	107,9
Septembre .	102,3	101,2	98,6	107,8
Octobre ....	100,6	101,2	98,7	107,6
Novembre ..	100,5	100,6	98,9	109,3
Décembre ..	100,4	100,6	99,3	109,4
1968				
Janvier.....	100,9	100,6	98,7	109,4
Février.....	98,0	100,6	98,6	109,8
Mars .....	98,0	100,5	98,6	110,3
Avril .....	97,4	99,3	98,6	110,4
Mai .....	97,4	99,3	98,6	110,8
Juin .....	97,4	99,3	98,8	110,9
Juillet.....	98,0	99,4	98,8	110,9
Août.....	98,0	99,3	98,8	110,9

83

Großhandelspreise an ausländischen Märkten – Prix du commerce en gros sur les marchés étrangers

84

Waren	Markt Marché	Mengen- einheit Unité de poids	Währung Monnaie	1939	1967	1968					Marchandises	
				Ende – Fin					16. September 16 Septembre			
				August Août	August Août	Juni Juin	Juli Juillet	August Août	Preis Prix	Termin Terme		
Weizen . . . .	Chicago	Bushel	c.	67½	145½	126½	124½	116½	118%	Sep.	Froment	
Mais . . . .	"	"	c.	43¾	120%	111%	106½	104%	106%	"	Maïs	
Hafer . . . .	"	"	c.	29,88	69%	70%	60½	57%	61%	"	Avolne	
Kaffee . . . .	New York	lb	c.	7,38	38,00	37,50	37,50	37,25	37,25	Disp.	Café	
Kakao . . . .	"	"	c.	4,19	26,87	27,75	27,28	31,25	36,25		Cacao	
Zucker . . . .	"	"	c.	1,20	1,65	1,89-1,90	1,82-1,83	1,63-1,64	1,41-1,44	Okt.	Sucre	
Schmalz . . . .	"	"	c.	5,45 <sup>3)</sup>	10½	9	8%	8%	8½	Disp.	Graisse	
Baumwolle . . . .	"	"	c.	8,91	24,97	23,00				"	Coton	
Wolle <sup>1)</sup> . . . .	Anvers	Kilo fob	Fr.		11,53	10,99	10,89	10,90	11,07	Okt.	Laine <sup>1)</sup>	
Kautschuk . . . .	London	lb	d.	8¾	15½-15½	19¼-19¾	19¼ - 19¾	19½-19¾	19½-19¾	Okt.	Caoutchouc	
Benzin . . . .	Golf	Gallone	c.	5,12½	12,00	11,75-12	11,25	11,00	10,75		Benzine	
Kupfer <sup>2)</sup> . . . .	New York	lb	c.	10,50	48,50	47,00	45,75	46,00-46,50	48,00	Disp.	Cuivre <sup>2)</sup>	
Zinn . . . .	London	long ton	£	229,94	1 188½	1 306	1 301	1 297	1 301	Exp.	Etain	
Zink . . . .	Prime Western	lb	c.	4,95	13,50	13,50	13,50	13,50	13,50	Disp.	Zinc	
Silber . . . .	London	ounce	d.	18 <sup>7</sup> / <sub>11</sub>	146½	252	229	225½	222		Argent	
	New York	"	c.	71,11	166,30	246,50	225,00	222,50	221,00			

1 Bushel = 35,2 Liter; 1 lb = 453,59 g; Bleibenzin ROZ 94 (August-Août 1939 ROZ 70), 1 amerikan. Gallone = 2,77 kg; 1 long ton = 2240 lbs; Silber: bis 31. Dezember 1944 per standard ounce 37/40 fein, nachher ounce 999/1000 fein.

1) Terminnotierung für Wollkammzug mittlerer Qualität. – Cours à terme de la laine peignée, qualité moyenne.

2) Händlerpreis; bis April 1965 Exportpreis. – Prix marchand; jusqu'à avril 1965, prix d'exportation.

3) Terminnotierung in Chicago. – Cours à terme à Chicago.

Indexziffern der Weltmarktpreise und des Großhandels in verschiedenen Ländern

Indices des prix des marchés mondiaux et des prix de gros dans différents pays

1953 = 100

85

Jahresmittel und Monat	Indexziffern der Weltmarktpreise Indices des prix des marchés mondiaux		Großhandelsindexziffern – Indices des prix de gros										
	Moyenne annuelle et mois	Moody	Reuter	Schweiz Suisse 1)	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Groß- britannien Grande- Bretagne 1954=100	Frank- reich France	Deutsch- land-West Allemagne occidentale	Italien Italie	Belgien Bel- gique	Nieder- lande Pays-Bas	Schwe- den Suède	Kanada Canada
1962	89	84	104	109	118	136	106	102	103	104	115	109	
1963	90	94	109	108	120	141	107	107	106	106	119	111	
1964	90	96	110	108	123	143	108	111	111	113	124	111	
1965	93	92	111	111	128	145	110	113	112	116	129	113	
1966	96	91	113	114	132	149	112	114	114	122	133	118	
1967	89	88	113	114	134	147	111	114	113	122	133	119	
1967													
Juli – Juli.	90	87	113	115	134	145	111	113	113	122	133	119	
Aug. – Août	89	85	113	114	135	146	111	114	113	121	133	120	
Sep. – Sep.	88	85	113	115	135	147	111	114	112	121	133	120	
Okt. – Oct.	87	86	113	114	135	148	111	115	112	121	134	120	
Nov. – Nov.	88	92	113	115	136	148	111	115	113	121	134	120	
Dez. – Déc.	88	101	113	115	137	149	111	115	113	121	134	121	
1968													
Jan. – Jan.	88	102	113	116	138	149	100	115	113	122	134	121	
Feb. – Fév.	88	103	114	117	139	149	100	115	113	121	134	121	
März – Mars	88	103	114	117	140	147	100	115	113	120	135	121	
Apr. – Avr.	88	99	113	117	141	145	99	115	113	120	134	121	
Mai – Mai	89	99	113	117	142	149	99	115	113	121	134	122	
Juni – Juin	89	99	113	117	142	146	99	114	112	121	134	.	
Juli – Juil.	89	97	112	118	142	148	99	114	113	.	134	.	
Aug. – Août	87	97	112	117	.	.	.	.	113	.	.	.	

1) Ab 1963 neuer Index. – Depuis 1963 nouvel indice. 2) Ab 1968 neuer Index 1962 = 100. – Depuis 1968 nouvel indice, 1962 = 100.

### Index der Konsumentenpreise - Indice des prix à la consommation

Bedarfsgruppen - Groupes de consommation

Neuer Index September 1966 = 100 - Nouvel indice septembre 1966 = 100

86

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Nahrungs- mittel Alimenta- tion	Getränke und Tabak- waren Boissons et tabacs	Bekleid- ung Habille- ment	Miete Loyer	Heizung und Be- leuchtung Chauffage et éclairage	Haushalt- einrichtung und -unterhalt Aménagement et entretien du logement	Verkehr Trans- ports	Körper- u. Gesund- heitspflege Santé et soins per- sonnels	Bildung und Unter- haltung Instruction et diver- tissements	Totalindex Indice général
1967	103,4	101,8	101,5	107,5	108,5	100,5	103,5	101,8	100,8	103,6
1967										
Juli - Juil.	104,2	100,8	101,5	108,6	111,5	100,6	104,1	102,0	100,8	104,3
Aug. - Août	104,9	103,5	101,5	108,6	111,8	100,6	104,2	102,0	101,2	104,7
Sep. - Sep.	103,5	103,5	101,9	108,6	111,9	100,5	104,2	102,6	101,2	104,3
Okt. - Oct.	103,0	103,5	101,9	108,6	112,5	100,6	104,2	102,9	100,9	104,2
Nov. - Nov.	103,5	103,7	101,9	112,0	112,7	100,6	106,7	102,9	101,0	105,2
Dez. - Déc.	104,1	103,7	102,0	112,0	114,3	100,6	106,6	102,9	101,0	105,5
1968										
Jan. - Jan.	104,3	103,7	102,0	112,0	116,1	100,6	106,8	102,9	101,9	105,7
Feb. - Fév.	104,5	103,8	102,0	112,0	116,2	100,6	106,8	102,9	103,1	105,9
März - Mars	103,8	103,8	101,9	112,0	113,3	100,0	106,8	103,3	103,1	105,5
Apr. - Avr.	103,3	103,8	101,9	112,0	111,3	100,0	108,3	103,9	103,1	105,4
Mai - Mai	102,5	103,9	101,9	116,4	107,3	100,0	108,7	103,9	103,3	105,7
Juni - Juin	102,8	103,9	101,8	116,4	108,5	100,0	108,7	103,9	103,3	105,8
Juli - Juil.	102,2	103,9	101,8	116,4	109,3	100,0	109,0	103,9	103,3	105,7
Aug. - Août	102,6	104,0	101,8	116,4	108,5	100,0	108,9	106,4	103,9	106,0

### Indizes der Konsumentenpreise in verschiedenen Ländern Indices des prix à la consommation dans différents pays

1953 = 100

87

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Schweiz Suisse	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Groß- britannien Grande- Bretagne	Frankreich France	Deutsch- land-West Allemagne occid.	Italien - Italie		Belgien Belgique	Nieder- lande Pays-Bas 1958=100	Schweden Suède	Kanada Canada
						Konsum- ten- preise <sup>1)</sup>	Lebens- haltungs- kosten <sup>2)</sup>				
1962	115	113	130	145	118	123	132	113	108	133	113
1963	119	114	133	154	121	133	143	115	113	137	115
1964	122	116	137	159	124	140	153	120	119	141	117
1965	127	118	144	163	128	147	159	125	126	149	120
1966	133	121	150	167	133	150	163	130	133	158	125
1967	138	125	153	172	134	156	166	134	137	165	129
1967											
Juli - Juil.	139	125	153	171	135	156	166	134	138	166	130
Aug. - Août	139	125	153	172	134	156	166	134	138	166	131
Sep. - Sep.	139	126	153	173	134	157	167	134	138	166	130
Okt. - Oct.	139	126	154	173	134	157	167	135	137	166	130
Nov. - Nov.	140	126	155	175	134	157	167	135	137	166	131
Dez. - Déc.	140	127	156	175	134	157	167	135	138	166	131
1968											
Jan. - Jan.	141	127	156	176	136	157	167	136	138	166	132
Feb. - Fév.	141	128	157	177	136	157	167	136	139	167	132
März - Mars	140	128	158	177	136	157	167	136	141	168	133
Apr. - Avr.	140	129	160	177	136	158	168	136	141	168	133
Mai - Mai	141	129	160	178	136	158	168	137	.	167	134
Juni - Juin	141	130	161	178	137	158	168	137	.	168	134
Juli - Juil.	141	130	161	179	136	158	168	137	.	169	.
Aug. - Août	141	.	.	.	136	.	.	137	.	.	.

1) Prix à la consommation.

2) Coût de la vie.

**Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsmittel**  
**Indice des prix des agents de la production agricole**

1948 = 100

88

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Futtermittel Fourrage	Dünger Engrais	Saatgut Semences	Pflanzen-schutz-mittel Produits contre les parasites végétaux	Treibstoffe Carburants	Geräte und Maschinen Machines et outils	Bauten Constructions	Zins-satz für I. Hyp. Taux pour lère hyp.	Familien-fremde Arbeit Main-d'œuvre	Ge-samt-index Indice total
1964	102,2	81,4	113,0	110,1	91,3	135,3	166,6	107,9	207,8	141,8
1965	104,0	83,4	112,9	121,0	87,9	140,3	174,2	113,9	225,7	149,2
1966	104,8	84,6	128,7	134,5	87,8	146,6	180,7	118,6	239,6	155,9
1967	102,7	85,1	114,3	138,4	92,4	150,9	186,7	125,2	258,6	162,2
<b>1967</b>										
Juni - Juin	105,3	83,2	109,7	138,5	90,0	150,7	185,5	125,5	263,7	163,4
Juli - Juil.	104,8	83,8	109,7	138,5	96,7	151,3	185,5	125,5	263,6	163,5
Aug. - Août	102,0	84,4	108,8	138,5	96,7	151,3	185,5	125,5	263,8	163,0
Sep. - Sep.	102,0	85,6	110,8	138,5	96,7	151,3	185,4	125,5	263,3	163,0
Okt. - Oct.	100,6	85,6	121,0	138,5	97,1	151,3	185,5	126,0	263,2	163,0
Nov. - Nov.	100,2	85,6	115,7	138,5	96,2	151,3	186,6	126,0	263,3	163,0
Dez. - Déc.	100,2	84,9	115,9	138,8	95,8	151,3	185,9	126,0	274,1	165,2
<b>1968</b>										
Jan. - Jan.	102,5	84,9	116,3	138,8	95,8	151,8	195,1	127,7	274,6	167,6
Feb. - Fév.	103,1	84,9	116,4	138,8	95,8	152,5	189,5	128,2	274,7	167,0
März - Mars	100,9	84,9	116,1	138,8	95,8	152,5	189,5	128,2	274,5	166,6
Apr. - Avr.	101,6	85,3	115,4	138,8	98,2	152,5	189,1	128,2	274,3	166,6
Mai - Mai	102,1	81,8	116,0	138,8	98,2	152,5	189,3	129,0	277,2	167,4
Juni - Juin	102,7	82,3	116,3	138,8	98,2	152,5	189,8	129,0	277,3	167,6
Juli - Juil.	107,1	82,9	115,4	138,8	98,2	152,5	189,8	129,3	277,1	168,4

**Produzentenpreise landwirtschaftlicher Erzeugnisse**  
**Prix des produits agricoles payés à la production**

89

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Milch Lait	Rindvieh Bovins	Schweine Porcs	Eier Oeufs	Welzen Fron-ment	Speise-kartoffeln Pommes de terre	Milch Lait	Rindvieh Bovins	Schweine Porcs	Eier Oeufs	Welzen Fron-ment	Speise-kartoffeln Pommes de terre	Gemüse Légumes	Ge-samt-index Indice total
	100 kg	100 kg	100 kg	100 St.	100 kg	100 kg	100 kg	100 kg	100 kg	100 St.	100 kg	100 kg	100 kg	
Preise in Franken - Prix en francs							Index - Indice 1948 = 100							
1964	48,92	361,65	347,55	26,22	69,60	27,14	129,1	122,6	90,3	76,0	111,4	115,2	118,5	116,2
1965	50,43	367,89	330,73	27,38	69,60	31,89	132,7	124,8	85,7	78,3	111,4	137,9	145,1	119,9
1966	52,50	376,04	344,18	26,36	69,60	30,00	138,2	127,8	89,4	76,3	111,4	122,5	126,9	121,8
1967	53,39 <sup>1)</sup>	387,81	346,70	25,51	69,60	28,07	141,0 <sup>1)</sup>	131,6	90,1	72,8	111,4	117,9	132,0	123,6 <sup>1)</sup>
<b>1967</b>														
Juni - Juin	54,50	383,00	346,50	23,90	69,60	33,80	143,4	129,8	90,1	70,8	111,4	153,6	150,8	126,4
Juli - Juil.	54,50	385,80	347,10	24,20	69,60	22,50	143,4	130,8	90,2	71,7	111,4	102,3	134,6	123,5
Aug. - Août	54,50	397,40	350,50	24,40	69,60	20,00	143,4	134,7	91,1	72,5	111,4	90,8	131,6	123,8
Sep. - Sep.	54,50	400,80	348,70	25,70	69,60	24,60	143,4	135,9	90,6	76,1	111,4	111,8	121,4	124,9
Okt. - Oct.	54,50	402,10	345,50	27,70	69,60	26,90	143,4	136,3	89,8	82,1	111,4	122,2	121,9	125,7
Nov. - Nov.	52,85 <sup>1)</sup>	404,80	348,50	29,10	69,60	25,70	139,1 <sup>1)</sup>	137,2	90,6	86,4	111,4	121,2	138,0	125,1 <sup>1)</sup>
Dez. - Déc.	52,85 <sup>1)</sup>	403,30	346,80	28,60	69,60	26,90	139,1 <sup>1)</sup>	136,7	90,1	84,8	111,4	122,0	144,5	125,1 <sup>1)</sup>
<b>1968</b>														
Jan. - Jan.	52,85 <sup>1)</sup>	399,10	344,70	26,00	69,60	27,70	139,1 <sup>1)</sup>	135,3	89,6	77,0	111,4	125,8	138,8	124,2 <sup>1)</sup>
Feb. - Fév.	52,85 <sup>1)</sup>	389,70	341,80	26,40	69,60	28,10	139,1 <sup>1)</sup>	132,1	88,8	78,3	111,4	127,7	143,6	123,8 <sup>1)</sup>
März - Mars	52,85 <sup>1)</sup>	386,60	337,00	26,30	69,60	29,50	139,1 <sup>1)</sup>	131,0	87,6	78,0	111,4	133,9	144,0	123,7 <sup>1)</sup>
Apr. - Avr.	52,85 <sup>1)</sup>	386,30	322,40	25,70	69,60	30,60	139,1 <sup>1)</sup>	130,9	83,8	76,2	111,4	138,8	137,5	123,0 <sup>1)</sup>
Mai - Mai	50,80 <sup>1)</sup>	388,90	304,80	25,80	69,60	30,90	133,7 <sup>1)</sup>	131,8	79,2	76,6	111,4	140,4	117,7	120,3 <sup>1)</sup>
Juni - Juin	50,80 <sup>1)</sup>	392,60	308,40	24,90	69,60	30,30	133,7 <sup>1)</sup>	133,1	80,2	74,0	111,4	137,4	140,2	120,6 <sup>1)</sup>
Juli - Juil.	50,80 <sup>1)</sup>	393,60	304,30	25,50	69,60	22,30	133,7 <sup>1)</sup>	133,4	79,1	75,6	111,4	101,0	134,7	118,6 <sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> Provisorische Ergebnisse. — Résultats provisoires.

## LÖHNE - SALAIRES

### Entwicklung der Löhne und Gehälter – Evolution des salaires et des traitements

90

Datum Date	Arbeiterlöhne nach Arbeiterkategorien Salaires ouvriers par catégorie d'ouvriers							Angestelltengehälter Traitements des employés		
	Gelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés	An- und un- gelernte Arbeiter Ouvriers semi et non qualifiés	Er- wachsene Arbeiter zusammen Ensemble des ouvriers adultes	Er- wachsene Arbeits- rinnen Ouvrières adultes	Jugend- liche Arbeiter Jeunes ouvriers	Jugend- liche Arbeits- rinnen Jeunes ouvrières	Total	Männer Hommes	Frauen Femmes	Total
<b>Juni – Juin 1939 = 100</b>										
Okt. – Oct.										
1957	228	251	237	275	318	324	254	218	234	224
1958	238	262	248	283	320	332	263	226	243	233
1959	245	269	254	292	322	341	270	233	249	239
1960	259	282	267	307	353	365	285	241	260	248
1961	276	299	283	327	396	392	304	253	273	261
1962	298	323	305	349	426	418	326	270	291	278
1963	323	350	331	377	459	453	353	286	310	295
1964	348	379	357	406	500	491	381	306	332	316
1965	373	407	383	437	546	522	409	327	356	338
1966	399	439	413	472	.	.	441	349	386	363
1967	423	468	439	503	.	.	468	374	414	388
<b>Oktober – Octobre 1949 = 100</b>										
1962	162	161	161	156	177	160	160	153	156	155
1963	175	174	174	169	191	173	173	163	166	164
1964	189	189	188	182	208	188	187	174	178	176
1965	202	203	202	196	227	200	201	186	190	188
1966	217	219	217	212	.	.	217	198	206	202
1967	229	233	231	226	.	.	230	212	221	216

### Index der durchschnittlichen Stundenverdienste verunfallter Arbeiter

### Indice des gains horaires moyens d'ouvriers victimes d'accidents

91

Jahr Année	Nomuelle Stundenverdienste Gains horaires nominaux		Reale Stundenverdienste Gains horaires réels	
	Gelernte, angelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés et semi- qualifiés	Ungelernte Arbeiter Ouvriers non qua- lifiés	Gelernte, angelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés et semi- qualifiés	Ungelernte Arbeiter Ouvriers non qua- lifiés
<b>1939 = 100</b>				
1960	267	286	146	156
1961	280	301	150	161
1962	302	330	155	169
1963	323	360	160	179
1964	352	390	169	188
1965	376	418	175	195
1966	401	450	178	200
1967	439	483	187	206
<b>1949 = 100</b>				
1960	144	141	127	124
1961	151	148	130	128
1962	162	162	135	134
1963	174	177	139	142
1964	189	192	147	149
1965	203	206	152	155
1966	216	222	155	159
1967	236	238	163	163

### Entwicklung der Lohnsätze in der Industrie und im Baugewerbe

### Evolution des taux des salaires dans l'industrie et dans le bâtiment

92

Quartalsende	Zunahme gegenüber dem Vorquartal In Prozent	Index IV. Quartal 1965 = 100
Fin de trimestre	Augmentation en pour-cent par rapport au trimestre précédent	Indice IVe trimestre 1965 = 100
<b>1966</b>		
März – Mars	3,2	103,2
Juni – Juni	0,8	104,0
Sep. – Sep.	0,6	104,6
Dez. – Déc.	0,9	105,5
<b>1967</b>		
März – Mars	3,2	108,9
Juni – Juin	0,6	109,6
Sep. – Sep.	0,5	110,1
Dez. – Déc.	0,9	111,1
<b>1968</b>		
März – Mars	2,3	113,7
Juni – Juin	0,3	114,0

81

**BRUTTO-SOZIALPRODUKT - PRODUIT NATIONAL BRUT**

**Nach Einkommensart – Selon le genre de revenus**

**93**

Einkommensart Genre de revenus	1961	1962	1963	1964	1965	1966	1967	
		In Millionen Franken zu laufenden Preisen En millions de francs, aux prix courants						
Arbeitnehmereinkommen .....	21 420	23 940	26 685	29 415	32 090	34 315	36 535	
Geschäftseinkommen .....	6 580	7 210	7 710	8 420	8 765	9 290	9 750	
Vermögenseinkommen der Haushalte (netto) ...	2 895	3 120	3 305	3 600	4 080	4 565	5 160	
Unverteiltes Einkommen der Unternehmungen..	2 005	2 105	2 255	2 385	2 430	2 665	2 760	
Direkte Steuern der Unternehmungen .....	845	1 065	1 005	1 260	1 230	1 440	1 470	
Vermögens- und Erwerbseinkommen des Staates (abzügl. Schuldzinsen) .....	390	470	385	375	310	340	400	
Vermögenseinkommen der Sozialversicherungen	785	870	975	1 115	1 240	1 400	1 550	
Volkseinkommen .....	34 920	38 780	42 320	46 570	50 145	54 015	57 625	
Indirekte Steuern .....	3 015	3 295	3 665	4 040	4 380	4 620	4 865	
Abzüglich: Subventionen .....	405	420	470	520	590	610	680	
Netto-Sozialprodukt.....	37 530	41 655	45 515	50 090	53 935	58 025	61 810	
Abschreibungen .....	3 960	4 395	4 855	5 450	6 050	6 600	7 130	
Brutto-Sozialprodukt zu Marktpreisen .....	41 490	46 050	50 370	55 540	59 985	64 625	68 940	
		Zunahme gegenüber dem Vorjahr in Prozent Augmentation en pour-cent par rapport à l'année précédente						
Rémunération des salariés .....	12,8	11,8	11,5	10,2	9,1	6,9	6,5	
Revenu d'exploitation .....	10,8	9,6	6,9	9,2	4,1	6,0	5,0	
Revenu de la propriété échéant aux ménages privés (net) .....	5,5	7,8	5,9	8,9	13,3	11,9	13,0	
Epargne des sociétés et entreprises publiques..	8,4	5,0	7,1	5,8	1,9	9,7	3,6	
Impôts directs frappant les sociétés.....	19,9	26,0	- 5,6	25,4	- 2,4	17,1	2,1	
Revenu échéant à l'Etat au titre de la propriété et de l'entreprise (moins: intérêt de la dette publique) .....	13,0	20,5	- 18,1	- 2,6	- 17,3	9,7	17,6	
Revenu échéant aux assurances sociales au titre de la propriété .....	11,3	10,8	12,1	14,4	11,2	12,9	10,7	
Revenu national .....	11,6	11,1	9,1	10,0	7,7	7,7	6,7	
Impôts indirects .....	16,4	9,3	11,2	10,2	8,4	5,5	5,3	
Moins: subventions .....	12,5	3,7	11,9	10,6	13,5	3,4	11,5	
Produit national net .....	12,0	11,0	9,3	10,1	7,7	7,6	6,5	
Amortissements .....	11,9	11,0	10,5	12,3	11,0	9,1	8,0	
Produit national brut aux prix du marché .....	12,0	11,0	9,4	10,3	8,0	7,7	6,7	

Nach Verwendungsart – Selon le genre de dépenses

94

Verwendungsart Genre de dépenses	1963	1964	1965	1966	1967 <sup>1)</sup>	1967 <sup>2)</sup>		1968 <sup>2)</sup>		
						II	III	IV	I	II
In Millionen Franken zu laufenden Preisen En millions de francs, aux prix courants										
Privater Konsum von Gütern und Diensten .....	30 100	32 740	35 200	37 770	40 510	39 195	39 045	45 665	40 305	41 155
Laufende Käufe des Staates und der Sozialversicherungen.....	5 885	6 480	6 920	7 655	8 385	8 365	8 405	8 460	8 940	9 000
Brutto-Inlandsinvestition .....	15 120	17 190	17 050	17 530	17 920	21 075	19 450	19 765	11 840	20 875
Export von Gütern und Diensten .....	14 380	15 930	18 100	19 890	21 275	23 070 <sup>3)</sup>	25 010 <sup>3)</sup>	23 810 <sup>3)</sup>	23 855 <sup>3)</sup>	25 660 <sup>3)</sup>
Abzüglich: Import von Gütern und Diensten .....	15 670	17 395	18 160	19 325	20 315	21 530 <sup>4)</sup>	21 445 <sup>4)</sup>	21 325 <sup>4)</sup>	21 890 <sup>4)</sup>	22 335 <sup>4)</sup>
Arbeits- und Kapitaleinkommen aus dem Ausland .....	1 250	1 340	1 580	1 860	2 070	-	-	-	-	-
Abzüglich: Arbeits- und Kapitaleinkommen an das Ausland ..	695	745	705	755	905	-	-	-	-	-
Brutto-Sozialprodukt zu Marktpreisen .....	50 370	55 540	59 985	64 625	68 940	70 175	70 465	76 375	63 050	74 355
Zunahme gegenüber dem Vorjahr in Prozent Augmentation en pour-cent par rapport à l'année précédente										
Dépenses des consommateurs en biens et services .....	8,2	8,8	7,5	7,3	7,3	7,0	6,7	7,7	5,7	5,0
Dépenses courantes de l'Etat et des assurances sociales ...	12,7	10,1	6,8	10,6	9,5	9,6	9,5	9,5	7,6	7,6
Formation intérieure brute de capital .....	9,7	13,7	- 0,8	2,8	2,2	2,8	1,8	3,1	4,0	- 1,0
Exportation de biens et de services .....	9,2	10,8	13,6	9,9	7,0	9,0 <sup>3)</sup>	3,9 <sup>3)</sup>	8,4 <sup>3)</sup>	11,0 <sup>3)</sup>	11,2 <sup>3)</sup>
Moins: importation de biens et de services .....	8,3	11,0	4,4	6,4	5,1	8,5 <sup>4)</sup>	3,7 <sup>4)</sup>	2,7 <sup>4)</sup>	6,4 <sup>4)</sup>	3,7 <sup>4)</sup>
Revenu du travail et de la propriété reçu de l'étranger ..	6,8	7,2	17,9	17,7	11,3	-	-	-	-	-
Moins: revenu du travail et de la propriété versé à l'étranger ...	10,3	7,2	- 5,4	7,1	19,9	-	-	-	-	-
Produkt national brut aux prix du marché .....	9,4	10,3	8,0	7,7	6,7	6,2	5,5	8,4	7,3	6,0
Reale Zunahme des Brutto-Sozialprodukts zu Preisen von 1958 Augmentation réelle du produit national brut, aux prix de 1958										
Zunahme gegenüber dem Vorjahr in Prozent – Augmentation en pour-cent par rapport à l'année précédente .....	4,5	5,1	4,3	2,9	1,9	.	.	.	.	.

1) Provisorische Ergebnisse. – Résultats provisoires.

2) Auf Jahresbasis, ohne Saisonkorrektur. – Base annuelle, sans correction des variations saisonnières.

3) Einschließlich Arbeits- und Kapitaleinkommen aus dem Ausland. – Y compris le revenu du travail et du capital reçu de l'étranger.

4) Einschließlich Arbeits- und Kapitaleinkommen an das Ausland. – Y compris le revenu du travail et du capital versé à l'étranger.

## PRODUKTION - PRODUCTION

### Index der industriellen Produktion - Indice de la production industrielle

1958 = 100

**95**

Jahr und Quartal Année et trimestre	Nahrungs- Genüß- mittel Alimen- tation, bois- sons, tabac	Textillen Textiles	Bekleidung, Wäsche Habillement, lingerie	Holz Bois	Papier Papier	Grä- phisches Gewerbe Arts graphiques	Leder, Kautschuk Cuir, caout- chouc	Chemie Chimie	Steine, Erdens Pierre, terre	Metalle Métaux	Maschinen, Apparate Machines, appareils	Uhren, Bijouterie Horlogerie, bijouterie	Industrie Total <sup>1)</sup> Industrie total <sup>1)</sup>
1963	128	126	143	145	144	141	165	181	159	158	125	137	141
1964	133	128	160	153	146	151	182	199	175	162	131	143	148
1965	138	127	167	160	161	157	178	202	175	157	135	157	153
1966	139	123	179	153	169	171	183	230	180	156	136	179	160
1967	145	121	178	148	173	176	181	238	171	158	143	187	164
1966													
I	129	129	179	147	167	156	187	224	133	158	132	155	152
II	145	123	179	170	164	166	181	228	214	159	137	177	163
III	144	111	169	140	173	158	175	231	195	149	132	164	156
IV	138	128	190	155	173	205	190	236	177	157	142	220	168
1967													
I	131	122	181	140	167	161	184	257	122	158	138	168	158
II	155	127	176	154	173	173	182	242	193	162	142	183	167
III	153	109	171	140	171	160	172	216	194	151	139	171	160
IV	142	124	182	157	179	211	187	238	176	159	152	224	171
1968 <sup>2)</sup>													
I	138	125	178	141	174	180	184	269	136	153	141	162	162
II	152	125	180	160	167	186	183	258	205	163	148	183	171
III													
IV													

<sup>1)</sup> Einschließlich Elektrizität, Gas, Wasser. — Y compris électricité, gaz, eau.

<sup>2)</sup> Provisorische Angaben. — Chiffres provisoires.

### Bauinvestitionen – Investissements en constructions

**96**

Jahr Année	Öffentliche Bauten Travaux publics <sup>1)</sup>	Private Bauten Travaux privés <sup>2)</sup>		Gesamt- total Total général	Öffentliche Bauten Travaux publics <sup>1)</sup>	Private Bauten Travaux privés <sup>2)</sup>		Gesamt- total Total général
		Total	Wohnungs- bau Logements			Total	Wohnungs- bau Logements	
In Millionen Franken – en millions de francs								
1952	910	1 853	989	2 763	117,7	133,5	110,5	127,9
1953	1 012	2 040	1 127	3 052	130,9	147,0	125,9	141,2
1954	1 042	2 393	1 388	3 435	134,8	172,4	155,1	159,0
1955	1 127	2 733	1 549	3 860	145,8	196,9	173,1	178,6
1956	1 226	3 076	1 568	4 302	158,6	221,6	175,2	199,1
1957	1 466	3 120	1 449	4 586	189,7	224,8	161,9	212,2
1958	1 571	2 695	1 203	4 266	203,2	194,2	134,4	197,4
1959	1 674	3 460	1 856	5 134	216,6	249,3	207,4	237,6
1960	1 731	4 365	2 543	6 096	223,9	314,5	284,1	282,1
1961	2 031	5 472	3 061	7 503	262,7	394,2	342,0	347,2
1962	2 523	5 992	3 226	8 515	326,4	431,7	360,4	394,0
1963	3 172	6 826	3 568	9 998	410,3	491,8	398,7	462,7
1964	3 807	7 899	4 207	11 706	492,5	569,1	470,1	541,7
1965	3 960	7 784	4 268	11 744	512,3	560,8	476,9	543,5
1966	4 332	7 589	4 325	11 921	560,4	546,8	483,2	551,6
1967	4 533	7 503	4 249	12 036	586,4	540,6	474,7	557,0
1968 <sup>3)</sup>	5 579	7 972	4 685	13 551	-	-	-	-

<sup>1)</sup> Inklusive Unterhaltsarbeiten. – Y compris les travaux d'entretien.

<sup>2)</sup> Ohne Unterhaltsarbeiten. – Non compris les travaux d'entretien.

<sup>3)</sup> Bauvorhaben. – Constructions projetées.

### Bautätigkeit – Industrie du bâtiment

Monat Mois	Neuerstellte Wohnungen Logements construits			Baubewilligte Wohnungen Constructions autorisées			Begutachtete Fabrikbauvorlagen Construction de fabriques, projets acceptés			
	65 Städte - 65 Villes									
	1966	1967	1968	1966	1967	1968	1965	1966	1967	1968
Jan. - Jan.	937	1 039	1 174	2 032	1 460	1 474				
Feb. - Fév.	1 359	1 335	1 029	1 659	2 061	1 514	939	863	811	813
März - Mars	2 086	1 511	2 100	2 528	1 421	1 995				
Apr. - Avr.	2 152	2 168	2 330	1 314	1 732	2 586	966	957	903	832
Mai - Mai	1 729	1 191	1 462	1 447	1 984	1 649				
Juni - Juin	2 573	1 501	2 157	2 062	2 213	2 494				
Juli - Juil.	1 009	1 332	940	1 654	1 495	2 345	897	890	867	
Aug. - Août	1 542	1 416		1 591	1 148					
Sep. - Sep.	2 170	1 981		1 420	2 152					
Okt. - Oct.	1 487	1 902		1 216	2 087					
Nov. - Nov.	1 650	1 817		2 502	2 051		893	794	808	
Dez. - Déc.	2 202	1 537		1 635	1 769					
Total	20 896	18 730		21 060	21 573		3 695	3 504	3 389	
Jan. bis Juli	11 845	10 077	11 192	12 696	12 366	14 057	.	.	.	.
Jan. à Juil.										

97

### Marktproduktion von tierischen Erzeugnissen – Produits d'origine animale mis sur le marché

Jahresmittel und Moyenne annuelle et mois	Menge Quantité			Mengen- Index Indice des quantités 1948 = 100	Wert In Millionen Franken Valeur en millions de francs				Wertindex Indice des valeurs 1948 = 100
	Milchein- lieferung Livraisons de lait 1000 q	Schlach- vieh <sup>1)</sup> Bétail de boucherie <sup>1)</sup> 1000 q	Eier Mio Stück Oeufs millions de pièces		Milchein- lieferung Livraisons de lait	Schlach- vieh <sup>1)</sup> Bétail de boucherie <sup>1)</sup>	Eier Oeufs	Total	
	1966	2 023	219	203	108,4	117,0	9,8	235,2	229
1967	1967	2 193	231	217	119,5 <sup>2)</sup>	125,9	10,2	255,6 <sup>2)</sup>	249 <sup>2)</sup>
1967	Juni - Juin	2 566	223	50	229	142,4	120,2	273,2	266
	Juli - Juil.	2 541	212	48	222	141,0	114,8	266,2	259
	Aug. - Août	2 430	237	44	229	134,9	130,7	275,0	268
	Sep. - Sep.	2 157	218	39	207	119,7	121,2	250,0	243
	Okt. - Oct.	1 988	252	39	218	110,3	138,1	258,2	251
	Nov. - Nov.	1 712	259	39	211	92,1 <sup>2)</sup>	140,7	10,3	243,1 <sup>2)</sup>
	Dez. - Déc.	1 809	230	40	200	97,4 <sup>2)</sup>	125,9	10,6	233,9 <sup>2)</sup>
1968 <sup>2)</sup>	Jan. - Jan.	2 021	241	41	215	108,9	133,7	252,4	246
	Feb. - Fév.	2 056	234	40	212	111,6	128,0	249,1	242
	März - Mars	2 340	245	41	229	126,8	132,7	269,3	262
	Apr. - Avr.	2 419	263	39	240	130,3	139,6	279,0	272
	Mai - Mai	2 705	268	47	256	139,4	136,0	286,2	279
	Juni - Juin	2 516	237	46	232	130,0	122,0	262,2	255
	Juli - Juil.	2 485	265	42	245	128,7	134,1	272,2	265

1) Rindvieh, Schweine. - Bovins, porcs.

2) Provisorische Ergebnisse. - Résultats provisoires.

98

### Energieabgabe der Elektrizitätswerke der allgemeinen Versorgung Fourniture d'énergie des entreprises électriques livrant à des tiers

In Millionen kWh - En millions de kWh

Monat Mois	Inlandabgabe ohne Elektrokessel Fourniture dans le pays sans les chaudières électriques			Abgabe an Elektrokessel Fourniture aux chaudières électriques			Gesamte Inlandabgabe Fourniture totale dans le pays			Ausfuhrüberschuss Excédent d'exportation		
	1965/66 1966/67 1967/68			1965/66	1966/67	1967/68	1965/66	1966/67	1967/68	1965/66	1966/67	1967/68
	1965/66	1966/67	1967/68	1965/66	1966/67	1967/68	1965/66	1966/67	1967/68	1965/66	1966/67	1967/68
Okt. - Oct.	1 706	1 743	1 834	4	3	4	1 710	1 746	1 838	261	194	220
Nov. - Nov.	1 802	1 879	1 969	2	3	3	1 804	1 882	1 972	- 183	11	30
Dez. - Déc.	1 834	1 957	2 025	2	5	2	1 836	1 962	2 027	- 106	52	- 11
Jan. - Jan.	1 852	1 970	2 062	3	6	5	1 855	1 976	2 067	15	108	106
Feb. - Fév.	1 624	1 776	1 921	4	5	5	1 628	1 781	1 926	67	190	158
März - Mars	1 825	1 843	1 954	8	7	3	1 833	1 850	1 957	182	245	122
Apr. - Avr.	1 606	1 775	1 823	9	8	3	1 615	1 783	1 826	241	451	318
Mai - Mai	1 657	1 748	1 898	24	23	10	1 681	1 771	1 908	625	549	720
Juni - Juin	1 737	1 797	1 850	35	38	21	1 772	1 835	1 871	699	751	809
Juli - Juil.	1 691	1 827	1 916	43	42	37	1 734	1 869	1 953	860	1 045	933
Aug. - Août	1 714	1 812		46	51		1 760	1 863		767	1 128	
Sep. - Sep.	1 706	1 786		16	29		1 722	1 815		303	659	
Hydr. Jahr Année hydro.	20 754	21 913		196	220		20 950	22 133		3 731	5 383	
Okt. bis Juli Oct. à Juil.	17 334	18 315	19 252	134	140	93	17 468	18 455	19 345	2 661	3 596	3 405

99

**BESCHÄFTIGUNG, ARBEITSMARKT – ACTIVITÉ INDUSTRIELLE, MARCHÉ DU TRAVAIL**  
**Beschäftigungsgrad der Industrie – Activité industrielle**

**100**

Quartalsende Fin de trimestre	Beschäftigungskoeffizient (Lagebeurteilungsziffer) Coefficient d'activité (Indice appréciatif de la situation)					Index der in vergleichbaren Betrieben Beschäftigten Indice des personnes occupées dans les mêmes entreprises				
	1)					3. Quartal 1949 = 100 – 3e trimestre 1949 = 100 2)				
	1964	1965	1966	1967	1968	1964	1965	1966	1967	1968
März – Mars	140	135	130	129	126	154	154	149	148	146
Juni – Juin	140	134	132	128	128	155	153	150	148	147
Sep. – Sep.	140	132	132	127		155	152	149	148	
Dez. – Déc.	138	132	130	126		153	150	148	146	

1) 150 = gut – bon, 100 = befriedigend – satisfaisant, 50 = schlecht – mauvais. 2) Vgl. Anmerkung 1) Tab. 101. – Voir note 1) tabl. 101.

**101**

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Nahrung- s-Genüß- mittel Alimen- tation, bois- sons, tabac	Baum- wolle Coton	Seide, Kunstseide Soie, soie arti- ficielle	Wolle Laine	Stickerei Broderie	Bekleid- ung, Wäsche Habilite- ment, lingerie	Holz Bois	Graphische Industrie Arts graphiques	Chemie Chimie	Metalle, Maschinen Métaux, machines	Uhren, Bijouterie Horlogerie, bijouterie
1965 <sup>1)</sup>	142	97	101	101	153	130	133	172	162	175	135
1966 <sup>1)</sup>	141	93	96	98	147	128	130	175	165	172	136
1967 <sup>1)</sup>											
März – Mars	140	92	96	96	147	129	131	176	166	171	137
Juni – Juin	143	92	95	94	145	128	133	179	168	171	139
Sep. – Sep.	145	92	94	92	143	126	131	180	168	170	139
Dez. – Déc.	141	91	93	90	134	125	127	179	167	169	138
1968 <sup>1)</sup>											
März – Mars	139	90	93	88	139	125	128	180	168	168	139
Juni – Juin	141	90	94	87	142	124	131	182	170	169	140

Index der in vergleichbaren Betrieben Beschäftigten. – Indice des personnes occupées dans les mêmes entreprises.

1) Provisorische Ergebnisse. – Résultats provisoires.

**Arbeitsmarkt – Marché du travail**

**102**

Monatsende Fin de mois	Stellensuchende Demandes d'emploi			Ganzarbeitslose Chômeurs complets			Offene Stellen Offres d'emploi		
	1966	1967	1968	1966	1967	1968	1966	1967	1968
Jan. – Jan.	1 835	939	1 557	1 543	712	1 268	4 420	4 270	3 457
Feb. – Fév.	515	531	761	277	298	493	4 794	4 429	4 234
März – Mars	383	424	509	190	211	276	4 792	4 395	4 375
Apr. – Avr.	365	391	420	168	163	211	4 977	4 302	4 146
Mai – Mai	317	364	428	116	168	156	4 975	4 301	4 184
Juni – Juin	288	360	340	101	137	138	4 750	4 171	4 058
Juli – Juil.	269	302	284	132	120	122	4 579	4 026	4 166
Aug. – Août	294	317	320	110	110	120	4 845	4 345	4 052
Sep. – Sep.	298	339		116	137		4 703	4 255	
Okt. – Oct.	377	496			203		4 542	3 841	
Nov. – Nov.	471	567		216	229		4 220	3 754	
Dez. – Déc.	619	821		415	583		3 824	3 198	
Mittel Moyenne	503	488		296	256		4 618	4 107	

**Ganzarbeitslose nach Berufsgruppen – Chômeurs complets par groupe de professions**

Monatsende – Fin de mois

**103**

Berufsgruppen	1967	1968			Groupes de professions		
		Aug. – Août	Juni – Juin	Juli – Juil.	Aug. – Août		
Nahrungs- und Genußmittel ....	–	2	–	–	3	Alimentation, boissons et tabacs	
Textilberufe.....	1	2	2	2	1	Professions de l'industrie textile	
Bekleidung .....	4	5	5	5	7	Habillement	
Metallbearbeitung .....	2	8	6	5	5	Métaux et machines	
Uhrmacherie, Bijouterie .....	7	3	2	5	1	Horlogerie, bijouterie	
Bauberufe <sup>1)</sup> .....	1	5	5	7	7	Bâtiment <sup>1)</sup>	
Gastgewerbliche Berufe .....	4	9	4	7	7	Prof. de l'Industrie hôtelière	
Kaufmännische und Büroberufe ..	31	30	30	26	26	Prof. du commerce et des bureaux	
Handlanger und Taglöhner .....	25	30	32	24	24	Mancœuvres et journaliers	
Verschiedene .....	35	44	36	39	39	Divers	
Total .....	110	138	122	120		Total	

<sup>1)</sup> Einschließlich Erden, Steine, Glas. — Y compris terre, pierre, verre.

## HANDEL, VERKEHR - COMMERCE, TRANSPORTS

Wertumsätze im Kleinhandel')

Commerce de détail, chiffre d'affaires')

Jahresdurchschnitt – Moyenne annuelle 1949 = 100

104

Monat Mois	1965	1966	1967	1968
Jan. – Jan.	262,5	278,8	287,2	297,5
Feb. – Fév.	219,9	233,8	247,1	250,1
März – Mars	246,1	266,0	313,3	306,4
Apr. – Avr.	283,5	293,7	285,2	314,6
Mai – Mai	262,6	281,2	297,5	294,8
Juni – Juin	257,5	262,9	280,0	298,2
Juli – Juil.	261,0	274,6	281,7	287,1
Aug. – Août	227,4	242,4	250,9	
Sep. – Sep.	248,9	255,9	276,9	
Okt. – Oct.	277,1	284,0	282,0	
Nov. – Nov.	299,4	321,3	323,2	
Dez. – Déc.	387,0	405,2	442,9	
Mittel Moyenne	269,0	282,7	296,6	

1) Pro Verkaufstag. – Par jour ouvrable.

## Verkehrsmengen der Schweiz. Bundesbahnen

Quantités transportées par les Chemins de fer fédéraux suisses

105

Monat Mois	Personen – Voyageurs in – en Mio		Güter – Marchandises in – en Mio t <sup>1)</sup>	
	1967	1968 <sup>2)</sup>	1967	1968 <sup>2)</sup>
Jan. – Jan.	19,6	19,6	2,75	2,82
Feb. – Fév.	18,2	18,3	2,75	2,91
März – Mars	19,8	19,1	3,04	3,16
Apr. – Avr.	19,2	20,1	2,97	2,97
Mai – Mai	17,7	17,7	3,32	3,41
Juni – Juin	18,0	18,4	3,64	3,41
Juli – Juil.	18,7	18,6	3,50	3,74
Aug. – Août	18,7		3,19	
Sep. – Sep.	18,5		3,33	
Okt. – Oct.	19,6		3,62	
Nov. – Nov.	18,9		3,51	
Dez. – Déc.	19,2		2,96	
Total	226,1		38,58	
Jan. bis Juli	131,2	131,8	21,97	22,42
Jan. à Juil.				

1) Wagenladungen, Stückgüter, Post.

Wagons complets, envois de détail, transports postaux.

2) Approximative Zahlen. – Chiffres approximatifs.

## Verkehrsleistungen der PTT-Betriebe<sup>1)</sup> – Trafic de l'entreprise des PTT<sup>1)</sup>

106

Monat Mois	Briefpost Poste aux lettres 2)		Paketpost Colis postaux		Telephonespräche Conversations téléphoniques		Telexverbindungen Communications télé		Telegramme Télégrammes	
	In – en 1000									
	1967	1968 <sup>3)</sup>	1967	1968 <sup>3)</sup>	1967	1968 <sup>3)</sup>	1967	1968 <sup>3)</sup>	1967	1968 <sup>3)</sup>
Jan. – Jan.			9 406	9 238	156 576	159 726	1 651	1 965	432	420
Feb. – Fév.	467 980	447 530	9 091	9 074	156 601	177 336	1 595	1 855	395	406
März – Mars			10 534	9 599	151 756	155 322	1 732	1 938	439	409
Apr. – Avr.			10 357	10 135	157 419	174 258	1 689	1 904	479	438
Mai – Mai	449 017	413 727	10 385	10 239	151 974	159 885	1 776	2 067	503	491
Juni – Juin			10 742	9 230	162 441	167 062	1 899	2 065	519	487
Juli – Juil.			9 027	9 106	148 319	161 250	1 723	2 119	484	463
Aug. – Août	417 027		9 014		145 176		1 731 <sup>3)</sup>		500	
Sep. – Sep.			10 113		159 621		1 754 <sup>3)</sup>		512	
Okt. – Oct.			11 229		162 060		1 911 <sup>3)</sup>		499	
Nov. – Nov.	497 618		11 170		169 081		1 761 <sup>3)</sup>		441	
Dez. – Déc.			15 243		163 857		1 666 <sup>3)</sup>		408	
Total	1 831 642		126 311		1 884 881		20 888 <sup>3)</sup>		5 611	
Jan. bis Juli	.	.	69 542	66 621	1 085 086	1 154 839	12 065	13 913	3 251	3 114
Jan. à Juil.										

1) Postcheck- und Giroverkehr siehe Tab. 50. – Service des chèques et virements postaux, voir tabl. 50.

2) Eingeschriebene u. uneingeschriebene Sendungen (teilw. geschätzt). – Envois inscrits et non inscrits (en partie sur la base d'estimation).

3) Provisorische Zahlen. – Chiffres provisoires.

## Güterverkehr in den Basler Rheinhäfen – Trafic de marchandises des ports de Bâle

In 1000 Tonnen – En 1000 tonnes

107

Monat Mois	Ankunft – Arrivée			Abgang – Départ			Total		
	1966	1967	1968	1966	1967	1968	1966	1967	1968
Jan. – Jan.	565,5	598,5	542,1	36,3	24,9	19,8	601,8	623,4	561,9
Feb. – Fév.	533,5	494,8	543,6	34,2	21,9	26,0	567,7	516,7	569,6
März – Mars	556,4	546,2	638,4	37,5	24,2	26,2	593,9	570,4	664,6
Apr. – Avr.	558,7	655,3	525,8	36,0	32,8	28,8	594,7	688,1	554,6
Mai – Mai	655,4	675,2	676,2	37,0	29,3	30,2	692,4	704,5	706,4
Juni – Juin	766,8	883,9	812,2	38,5	28,7	29,8	805,3	912,6	842,0
Juli – Juil.	832,7	780,4	768,5	42,4	33,3	23,8	875,1	813,7	792,3
Aug. – Août	762,8	674,1	677,4	32,6	31,9	27,5	795,4	706,0	704,9
Sep. – Sep.	699,3	643,4		31,9	28,1		731,2	671,5	
Okt. – Oct.	690,4	585,4		22,4	27,0		712,8	612,4	
Nov. – Nov.	678,3	539,6		20,6	34,6		698,9	574,2	
Dez. – Déc.	712,5	492,8		25,5	25,7		738,0	518,5	
Total	8 012,3	7 569,6		394,9	342,4		8 407,2	7 912,0	
Jan. bis Aug.	5 231,8	5 308,4	5 184,2	294,5	227,0	212,1	5 526,3	5 535,4	5 396,3
Jan. à Août									

**Fremdenverkehr - Mouvement touristique**

**108**

Jahr Monat	Geöffnete Betriebe Entre- prises en exploi- tation	Verfügbare Gastbetten Lits d'hôtes disponibles	1000 Ankünfte – 1000 Arrivées			1000 Logiernächte – 1000 Nuitées				Betten- besetzung ) Taux d'oc- cupation des lits <sup>1)</sup> %
			Schweizer- gäste Hôtes domiciliés en Suisse	Gäste aus dem Ausland Hôtes domiciliés à l'étranger	Total	Schweizer- gäste Hôtes domiciliés en Suisse	Gäste aus dem Ausland Hôtes domiciliés à l'étranger	Total		
1965	7 766	185 265	3 030	5 701	8 731	13 018	18 338	31 356	1 802	36
1966	7 802	190 505	3 101	5 937	9 038	13 076	18 825	31 901	1 596	36
1967	6 844	195 345	3 195	5 907	9 102	13 190	18 900	32 090	1 462	35
1967										
Juni – Juin	7 484	223 604	281	616	897	1 101	1 800	2 901	129	39
Juli – Juil.	7 744	242 567	397	964	1 361	1 781	2 845	4 626	119	59
Aug. – Août	7 737	242 776	370	1 094	1 464	1 684	3 478	5 162	118	66
Sep. – Sep.	7 592	221 047	342	719	1 061	1 323	1 930	3 253	115	43
Okt. – Oct.	6 532	170 767	290	351	641	1 045	869	1 914	121	25
Nov. – Nov.	5 526	136 559	170	181	351	619	452	1 071	122	14
Dez. – Déc.	6 431	165 537	172	249	421	688	1 042	1 730	108	22
1968										
Jan. – Jan.	6 454	190 161	196	240	436	873	1 168	2 041	114	26
Feb. – Fév.	6 508	193 722	229	283	512	1 147	1 358	2 505	119	34
März – Mars	6 716	196 808	258	316	574	1 093	1 311	2 404	131	31
Apr. – Avr.	7 144	203 451	253	460	713	994	1 521	2 515	126	33
Mai – Mai	6 828	193 135	246	469	715	920	1 184	2 104	130	27
Juni – Juin	7 594	228 303	333	696	1 029	1 167	1 916	3 083	128	40
Juli – Juil.	7 802	245 470	402	968	1 370	1 790	2 940	4 730	123	60
1968 Jan. bis Juli	.	.	1 917	3 432	5 349	7 984	11 398	19 382	871	.
1967 Jan. à Juil.	.	.	1 851	3 313	5 164	7 831	11 129	18 960	878	.

Fremdenverkehr in Hotels, Motels, Pensionen, Sanatorien und Kuranstalten.

Mouvement touristique dans les hôtels, motels, pensions, sanatoria et établissements de cure.

1) In Prozent der vorhandenen Betten. – En pour-cent des lits existants.

**AUSLÄNDISCHE BANKEN, INTERNATIONALE INSTITUTIONEN  
BANQUES ÉTRANGÈRES, INSTITUTIONS INTERNATIONALES**

**Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken  
Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission**

Banque Nationale de Belgique  
En millions de francs belges

Fin d'année Fin de mois	Actif								Passif		
	Or	Monnaies étrangères	Accords internationaux	Effets de commerce	Avances sur nantissement	Effets publics	Créance consolidée sur l'Etat	Fonds publics	Billets en circulation	Comptes courants	Accords Internationaux
									Total	dont Trésor public	
1965	77 913	22 071	15 612	7 285	31	8 100	34 000	2 953	165 658	1 338	27
1966	76 233	22 250	18 565	9 118	12	9 850	34 000	3 197	170 520	1 149	25
1967	73 963	36 087	16 612	13 834	509	2 650	34 000	3 367	177 482	3 198	10
1968											
Mars .....	72 537	34 528	18 861	2 939	26	6 075	34 000	3 515	169 718	4 066	29
Avril .....	72 537	33 221	18 312	7 451	574	7 400	34 000	3 514	175 949	1 827	27
Mai .....	72 515	31 963	18 371	9 197	2 154	10 075	34 000	3 511	181 542	1 291	25
Juin .....	75 644	24 270	24 287	8 577	500	9 050	34 000	3 514	179 243	1 295	20
Juillet .....	75 950	22 084	24 267	16 965	34	6 975	34 000	3 514	181 529	2 686	18
Août .....	75 925	23 708	23 710	8 000	495	9 650	34 000	3 506	178 099	1 147	16

109

Banque Nationale de Danemark  
En millions de couronnes

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif			
	Encassee or	Correspondants à l'étranger, Effets sur l'étranger	Avances et es-comptes	Débiteurs divers	Compte de règlement de l'Etat	Obligations et actions	Billets de banque en circulation	Dépôts à vue, Comptes courants	Ministère des finances	Correspondants à l'étranger
1965	68	3 455	970	351	2 050	2 664	4 442	424	2 985	145
1966	68	3 462	1 686	401	2 000	3 420	4 906	533	3 828	143
1967	68	3 323	1 357	425	1 950	3 757	5 084	659	2 897	261
1968										
Mars .....	68	3 133	1 681	196	1 900	3 504	4 811	551	3 060	187
Avril .....	68	2 933	414	223	1 900	3 541	4 786	510	1 782	179
Mai .....	68	2 664	530	175	1 900	3 603	4 956	556	1 230	246
Juin .....	68	2 683	1 140	366	1 900	3 652	5 129	533	1 625	417
Juillet .....	68	2 346	352	270	1 900	3 729	5 029	634	—	410
Août .....	68	2 190	748	496	1 900	3 689	4 945	492	448	421

Deutsche Bundesbank  
In Millionen Deutsche Mark

Jahresende Monatsende	Aktiven							Passiven			
	Gold	Auslands-geschäft	Kredite an internationale Einrich-tungen	Inlands-wechsel	Schatz-wechsel, Lombard-forderun-gen und Kassen-kredite	Wert-papiere	Ausgleichsforderun-gen und unverzins-liche Schuldver-schreibung	Noten-umlauf 1)	Einlagen		Verbindlichkeiten aus dem Auslands-geschäft
									Insgesamt	davon Kredit-Institute	
1965	17 371	9 003	3 344	4 650	2 449	1 151	7 617	29 456	18 671	16 241	452
1966	16 905	10 859	3 256	5 031	2 813	1 095	7 804	30 770	19 784	17 386	552
1967	16 647	13 306	2 448	2 922	3 170	2 317	6 438	31 574	17 628	15 179	643
1968											
März .....	15 630	15 671	2 546	2 892	492	2 122	6 665	31 351	16 775	11 842	402
April .....	15 630	15 631	2 546	2 335	67	2 045	7 216	31 007	16 744	12 399	342
Mai .....	15 632	15 325	2 546	3 358	45	2 132	6 668	31 979	15 975	13 545	391
Juni .....	16 990	14 042	4 330	3 191	315	2 218	7 103	32 428	17 790	12 959	512
Juli .....	17 141	13 687	4 330	2 564	26	2 204	6 412	32 269	16 254	12 745	351
August .....	17 426	14 226	4 169	4 203	62	1 786	6 616	32 368	17 785	14 067	386

<sup>1)</sup> Einschließlich die in Westberlin in Umlauf gesetzten DM-Noten.

Bank of England  
In million Pounds Sterling

**109**

Fort-  
setzung  
Suite

End of year End of month	Issue Department				Banking Department					
	Gold Coin and Bullion	Govern- ment Securi- ties	Fiduciary Issue	Notes In Circu- lation	Notes, Coin	Govern- ment Securi- ties	Other Secu- rities	Public Deposits	Bankers Deposits	Other Deposits
1965	0,4	2 938,0	2 950,0	2 928,8	22,4	374,5	84,0	16,7	257,4	93,1
1966	0,4	3 087,9	3 100,0	3 062,7	38,5	455,7	76,5	29,3	212,2	112,7
1967	0,4	3 238,0	3 250,0	3 205,7	45,4	443,5	168,1	15,7	286,1	123,9
1968										
March .....	0,4	3 088,0	3 100,0	3 047,0	54,0	402,9	226,8	12,7	304,3	134,7
April .....	0,4	3 138,0	3 150,0	3 110,9	40,0	543,3	84,1	13,3	289,2	130,1
May .....	0,4	3 138,0	3 150,0	3 091,9	59,1	497,5	140,4	11,6	312,2	136,5
June .....	0,4	3 138,0	3 150,0	3 119,9	31,0	543,7	103,3	14,3	297,6	132,1
July .....	0,4	3 238,0	3 250,0	3 197,9	53,0	450,4	178,8	12,7	300,4	134,2
August.....	0,4	3 188,0	3 200,0	3 157,3	43,6	537,7	120,1	13,4	311,1	137,4

Banque d'Espagne

En millions de pesetas

Fin d'année Fin de mois	Actif							Passif		
	Encaisse or	Encaisse argent	Effets et avances	Titres	Dette spéciale (loi du 13 mars 1942)	Trésor public	Institut des changes	Billets en circulation	Comptes courants	Trésor public
1965	4 030	293	86 375	574	6 732	358	77 688	164 847	11 690	2 980
1966	4 030	171	112 551	574	6 739	.	64 687	187 018	11 651	.
1967	4 702	67	135 874	574	6 763	1 302	60 422	209 196	9 715	2 527
1968										
Mars .....	4 702	27	116 601	574	6 766	.	50 416	194 020	13 424	.
Avril .....	4 702	27	117 371	574	6 766	.	52 548	194 442	15 396	.
Mai .....	4 702	27	119 148	574	6 766	.	51 530	194 652	12 800	.
Juin .....	4 702	26	124 087	574	6 771	2 750	57 235	202 757	11 166	268
Juillet .....	4 702	25	138 810	574	6 772	3 332	61 884	215 155	12 458	4 219
Août.....	4 702	25	134 058	574	6 772	3 432	66 775	210 685	18 081	2 319

Banque de France

En millions de francs

Fin d'année Fin de mois	Actif							Passif		
	Encaisse or	Disponi- bilités à vue à l'étranger	Avances au Fonds de Stabi- lisation des changes	Porte- feuille d'escompte	Effets négoci- ables achetés en France	Avances sur titres et avances à 30 jours sur effets publics 1)	Prêts et avances à l'Etat	Billets en circulation	Comptes cré- diteurs	
									Total	dont comptes des banques et insti- tutions finan- cières fran- çaises 2)
1965	4 322	22 408	4 718	19 366	6 967	103	6 465	63 900	3 357	1 700
1966	4 322	23 825	5 196	15 825	8 172	106	9 036	66 998	3 020	1 259
1967	4 322	25 529	4 693	26 277	1 079	416	9 453	69 546	5 859	3 750
1968										
Mars .....	4 322	25 201	4 676	23 511	2 541	98	9 305	65 874	6 848	5 174
Avril .....	4 322	25 145	4 674	24 268	36	102	9 305	64 741	6 731	5 290
Mai .....	4 322	25 001	4 694	27 549	5 432	305	9 305	74 308	5 546	2 911
Juin .....	4 322	22 998	1 440	27 802	11 137	119	7 347	71 223	8 730	5 527
Juillet .....	4 322	19 317	1 435	31 129	8 639	110	7 919	71 402	7 105	4 267
Août.....	4 322	18 565	1 466	34 873	7 567	88	9 305	70 773	8 858	4 920

1) Dès janvier 1968, avances sur titres seulement.

2) Dès octobre 1967, établissements astreints à la constitution de réserves seulement.

Banque de Grèce

En millions de drachmes

109

Fort-  
seitzen  
Suite

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif				Engage- ments à vue en devises étrangères	
	Or et devise	Lettres de change et effets	Avances		Billets en cir- culation	Dépôts et Comptes courants				
			à l'Etat	autres		Etat	Banques	autres		
1965	7 133	498	12 690	14 180	23 012	1 478	2 581	12 224	75	
1966	8 288	593	14 870	16 912	25 954	2 801	4 860	14 445	109	
1967	8 760	844	15 782	17 892	33 249	3 159	1 882	14 603	177	
1968										
Mars .....	8 121	1 224	15 129	17 525	29 871	3 217	3 319	15 040	170	
Avril .....	7 907	1 240	15 785	18 186	31 692	3 251	3 942	14 847	85	
Mai .....	7 862	766	16 008	18 473	30 613	3 872	3 635	15 349	77	
Juin .....	7 674	494	15 721	18 277	30 588	3 430	3 323	15 545	85	
Juillet .....	8 292	744	14 934	19 037	30 424	3 831	3 390	16 013	127	
Août .....	8 693	558	14 093	20 127	30 755	3 512	3 724	16 319	80	

Banque d'Italie

En millions de lires

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif		
	Encaisse or	Débiteurs divers	Office italien des changes	Porte- feuille sur l'Italie	Avances sur titres	Avances diverses au Trésor 1)	Billets en circulation	Dépôts libres	Dépôts bloqués
1965	1 502 291	210 793	1 982 542	720 183	310 650	781 624	4 282 433	156 993	1 738 325
1966	1 508 704	240 991	2 128 968	938 914	663 565	958 318	4 595 194	172 630	1 932 842
1967	1 499 937	364 806	2 473 958	1 242 958	1 209 514	1 085 724	5 125 663	255 834	2 162 407
1968									
Mars .....	1 484 851	363 795	2 378 384	976 279	753 927	1 021 937	4 546 970	40 383	2 215 073
Avril .....	1 500 476	369 716	2 355 499	925 191	845 202	952 023	4 552 448	42 518	2 237 145
Mai .....	1 532 346	378 414	2 354 859	905 548	812 507	1 073 342	4 602 372	53 382	2 294 602
Juin .....	1 670 703	381 526	2 255 118	977 200	1 193 727	1 045 067	4 780 181	148 783	2 301 452
Juillet .....	1 686 285	379 839	2 266 621	977 230	838 125	1 088 672	4 843 287	59 369	2 326 496
Août .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.

1) Y compris les titres de l'Etat.

Banque néerlandaise

En millions de florins

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif				Engagements envers l'étranger	
	Encaisse or	Avoirs sur l'étran- ger	Effets, Bons du Trésor et obliga- tions achetés par la Banque	Avances sur nantisse- ment	Billets en cir- culation	Comptes courants créditeurs				
						Total	Etat	Banques néer- landaises		
1965	6 327	1 216	704	121	7 753	501	394	85	71	
1966	6 234	1 236	1 139	64	8 314	280	197	60	53	
1967	6 166	2 054	895	227	8 669	651	572	32	52	
1968										
Mars .....	6 042	1 576	1 027	15	7 988	534	230	257	62	
Avril .....	5 961	1 461	1 359	251	8 410	512	427	47	51	
Mai .....	5 961	1 350	1 297	42	8 329	225	118	53	50	
Juin .....	6 112	1 101	1 422	217	8 455	327	178	58	60	
Juillet .....	6 112	1 153	1 654	54	8 672	252	170	31	56	
Août .....	6 113	1 199	1 379	12	8 354	289	96	144	48	

Bank von Norwegen

In Millionen Kronen

**109**

Fort-  
setzung  
Suite

Jahresende Monatsende	Aktiven					Passiven				
	Gold	Auslandsguthaben		Konsoli- dierte Staats- schuld	Inländ. Wert- schriften	Lombard- und Diskont- vor- schüsse	Noten- umlauf	Depositen		
		Total	davon kurz- fristige					davon Staat und andere öffentliche Konti	davon Inlän- dische Banken	
1965	130	3 017	941	5 400	216	80	5 113	2 050	806	24
1966	75	3 353	1 034	5 400	232	201	5 496	1 847	834	14
1967	75	4 355	1 719	5 430	274	282	5 913	2 442	691	30
1968										
März .....	75	4 166	1 522	5 430	280	395	5 512	2 976	319	31
April .....	75	4 370	1 408	5 430	277	327	5 480	3 096	342	31
Mai .....	75	4 323	1 475	5 430	281	534	5 578	3 265	231	25
Juni .....	75	4 323	1 327	5 430	281	792	6 157	2 886	316	25
Juli .....	75	4 439	1 399	5 430	275	400	5 830	2 849	363	33
August .....	75	4 587	1 267	5 430	276	296	5 823	2 934	289	23

Oesterreichische Nationalbank

In Millionen Schilling

Jahresende Monatsende	Aktiven				Passiven				
	Gold	Devisen und Valuten	Eskon- tierte Wechsel <sup>1)</sup>	Forderung gegen den Bundes- schatz	Noten- umlauf	Total	Sofort fällige Verbindlichkeiten		
							Inländ. Kredit- unterneh- mungen	ausländ. Kredit- unterneh- mungen	öffentl. Stellen u. sonstige Guthaben
1965	18 044	14 009	5 249	3 993	27 547	11 492	9 314	410	1 768
1966	18 052	13 785	6 233	5 084	29 606	11 788	9 961	304	1 523
1967	18 061	17 338	5 819	4 790	31 240	13 514	11 741	276	1 497
1968									
März .....	18 064	14 787	6 236	4 735	29 519	12 801	9 355	180	3 266
April .....	18 064	15 320	6 224	4 687	30 364	12 806	10 313	180	2 313
Mai .....	18 065	15 201	6 138	4 926	31 992	10 848	8 508	155	2 185
Juni .....	18 401	16 177	6 113	4 936	32 651	12 499	9 291	173	3 035
Juli .....	18 401	16 715	5 888	4 936	32 831	12 262	9 830	240	2 191
August .....	18 402	17 376	6 024	4 936	32 763	13 067	9 241	248	3 578

<sup>1)</sup> Inbegriffen ERP-Wechsel (August 1968: 4627 Mio Schilling).

Banque de Portugal

En millions d'escudos

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif				
	Encaisse or	Disponi- bilités en devises étrangères	Autres dis- ponibilités en or et en devises étrangères	Etat c/remises faites par la Banque au FMI	Fonds publics portugais	Portefeuille commercial	Billets en circu- lation	Autres engagements en escudos à vue			
								Total	dont banques	dont Trésor public <sup>1)</sup>	
1965	11 323	8 423	8 812	449	232	5 390	23 637	11 081	6 563	3 515	222
1966	13 911	7 515	10 281	561	200	5 312	25 320	11 883	6 382	4 611	291
1967	14 235	9 235	12 198	561	178	4 747	26 497	14 130	8 088	4 983	158
1968											
Janvier .....	14 235	8 959	12 473	561	180	4 383	25 523	14 521	7 917	5 455	104
Février .....	14 235	8 602	12 869	561	172	3 974	25 138	13 639	7 661	4 824	287
Mars .....	14 235	7 923	12 976	561	170	3 642	24 928	12 640	7 261	4 321	193
Avril .....	14 235	7 747	13 174	561	172	3 383	24 910	12 297	7 215	4 016	144
Mai .....	16 823	5 508	13 086	561	170	3 413	25 058	12 953	7 298	7 079	113
Juin .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

<sup>1)</sup> Compte courant et accords internationaux de coopération économique.

Banque de Suède  
En millions de couronnes

109

Fort-setzung  
Suite

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif					
	Or	Avoirs sur l'étranger	Titres d'Etat	Autres effets et avances	Billets en circulation	Total	Comptes courants dont avoires de l'Etat	dont banques	Dépôts à terme	Compte d'ajustement des changes
1965	1 046	3 171	5 121	377	8 746	239	74	163	1 140	253
1966	1 049	3 341	6 064	46	9 297	218	72	143	1 277	362
1967	1 051	2 472	6 341	1 258	9 965	241	112	125	990	451
1968										
Mars .....	1 051	2 844	4 331	2 102	9 152	125	107	13	1 051	451
Avril .....	1 051	2 956	5 555	905	9 289	118	91	23	1 122	509
Mai .....	1 052	3 082	5 339	1 012	9 182	116	95	17	1 126	509
Juin .....	1 161	2 663	5 889	956	9 699	119	102	13	1 061	509
Juillet .....	1 162	2 700	4 834	1 495	9 168	107	86	18	1 010	509
Août .....	1 162	2 701	5 819	694	9 350	91	72	16	973	509

Banque centrale de la République de Turquie  
En millions de livres turques

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif				
	Or	Débiteurs étrangers	Effets	Titres	Avances sur or, devises et titres	au Trésor, à court terme	Créances à liquider 1)	Billets en cir- culation	Dépôts	Exigibilités en or	Exigibilités en devises
1965	1 014	404	2 999	26	222	1 139	5 399	7 111	2 571	112	796
1966	890	531	4 766	56	231	1 438	5 396	8 351	3 050	112	1 203
1967	839	470	6 355	74	185	1 951	5 393	9 948	3 482	63	943
1968											
Mars .....	839	461	6 408	81	178	1 971	5 393	8 908	3 985	63	804
Avril .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Mai .....	839	405	6 020	80	201	1 924	5 392	8 467	3 985	63	1 007
Juin .....	839	510	6 333	80	182	1 975	5 392	9 010	4 288	63	987
Juillet .....	839	405	6 306	80	185	2 123	5 392	8 932	4 334	63	934
Août .....	839	390	6 703	80	192	2 107	5 392	9 317	4 163	63	954

<sup>1)</sup> Obligations du Trésor en contrepartie des créances consolidées et Bons du Trésor en contrepartie de la différence de réévaluation.

Banque centrale de la République argentine  
En millions de pesos

Fin d'année Fin de mois	Actif					Passif				
	Or et devises	Avances transitoires au gouvernement	Avances diverses aux banques du pays	Valeurs mobilières 1)	Bons d'assainissement bancaires	Circulation monétaire	Dépôts		Bons hypothécaires de la Banque centrale	Engagements envers l'étranger
1965	38 159	72 335	75 007	179 958	28 940	347 418	65 634	1 899	26	24 755
1966	42 753	82 235	73 763	269 657	28 686	458 566	71 232	2 696	-	33 422
1967	225 498	122 276	97 700	287 435	28 654	622 211	116 525	3 619	-	110 605
1968										
Février .....	204 650	134 268	92 766	287 011	28 654	605 398	134 749	4 348	-	96 439
Mars .....	201 834	140 413	92 725	286 975	28 654	609 196	142 887	4 508	-	90 147
Avril .....	210 195	140 038	87 371	286 714	28 654	605 110	152 358	4 044	-	89 038
Mai .....	210 370	140 857	90 961	286 701	28 654	604 078	160 370	5 437	-	86 175
Juin .....	205 795	138 352	92 462	286 491	28 657	631 630	139 640	4 424	-	76 099
Juillet .....	203 421	136 400	90 103	286 891	28 657	643 140	119 768	8 618	-	76 007

<sup>1)</sup> Y compris valeurs hypothécaires et industrielles.

Banque du Canada

En millions de dollars canadiens

**109**

Fort-  
setzung  
Suite

Fin d'année Fin de mois	Actif					Passif				
	Devises et titres étrangers	Titres émis ou garantis par l'Etat			Investisse- ments à l'Industrial Develop- ment Bank	Billets en circulation	Dépôts			
		Bons du Trésor	autres titres				du Gouverne- ment	des Banques à Charte	autres	
1965	42	608	816	1 993	240	2 536	116	1 034	35	31
1966	227	409	1 143	1 867	282	2 734	34	1 111	30	37
1967	102	538	1 270	1 940	315	2 979	42	1 062	38	35
1968										
Février .....	385	191	896	1 959	319	2 763	30	897	38	49
Mars .....	430	203	1 018	1 955	321	2 772	82	936	39	73
Avril .....	430	227	1 021	1 944	334	2 831	145	986	34	30
Mai .....	473	264	1 004	1 939	334	2 855	142	972	40	21
Juin .....	426	235	1 197	1 891	336	2 961	254	929	40	38
Juillet .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

South African Reserve Bank

In million Rands

End of year End of month	Assets					Liabilities				
	Gold Coin and Bullion	Foreign Exchange		Domestic Bills Discounted	Loans and Advances		Notes in Circulation	Deposits		
		Foreign Bills	Other foreign Balances		To Govern- ment	Other		Bankers	Government	Other
1965	301,0	14,1	37,0	23,5	7,2	60,2	355,2	107,0	73,5	15,3
1966	451,3	11,5	51,9	54,0	-	74,4	399,7	123,9	180,2	8,3
1967	412,8	10,3	49,2	83,7	-	28,5	423,2	128,9	143,1	11,6
1968										
March .....	525,4	21,1	67,9	1,4	-	11,8	397,6	134,9	188,5	10,2
April .....	600,4	9,6	52,8	33,8	-	17,2	398,0	128,9	290,4	7,6
May .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
June .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
July .....	710,8	29,4	125,4	95,8	-	64,5	403,6	151,3	531,7	54,0
August .....	720,2	32,6	134,7	105,4	-	16,0	408,0	144,9	495,9	51,4

Federal Reserve Banks (U.S.A.)

In million Dollars

End of year End of month	Assets					Liabilities		
	Gold certificate reserves	Reserve Bank credit outstanding			Federal Reserve notes	Deposits		
		Total	of which			Total	of which Member bank reserves	
1965	13 436	43 340	40 768	324	37 074	19 620	18 447	
1966	12 678	47 177	44 282	366	39 339	20 957	19 779	
1967	11 481	51 938	49 112	305	41 642	22 920	20 999	
1968								
March .....	10 131	52 127	49 691	762	40 679	22 614	21 133	
April .....	10 128	52 612	50 507	828	40 968	22 885	21 221	
May .....	10 026	53 421	50 625	1 082	41 466	23 217	21 334	
June .....	10 025	54 610	52 230	439	41 862	23 196	21 462	
July .....	10 025	54 880	52 397	835	42 098	23 496	21 702	
August <sup>2)</sup> .....	10 026	.	52 618	589	42 414	22 638	21 048	

<sup>1)</sup> Including Industrial loans and Acceptances.

<sup>2)</sup> Last Wednesday.

**Ausweise der Bank für Internationalen Zahlungsausgleich, Basel**  
**Situations de la Banque des Règlements internationaux, Bâle**

In Millionen Goldfranken<sup>1)</sup> – En millions de francs or<sup>1)</sup>

110

Fin d'année Fin de mois	Actif								Fonds placés en Allemagne <sup>2)</sup>
	Or en lingots et monnayé	Espèces en caisse et avoirs bancaires à vue	Bons du Trésor réescomptables	Effets et titres remboursables sur demande	Dépôts à terme et avances	Autres effets et titres		Actifs divers	
						Or	Monnaies		
1964	3 205,6	42,3	597,8	62,3	1 751,8	395,3	1 030,6	1,5	68,3
1965	2 283,2	682,9	81,9	124,8	2 934,7	415,9	1 599,3	0,5	68,3
1966	2 582,6	975,2	70,4	74,9	4 108,3	419,3	865,3	2,4	–
1967									
Juillet .....	2 672,6	54,7	678,5	75,7	4 099,7	422,3	1 108,8	0,7	–
Août .....	2 694,1	49,3	673,9	75,3	4 908,0	422,3	1 005,7	0,8	–
Septembre ..	2 709,2	45,0	672,3	74,1	5 108,4	419,3	976,5	0,7	–
Octobre .....	2 721,5	37,8	674,7	74,6	5 373,6	419,1	967,6	0,8	–
Novembre .....	3 150,0	34,0	438,8	75,0	5 772,6	419,8	1 682,9	0,8	–
Décembre ...	2 719,8	38,3	1 335,2	71,7	6 230,8	402,9	1 538,2	0,9	–
1968									
Janvier .....	3 005,7	39,5	1 457,9	72,2	5 384,4	406,2	1 797,9	1,0	–
Février .....	3 188,3	37,6	728,0	71,9	5 277,9	406,8	1 870,8	0,8	–
Mars .....	3 665,9	49,1	232,6	70,1	5 775,2	407,0	1 840,7	0,7	–
Avril .....	3 716,1	32,3	234,1	70,3	5 942,3	408,0	1 671,5	0,7	–
Mai .....	3 727,8	35,5	67,6	70,6	6 087,1	407,5	1 572,8	19,8	–
Juin .....	3 826,8	41,5	67,8	71,1	7 425,0	407,9	1 557,0	22,2	–
Juillet .....	4 014,6	48,5	68,3	71,4	6 314,3	409,0	1 684,2	4,6	–
Août .....	4 026,5	43,6	70,9	62,7	6 839,7	407,6	1 621,2	11,8	–
	Passif								
	Capital versé	Réserves	Dépôts (or)	Dépôts (monnaies)		Effets	Divers	Total du bilan	
				Banques centrales	Autres déposants				<sup>3)</sup>
1964	125,0	25,8	3 757,3	2 202,1	351,8	415,3	278,2	7 155,5	
1965	125,0	25,8	4 409,8	2 587,2	355,4	385,0	303,3	8 191,5	
1966	125,0	25,8	4 303,2	3 816,6	238,9	284,4	304,5	9 098,4	
1967									
Juillet .....	125,0	45,3	3 923,8	3 653,9	470,6	605,0	289,4	9 113,0	
Août .....	125,0	45,3	4 263,3	3 896,6	615,9	588,4	294,9	9 829,4	
Septembre ..	125,0	45,3	4 242,1	3 991,2	715,1	589,9	296,9	10 005,5	
Octobre .....	125,0	45,3	4 237,6	4 314,4	706,9	539,1	301,4	10 269,7	
Novembre .....	125,0	45,3	4 410,6	5 061,1	991,4	603,6	336,9	11 573,9	
Décembre ...	125,0	45,3	5 032,3	5 897,8	329,5	573,1	334,8	12 337,8	
1968									
Janvier .....	125,0	45,3	5 030,8	4 764,9	1 178,0	684,0	336,8	12 164,8	
Février .....	125,0	45,3	4 838,4	4 708,7	851,2	685,4	328,1	11 582,1	
Mars .....	125,0	45,3	5 128,4	5 180,5	706,9	532,2	323,0	12 041,3	
Avril .....	125,0	45,3	5 136,2	4 957,5	954,3	532,1	324,9	12 075,3	
Mai .....	125,0	45,3	5 134,2	4 983,5	897,3	476,4	327,0	11 988,7	
Juin .....	125,0	75,3	5 254,2	6 576,1	609,2	477,8	301,7	13 419,3	
Juillet .....	125,0	75,3	5 262,3	5 489,9	727,2	642,9	292,3	12 614,9	
Août .....	125,0	75,3	5 258,8	6 042,2	642,6	643,9	296,2	13 084,0	

<sup>1)</sup> Einheiten zu 0,290 322 58 .... Gramm Feingold. – Unités de 0,290 322 58 .... gramme d'or fin.

<sup>2)</sup> Fonds propres utilisés en exécution des accords de La Haye de 1930 pour placements en Allemagne.

<sup>3)</sup> Provision pour charges éventuelles et postes divers.

**Internationale Bank für Wiederaufbau und Förderung der Wirtschaft**  
**Banque Internationale pour la Reconstruction et le Développement**

In Millionen Dollar – En millions de dollars

111

Bilanzposten	31. Dezember 1967 31 Décembre 1967	30. Juni 1968 30 Juin 1968	Postes du bilan
<b>Aktiven</b>			<b>Actif</b>
Guthaben bei Banken und andern Depositären			Créances sur banques et autres dépositaires
In Währungen der Mitgliedstaaten .....	130,4	132,2	En monnaies des Etats-membres
In Währungen von Nicht-Mitgliedstaaten	4,1	15,0	En monnaies des Etats non membres
Anlagen			Placements
Regierungsbölligationen .....	345,0	297,5	Obligations de gouvernement
Auf Zeit .....	511,8	508,9	A terme
Aufgelaufene Zinsen .....	32,6	19,5	Intérêts courus
Auf Rechnung des gezeichneten Kapitals ausstehende Beträge .....	378,4	370,7	A recevoir sur le capital souscrit
Ausstehende Darlehen im Besitz der Bank	7 263,5	7 205,5	Prêts en cours détenus par la Banque
Aufgelaufene Zinsen und Gebühren .....	78,3	79,9	Intérêts courus et commissions
Andere Aktiven und Debitoren .....	122,0	121,3	Autres actifs et montants à recevoir
Anlagen des Spezialreservefonds .....	290,7	291,0	Fonds de la réserve spéciale
Anlagen des Personal-Pensionsfonds .....	35,1	37,5	Placements du fonds de retraite du personnel
Total	9 191,9	9 079,0	Total
<b>Passiven</b>			<b>Passif</b>
Aufgelaufene Zinsen .....	52,1	54,5	Intérêts courus
Nicht ausbez. Darlehensverpflichtungen .....	2 297,5	2 026,3	Solde non versé sur prêts
Konsolidierte Schuld			Dette consolidée
In Dollar der Vereinigten Staaten .....	2 424,9	2 446,8	En dollars des Etats-Unis
In Schweizerfranken .....	187,2	204,4	En francs suisses
In andern Währungen .....	590,7	638,4	En autres monnaies
Spezialreserve .....	290,7	291,0	Réserve spéciale
Ordentliche Reserve .....	869,0	869,0	Réserve générale
Reserve für Personal-Pensionsfonds .....	35,1	37,5	Réserve pour retraite du personnel
Sonstige Passiven .....	153,3	216,9	Divers
Kapital			Capital
Aktienkapital .....	22 913,6	22 941,9	Capital social autorisé
Abzüglich nicht einbezahltes Aktienkapital .....	20 622,2	2 291,4	A déduire la partie non appelée des souscriptions
Total	9 191,9	9 079,0	Total

**Internationaler Währungsfonds – Fonds monétaire international**  
In Millionen Dollar – En millions de dollars

112

Bilanz – Bilan								
Bilanzposten	30.4.1963	30.4.1964	30.4.1965	31.10.1966	30.4.1967	30.4.1968	Postes du bilan	
<b>Aktiven</b>							<b>Actif</b>	
Gold (zu 35 \$ die Feinunze) .....	2 227,6	2 334,0	2 217,3	2 903,0	2 931,8	3 016,2	Or (à 35 \$ l'once de fin)	
Anlagen.....	800,0	800,0	800,0	800,0	800,0	800,0	Investissements	
Guthaben in konvertierbaren und nichtkonvertierbaren Währungen .....	11 599,3	11 758,1	12 739,3	17 603,8	17 982,0	17 795,8	Avoirs en monnaies convertibles et non convertibles	
Ausstehendes Kapital der Mitgliedstaaten .....	775,3	992,5	903,9	821,7	882,9	820,1	Souscriptions à recevoir des Etats-membres	
Sonstige Aktiven .....	64,8	17,6	31,8	117,1	47,2	42,0	Autres postes de l'actif	
Total	15 467,0	15 902,2	16 692,3	22 245,6	22 643,9	22 474,1	Total	
<b>Passiven</b>							<b>Passif</b>	
Genehmigtes Kapital der Mitgliedstaaten .....	15 231,2	15 614,8	15 993,1	20 646,8	20 997,2	21 171,3	Souscriptions autorisées des Etats-membres	
Reserven .....	183,3	234,0	290,1	413,0	459,9	554,2	Réserves	
Kreditaufnahmen <sup>1)</sup> .....	–	–	405,0	1 180,0	1 180,0	740,0	Emprunts <sup>1)</sup>	
Sonstige Passiven .....	52,5	53,4	4,1	5,8	6,8	8,6	Autres postes du passif	
Total	15 467,0	15 902,2	16 692,3	22 245,6	22 643,9	22 474,1	Total	
Verkehr einiger Mitglieder – Relations de quelques Etats-membres								
Stand Ende Juli 1968 – Montant à fin juillet 1968								
Länder	Einbezahlte Beteiligungen Souscriptions versées		Transaktionen (netto) Transactions (nettes)			Bestände des Fonds an Mitgliederwährungen Avoirs du Fonds en monnaies des pays-membres		
	Gold	Mitglied-währung	Bezüge beim Fonds	Andere	Kreditauf-nahmen des Fonds <sup>1)</sup>	Zunahme seit 1. März 1947	Bestand am	
	Or	Monnaie nationale	Utilisation du Fonds	Autres	Emprunts contractés par le Fonds <sup>1)</sup>	Augmen-tation depuis le 1er mars 1947	Montant au 31.7.1968	Pays
Argentinien .....	87,5	262,5	– 7,1	–	–	255,4	255,4	Argentine
Australien .....	124,9	375,1	– 152,0	– 0,1	–	223,0	223,0	Australie
Belgien .....	105,5	316,5	– 370,2	– 0,2	117,5	– 105,2	63,6	Belgique
Brasilien .....	87,5	262,5	75,0	0,2	–	337,7	337,7	Brésil
Deutschland-West .....	300,0	900,0	– 1 294,5	– 0,3	613,5	218,7	218,7	Allemagne occidentale
Frankreich .....	246,2	738,8	246,7	–	–	540,1	985,5	France
Großbritannien .....	609,8	1 830,2	2 908,6	137,1	–	3 786,4	4 875,9	Grande-Bretagne
Indien .....	115,0	635,0	450,0	70,7	–	783,2	1 155,7	Inde
Italien .....	156,2	468,8	– 960,8	– 0,1	540,0	47,9	47,9	Italie
Japan .....	181,3	543,7	– 91,6	1,8	25,0	478,9	478,9	Japon
Kanada .....	185,0	555,0	63,9	–	–	393,9	618,9	Canada
Niederlande .....	130,0	390,0	– 424,6	–	122,5	– 118,4	87,9	Pays-Bas
Schweden .....	56,2	168,8	– 129,2	– 0,2	62,5	101,9	101,9	Suède
Südafrika, Republik .....	50,0	150,0	–	–	–	75,0	150,0	Rép. de l'Afrique du Sud
Vereinigte Staaten .....	1 290,0	3 870,0	281,2	92,0	–	2 181,4	4 243,2	Etats-Unis
Übrige Mitglieder .....	1 192,6	4 029,6	1 274,9	13,4	–	4 953,7	5 317,9	Autres Etats-membres
Total	4 917,7	15 496,5	1 870,3	314,3	1 481,0	14 153,6	19 162,1	Total

<sup>1)</sup> Auf Grund der «Allgemeinen Kreditvereinbarungen» vom Januar 1962.  
En vertu des «Arrangements généraux de crédit» de janvier 1962.

**WÄHRUNGSRESERVEN UND GELDUMLAUF IM AUSLAND**  
**RÉSERVES MONÉTAIRES ET CIRCULATION MONÉTAIRE A L'ÉTRANGER**

**Geldumlauf in den Vereinigten Staaten – Circulation monétaire aux Etats-Unis**

In Millionen Dollar — En millions de dollars

**113**

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Umlauf an Banknoten, Zertifikaten und Staatsnoten Billets de banque, certificats et billets d'Etat en circulation							Gesamter Geldumlauf Total de la circulation monétaire
	Federal Reserve Notes	Federal Reserve Bank Notes and National Bank Notes	United States Notes	Gold certificates	Silver certificates	In process of retirement	Total	
1965	36 973	—	299	—	651	105	38 028	42 056
1966	39 231	—	305	—	558	89	40 183	44 663
1967	41 545	—	306	—	371	86	42 308	47 226
1968								
März – Mars	40 569	—	297	—	298	85	41 249	46 297
Apr. – Avr.	40 818	—	297	—	284	85	41 484	46 621
Mai – Mai	41 322	—	298	—	265	85	41 970	47 202
Juni – Juin	41 722	—	299	—	—	310	42 331	47 640
Juli – Juil.	.	.	.	.	.	.	.	47 697 <sup>1)</sup>
Aug. – Août	.	.	.	.	.	.	.	48 190 <sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> Provisorische Angabe. — Chiffre provisoire.

**Papiergebäumlauf in einigen Ländern – Billets en circulation dans différents pays**

In Millionen der Landeswährung — En millions d'unités monétaires nationales

**114**

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Schweiz Suisse	Belgien Belgique	Deutschland- West Allemagne occidentale	Frankreich France	Groß- britannien Grande- Bretagne	Italien Italie	Niederlande Pays-Bas	Schweden Suède
	Fr.	b. Fr.	DM	F	£	L.	Fl.	Kr.
1965	10 043	165 658	29 456	63 900	2 929	4 282 433	7 753	8 746
1966	10 651	170 520	30 770	66 998	3 063	4 595 194	8 314	9 297
1967	11 327	177 482	31 574	69 546	3 206	5 125 663	8 669	9 965
1968								
März – Mars	10 665	169 718	31 351	65 874	3 047	4 546 970	7 988	9 152
Apr. – Avr.	10 610	175 949	31 007	64 741	3 111	4 552 448	8 410	9 289
Mai – Mai	10 617	181 542	31 979	74 308	3 092	4 602 372	8 329	9 182
Juni – Juin	10 976	179 243	32 428	71 223	3 120	4 780 181	8 455	9 699
Juli – Juil.	10 728	181 529	32 269	71 402	3 198	4 843 287	8 672	9 168
Aug. – Août	10 786	178 099	32 368	70 773	3 157	.	8 354	9 350

**Goldbestände zentraler Notenbanken – Réserves d'or des banques centrales d'émission**

In Millionen der Landeswährung — En millions d'unités monétaires nationales

**115**

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Schweiz Suisse	Belgien Belgique	Deutschland- West Allemagne occidentale	Frankreich France	Italien Italie	Niederlande Pays-Bas	Schweden Suède	Vereinigte Staaten Etats-Unis
	Fr.	b. Fr.	DM	F	L.	Fl.	Kr.	\$
1965	13 164	77 913	17 371	4 322	1 502 291	6 327	1 046	13 806
1966	12 297	76 233	16 905	4 322	1 508 704	6 234	1 049	13 235
1967	13 370	73 963	16 647	4 322	1 499 937	6 166	1 051	12 065
1968								
März – Mars	11 264	72 537	15 630	4 322	1 484 851	6 042	1 051	10 703
Apr. – Avr.	11 264	72 537	15 630	4 322	1 500 476	5 961	1 051	10 547
Mai – Mai	11 372	72 515	15 632	4 322	1 532 346	5 961	1 052	10 468
Juni – Juin	11 496	75 644	16 990	4 322	1 670 703	6 112	1 161	10 681
Juli – Juil.	11 253	75 950	17 141	4 322	1 686 285	6 112	1 162	10 676
Aug. – Août	11 377	75 925	17 426	4 322	.	6 113	1 162	.
Bewertung je Kilo fein Evaluation par kilo de fin	4 869,80	56 263,7994	4 501,104	5 555,555	703 297,00	4 073,499	5 821,29	1 125,276

### Offizielle Währungsreserven einiger Länder – Réserves monétaires officielles de différents pays

116

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Alle Länder – Tous les pays			Intern. Institut. Institut. intern. 1)	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Frankreich France	Italien Italie	Groß- britannien Grande- Bretagne	Deutsch- land-West Allemagne occidentale	Nieder- lande Pays-Bas
	Total	Devisen Devises	Gold Or							
	In Millionen Dollar – En millions de dollars									
1965	65 055	23 200	41 855	1 375	14 846	5 459	4 251	1 073	26 374	7 459
1966	65 545	24 640	40 905	2 279	14 556	5 745	4 026	1 107	27 764	7 406
1967										
Juli – Juil.	.	.	.	.	13 855	5 814	4 225	997	28 412	7 611
Aug. – Août	.	.	.	.	14 237	5 824	4 460	985	28 485	7 474
Sep. – Sep.	66 555	25 950	40 605	2 352	14 277	5 835	4 552	976	29 158	7 627
Okt. – Oct.	.	.	.	.	14 548	5 848	4 676	1 003	29 213	8 063
Nov. – Nov.	.	.	.	.	15 057	6 182	4 688	1 223 <sup>2)</sup>	29 983	8 037
Dez. – Déc.	67 835	28 330	39 505	2 100	14 410	6 108	4 621	1 123 <sup>2)</sup>	29 953	8 158
1968										
Jan. – Jan.	.	.	.	.	14 179	6 053	4 541	1 145 <sup>2)</sup>	28 857	7 905
Feb. – Fév.	.	.	.	.	14 135	6 014	4 506	1 154 <sup>2)</sup>	29 973	7 778
März – Mars	66 890	29 090	37 800	2 408	13 449	6 023	4 408	1 134 <sup>2)</sup>	31 301	7 547
Apr. – Avr.	.	.	.	.	13 351	6 027	4 410	1 155 <sup>2)</sup>	31 261	7 362
Mai – Mai	.	.	.	.	13 854	5 721	4 379	1 144 <sup>2)</sup>	30 957	7 253
Juni – Juin	.	.	.	.	13 160	5 517	4 177	1 118 <sup>2)</sup>	31 032	6 948
Juli – Juil.	.	.	.	.	13 449	4 850	4 230	1 139 <sup>2)</sup>	30 828	7 003
Aug. – Août	.	.	.	.	.	.	.	1 111 <sup>2)</sup>	31 652	7 058

Angaben der einzelnen Länder ohne Reserveposition des IMF. – Résultat de chaque pays, sans concours au FMI.

1) Internationaler Währungsfonds, Europäisches Währungsabkommen, Bank für Internationalen Zahlungsausgleich.  
Fonds Monétaire International, Accord Monétaire Européen, Banque des Réglements Internationaux.

2) Neue Parität: 1 £ = 2,40 \$. – Nouvelle parité: 1 £ = 2,40 \$.

### Index der Geldversorgung – Indice de la masse monétaire

Ende – Fin 1958 = 100

117

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Schweiz Suisse	Belgien Belgique	Deutschland- West Allemagne occidentale	Frankreich France	Groß- britannien Grande- Bretagne	Italien Italie	Nieder- lande Pays-Bas	Oesterreich Autriche	Vereinigte Staaten Etats-Unis
1966	182	162	186	252	138	289	181	183	124
1967									
März – Mars	177	156	178	249	135	284	180	180	118
Juni – Juin	181	166	185	257	140	295	197	189	120
Sep. – Sep.	184	164	189	257	145	301	193	194	122
Dez. – Déc.	196	168	205	264	153	332	192	195	133
1968									
März – Mars	196	167	191	252	150	318	194	188	125
Juni – Juin	203	178	.	.	.	.	.	202	127

Bargeld und Sichteinlagen. – Numéraire et dépôts à vue.

### Goldproduktion – Production d'or

In Millionen Dollar – En millions de dollars

118

Monat Mois	Total <sup>1)</sup>			Südafrika Afrique du Sud		Kanada Canada		Vereinigte Staaten Etats-Unis	
	1964	1965	1966	1967	1968	1967	1968	1965	1966
Jan. – Jan.	.	.	.	89,5	90,3	8,7	7,7	.	.
Feb. – Fév.	.	.	.	87,8	90,0	8,9	7,7	.	.
März – Mars	.	.	.	89,5	91,8	9,1	8,3	.	.
Apr. – Avr.	.	.	.	89,1	91,8	8,9	8,2	.	.
Mai – Mai	.	.	.	91,2	93,1	8,9	.	.	.
Juni – Juin	.	.	.	89,1	.	9,1	.	.	.
Juli – Juil.	.	.	.	88,9	.	8,4	.	.	.
Aug. – Août	.	.	.	90,5	.	8,3	.	.	.
Sep. – Sep.	.	.	.	90,5	.	8,0	.	.	.
Okt. – Oct.	.	.	.	84,1	.	8,6	.	.	.
Nov. – Nov.	.	.	.	90,0	.	8,2	.	.	.
Dez. – Déc.	.	.	.	88,5	.	8,7	.	.	.
Jahr – Année <sup>2)</sup>	1 405,0	1 440,0	1 445,0	1 068,7	.	103,7	.	58,6	63,1
Jan. bis Mai	.	.	.	447,1	457,0	44,5	.	.	.
Jan. à Mai	.	.	.	.	.	.	.	.	.

1) Ohne USSR, übriges Osteuropa, Chinesisches Festland und Nordkorea. – Sans l'URSS, le reste de l'Europe orientale, la Chine continentale et la Corée du nord.

2) Das Jahresergebnis stimmt mit der Summe der Monatsergebnisse nicht genau überein. – Le total annuel ne correspond pas exactement à la somme des résultats mensuels.

## **STICHWORTVERZEICHNIS**

Tab.		Tab.	
Abrechnungsverkehr .....	51, 52	Finanzen: Bund .....	53–59
Aktien: Emissionen .....	31–33, 36, 37c	Kantone .....	60, 61
Index: Ausland .....	28	Städte .....	60, 61
Schweiz .....	24	Fremdenverkehr .....	108
Rückzahlungen .....	34, 35, 36	Geldmarktsätze: Ausland .....	20
Alters- und Hinterlassenenversichg. ....	39	Schweiz .....	19
Anleihen: Emissionen .....	29, 30, 33, 36–37b	Geldversorgung .....	117
Kurse von Bundesanleihen .....	25	Giroverkehr: Nationalbank .....	48
Kursindex .....	23, 26	Post .....	50
Rendite .....	23, 27	Gold: Ausländ. Banken usw. ....	109, 110
Rückzahlungen .....	34, 35, 36	112, 115, 116	
Arbeitsmarkt .....	100–103	Bund .....	3
Ausfuhr .....	62–68, 70, 71	Nationalbank .....	1, 2
Ausgleichsfonds der AHV .....	39	Preise .....	16
Ausländ. Anleihen: Emissionen .....	30, 33, 36	Produktion .....	118
Kursindex .....	26	Großbanken: Bilanzen .....	40–42
Rendite .....	27	Dreimonatsdepots .....	19
Außenhandel: Ausfuhr nach Ländern .....	71	Zinssätze für Kassenobligationen .....	21
Ausfuhr wichtiger Waren .....	70	Großhandelsindex: Ausland .....	85
Einfuhr nach Ländern .....	71	Schweiz .....	75, 76, 80–83, 85
Einfuhr wichtiger Waren .....	69	Großhandelspreise .....	84
Gebundener Zahlungsverkehr .....	73	Handelsbilanz .....	62, 63, 71
Jahresergebnisse .....	62, 64	Hotelfrequenz .....	108
Mengenindex .....	68	Hypothekarzinssätze .....	22
Monatsergebnisse .....	63, 65	Indizes: Agrarproduktion .....	98
nach Verwendungszweck .....	66	Aktienkurse: Ausland .....	28
Preisindex .....	67	Schweiz .....	24
Bankausweise:		Ausländische Anleihen .....	26
Ausländische Notenbanken .....	109	Außenhandel .....	67, 68
BIZ .....	110	Außenhandelspreise .....	67
Großbanken .....	40–42	Großhandel .....	76, 80–83, 85
Internationaler Währungsfonds .....	112	Industrielle Produktion .....	95
Internationale Wiederaufbaubank .....	111	Konsumentenpreise .....	77, 86, 87
Kantonalbankenverband .....	40, 41	Landw. Produktionsmittelpreise .....	75, 78, 88
Lokalbanken .....	40, 41	Landw. Produktenpreise .....	75, 79, 89
Nationalbank .....	1, 2, 4–8	Obligationenkurse .....	23, 26
Pfandbriefzentralen .....	38	Weltmarktpreise .....	85
Banken: Aktienindex .....	24	Industrie: Aktienindex .....	24, 28
Bilanzen .....	40–42	Beschäftigungsgrad .....	100, 101
Banknotenkurse .....	14	Löhne .....	90–92
Bargeld .....	47	Produktion .....	95
Bauinvestitionen .....	96	Stellensuchende .....	102, 103
Bautätigkeit .....	97	Investmenttrusts .....	43, 43a
Beschäftigungsgrad .....	100, 101	Kantonalbanken: Bilanzen .....	40, 41
Betriebsergebnisse PTT .....	59	Zinssätze .....	21, 22
Betriebsergebnisse SBB .....	58	Kantone, Finanzlage .....	60, 61
Bilanzen .....	40–42	Kassenobligationen, Zinssätze .....	21
Börsenindex .....	23, 24, 26	Kleinhandel, Wertumsätze .....	104
Börsenkurse von Bundesanleihen .....	25	Konsumentenpreise:	
Börsenumsätze .....	44–46	Index: Ausland .....	87
Brutto-Sozialprodukt .....	93, 94	Schweiz .....	77, 86, 87
Bund: Finanzlage .....	55–57	Kurse von Bundesanleihen .....	25
Goldbestand .....	3	Landwirtschaft:	
Steuern .....	53–54b	Preise der Produktionsmittel .....	75, 78, 88
Bundesbahnen: Betriebsergebnisse .....	58	Produktenpreise .....	75, 79, 89
Verkehrsmengen .....	105	Tierische Erzeugnisse .....	98
Callgeldausleihungen .....	19	Löhne .....	90–92
Clearing, siehe Abrechnungsverkehr		Lokalbanken, Bilanzen .....	40, 41
Clearingkurse .....	12	Lombardzinsfuß .....	18
Devisenkurse, siehe Wechselkurse		Nationalbank, Schweizerische:	
Diskontsätze: Geldmarktsätze .....	19, 20	Ausweise .....	1
Offizielle Sätze .....	17	Diskontosatz .....	17
Privatsätze .....	19, 20	Giroverkehr .....	48
Dreimonatsdepots .....	19	Kreditbeanspruchung .....	4
Einfuhr .....	62–69, 71	Lombardsatz .....	18
Elektrische Energie .....	99	Notendeckung .....	8
Emissionsstatistik .....	29–37c	Währungsreserven .....	2
Ertragsbilanz .....	72	Notenbanken, ausländische:	
Fabrikbauvorlagen .....	97	Ausweise .....	109
		Offizielle Diskontsätze .....	17

## INDEX ALPHABÉTIQUE

Tabl.		Tabl.	
<b>Actions: Emissions</b> .....	31-33, 36, 37c	<b>Importation des princ. marchandises</b> 69	
Indice: à l'étranger .....	28	Importation par pays .....	71
en Suisse .....	24	Indice des prix du com. extér. ....	67
Remboursements .....	34, 35, 36	Indice des quantités du comm. extér. ....	68
<b>Activité: Bâtiment</b> .....	97	par catégories d'utilisation .....	66
Commerce de détail .....	104	Résultats annuels .....	62, 64
Industrie .....	100, 101	Résultats mensuels .....	63, 65
<b>Agriculture:</b>		Service réglementé des paiements 73	
Indice des prix des agents de la production agricole .....	75, 78, 88	<b>Confédération: Encaisse or</b> ....	3
Indice et prix des produits agricoles .....	75, 79, 89	Impôts .....	53-54b, 60
Produits d'origine animale .....	98	Situation financière .....	55-57
<b>Argent au jour le jour</b> .....	19	<b>Constructions</b> .....	96, 97
<b>Assurance-vieillesse et survivants</b> ..	39	<b>Cours: de billets de banque</b> .....	14
<b>Avances sur nantissement:</b>		de clearing avec l'étranger .....	12
Taux officiels .....	18	des devises .....	13, 15
<b>Balance commerc. de la Suisse</b> 62, 63, 71		des fonds d'Etat fédéraux .....	25
<b>Balance des revenus</b> .....	72	en vertu de l'Accord Monétaire Européen .....	11
<b>Banque des Règlements internat.</b> ... 110		Demandes d'emploi .....	102, 103
<b>Banque Internat. pour la Reconstruction et le Développement</b> .....	111	Dépôts à trois mois .....	19
<b>Banque nationale suisse:</b>		Dépôts à vue .....	47
Couverture des engagements .....	8	Dette publique: Confédération .....	57
Crédits accordés .....	4	Douanes, recettes des .....	53, 54
Réserves monétaires .....	2	Droits de timbre fédéraux .....	53, 54a
Situations .....	1	Emissions .....	29-37c
Taux d'avances s. nantissement ..	18	Emprunts: Conversions .....	33, 36
Taux d'escompte .....	17	Cours d'emprunts fédéraux .....	25
Virements .....	48	Indice des emprunts étrangers .....	26
<b>Banques cantonales: Bilans</b> .....	40, 41	Remboursements .....	34, 35, 36
Taux d'intérêt .....	21, 22	Rendement à l'étranger .....	27
<b>Banques d'émission étrangères:</b>		en Suisse .....	23
Situations .....	109	Energie électrique .....	99
Taux officiels .....	17	Epargne, taux des dépôts d' .....	22
<b>Banques locales, bilans</b> .....	40, 41	Escompte: Taux officiel .....	17
<b>Bâtiment</b> .....	97	Taux du marché monétaire:	
<b>Bilans de banques suisses</b> .....	40-42	à l'étranger .....	20
<b>Billets en circulation:</b>		en Suisse .....	19
à l'étranger .....	109, 113, 114	<b>Exportations</b> .....	62-68, 70, 71
en Suisse .....	1, 5, 6, 8	<b>Finances: Cantons</b> .....	60, 61
<b>Bourse:</b>		Confédération .....	53-59
Cours des fonds d'Etat fédéraux ..	25	Villes .....	60, 61
Indices .....	23, 24, 26	<b>Fonds de compensation de l'AVS</b> ..	39
Mouvements .....	44-46	<b>Fonds monétaire international</b> .....	112
<b>Cantons, situation financière</b> .....	60, 61	<b>Grandes banques: Bilans</b> .....	40-42
<b>Centrales de lettres de gage</b> .....	38	Dépôts à trois mois .....	19
<b>Chambres de compensation</b> .....	51, 52	Taux d'int. des bons de caisse .....	21
<b>Changes: Cours de billets de banque</b> 14		<b>Hôtellerie</b> .....	108
Cours de clearing .....	12	<b>Hypothèques, taux des</b> .....	22
Cours des devises .....	13, 15	<b>Importations</b> .....	62-69, 71
Cours en vertu de l'Accord Monétaire Européen .....	11	<b>Impôts fédéraux</b> .....	53-54b
Parités .....	9-11	<b>Indice:</b>	
<b>Chemins de fer fédéraux:</b>		de la production industrielle .....	95
Quantités transportées .....	105	des actions à l'étranger .....	28
Résultats d'exploitation .....	58	des actions en Suisse .....	24
<b>Chèques et virements postaux</b> .....	50	des emprunts étrangers .....	26
<b>Chômage</b> .....	102, 103	des obligations .....	23, 26
<b>Circulation des billets:</b>		des prix à la consommation:	
Banque nationale suisse .....	1, 5, 6, 8	à l'étranger .....	87
Banques centrales étrang. 109, 113, 114		en Suisse .....	77, 86, 87
<b>Clearing: Cours de</b> .....	12	des prix de gros: à l'étranger .....	85
des titres .....	49	en Suisse .....	75, 76, 80-83, 85
<b>Commerce de détail</b> .....	104	<b>des prix:</b>	
<b>Commerce extérieur:</b>		des agents de la prod. agric. 75, 78, 88	
Exportation des princ. marchandises 70		des marchés mondiaux .....	85
Exportation par pays.....	71	des produits agric. .... 75, 79, 89	
		du commerce extérieur .....	67
		des produits d'origine animale .... 98	
		des quantités du commerce extér. .... 68	
		<b>Industrie: Degré d'activité</b> .....	100, 101
		Indice des actions .....	24, 28
		Production .....	95
		Salaires .....	90-92

**Verzeichnis der Quellen und Erhebungsstellen – Indication des sources**

<b>Quellen</b>	<b>Tabellen – Tableaux</b>	<b>Sources</b>
Ausweise zentraler Notenbanken .....	109, 114–116	Situations des banques centrales d'émission
Bilanzen der Kantonalbanken, Großbanken und Lokalbanken .....	40–42	Bilans des banques cantonales, des grandes banques et des banques locales
Bulletin d'Information et de Documentation de la Banque Nationale de Belgique .....	27	Bulletin d'Information et de Documentation de la Banque Nationale de Belgique
Bundesblatt .....	53–55	Feuille fédérale
Die Volkswirtschaft .....	72, 75–77, 80–83, 86, 90–92, 97, 102–104	La Vie économique
Federal Reserve Bulletin .....	109, 113, 115, 116, 118	Federal Reserve Bulletin
International Financial Statistics, Washington .....	9, 112, 116, 117	International Financial Statistics, Washington
Monthly Bulletin of Statistics of the United Nations, New York .....	27, 28, 85, 87	Bulletin mensuel de statistique des Nations Unies, New York
Neue Zürcher Zeitung .....	84, 116	Neue Zürcher Zeitung
Monatsberichte der Deutschen Bundesbank .....	27, 28	Monatsberichte der Deutschen Bundesbank
<b>Erhebungsstellen</b>		
Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung .....	39	Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants
Ausländische Notenbanken .....	27, 109, 114, 115, 118	Banques d'émission
Bank für Internationalen Zahlungsausgleich .....	110	Banque des Règlements Internationaux
Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit .....	75–77, 80–83, 86, 90–92, 97, 100–104	Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail
Börsenkommissariate der Kantone Basel, Genf und Zürich .....	44–46	Chambres de bourse (Bâle, Genève et Zurich)
Der Delegierte für Arbeitsbeschaffung .....	96	Le Délégué aux possibilités de travail
Eidg. Amt für Energiewirtschaft .....	99	Office fédéral de l'économie énergétique
Eidg. Finanzverwaltung .....	53, 54, 54b–57	Administration fédérale des finances
Eidg. Oberkriegskommissariat .....	84	Service fédéral du commissariat central des guerres
Eidg. Oberzolldirektion .....	62–72	Direction générale des douanes fédérales
Eidg. Statistisches Amt .....	37a–37c, 93–95, 108	Bureau fédéral de statistique
Eidg. Steuerverwaltung .....	54a, 60, 61	Administration fédérale des contributions
Internationale Bank für Wiederaufbau und Förderung der Wirtschaft, Washington .....	111	Banque Internationale pour la Reconstruction et le Développement, Washington
Internationaler Währungsfonds, Washington .....	112	Fonds monétaire international, Washington
Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken .....	38	Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses
Pfandbriefbank schweiz. Hypothekarinstutute .....	38	Banque des Lettres de Gage d'Etablissements suisses de Crédit hypothécaire
PTT-Generaldirektion .....	50, 59, 106	Direction générale des PTT
Rheinschiffahrtsamt Basel .....	107	Office de la navigation rhénane, Bâle
Schweizerisches Bauernsekretariat .....	75, 78, 79, 88, 89, 98	Secrétariat des paysans suisses
Schweizerische Bundesbahnen .....	58, 105	Chemins de fer fédéraux
Schweizerische Nationalbank .....	1–26, 29–36, 37b, 37c, 43, 43a, 47–49, 51, 52, 114, 115	Banque nationale suisse
Schweizerische Verrechnungsstelle .....	73, 74	Office suisse de compensation
Verband schweizerischer Kantonalbanken ...	21, 22	Union des Banques cantonales suisses